

KRAKOWSKA

ASP i AR mogą stracić reprezentacyjne obiekty Dwie kamienice, wiele rąk



Krakowskie uczelnie — Akademia Sztuk Pięknych i Akademia Rolnicza — stanęły w obliczu utraty dwóch znaczących obiektów. Zgłosili się po nie przedstawiciele spadkobierców. Mimo że w obydwu hipotekach figuruje Skarb Państwa jako właściciel, a starający się o odzyskanie budynków wzięli odszkodowanie jako rekompensatę za pozostawione pod Wawelem mienie, rozstrzygnięciem własnościowego sporu zajmie się Naczelny Sąd Administracyjny w Warszawie. Będzie to precedensowy w kraju wyrok.

(Dokończenie na str. 4)



Złjceda: Anne C. SETEK

Druga sesja, nowy zarząd

Nowy Sącz: Andrzej Czerwiński

Andrzej Czerwiński został ponownie prezydentem Nowego Sącza. Jego kandydaturę wysunęła i poparła, zawiązana już po wyborach, lokalna koalicja AWS i Wspólnoty Sądcezan (której jest liderem). Wybrano też trzech wiceprezydentów. Zostali nimi: Piotr Pawnik, Ludomir Krawiński oraz Leszek Zegzda. Andrzej Czerwiński ma 44 lata i jest inżynierem energetyki.



W Nowym Sączu władzą będą ludzie obcy już z władzą. Andrzej Czerwiński był prezydentem miasta w minionej kadencji, podczas której Leszek Zegzda piastował urząd wiceprezydenta. Piotr Pawnik był wiceprezydentem kadencję wcześniej, kiedy Ludomir Krawiński sprawował funkcję przewodniczącego Rady Miejskiej Nowego Sącza.

We wczorajszej sesji uczestniczyło 39 z 40 radnych, bowiem poseł Jerzy Gwiżdż, lider Stowarzyszenia „Nowy Sącz 2000” uczestniczył w pracach Sejmu. Andrzej Czerwiński otrzymał poparcie 30 radców. W kuluarach zestawiano arytmetykę opozycji: przeciw Czerwińskiemu było czterech radnych „Nowego Sącza 2000” oraz pięciu SLD natomiast niektórzy z opozycji (SLD) opowiedzieli się za Czerwińskim, zaś przeciw był ktoś z AWS, gdyż pewna grupa miała nieco inne plany w przymiarkach personalnych do Zarządu Miasta.

(ss)

Mobilat®

maść/żel

Skuteczny przy:

- bólach stawów i mięśni
- dolegliwościach reumatycznych
- urazach i zapaleniach mięśni i stawów

Mobilat to aktywność

Pełna informacja o leku znajduje się w ulotce dołączonej do opakowania. Przed zastosowaniem leku prosimy o dokładne zapoznanie się z jej treścią.

 SANKYO PHARMA

Krótko

Poparcie „bez ograniczeń”

Kancelarz Niemiec Gerhard Schroeder zapewnił polskich polityków o niemieckim poparciu „bez ograniczeń” dla członkostwa Polski w UE. Schroeder przebywał wczoraj w Warszawie z sześciogodzinną wizytą.

(Szczegóły na str. 3)

Jedna książeczka mniej

Sejm znówelizował ustawę o radiofonii i telewizji. Nowością będzie płacenie abonamentu RTV razem z rachunkami za energię. Ale nie będzie to obligatoryjne. Jeżeli ktoś nie ma telewizora, nie będzie musiał płacić abonamentu.

(Szczegóły na str. 3)

Ostatnia kadencja

Sąd Konstytucyjny Rosji orzekł, że Borys Jelcyń nie może wysunąć swojej kandydatury w wyborach prezydenckich w roku 2000. Odpoczywający w Soczi prezydent wyraził swoje „zadowolenie” z tej decyzji.

(Szczegóły na str. 2)

Na szybie domu w Proszowicach Ani chybi Matka Boska

Dom Henryka Pomykalskiego był przez dwa dni najatrakcyjniejszym miejscem w Proszowicach. Już w środę wieczorem zaczęli się tu zbierać ludzie. Wszystko za sprawą Matki Bożej.

— Ani chybi cud — mówi pani Stanisława, którą pytam jak dotrzeć na Wiślaną 7, gdzie mieszka dyrektor Zespołu Szkół Rolniczych w Piotrkowicach Małych. Choć staruszka z wypiekami na twarzy przekonuje, że to znak boży, boi się podać swojego nazwiska. — Ludzie teraz

niewierzący i za nie mają takie ostrzeżenia — dodaje. — Ale trafi pan bez kłopotu. Wszyscy pokażą.

Rzeczywiście. Już pierwsza grupka dzieciaków, które wracają ze szkoły potwierdza, że idę w dobrym kierunku. W stronę domu dyrektora ściągają też dorośli. Niektórzy komentują na głos, to co się wydarzyło.

— U Pomykalskiego? Tfu! Chyba po to, by się opamiętał! — dziwi się pan Józef, który prosi, by nie drukować jego nazwiska. Na miejscu dziarski emeryt nie jest już jednak taki pewny swego. — Wykapała Matka Boska — mówi szeptem.

Reflektorem po szybie

Jestem jedną z kilkunastu osób, które ściągnęła pod dom dyrektora plotka o objawieniu na szybie. Mimo iż wieje zimny, porywisty wiatr, wielu stoi tu po kilkanaście minut. Niektórzy modlą się cicho. — Jasne, że widać — szepczą do siebie dzieciaki. — Trzeba się tak pochylić, żeby światło odbijało się w szybie. Albo najlepiej niech pan przyjdzie wieczorem. Jak samochód przyświeci reflektorem, to nikt nie wątpi, że to Matka Boska — zachęcają.



Fot. Agnieszka PIECHOWIAK

Puls regionu

To w tym oknie i na tej szybie pokazała się Matka Boska

(Dokończenie na str. 4)



LAPINO


Owoce, które procentują...

Krótko

Słowenia pod wodą

Powódzie, wywołane ulewami deszczami, odcieły wszystkie połączenia drogowe między stolicą Słowenii, Lublaną a wschodem kraju. Okolice miasta Celje, oddalonego o 60 km od stolicy, pozbawione są elektryczności, a wszystkie szkoły zamknięto. Do Lublany można dotrzeć tylko pociągami.

Nie pozwolą na śledztwo

Jugosławia zablokowała planowaną wizytę w Kosowie ekipy trybunału haskiego z główną prokurator Louise Arbour na czele. Belgrad nie wydał wiz funkcjonariuszom śledczym. — Nie pozwolą nam na śledztwo w Kosowie — powiedział przedstawiciel trybunału.

Wojskowi przed sądem

W Budapeszcie rozpoczęły się procesy przeciwko pięciu wojskowym, którzy podczas rewolucji antykomunistycznej na Węgrzech w 1956 r. strzelali do demonstrujących tłumów. Na Węgrzech przestępstwa popełnione przez komunistyczną milicję i wojsko w czasie powstania, które wybuchło 23 października 1956 r., uważane są za zbrodnie przeciw ludzkości i nie ulegają przedawnieniu.

Wybuch pod Kremlem

Rosyjskie służby bezpieczeństwa uznały, że śródowny wybuch samochodu pod Kremlem, w którym ranne zostały trzy osoby, jest aktem terrorystycznym. Według tych źródeł, w samochodzie marki Moskwicz znajdowały się dwa ładunki wybuchowe, z których eksplodował jeden. Siłę wybuchu ładunku domowej roboty oszacowano na 400-600 gramów trotylu.

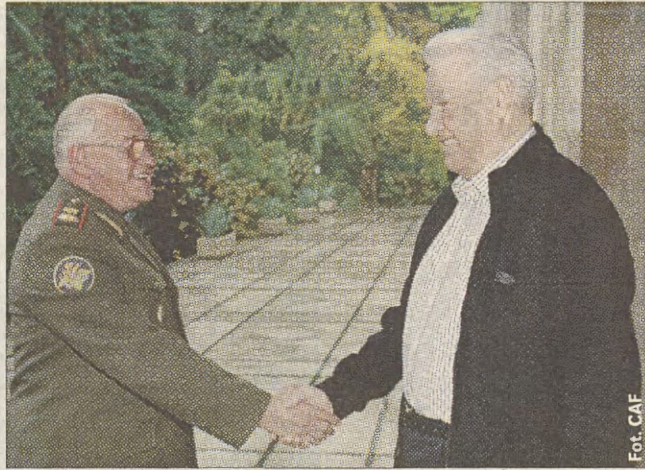
Miliony dla Rosji

Przedstawiciele Rosji i USA uzgodnili uruchomienie linii kredytowej w wysokości 600 mln dolarów na zakup przez Rosję 1,5 mln ton żywności z USA. Według ministra rolnictwa USA Dana Glickmana, Rosja otrzyma 1,5 mln ton pszenicy dla rejonów najbardziej dotkniętych klęską nieurodzaju, a także 100 tys. ton innych towarów, które rozprowadzą rosyjskie organizacje pozarządowe i charytatywne. (PAP)

Zdaje się, że w swe siły nie wierzy już nawet sam Jelcyń

Ostatnia kadencja

Sąd Konstytucyjny Rosji orzekł, że Borys Jelcyń nie może wysunąć swojej kandydatury w wyborach prezydenckich w roku 2000. Odpoczywający w Soczi prezydent wyraził swoje „zadowolenie” z tej decyzji.



Przebywając na wypoczynku w Soczi Jelcyń przyjmuje ministrów

Przemawiając w imieniu nieobecnych na Kremlu Jelcyńa jego sekretarz prasowy Dmitrij Jakuszkin oświadczył, że prezydent „dawno temu odpowiedział na najważniejsze pytanie: w roku 2000 nie będzie kandydował”.

Jelcyń jest pierwszym prezydentem Rosji wybranym w powszechnych wyborach prezydenckich. Pierwszą kaden-

cję sprawował od czerwca 1991 do czerwca 1996 roku. Po raz drugi wygrał w walce o fotel prezydencki z przewodniczącym Partii Komunistycznej (KPRF) Giennadijem Ziuganowem.

W 1993 roku — w trakcie pierwszej kadencji Jelcyńa — dokonano zmiany konstytucji. Dlatego do wczoraj nie było jasne, czy według nowych

reguł gry drugiej kadencji nie będzie można zinterpretować jako pierwszej. Decyzja Sądu jednoznacznie rozwiązuje ten dylemat.

Ostatnio jednak — nawet bez orzeczenia Trybunału — stawało się jasne, że cierpiący na poważne problemy zdrowotne 67-letni Jelcyń nie będzie w stanie wytrzymać kolejnej kampanii prezydenckiej.

Od początku kryzysu gospodarczego w Rosji stan zdrowia Jelcyńa — któremu w 1996 roku zrobiono poważną operację serca — stał się jednym z głównych przedmiotów ataków jego politycznych przeciwników.

Zdominowana przez komunistów Duma wczoraj o mały włos nie przyjęła ustawy o „orzeczeniu lekarskim w sprawie stanu zdrowia prezydenta RF”. Ustawa ta przewidywała obowiązkowe wydanie opinii lekarskiej o zdolności prezydenta do sprawowania obowiązków.

W zdolność tą — ja się wydaje — mało kto już wierzy, włącznie z prezydencką administracją, której jedynym celem jest „zakonserwować” Jelcyńa do końca jego kadencji. (PAP)

Rosyjskie wojsko walczy... o przetrwanie

Głodna armia

Rosyjscy generałowie zapowiadają, że w odpowiedzi na rozszerzenie NATO na wschód utworzą sojusz wojskowy z Białorusią. Ale spadkobierca potężnej armii radzieckiej — głodne, biedne i zaniedbane rosyjskie wojsko — walczy dziś o przetrwanie w warunkach najgorszego od upadku komunizmu kryzysu gospodarczego Rosji.

— Najgorsza sytuacja w ciągu ostatnich 50 lat — mówi o stanie rosyjskiego wojska prosiący o zachowanie anonimowości emerytowany oficer. — Tego, co stało się teraz codziennością — głodu, biedy, nieregularnie płaconego żołdu, samobójstw — nigdy przedtem nie było.

Ministerstwo obrony Rosji w zeszłym tygodniu samo przyznało, że pod koniec paździer-

nika z budżetu na jego konta wpłynęło tylko 38 proc. środków na utrzymywanie wojska.

Bieda i niemożność wyкарmienia rodziny często stają się przyczyną osobistych tragedii w rodzinach oficerskich. Rosyjskie media pełne są wstrząsających historii o oficerach, którzy popełniają samobójstwa, albo — chcąc utrzymać rodzinę — uciekają się do nielegalnego handlu bronią. (PAP)



Białoruscy kadeci — przyszli sojusznicy rosyjskiej armii w obliczu rozszerzenia NATO

Pyrrusowe zwycięstwo Republikanów

Widziane z Krakowa

Oczekiwane z wielkim zainteresowaniem wybory w Stanach Zjednoczonych przyniosły wynik paradoksalny. Republikanie zachowali większość, lecz zwyciężyli Demokraci. Arytmetycznie niemal remis oznacza zasadniczą zmianę w polityce amerykańskiej.

Stawka była olbrzymia. Rozstrzygały się nie tylko losy Clintona (a także Gingricha), lecz i uwarunkowania dużo ważniejszych wyborów roku 2000. Niemniej były oczekiwania Republikanów. Za nimi przemawiała prawidłowość, zgodnie z którą partia prezydenta regularnie, od 1934 r., ponosiła duże straty w szóstym roku sprawowania przezeń władzy. Co więcej, kłopoty osobiste, używając najłagodniejszego określenia, Clintona, miały przynieść dodatkowe straty Demokratom. Spodziewali się Republikanie powiększenia o 30-40 miejsc przewagi w Izbie Reprezentantów, zdobycia co najmniej kilku dodatkowych miejsc w Senacie (w optymistycznej wersji nawet uzyskania dwu-

trzech), wreszcie zwiększenia przewagi wśród gubernatorów stanowych. Tymczasem utracili kilka miejsc w Izbie Reprezentantów, proporcje w Senacie nie uległy zmianie, posiadają o jednego gubernatora mniej. Pozornie więc, ten minimalnie tylko gorszy od remisowego wynik nie powinien skłaniać do wyciągania mocno niekorzystnych dla Republikanów wniosków.

W rzeczywistości jednak arytmetyka skrywa zjawiska złe wróżące Republikanom. Bodaj najważniejszy jest demontaż republikańskiej maszyny z czasów Reagana. Najboleśniej jest utrata Kalifornii, najważniejszego politycznie i gospodarczo stanu, stanu macierzystego Richar-

da Nixona i Ronalda Reagana (a oprócz nich, po roku 1960, tylko George Bush potrafił zapewnić Republikanom miejsce w Białym Domu). Powiodło się też Demokratom powrócić na Głębokie Południe. Również i w, kiedyś najważniejszym, stanie Nowy Jork szalała przechylna się na korzyść Demokratów. Właśnie w Kalifornii i w Nowym Jorku doszło do spektakularnych przegranych, ubiegającego się o stanowisko gubernatora Dana Lundgrena oraz walczącego o reelekcję senatora Alfonsa M. D'Amato. D'Amato, prowadzący własną politykę zagraniczną, rozgłos zyskał przewodnicząc przesłuchaniom w sprawie afery Watergate. Niemniej przyjemność Clintonowi musiała sprawić przegrana Launcha Faircloth, bliskiego sojusznika i przyjaciela Kennetha W. Starra. Wreszcie mogą Demokraci obecnie liczyć już na gwałtowne zaostrezenie się

sporów wśród Republikanów, między fundamentalistycznymi konserwatystami, chcącymi kontynuować „rewolucję” zapowiedzianą w 1994 r., a politykami umiarkowanymi, usiłującymi pozostać możliwie blisko centrum sceny politycznej. Niezależnie od wyniku, musi spór taki osłabiać Republikanów. A rozczarowanie zaogni go. Czy może zrównoważyć te niepowodzenia jedyny właściwie sukces, czyli powodzenie młodych Bushów. Zwyciężyli oni dzięki pragmatyzmowi. Dla Stanów Zjednoczonych położenie kresu „rewolucji” zapewne byłoby korzystne, nie sposób jednak przesądzić, czy Wielka Stara Partia będzie do niej zdolna. Póki co, Demokratom powiodło się odwrócić falę. Ich perspektywy rysują się znowu pomyślnie.

Lubomir W. ZYBLIKIEWICZ
Uwagi:
UHZYBLIK@IF.UJ.EDU.PL

Króta forma

Przewodniczący komisji sędziowskiej Izby Reprezentantów Henry Hyde ogłosił, że kongresowe dochodzenie w sprawie oskarżenia prezydenta Clintona w związku ze skandalem z Moniką Lewinsky będzie miało ograniczoną formę.

Wystąpi w nim tylko jeden świadek. Ma nim być niezależny prokurator Kenneth Starr, który wyciągnął na jaw nieudany flirt prezydenta ze stażystką Białego Domu.

Decyzja Hyde'a zapadła w dwa dni po zwycięskich dla Partii Demokratycznej wyborach do Kongresu, władz stanowych i lokalnych w USA, które — jak się powszechnie uważa — stały się wotum poparcia społeczeństwa dla uwikłanego w skandal prezydenta.

Clinton oświadczył, że chciałby, by dochodzenie kongresowe przeciwko niemu było „zgodne z konstytucją, sprawiedliwe i szybkie”. (PAP)

Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską

Bez taryfy ulgowej

Dwaj niemieccy przedsiębiorcy pogrzebowi pozostali na ulicy Wiesbaden ze zwłokami w trumnie, bezskutecznie rozglądając się za karawanem, który zaparkowali w pobliżu. Okazało się, że zaparkowany w niedozwolonym miejscu pojazd odholowała policja.

Policjanci nie zorientowali się, że chodzi o karawan. Odholowany pojazd zwrócono po dwóch godzinach i nieboszczyka można było wreszcie odtransportować. Władze miejskie przeprosiły za nieporozumienie, zwolniły przedsiębiorców pogrzebowych z opłaty za odholowanie karawanu, ale zamierzają ściągnąć z nich grzywnę za parkowanie w niedozwolonym miejscu.

Kraj stulatków

W Izraelu żyje obecnie ponad 3 tysiące ludzi, który mają co najmniej 100 lat. Jak poinformowała agencja Itim, jedna trzecia ze stulatków mieszka w Tel Awiwie, ponad 700 w Jerozolimie i ponad 500 w Hajfie.

Średnia długość życia w Izraelu należy do najlepszych w świecie. Obecnie Izrael zajmuje pod tym względem szóste miejsce.



Pozbawiony motoru i skrzydeł kadłub samolotu AN-2 stoi na terenie ogródków działkowych w Riazaniu (200 km od Moskwy), gdzie służy jako domek letni. Właściciele działki kupili AN-a od pilotów lokalnej linii lotniczej za 300 dolarów. Pilotom dano samolot zamiast zaległego za kilka miesięcy wynagrodzenia

Z zapalniczką przez tundrę

Dwóch rybaków, którzy zaginęli 5 października podczas sztormu u wybrzeży Morza Ochockiego, niedaleko Magadanu, wróciło w tym tygodniu do domu.

Po prawie miesięcznym blakaniu się po zamrożonej tundrze, obaj mężczyźni są wycieńczeni, ale zdrowi.

28-letni Andriej Szlykow i 45-letni Aleksei Czumaczenko wyruszyli 5 października na połów lekceważąc ostrzeżenie o zbliżającym się sztormie. Fale porwały ich niewielką łódź, która straciła sterowność i zatонуła. Rybakom udało się dopłynąć do brzegu, jednak bardzo daleko od zamieszkałych okolic.

Jeden z nich miał w kieszeni zapalniczkę oraz buteleczkę z benzyną. Dzięki temu udało im się wysuszyć przemoknięte i zamrożone ubranie i wyruszyć w drogę powrotną. Po kilku tygodniach blakania się po zaśnieżonej tundrze rybacy przypadkowo spotkali hodowców reniferów, którzy pomogli im wrócić do domu. (ms)

Sejm przyjął ustawę o radiofonii i telewizji

Jedna książeczka mniej

Sejm znówelizował ustawę o radiofonii i telewizji. Nowością będzie płaćenie abonamentu RTV razem z rachunkami za energię. Ale nie będzie to obligatoryjne. Jeżeli ktoś nie ma telewizora, nie będzie musiał płaćić abonamentu.

Nowelizacja przewiduje, że stacje regionalne lub kodowane nie będą mogły kupować na wyłączność praw do transmisji ważnych wydarzeń sportowych (np. letnich i zimowych Igrzysk Olimpijskich, piłkarskich mistrzostw świata i Europy oraz rozgrywek eliminacyjnych do nich z udziałem polskich drużyn).

Sejm odebrał KRRiT prawo do ograniczania reklam w telewizji publicznej. Zmiana ta niewiele zmieni, ponieważ Rada dotychczas nie skorzystała nigdy ze swoich uprawnień.

Przyjęto propozycję, aby w telewizji i radiu – między godz. 6 a 23 – nie pojawiały się audycje zagrażające rozwojowi dzieci i młodzieży, tzn. naruszające godność oraz nadmiernie eksponujące przemoc. Nawet emitowane nocą, będą musiały być specjalnie zapowiedziane i oznaczone.

Nowelizacja zabrania reklamowania wyrobów tytoniowych i symboli z nimi związanych, napojów alkoholowych, leków wydawanych na receptę oraz gier losowych i loterii.

Nie zmienia się zasady odwoływania Krajowej Rady Radiofonii i Telewizji. Rady nadzorcze publicznych mediów będą odwoływane, jeżeli minister skarbu uzna, że źle wypełniają swe obowiązki.

Sejm postanowił, że kadencja wszystkich członków KRRiT wygasa po odrzuceniu sprawozdania Rady przez Sejm i Senat, za „potwierdzonym postanowieniem prezydenta”.

Aprobate posłów zyskała też poprawka posłanki Ewy Tomaszewskiej (AWS), by zarobki członków zarządu, rad nadzorczych i dyrektorów oddziałów terenowych publicznego radia i telewizji były jawne.

(PAP)

Oskarżeni przed sądem Po 28 latach



Konfabulacje i wybiórcze traktowanie materiału dowodowego zarzucającą prokuraturze Stanisław Kociołek (na zdj.) i gen. Tadeusz Tuczapski, odpowiadający przed gdańskim sądem w procesie oskarżonych w sprawie Grudnia '70. W toczącym się w Gdańsku procesie siedmiu oskarżonych o „sprawstwo kierownicze prowadzące do zbrodni zabójstwa” 44 osób podczas tłumienia przez milicję i wojsko wystąpień robotniczych na Wybrzeżu w grudniu 1970 r., sąd rozpoczął wczoraj przesłuchania oskarżonych.

Stanisław Kociołek, ówczesny wicepremier, członek Biura Politycznego i sekretarz KC PZPR oraz gen. Tadeusz Tuczapski, w 1970 r. wiceminister obrony narodowej, nie przyznali się do winy.

— Ja żadnych decyzji nie podejmowałem, ani nie zatwierdzałem” - mówił Tuczapski podkreślając, że działaniami wojska dowodził samodzielnie ówczesny dowódca 12. Dywizji Zmechanizowanej i zarazem komendant szczecińskiego garnizonu.

Podczas rozmów z kanclerzem Schroederem nie padła data przyjęcia Polski do UE

Poparcie „bez ograniczeń”

Kanclerz Niemiec Gerhard Schroeder zapewnił polskich polityków o niemieckim poparciu „bez ograniczeń” dla członkostwa Polski w UE. Konsekwentnie unikał jednak podawania daty możliwego wejścia Polski do Unii.

Schroeder przebywał wczoraj w Warszawie z sześciogodzinną wizytą. Spotkał się w tym czasie z premierem Jerzym Buzkiem, został przyjęty przez prezydenta Aleksandra Kwaśniewskiego. Rozmawiał także z przewodniczącymi SLD i AWS – Leszkiem Millerem i Marianem Krzaklewskim.

Prezydent powiedział dziennikarzom, że uzyskał zapewnienie o silnym poparciu Niemiec dla dążeń Polski do Unii Europejskiej i o ścisłej współpracy jako sojuszników w NATO. Uzyskane odpowiedzi są, zdaniem prezydenta, dowodem, że w sprawach rozszerzenia Unii Europejskiej można łączyć realizm z romantyzmem.

Schroeder zapewnił polskich polityków, że Niemcy popierają „bez ograniczeń” polskie członkostwo w Unii. Poparcie to rozumie on jako szybkie i sprawne prowadzenie negocjacji członkowskich, a nie słowne deklaracje co do daty wstąpienia Polski do UE.

Schroeder dodał, że rezygnacja z określenia daty nie oznacza braku determinacji i zdecydowania Niemiec w realizacji sprawnych i szybkich negocjacji. Zadeklarował, że Niemcy podczas przewodnictwa w Unii w pierwszej połowie przyszłego roku będą nalegać na przyspieszenie procesów reformy wewnętrznej UE, by stworzyć warunki do jej rozszerzenia.

Na podaniu daty zależało stronie polskiej i – jak powiedział Buzek – była to jedyna kwestia, która różniła go z kanclerzem.

Rząd niemiecki dołoży starań, by robotnicy przymusowi zatrudnieni w III Rzeszy otrzy-



Połączenie realizmu z romantyzmem

mali konieczne zadośćuczynienie. Premier Buzek powiedział, iż kanclerz zapewnił go o tym podczas wspólnego lunchu.

Zapytany o stosunek nowego rządu do żądań Związku Wypędzonych, Schroeder odparł, że „takich relacji nie ma i nie ma zamiaru ich budowania”. (Związek Wypędzonych domaga się powiązania członkostwa Polski w Unii ze spełnieniem żądań, dotyczących praw własności).

(PAP)

Program dla gimnazjum

Resort edukacji przygotował podstawę programową dla gimnazjum. Większość przedmiotów nie zmieniła nazwy, jedynie muzykę i plastykę uczniowie będą poznawać na jednej lekcji – sztuce.

W programach nauczania mają pojawić się elementy edukacji regionalnej, prozdrowotnej i europejskiej. Przedmiot „Wiedza o życiu seksualnym człowieka” będzie realizowany w ramach „Wiedzy o społeczeństwie”.

— Nie będzie zwolnień nauczycieli, od 1 września 1999 r. rozpocznie się reforma systemu ich zatrudniania. W szkole będzie można awansować i lepiej zarabiać – powiedział minister edukacji Mirosław Handke podczas narady kuratorów oświaty w Szczurku.

(PAP)

Policja zatrzymała zabójcę 5-letniego dziecka

Dzieciobójca

Łódzka policja zatrzymała zabójcę 5-letniego chłopca. Mężczyzna zabił dziecko nożem kuchennym i ciężko ranił jego matkę. Kobieta w stanie ciężkim przebywa w szpitalu.

Do tragedii doszło w miejscowości Ignacew Rozłazły (Łódzkie). 35-letnia kobieta wraz z synem Marcinem weszła na teren posesji swego 51-letniego sąsiada. Była umówiona na rozmowę z jego synami, którzy mieli jej pomóc w pracach rolnych.

Właściciel domu Kazimierz S. rzucił się na przybyłych. Chłopca ugodził kilkakrotnie nożem, m.in. w klatkę piersiową. Tym samym narzędziem zadał co najmniej jeden cios jego matce.

Sprawca, który był w prze-szłości leczony psychiatrycz-

nie, zbiegł z miejsca zdarzenia. Po kilkudziesięciu minutach wrócił na teren posesji i zabarykadował się w przybudówce domu. Był uzbrojony w widły i noże.

Policjanci, by nie dopuścić do kolejnej tragedii przekonali mężczyznę, by dobrowolnie oddał się w ich ręce. Gdy rozmowy nie dały oczekiwanego rezultatu, funkcjonariusze kompanii antyterrorystycznej wyważyli drzwi pomieszczenia. Kazimierz S. zaatakował ich nożem, ale został szybko obozwładniony.

(PAP)

Krótko

Będzie blokada

Rolnicy przygotowują blokadę kilku przejść granicznych – oświadczył Marian Zagórny, przewodniczący Ogólnopolskiego Komitetu Protestacyjnego NSZZ „Solidarność” RI w Jeleniej Górze. Powodem jest to, że rząd nie odpowiedział dotąd – ich zdaniem – na postulaty dotyczące m.in. wprowadzenia cel konwencyjnych na zboża, kukurydzę, rzepak, mąkę, żywiec wołowy i wieprzowy, sól, drób i cukier oraz nie udzielił im pełnomocnictw do udziału w monitorowaniu przejść granicznych.

Złodzieje impulsów

Kradzież impulsów telefonicznych za 80 tys. zł ujawniono w miejscowości Przykop w gminie Milki (Suwalskie). Policja zatrzymała dwóch podejrzanym mężczyzn, którzy dzwonili przede wszystkim na tzw. złotą linię audio-tele (0-700...). Na koszt abonenta bawili się tak od 26 września do 3 listopada. Łącznie na rachunku jest około pół miliona impulsów – do zapłacenia jest blisko 100 tys. zł.

(PAP)

Blues Club EB
„Klinika 35” i
Elbrewery Co.Ltd

6.11.
1998
21.00

Kraków, ul. św. Tomasza 35

ZAPRASZAJĄ
na koncert zespołu
KURTYNA
SIEMIRADZKIEGO

Koncert sponsoruje

CENTRUM CERAMIKI

Kraków, ul. Klimeckiego 14
tel./fax (012) 656-00-25
tel. 656-11-03

na **STAŁEJ WYSTAWIE**
BUDOWNICTWA

Kompletna łazienka

3000 wzorów fliz

Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską * Pod kreską

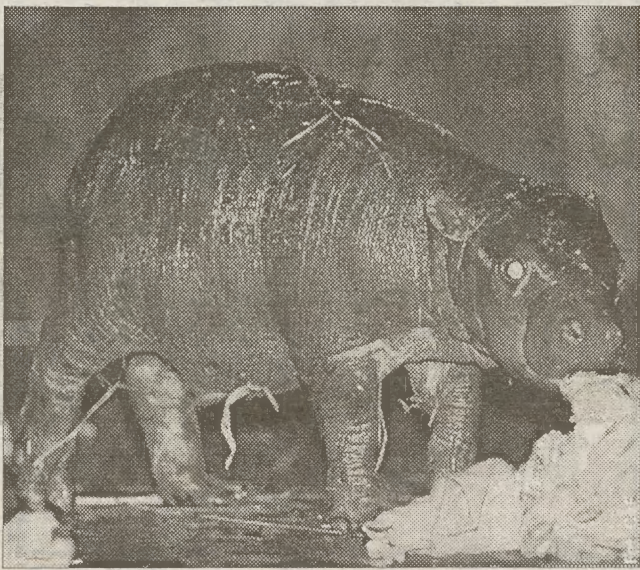
Minihipopotam

Hipopotam karłowaty przyszedł na świat we wrocławskim zoo. 3,5-kilogramowa ciemnobrązowa samiczka o imieniu Jubilatka jest pierwszą hipopotamicą po II wojnie, która przeżyła poród w tutejszym zoo.

Hipopotam karłowaty jest 12 razy mniejszy od hipopotama nilowego. Samica tego gatunku waży ok. 250 kg, natomiast samica hipopotama nilowego – trzy tony. – Hipopotam karłowaty to taka mała baryłeczka na krótkich nogach, o czekoladowej skórze – powiedział dyrektor wrocławskiego zoo Antoni Gućwiński.

Wrocławskie zoo od 10 lat ma parę tych rzadkich hipopotamów: samiec Lizę oraz samca Nero. Do tej pory Liza dwukrotnie rodziła. Nigdy jednak nie potrafiła się zająć potomstwem i noworodki umierały.

Jubilatka przyszła na świat dwa tygodnie temu, jednak dyrekcja ogrodu nie chciała chwalić się narodzinami, obawiając się o życie noworodka. W tym przypadku matka od samego początku bardzo troskliwie zajęła się potomkiem. Natomiast ojciec musiał zostać odseparowany, gdyż – jak żartuje Gućwiński – samiec zrobił swoje i może odejść.



Do czego dziadzio potrzebny jest kobiecie?

100-letni mieszkaniec Wągrowca (Polskie) Artemiusz Ihnatowicz wziął w tym tygodniu ślub z młodszą o 20 lat Antoniną w miejscowym kościele pw. Wniebowzięcia Najświętszej Marii Panny. Państwo młodzi mają od kilkunastu lat ślub cywilny.

— Prawdziwy mężczyzna do takiej poważnej decyzji musi dojrzywać bardzo długo – żartował sędziwy jubilat. – Do czego stary, 100-letni dziadzio potrzebny jest kobiecie? Ano do tego, że odczuwamy przyjemność, iż razem żyjemy. Nigdy nie zaistniały między nami przykrości. Zawarłem ślub kościelny dlatego, żeby po mojej śmierci żona miała spokój, a ludzie nie mówili, że mąż był niewierzący, ateista, czy zgola inny czort – powiedział pan młody, który niedawno ukończył 100 lat.

Przez całe życie pasjonował się myślistwem; po raz ostatni był na polowaniu w minionym roku, kiedy miał 99 lat. Na swoje 100-lecie otrzymał najwyższe łowieckie odznaczenie: Medal św. Huberta. Wyróżniono go też wcześniej Krzyżem Kawalerskim OOP.

ASP i AR mogą stracić reprezentacyjne obiekty

Dwie kamienice...

(Dokończenie ze str. 1)

Budynek przy ul. Basztowej 18 sąsiaduje z główną siedzibą ASP i mieści wiele niezwykle ważnych dla uczelni pracowni, które, po przymusowej przeprowadzce, nie miałyby się gdzie podziać. Tu rozlokowana jest znacząca część Wydziału Malarstwa, Grafiki, Scenografii, niektóre pomieszczenia zajmuje administracja, tu usytuowano archiwum.

Budynek Akademii Rolniczej przy ul. Marka 37 pełni funkcje studium języków obcych. W obu obiektach uczelnie przeprowadzili generalne remonty. Nikt wówczas nie przypuszczał, że inwestowały wnieswoje.

— W hipotece figurował Skarb Państwa. Kamienicę przejął na podstawie układu z 16 lipca 1960 r. między rządami USA a PRL, dotyczącego roszczeń obywateli Stanów Zjednoczonych. Ówczesne władze, rozumiejąc potrzeby lokalowe uczelni, od 1982 r. zaczęły przekazywać jej sukcesywnie poszczególne pomieszczenia. Było to też zgodne z planem zagospodarowa-

nia przestrzennego, przewidującym dla tej kamienicy funkcje naukowo-dydaktyczne — wyjaśnia Krystyna Długopolska, radca prawny ASP.

Podobne były dzieje kamienicy przy ul. Marka 37, tyle że przejęto ją w 1953 r. od Uniwersytetu Jagiellońskiego.

Choć po zmianie ustroju pojawiły się możliwości odzyskiwania mienia przez rozsiadanych po świecie spadkobierców, uczelniane władze uważały swoją sytuację za czystą. Wydawało się, że umowa między rządami USA a PRL definitywnie ucięła możliwości ewentualnych roszczeń. Ale nie. W wyniku jej zapisów Polska przekazała Stanom Zjednoczonym pieniądze, które wypłacano jako rekompensatę za pozostawione w Polsce mienie. Ostatnio jednak „objawili się” pełnomocnicy amerykańskich spadkobierców rodziny Dąbrowskich, właścicieli przedwojennego koncernu prasowego IKC, wszczynając prawną procedurę, której efektem byłby zwrot tych obiektów. Twierdzą, że wypłacone pieniądze nie pokryły pełnej

wartości budynków, a zapisy ustawy są niejednoznaczne.

Wniosek o anulowanie wpisu Skarbu Państwa z hipotek, Ministerstwo Finansów jednak odrzuciło. Spadkobiercy odwołali się do Naczelnego Sądu Administracyjnego. Odbyla się już pierwsza rozprawa, mająca na celu ustalenie podstawy prawnej ówczesnej decyzji przekazania odszkodowania. Czy wypłacono je za utratę prawa własności do mienia, czy za utracone korzyści z użytkowania nieruchomości (np. czynsze)?

Sąd w 3-osobowym składzie nie czuł się na siłach unieść precedensowego rozstrzygnięcia. Odroczono rozprawę, by na kolejnej skład sędziowski mógł orzekać w poszerzonym, 7-osobowym składzie.

W Krakowie jest około 700 nieruchomości, za które właściciele bądź ich spadkobiercy pobrali za granicą odszkodowania. W dużej mierze od wyroku NSA zależy czy ponownie zgłoszą się z roszczeniami, (KaK)

Sprawa Celinki znów na wokandzie

Niedbalstwo?

— Ten koszmar ciągnie się już 5 lat — zalił się na korytarzu Sądu Rejonowego w Nowym Sączu Jan B. Wczoraj rozpoczął się proces dyrektora limanowskiego ZOZ, Janusza S. i emerytowanej pielęgniarki środowiskowej, Hildegardy Ł., których prokurator oskarża, że w listopadzie 1993 r. na skutek „niedbalstwa” nie przekazali Sądowi Rejonowemu w Limanowej, 2 pism Zofii J., informujących o przyczynach wyjazdu i rychłym powrocie z Austrii Jana B. W tym czasie limanowski sąd rozpatrywał wniosek o pozbawienie Jana B. praw rodzicielskich nad roczną córeczką, Celinką.

Sprawa 6-letniej obecnie dziewczynki jest głośna, zajmowały się nią już sądy wszystkich instancji, także parlamentarzyści i ministrowie. Celinka była bohaterką wielu artykułów, reportaże kręciła o niej telewizja. W lipcu 1993 r., 37-letni ojciec dziewczynki, rolnik spod Limanowej, wyjechał do Wiedni pracować na „czarno”, aby zdobyć pieniądze na spłatę kredytu bankowego. Gdy wrócił przed Wigilią do Polski nie był już ojcem i nigdzie nie mógł znaleźć córeczki, którą niebawem zaadoptowało bezdzietne małżeństwo spod Krynicy. O tym Jan B. dowiedział się po roku walki o dziecko. Od początku bowiem, wspierany przez przyznaną ciótkę, Zofię J., emerytkę z Krakowa, (ławnik sądowy) uważa, że dziecko zostało „sprzedane” i była to „ekspresowa adopcja na zamówienie”.

Z długiej listy prawników, lekarzy, psychologów etc., którym Jan B. zarzuca udział w „spisku” prokurator po 3-letnim śledztwie, obrosłym w kilkadziesiąt tomów akt, zdecydował się postawić zarzut dwu osobom.

Wczoraj oskarżeni nie przyznali się do winy. Janusz S. twierdził, że ówczesnych pism Zofii J. nie pamięta, a najważniejsze, że one nie rozwiązywały sytuacji dziewczynki, która w lecie 1993 r. po raz trzeci trafiła na oddział dziecięcy limanowskiego szpitala „z przyczyn społecznych”. Hildegarda Ł. zeznawała, że dziewczynka była zaniedbana i porzucona. Pielęgniarka opowiadała, że podczas wizyt w domu państwa B. była świadkiem gorszących awantur małżeńskich, których ofiarami padała dwójka małych dzieci. Pielęgniarka mówiła też, że w lecie 1993 r.

nikt z domowników nie znalazł adresu ojca dziewczynki, który nagle wyjechał z kraju, nie podając daty powrotu, a jej krewni nie chcieli zdrowej dziewczynki zabrać ze szpitala. Zeznania Hildegardy Ł. wielokrotnie przerywał Jan B. zarzucając jej kłamstwo, aż przewodnicząca składu orzekającego, zagrożona „świadkowi” usunięciem z sali i grzywną.

Kiedy zaś Jan B. sam stanął przed sądem, to w chaotyczny sposób, łamiącym się głosem opowiadał, że nigdy by wtedy nie wyjechał z domu, gdyby wiedział, czym to się skończy, a przy pierwszych oznakach niebezpieczeństwa utraty córki, natychmiast by wrócił z Austrii.

Wczoraj na rozprawie nie pojawiła się matka dziewczynki (nauczycielka na rencie, wychowuje starszą córkę z wcześniejszego związku), która pozostaje w separacji z Janem B. Nie zjawił się też nikt z nowej rodziny Celinki. Skądinąd wiadomo, że dziewczynka jest bardzo przywiązana do przybranych rodziców, płasiego mleka jej tam nie brakuje. Dzisiaj drugi dzień sensacyjnego procesu. (HSZ)

Na szybie domu w Proszowicach

Ani chybi Matka Boska

(Dokończenie ze str. 1)

Janusza Kowala, który jeździł bussem na trasie Proszowice-Kraków, nie trzeba było długo namawiać, by podjechał na Wiślaną, chociaż ma nie po drodze. — Moi pasażerowie już od rana nie gadają o niczym innym, jak o Matce Boskiej u Pomykałskiego. Właśnie skończyłem kurs powrotny, więc pomyślałem, że zajrzę. Coś mi się jednak wydaje, że to nie cud, a po prostu para wodna, albo jakiś zaciek po płynie do mycia szyb. Zresztą nie mnie decydować, czy to objawienie. Niech proboszcz decyduje, co z tym zrobić.

Ksiądz Henryk Makuła pracuje w proszowickiej parafii od trzech miesięcy. Zmienił Jana Ilczyka, który proboszczował tu przez osiem lat. — Dopiero uczę się rozumieć tujejszych mieszkańców — mówi. — Słyszałem od katechetów, ale jeszcze nie miałem czasu pojechać na miejsce. Na pewno jednak poruszę tę sprawę na wieczornej mszy świętej. — Nie będę z tego robił sensacji, raczej uspokoję emocje panujące wśród wiernych. Jeżeli to zdarzenie ma w sobie coś z sił nadzwyczajnych, nie podda się po prostu próbie czasu — dodaje kapłan.

Gdy proboszcz Makuła mówił te słowa, nie wiedział, że po południu nie będzie już znał śladu.

Zmyty cud

— W piątek wieczorem zastukała do mnie kobieta, która jechała wraz z mężem ze szpitala — mówi Jadwiga Pomykałska. — Powiedziała, że na oknie pojawił się wizerunek Matki Boskiej. Sprawdziłam. Na szybie skroplila się od wewnątrz para. Nie sądziłam jednak, że ludziom będzie przypominać Matkę Bożą. Pomyliłam się.

Ciekawscy pojawili się w środę. Na początku kilka

osób, później pogłoska o „cudzie u Pomykałskich” rozeszła się nie tylko w mieście, ale i w okolicznych wsiach. Niektórzy chcieli nawet zajrzeć do środka.

— Wpuściliśmy z mężem kilka osób. Ci, którzy zobaczyli, uwierzyli że to para. Nie wszystkich jednak możemy zapraszać do środka. Dlatego musiałam rozkręcić okno i umyć je.

Zabieg pani Jadwigi poskutkował. Wieczorem pod domem przy Wiślanej 7 nie było już nikogo.

Tekst i zdjęcie:
Artur SZKLARCZYK

Hendricks w Krakowie

Tłumy melomanów szturmowały wczoraj drzwi krakowskiej filharmonii, by dostać się na koncert międzynarodowej sławy amerykańskiej sopranistki — Barbary Hendricks. Niko-go nie zniechęciły wygórowane ceny biletów po 150 zł (dla porównania, niedawny koncert Bregovića w Katowicach — 55 zł). Wszyscy chcieli ujrzeć i usłyszeć słynną z głosu i urody pierwszą gwiazdę światowej wokalistyki.

Zaproszona przez Elżbietę Penderecką i stację radiową Opera FM znakomita intepretatorka nie tylko arii operowych, ale i słynnych przebojów musicalowych i pieśni negro spirituals wystąpiła z recitalem pieśni Schuberta, Straussa, Griega, Fauré i Sibeliusa. Zainaugurowała tym samym krakowską serię koncertów pod szyldem „Elżbieta Penderecka zaprasza”. (AG)

Od tragedii dzielił dzieci radiowóz Straży Miejskiej

Stową na pasy

Wycieczka do parku na pewno na długo utkwi w pamięci dzieciom z przedszkola przy ulicy Młyńskiej w Krakowie. Gdy przechodziły na pasach, zobaczyły nadjeżdżającego poloneza. Uderzył w radiowóz strażników miejskich i przepchnął go na drugą stronę jezdni. Rannych zostało pięciu funkcjonariuszy. Dzieciom udało się uciec z przejścia. Sprawca zdarzenia wyznał, że jechał za szybko, bo... był zamyślony.

Do zdarzenia doszło w środę, przed godziną 15. Radiowóz strażników, jak zwykle, wyjechał na patrol. Widząc przechodzącą na pasach grupę maluchów, strażnicy zatrzymali się. Nagle w ich samochód uderzył polonez truck. Siła uderzenia i prędkość poloneza były tak duże, że samochód przepchnął radiowóz strażników kilka metrów za przejście. Widząc wpadające na siebie auta, dzieci uciekły z pasów. Ranni zostali strażnicy miejscy. Trzech przebywa w szpitalu. Jeden ma złamany mostek i potłuczony mięsień sercowy, drugi złamany kręgosłup i zerwane kręgi, trzeci doznał wstrząsu mózgu.

Natychmiast na miejscu wypadku zjawili się policjanci. Kierowca poloneza był trzeźwy. Stróżom prawa wyznał, że wpadł w poślizg, gdyż się zamyślił. Ślady hamowania wskazują, że jechał ponad sto kilometrów na godzinę. (JOK)

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 3 listopada 1998 r. przeżywszy lat 85 po długich i ciężkich cierpieniach zaopatrzony Świętymi Sakramentami zmarł

Ś.P.
Józef Trela

Ukochany Mąż, Tatusz, Dziadziś
Mistrz Fryzjerstwa

Msz św. żałobna przy trumnie Zmarłego za spójność jego duszy zostanie odprawiona w sobotę 7 listopada 1998 r. o godz. 13.00 w kościele Matki Bożej Szkaplerznej na Burku. Po Mszy św. nastąpi odprowadzenie Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku na cmentarz komunalny w Tarnowie Krzyżu.

Pograżeni w smutku

**Żona, Córk, Synowie,
Synowe, Zięciowie, Wnuki
i Rodzina**

T/2/550

*Wszystkim, którzy okazali nam serce
oraz towarzyszyli w ostatniej drodze
naszego najdroższego
Męża, Ojca, Syna i Brata
Adama Zegadłowicza*

składamy serdeczne podziękowania; zarówno mieszkańcom Gorzenia Górnego i Wadowic oraz okolicznych wiosek, jak i Przyjaciółom, tak licznie przybyłym z całej Polski Rodzina

Wszystkim, którzy okazali nam serce oraz towarzyszyli w ostatniej drodze naszego najdroższego
Męża, Ojca, Syna i Brata

Adama Zegadłowicza

składamy serdeczne podziękowania; zarówno mieszkańcom Gorzenia Górnego i Wadowic oraz okolicznych wiosek, jak i Przyjaciółom, tak licznie przybyłym z całej Polski

Rodzina

T/U/ 2541

Z głębokim żalem żegnamy
zmarłego 31 października 1998r. w Zakopanem
Kolegę

dr. inż. Zbigniewa Schneigerta

Długoletniego działacza Stronnictwa Demokratycznego, członka władz SD poszczególnych szczebli do centralnych władz.

Znanego i szanowanego społecznika.

W Zmarłym tracimy oddanego działacza SD, serdecznego Przyjaciela i Kolegę.

**Rada Okręgowa
Stronnictwa Demokratycznego
w Nowym Sączu**

2801/NS

Chorzy na padaczkę oskarżają rząd o dyskryminację

Cios po kieszeni

Lekarze wsparli chorych na padaczkę w staraniach o dostęp do leków. Zamierza go ograniczyć Ministerstwo Zdrowia, zapowiadając likwidację zielonych recept. Dotknięci tym schorzeniem uważają, że rząd odcinając ich od nowoczesnych specyfików nie daje im szansy na normalne życie. W listopadzie pod bezpłatnym numerem infolinii (0 800 120 356) będą gromadzone informacje o sytuacji społecznej i materialnej chorych. Zebrane w specjalny raport zostaną przekazane władzom.

— Rozumiemy intencje Ministerstwa Zdrowia, by ograniczyć możliwość zapisywania na zielone recepty leków nieskutecznych czy paraleków, ale dla chorych na niektóre postaci padaczki taka forma dostępu do nowoczesnych farmaceutyków jest jedyną szansą na skuteczne leczenie i kontrolę napadów — twierdzi prof. Jerzy Majkowski, prezes Polskiej Ligi Przeciwpadaczkowej.

Zdaniem prof. Majkowskiego koszty społeczne i finansowe zaniechania terapii, wielokrotnie przewyższają kwoty, które trzeba wydać na skuteczne leczenie.

Protesty wobec zamiarów likwidacji zielonych recept, na które można było otrzymać le-

ki pełnopłatne za symboliczną kwotę, jeszcze w lecie przesłały do Ministerstwa Zdrowia dwie największe w Polsce organizacje skupiające lekarzy i chorych — Polska Liga Przeciwpadaczkowa i Polskie Stowarzyszenie Ludzi Cierpiących na Padaczkę. Wobec braku jednoznacznej odpowiedzi zarządy obu stowarzyszeń wystąpiły we wrześniu do swoich członków z apelem o podpisywanie i wysyłanie bezpośrednio do resortu zdrowia listów z petycją, by przynajmniej w zamian rozszerzyło ono listę leków przeznaczonych do leczenia padaczki jako choroby przewlekłej (recepty z niebieskim paskiem). Tą drogą dostępne w tej chwili są wyłącznie specyfi-

ki starszej generacji, mniej skuteczne i powodujące przykre skutki uboczne. A czyni ona koszt terapii możliwym do uniesienia.

— Mamy niewesołą perspektywę — wydatki miesięczne rzędu 200-300 zł. A z czego żyć, gdy renta wielu osób dotkniętych tym schorzeniem wynosi 370 zł? Ministerstwo chce zafundować nam koszar napadów, strach, ponowną izolację społeczną — mówi Tadeusz Zarębski z Polskiego Stowarzyszenia Ludzi Cierpiących na Padaczkę.

Na padaczkę choruje w Polsce 400 tys. osób, przoduje ona obecnie wśród chorób neurologicznych, jakimi dotknięci są Polacy. Wiele pacjentów to dzieci. Lekarze szacują, że około 80 proc. chorych można skutecznie leczyć pod warunkiem dostępności najnowszych leków. Całkowita likwidacja napadów padaczkowych jest możliwa u 50 proc. osób. (KaK)

Siedem linii z wyrokiem w zawieszeniu

Zadłużone pociągi

PKP wystąpiły do wojewody tarnowskiego o opinię w sprawie ograniczenia ruchu pasażerskiego na trasie Tarnów-Szczucin. To jedna z siedmiu tras kolejowych w naszym regionie, na których wpływy ze sprzedaży biletów nie pokrywają nawet 20 proc. kosztów uruchomienia pociągu. Dochodowe są tylko pociągi intercity i niektóre ekspresy. Deficyt rośnie. Rzeszowski zakład energetyczny groził, że odesznie kolejarzom prąd, jeśli nie uregulują zaległych rachunków.

— Dopiero przy 70 procentowym obłożeniu zwracają się koszty uruchomienia pociągu. W całym kraju kursuje tylko kilka dochodowych pociągów — informuje Jerzy Matuszyk, dyrektor ds. handlowych w Zakładzie Przewozów Pasażerskich w Krakowie.

W naszym regionie strat nie przynoszą kolejarzom pociągi intercity i niektóre ekspresy. Natomiast na siedmiu lokalnych liniach sprzedaż biletów nie pokrywa nawet 20 proc. kosztów. Jedną z nich — Tarnów-Szczucin stała się już problemem wojewody tarnowskiego, który ma wyrazić opinię na temat ewentualnego ograniczenia liczby kursujących tam pociągów.

Największe straty przynoszą linie Kalwaria-Wadowice, Trzebinia-Bolęcin-Spytkowice, Biezanów-Wieliczka, Podłęże-Niepołomice, Nowy Sącz-Chabówka, Spytkowice-Wadowice. Na tych trasach kursują wyłącznie pociągi lokalne i tzw. aglomeracyjne (łącznie dzielnice Krakowa).

— Nie znaczy to, że chcemy te linie zlikwidować. W niektórych przypadkach trudno zastąpić je równie dobrym transportem drogowym. Należałoby raczej w jakiś sposób zmniejszyć straty, a to zależy np. od stanu taboru i torów, które czasem drastycznie wpływają na czas i komfort podróży — wyjaśnia dyr. Matuszyk.

Nie można np. rozwinąć prędkości na trasie z Kalwarii w stronę Bielska. Pociągami jedzie się trzy razy dłużej niż autem. Podobnie trwa podróż koleją z Nowego Sącza do Chabówki.

Dyrekcja PKP zapewnia, że nie dąży do likwidacji tras podmiejskich, które powinny stać się dla Krakowa lekarstwem na uliczne korki. Ze Śródmieścia do Biezanowa pociągiem można dojechać w ciągu kilkunastu minut. Jazda samochodem pochłonie w godzinach szczytu kilkadziesiąt minut.

W tym roku dotacja dla Polskich Kolei Państwowych wyniosła 560 mln zł. (JGH)

Pogodowe niespodzianki nie zaważyły na plonach

Zielarskie żniwa

Sto gatunków ziół, z tego piętnaście ze specjalistycznych upraw, odstawiono w tym sezonie do punktów skupu. Kończący się właśnie sezon „Herbapol” uważa za udany. Po gwałtownym wzroście zapotrzebowania na dziurawiec oraz kozłak lekarskiego, rynek ustabilizował się.

— Pogoda nie popsuła szyku zielarzom. Ziołowe plony są dobre, tylko niewielkie partie towaru były nieco gorszej jakości, gdyż okresowo pogoda hojniej naturę obdarzała deszczem — mówi Zbigniew Nawrocki z krakowskiego „Herbapolu”.

Jeszcze zbierane są rośliny korzeniowe, które tradycyjnie kończą sezon, w którym obyło się bez przykrych niespodzianek. Nadal zdecydowanie najpopularniejszym ziołem był kozłek lekarski, choć po ubiegłorocznym gwałtownym wzroście zamówień, co spowodowało aż 3-krotną wyższą cenę skupu, teraz odzyskał on dawną pozycję rynkową. Początek tegorocznego sezonu miał innego lidera — dziurawiec, zapotrzebowanie wywindowało jego cenę dwukrotnie, teraz wróciła do normy. Dziurawiec największą karierę zrobił ostatnio w Niemczech. Oficjalnie uznano tam jego właściwości lecznicze w nerwicach i depresjach, o skuteczności również niektórym chemicznym lekom psychotropowym.

W tym roku skupiono łącznie sto gatunków ziół, piętnaście z nich pochodziło ze specjalistycznych upraw. Tak jak w latach ubiegłych sklepowe ceny najprawdopodobniej zostaną skorygowane jedynie o inflację. (KaK)

Związkowcy z HTS w sprawie emerytów

Znieść progi

NSZZ Pracowników HTS wystąpił do powołanej przez Sejm komisji nadzwyczajnej do spraw systemu ubezpieczeń społecznych z wnioskiem o likwidację limitu wysokości zarobków emerytów. Przewodniczący komisji, Jan Lityński zapewnia, że posłowie podzielają to stanowisko.

Świadczenia, jakie pobierają emeryci i renciści są w Polsce żenująco niskie, w wielu przypadkach poniżej minimum socjalnego, a ceny, w tym szczególnie ceny lekarstw, sięgają poziomu europejskiego. W związku z tym związkowcy z HTS wystąpili do posła Jana Lityńskiego z żądaniem nowelizacji ustawy jaskrawo dyskryminującej emerytów przez wprowadzenie limitów zarob-

kowych. Zdaniem związkowców ogranicza to konstytucyjne prawo do pracy.

Jak zapewnił związkowców poseł Jan Lityński komisja, w której trwają właśnie prace nad nową ustawą o emeryturach i rentach, przyjęła za podstawę swych prac sytuację w której zniesione zostaną wszelkie progi w stosunku do emerytek w wieku od 60 lat i emerytów od 65. (rtk)

JAN-POL SA
Agencja Turystyki
Członek Polskiej i Krakowskiej Izby Turystyki

KRAKÓW, ul. Wielopole 18 B, tel. (012) 429-60-14, 422-30-72, www.janpol.com.pl
NOWY SĄCZ, ul. Piotra Skargi 2, tel. (018) 443-55-97
TARNÓW, ul. Krakowska 14, tel. (014) 264-396

NARCIARSKA KARUZELA KRĘCI SIĘ
ŚWIĘTA • SYLWESTER • FERIE • ZIMA
Austria • Włochy
Francja
Szwajcaria • Słowacja
129 miejscowości, 265 obiektów
samochodem - autokarem - samolotem
hotele, apartamenty, zajazdy, pensjonaty

Polska - 18 miejscowości, 31 obiektów

DO SŁOŃCE (także w SYLWESTRA)
***Wyspy Kanaryjskie *Tunezja *Cypr *Maroko *Tajlandia**
SYLWESTER
w Amsterdamie,
Budapeszcie, Londynie, Paryżu,
Pradze lub Wiedniu

Ostrzeżenie Instytutu Meteorologii

Będzie wiało

Dyżurny synoptyk instytutu T. Nowicki ostrzega, że dziś na obszarze Polski południowej znacznie wzrosnie prędkość wiatru. Jego porywy osiągną od 15 do 18 metrów na sekundę, a w rejonach podgórskich nawet do 25 metrów na sekundę.

Wiatr będzie wiał początkowo z południowego, a w nocy z północnego zachodu. (MP)

Sprostowanie

Wbrew temu co napisałem, w śródownym posiedzeniu Kolegium Wojewody Krakowskiego nie uczestniczyli wojewodowie tarnowski i nowosądecki, Aleksander Grad i Lucjan Tabaka. Omawiany projekt struktury przyszłego Urzędu Wojewody Małopolskiego konsultowali już wcześniej, na spotkaniu 19 października br.

Filip Ratkowski

Pierwsza oficjalna prezentacja w Polsce
NAJNOWSZY MODEL
Alfa Romeo 166
w salonie Polinaru
7 i 8 listopada Drzwi Otwarte

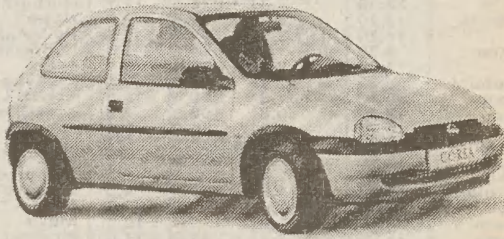
**Alfa Romeo 166**

Oprócz pokazu specjalnego Alfa Romeo w dniach 7 i 8 XI także
WIELKA WYSTAWA SAMOCHODÓW Fiata
Do wyboru prawie 500 samochodów w pełnej gamie wersji i kolorów.
Ekspozycja na powierzchni ponad 1000 m².
Liczne atrakcje, konkursy i nagrody.
Serdecznie zapraszamy!
sob. 10.00 - 18.00, niedz. 10.00 - 16.00
Polinar S.A.
K-ów, ul. Ofiar Dąbia 14, tel. 414-11-22, 414-11-33, 411-30-09

CORSA

3 RATY BEZ SPŁATY

PROMOCYJNE WARUNKI SPRZEDAŻY KREDYTOWEJ.



OPEL BANK
OPEL

ZAPRASZAMY MARIMEX
MYŚLENICE ul. Sobieskiego 44
tel. (0-12) 272-16-33, 274-14-80
NOWY TARG tel. (018) 264-88-82, 264-88-83

UWAGA! W SALONACH MARIMEXU
NAJNOWSZY OPEL ASTRA II
ODBIÓR NATYCHMIASTOWY!
NOWOŚĆ! OPEL BANK - KREDYT
W 30 MINUT BEZ ZAŚWIADCZEŃ

Powszechne świadectwa udziałowe ważne są tylko do 31 grudnia 1998 r. Ten termin utraty ważności PŚU określono w rozporządzeniu Rady Ministrów z 8 kwietnia 1997 r. Kto ma więcej świadectw i trzyma je nadal w domowym sejfie, powinien dokonać ich dematerializacji i zamienić je na akcje NFI. Kto świadectwa zdematerializował, ale na akcje nie zamienił, może spać spokojnie — gdyby nie zdążył lub zapomniał o zamianie na akcje, zrobi to automatycznie Krajowy Depozyt Papierów Wartościowych.

Do 3 listopada br. zostało zdematerializowanych łącznie 22.038.198 świadectw, a wymieniono na akcje NFI 16.308.768. Nadal więc w rękach uprawnionych do odbioru PŚU pozostaje 3.851.136 świadectw w postaci materialnej, czyli papieru, za który trzy lata temu zapłaciliśmy 20 zł.

W ciągu niespełna dwóch miesięcy należy podjąć decyzję, co zrobić z posiadanymi świadectwami. Możliwości jest kilka.

Powszechne świadectwa udziałowe ważne do końca roku

Podjąć decyzję — czas ucieka

Czasu coraz mniej

Sprzedaż powszechnych świadectw udziałowych rozpoczęła się 22 listopada 1995 r. i dotąd odebrali je niemal wszyscy uprawnieni. Pod koniec ub. r. ok. 34 tys. PŚU nabyli też osoby bez stałego miejsca zameldowania. Zdecydowana większość posiadaczy świadectw (ponad 22 mln) poddała je dematerializacji i niemal trzy czwarte wymienila te papiery wartościowe na akcje piętnastu Narodowych Funduszy Inwestycyjnych.

Ponad 3,8 mln Polaków nadal trzyma więc w domu świadectwa, nie zdając sobie zapewne sprawy z tego, że można z tymi walorami zrobić coś jedynie do 31 grudnia 1998 r. Zważywszy jednak, że trzy lata temu wykupiliśmy PŚU za 20 zł, obecna transakcja jest i tak opłacalna.

Kto ma jedno świadectwo, może z niego komuś zrobić prezent. Upominek będzie dobry zwłaszcza, gdy obdarowany ma więcej PŚU i robi z nich właściwy użytek.

nu ważności świadectw, ale w Ministerstwie Skarbu Państwa nie się o tym nie mówi. Według resortu, PŚU nadal są ważne tylko do końca br.

Sprzedać, podarować

Co więc posiadacz świadectwa może jeszcze zrobić?

Jeśli ma tylko jedno, może je sprzedać od ręki w banku (nie wszystkie banki już skupują PŚU) lub w kantorze, gdzie ceny są zbliżone do giełdowej. Ostatnio na giełdzie kosztują one 60-65 zł, zaś banki i kantory skupują PŚU po niewiele ponad 50 zł, podczas gdy na początku listopada ub. r. cena była dwukrotnie wyższa. Na giełdzie świadectwa kosztowały wówczas 135 zł, a kantory płaciły za nie mniej — 120-125 zł. Zważywszy jednak, że trzy lata temu wykupiliśmy PŚU za 20 zł, obecna transakcja jest i tak opłacalna.

Kto ma jedno świadectwo, może z niego komuś zrobić prezent. Upominek będzie dobry zwłaszcza, gdy obdarowany ma więcej PŚU i robi z nich właściwy użytek.

Zamienić na akcje

A ten polega na dematerializacji świadectw i zamianie ich na akcje 15 NFI. By to zrobić, należy w dowolnym biurze maklerskim złożyć rachunek i złożyć stosowne zlecenie na wykonanie operacji. Jeśli ktoś wybierze takie rozwiązanie, tym bardziej musi się pospieszyć, bowiem sama dematerializacja trwa jakiś czas.

Za jedno zdematerializowane świadectwo jego właściciel dostaje 15 akcji NFI — po jednej z każdego funduszu. Zamiana PŚU na akcje NFI jest ukoronowaniem Programu Powszechnej Prywatyzacji. Dla posiadacza kilku świadectw mogłoby to jednak być operacja niezbyt opłacalna. Trzeba bowiem pamiętać, że biura maklerskie zazwyczaj pobierają opłatę za otwarcie i prowadzenie rachunku, a od sprzedaży papierów wartościowych płaci się prowizję.

Po zamianie świadectw na akcje NFI, ich sprzedanie będzie wymagało złożenia 15 zleceń, a zatem opłata będzie znacznie wyższa, gdyż na ogół biura maklerskie większą procentową kwotę obciążają transakcje o mniejszej wartości. Dlatego też zlecenia zamiany świadectw na akcje NFI składają zazwyczaj inwestorzy, którzy posiadają dużą ilość PŚU. Natomiast zamiana pojedynczych walorów może okazać się opłacalna w przypadku znacznego wzrostu notowań funduszy.

Kto świadectwa zdematerializował, ale nie wymienił na akcje NFI, może spać spokojnie — zamiana nastąpi automatycznie przez Krajowy Depozyt Papierów Wartościowych.

Gra na giełdzie

Od dwóch lat powszechne świadectwa udziałowe notowane są na Warszawskiej Giełdzie Papierów Wartościowych. Jeśli więc wymienione zostały one na akcje NFI, można nimi grać tak, jak akcjami spółek notowanych na warszawskim parkiecie.

Każdy fundusz posiada w swoim portfelu po kilkadziesiąt spółek różnych branż i o różnej kondycji ekonomicznej. Te najlepsze trafiają na giełdę — obecnie jest ich 21, a trzy kolejne spółki zostały już dopuszczone do obrotu publicznego i czekają na swój giełdowy debiut. Natomiast na Centralnej Tablicy Ofert (regulowany publiczny rynek pozagiełdowy) notowanych jest obecnie 14 spółek, a piętnasta jest już dopuszczona, ale jeszcze nie notowana na CeTO.

Wartość akcji poszczególnych funduszy zależy oczywiście od wartości i sytuacji ekonomicznej spółek należących do NFI i podlega takim samym wahaniom, jak akcje czy obligacje. Sprzedać można oczywiście wszystkie akcje NFI jednocześnie, można też sprzedawać je partiami, kierując się najlepszą ceną poszczególnych funduszy.

Świadectwo do powiernika

Od niedawna pojawiła się jeszcze inna możliwość zrobienia użytku z posiadanych świadectw — ich zamiana na jednostki uczestnictwa funduszy powierniczych. Ofertę taką złożyła Korona i Pioneer Korona przyjmuje świadectwa zarówno w postaci materialnej, jak i zdematerializowanej, natomiast Pioneer — jedynie w postaci materialnej, czyli mówiąc w uproszczeniu — te po 20 zł.

Osoby, które zdecydują się przekazać swoje świadectwa funduszowi, mogą mieć pewność, że zostaną one w odpowiedni sposób zabezpieczone — fundusz bowiem z pewnością zdematerializuje je przed upływem terminu ważności. Poza tym powierzenie PŚU funduszowi powierniczemu pozwala nadal brać udział w Programie Powszechnej Prywatyzacji nawet posiadaczom pojedynczych świadectw. Każdy, kto zamieni je na akcje NFI, staje się jednocześnie właścicielem niewielkiej części majątku spółek portfelowych każdego z funduszy.

PPP polegał na równoczesnej prywatyzacji 512 spółek, których akcje wniesiono do specjalnie utworzonych 15 NFI. NFI wspierają „swoje” spółki, m.in. szukając dla nich inwestorów strategicznych, podnosząc kapitał, wielkość i jakość produkcji. Dotąd jedynie 7 spółek znajduje się w likwidacji, a 29 w upadłości.

Elżbieta CEGŁA

Giełda Papierów Wartościowych									
Sesja z 5.11.1998 r.									
Papier	Kurs (zł)	Uwagi	Zmiana	Obrót (tys. zł)	P/E	Papier	Kurs (zł)	Uwagi	Zmiana
Agros	14,70	ns	-0,7	990,3	9,2	Universal	1,27	rk	-0,8
Amerbank	33,30	nk	0,6	164,7	12,2	Vistula	7,60		9,4
Amica	17,90		0,0	725,0	4,4	Warta	66,50		1,5
Animex	6,80		0,0	606,9	8,2	Wawel	15,50		6,2
Atlantis	1,60		0,0	190,3	15,7	WBK	23,50		-7,8
Belchatów	18,60		-1,1	40,9	7,6	Wilbo	2,60		-3,7
Best	7,15		-3,4	814,1	14,0	Wólczańska	12,60		0,8
BIG	3,90		4,0	19,261,7	11,3	Zasada	3,00	ns	1,7
BK	9,30		3,3	316,8	5,4	ZEW	46,40		-2,3
Boryszew	8,00		2,6	114,5		Zywiec	450,00		0,0
BOS	59,00		3,5	2,495,8	8,4				
BPH	214,00		-1,8	9,704,4	7,7	WIG	13.220,20		1,5
BRE	85,00		6,3	10,198,9	11,5	Akcje NFI			
BSK	200,00	nk	5,3	9,164,8	8,8	I NFI	3,75		-1,3
Budimex	19,20	ns	-1,5	2,659,6	12,3	II NFI	3,45		-5,5
Budimpoz	6,40		4,1	523,3	5,7	III NFI	4,40		0,0
BWR	1,82		0,0	36,0		Progress	4,45		-1,1
Bytom	3,50		2,9	10,8		Victoria	4,20		-9,7
Compensa	26,30	ns	9,6	23,8	23,9	Magna Pol.	4,10	nk	3,8
Compland	48,00		2,1	3,054,7	22,1	Kazimierz W.	3,85		0,0
Debica	60,00		1,7	4,670,0	10,7	Octavia	5,25		9,4
Drosed	23,50		2,2	53,7	13,3	Kwiatkowski	5,40		1,9
Echo	31,80		-9,9	346,5	4,3	Foksal	5,15		1,0
Elbudowa	30,00	rk	9,9	1,278,0	7,3	XI NFI	4,10		-3,5
Elektrim	43,60		-1,8	17,314,4	43,3	Piast	4,30		1,2
Elektroex	2,45	nk	2,1	46,5	21,1	Fortuna	5,10	nk	9,7
Elmontwar	2,30	nk	0,0	19,4	6,0	Zachodni	5,10	nk	3,0
Elzab	20,40		3,0	186,6		Hetman	3,50		2,9
Energom. Pld.	13,40		-4,3	158,9	6,9				
Energom. Pn.	6,60		3,1	54,2	7,1	NIF	66,10		0,9
Espebepe	2,90	ns	3,6	58,4		R. równoległy			
Exbud	35,30	ns	-1,9	1,187,9	23,6	AMS	23,20	ns	1,8
Farm Food	11,00		0,0	115,8	10,0	Apator	5,40		0,0
Ferrum	4,40		1,1	334,8	3,8	Apexim	22,00		5,8
Forte	2,85		0,0	143,5	4,8	Ariel	1,50		0,0
Górądz	34,00		3,0	2,600,1	5,5	Bauma	10,20		6,3
GRPD	6,50		3,2	5,356,6	14,1	BCZ	12,50	ns	4,2
Grajewo	27,90		4,1	331,6	4,6	Beton Stal	15,90		-1,2
Handlowy	47,80		9,9	30,443,4	6,3	Bielbaw	8,00	ns	2,6
Hutmen	9,40	ns	-4,1	17,2	42,2	Biurosystem	14,00		2,2
Impexmetal	11,30		4,6	369,4	10,0	CentrostalGd	1,85		0,5
Indykpol	27,50		10,0	13,7	59,1	Cersanit	10,50	nk	-8,7
Irena	3,05		-1,6	94,4	7,5	Chemiskór	1,60	ns	0,6
Izolacja	139,50	ns	2,2	320,0	15,2	Dom-Plast	13,90		3,0
Jelfa	25,10		3,7	1,709,3	5,8	Efekt	13,90	ns	-0,7
Jutrzenka	15,00	ns	2,0	282,3	4,7	Ekodrob	1,82	nk	0,0
Kabel BFK	11,50		2,7	1,235,9	7,5	Elpo	1,93		1,6
Kable	13,10	ns	6,5	28,9		Energop.	10,40		-3,7
Kety	26,10		2,4	1,146,2	7,1	Garbarnia	2,85		-9,5
KGHM	13,90		9,4	3,640,1	12,1	Howell	6,60		-1,5
Kolo	7,15		-0,7	38,4	3,7	Hydrobud.	19,90	nk	0,5
KPBP Bick	22,30		2,3	1,035,5	12,1	Hydrotor	6,60		0,0
Kredyt Bank	13,20		-2,2	4,467,5	5,3	Instal	3,50		0,0
Krosno	14,70		3,5	779,5	5,6	Kompap	11,80	ns	-0,8
Kruszwica	9,30	nk	-1,1	14,6		Kopex	55,00	nk	2,8
Lentex	11,30		2,7	665,2	5,1	KrakChem	4,00		0,0
LG Petrobank	4,65	ns	-2,1	21,0	6,0	Lubawa	2,65		-1,9
Medicines	30,70		1,0	250,1	13,4	LDA	4,20		2,4
Mennica	12,50	ns	0,8	300,3	4,5	Lukab	3,55		1,4
Morliny	10,30		3,0	56,0	6,3	Manometry	4,50	nk	2,3
Mostalexp	3,25	ns	0,0	1,340,9	6,7	Mieszko	2,60		4,0
Mostalgd	12,50		2,5	151,0	8,5	Milmet	6,20	nk	-6,8
Mostalkrk	4,20		2,4	852,5	5,2	Muza	8,10		8,0
Mostostalpic	15,80		1,9	107,4	4,3	Piasecki	5,60	ns	1,8
Mostalsdl	9,50	nk	0,0	5,7	9,3	PolifarDb	25,50		0,0
Mostalwar	20,40	ns	1,0	125,9	16,1	Poligrafia	5,75		1,8
Mostalzab	12,90		3,2	781,8	11,6	Polna	28,00		3,7
Nomi	7,25		-9,9	372,0		Ponarfah	7,10	ns	-4,1
Novita	2,90	nk	-3,3	34,9	22,6	Pozmeat	27,00		0,0
Oborniki	5,30		1,9	71,1	7,8	PPWK	6,20		1,6
Ocean	7,75		-0,6	514,6	26,4	Sanwil	3,40		-5,6
Okocim	21,90	nk	1,4	646,0	9,9	Strzelec	2,60		-3,7
Olawa	5,70		0,9	75,4	4,0	Tim	4,40		-2,2
Optimus	42,50	ns	-1,2	5,021,9	7,7	Unimil	10,80	ns	0,0
Orbis	32,00		0,0	5,909,8	21,6	Viscoplast	11,20		1,8
Paged	2,80		5,7	1,434,5	8,5	Wafapomp	3,85	ns	6,9
PBK	84,50	ns	3,0	5,630,9	6,0	Wistil	13,20		-9,0
Pekao	42,50		1,0	6,424,2	37,2	WKSM	70,00		1,4
Pekpol	5,50	ns	-1,8	7,5		Yawal	8,25		-1,8
Pepes	38,00	ns	7,3	40,2	13,7	ZREW	24,30		-4,7
Polar	11,50		0,0	261,7	8,8				
Polfa Kutno	38,70		9,6	717,7	10,8	WIRR	1.400,40		0,0
PolifarB CW	5,00	ns	-1,0	2,653,8	6,1	Rynek wolny			
Polisa	3,95	nk	-8,1	39,7		Ampli	1,25	ns	2,5
PPABank	14,70		0,7	421,9	6,1	Bakoma	54,00	ns	0,0
Prochem	6,00		0,8	174,3	5,1	Brok	11,40		-9,5
Prokom	147,00	ns	0,3	2,225,2	29,5	Budopol	3,05	nk	1,7
Próchnik	9,15		-0,5	21,8		Delia	1,75	ns	0,0
Rafako	7,40	ns	1,4	112,8	4,7	Famat	4,80	ns	-2,0
Relpol	19,60		2,6	289,7	25,3	LZPS	1,83		-1,1
Remak	2,55		0,0	76,5		Murawski	3,30	nk	1,5
Rolimex	4,15		0,0	236,4	3,2	Odlewne	6,60	ns	-1,5
Ropczyce	6,20	nk	0,0	2,8		Permedia	6,25	nk	-9,4
Sonok	27,10		4,2	92,1	7,8	Suway	12,40	ns	-0,8
Softbank	86,00		3,0	4,838,8	22,8	ZEG	5,65		4,6
Sokolow	1,84		-0,5	77,9	11,4				
Stalport	21,40		-5,7	910,0	10,7	Rynek NFI			
Stalprodukt	11,80	nk	-0,8	30,1	4,6	PŚU	63,00		-3,1
Stomil	17,60		2,0	1,966,8	10,0				
Swarczew	1,53		0,0	119,2					
Swiecie	9,00		-3,2	2,207,8	7,1				
Tonsil	4,00	ns	2,6	21,2					
Unibud	11,20		-0,9	35,8	5,2				

WALUTY

NBP

USD — 3,4215 — (-0,33); DEM — 2,0605 — (0,17); FRF — 0,6144 (0,13); GBP — 5,6638 — (-0,25); CHF — 2,5145 — (0,23); ECU — 4,0429 — (0,18).

Kantory

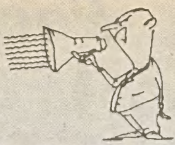
KRAKÓW, „KBX”, ul. Kalwaryjska 26: USD (100) 339,00 — 344,00, DEM (100) 203,50 — 206,50, ATS (100) 28,90 — 29,30, FRF (100) 60,60 — 63,00, GBP (100) 560,00 — 570,00, CHF (100) 248,00 — 258,00.

ul. Wielopole 3: USD (100) 339,00 — 345,00, DEM (100) 203,50 — 207,00, ATS (100) 28,90 — 29,40, FRF (100) 60,60 — 62,70, GBP (100) 562,00 — 570,00, CHF (100) 248,50 — 260,00. (ECe)

NOWY SĄCZ, „Bory

Opinia społeczna

Nasz telefon (0-12) 430-43-79



Nieciekawy budżet?

Oglądałam w telewizji obrady w Sejmie. Pod koniec debaty nad budżetem Balcerowicz przemawiał raptem do 14 posłów. To skandal! Przyznają sobie wysokie pensje, a potem lekceważą swoje obowiązki.

Przemoc w reklamie

Zastanawiam się, do kogo ma przemawiać reklama „TeleWizji”, w której ludzie okładają się po twarzach? Niestety, telewizja nadaje taką reklamę, i to w porze, gdy oglądają ją także młodzież i dzieci. O co tu chodzi? Czy może o to, żeby po takim mordobiciu walnąć

pieścią w telewizor? A może to nowy styl walki z przemocą?

Lud swoje, pośrednicy swoje

Dzwonię ze Starego Sącza. Jestem zdziwiona, że burmistrzem został Marian Kuczaj, bo zawsze uważałam, że nasz były burmistrz Marian Cycoń cieszy się dużym poparciem środowiska i tak też było w ostatnich wyborach. Ale nowo wybraną radni są innego zdania. Mogę tylko żałować, że przy wborze burmistrza nie wzięto pod uwagę głosów mieszkańców. Tu potwierdza się opinia czytelnika nt. wyborów pośrednich („GK” z 5 X). Nawet gdyby ktoś był najlepszy, przez pośredników przepadnie.

Brud, smród i Mościce

Mościce z dziada pradziada były oddzielnym miastem i myślę, że gdy przyłączono je 50 lat temu do Tarnowa, straciły. Stały się nawet nie sypanią, ale miejscem gdzie diabeł mówi dobranoc. Co z tego, że mieliśmy Mościcką Fundację Kultury? Że mamy „Azoty”? I tak władze Tarnowa traktowały nas po macoszemu pod każdym względem. Brud, smród i ubóstwo. Zgadzam się w tym względzie z „GK”.

W tej rubryce publikujemy wypowiedzi Czytelników. Z opiniami tymi nie zawsze utożsamiamy się. (tes)

Listy do redakcji



Kowal zawinił – Czerwca powieszono

Czy werdykt wobec domniemanego przestępstwa Czerwca jest prawnie słuszny, obiektywny i sprawiedliwy?

Mam duże wątpliwości. Po pierwsze, wymierzona Czerwcowi kara upraszcza w dużej mierze sprawiedliwość w ocenie zaistniałego rzekomego dużego wykroczenia, jakiego miał się dopuścić piłkarz Wisły Ryszard Czerwiec. Po drugie, jakie stanowisko zajęłyby władze UEFA wobec Czerwca, gdyby pozostawił na boisku, rzucony przez chuligana przedmiot, który zranił Diego Baggio? Czy w tym przypadku Czerwiec także dopuściłby się

dużego wykroczenia i został obłożony podobną karą? Po trzecie, nie znam przepisów i wątpię czy takowe istnieją, że zawodnik ma obowiązek podnieść przedmiot, z którym nie wspólnego nie ma, i zanieść sędziemu. Uważam, że takiego obowiązku piłkarz nie powinien mieć, gdyż przedmiot rzucony na boisko może stworzyć niebezpieczeństwo dla podnoszącego go.

Tak więc nie widzę przyczyn i jakiegokolwiek winy ze strony tego sympatycznego zawodnika oraz powodów do nałożenia przez UEFA tak drastycznej kary – odsunięcia od reprezentowania swojego klubu na międzynarodowej arenie. Udział ambitnego Czerwca w rewan-

żowym meczu z Parmą miał być nowym przeżyciem sportowym. Pozostał żal w sercu za tak pochopną decyzję, za winę nie popełnioną. Gdybym był na miejscu Czerwca, postąpiłbym podobnie, jak on odrzuciłbym ów przedmiot w stronę, z której został rzucony, tj. w stronę pseudo-kibiców, którzy już wielokrotnie dali wyraz chamstwa, a potwierdzili to w całej rozciągłości podczas oglądania transmisji z meczu Parma – Wisła, używając wulgarnych słów w gościnnej kawiarni T.S. Wisła.

Jestem przekonany, że UEFA naprawi swój błąd, choć żal pozostanie.

Kazimierz KOZŁOWSKI
Kraków

Warto wiedzieć

Miejsce w DPS

Stały Czytelnik: Jestem w podeszłym wieku. Nie mam bliskich, a nie chciałbym obciążać opieką nade mną dalszej rodziny. Gdzie powinienem się zgłosić, z jakimi dokumentami, abym mógł dostać miejsce w domu opieki społecznej?

— Starania musi Pan rozpocząć od napisania wniosku o przyjęcie do domu opieki społecznej i złożenia go bądź przesłania do ośrodka opieki społecznej właściwego dla miejsca zamieszkania. Po otrzymaniu wniosku pracownik socjalny ośrodka pomocy społecznej przeprowadzi wywiad środowiskowy. Musi Pan także mieć zaświadczenie lekarskie. W przypadku osób upośledzonych umysłowo wymagane jest również zaświadczenie od psychologa. Jeżeli zaś osoba starająca się o

miejsce w domu opieki społecznej cierpi na chorobę psychiczną, musi mieć zaświadczenie od psychiatry. Gdyby osoba starająca się o umieszczenie w domu opieki społecznej nie mogła sama napisać wniosku, konieczne jest orzeczenie sądu o umieszczeniu w domu opieki społecznej bez zgody osoby zainteresowanej. Wymagane jest także zaświadczenie o wysokości dochodów, gdyż na tej podstawie naliczana jest opłata za pobyt. Nie może ona przekroczyć 70 proc. dochodów. Od 1 stycznia 1999 r. wszystkie dokumenty trzeba będzie przysyłać do powiatowych ośrodków pomocy społecznej.

Kwestię przyjęć do domów pomocy społecznej reguluje rozporządzenie ministra pracy i polityki socjalnej z 23.04.1997 r. (Dz. U. nr 44/1997). (agp)

Polemiki

W nawiązaniu do wywiadu p. Marka Lubasia Harnego z posłem Grzegorzem Cygonikiem („Zadymiarz w krawacie”, „GK” z 30 października) pozwałam sobie na kilka uwag, gdyż nie podzielałam niektórych poglądów posła Grzegorza Cygonika.

Nie sposób bowiem nie podjąć próby kształtowania charakteru osoby publicznej, niezwykle — przyznaję — skutecznej, szczególnie w zakresie dbania o własną pozycję.

Pan poseł w wywiadzie powiedział m.in. „Natomiast poprzednia koalicja SLD-PSL była najlepszym przykładem, jak się nie robi, tylko za właszcza kraj dla kolegów.”

Odsyłam pana posła do artykułu p. Janiny Paradowskiej („Polityka” nr 44), w którym demaskuje ona, że obecnie nawet kandydat na kierowcę musi mieć rekomendację AWS. Paradowska pisze o Łodzi. Czy w swoim otoczeniu nie znajdziemy podobnych przykładów?

Przypominam również, że pan poseł ochocho w „zawłaszczaniu Kraju” wraz z tamtą koalicją uczestniczył. Otóż bez wahania podpisał wniosek o odwołanie kuratora Bulandy, co prawda skonfliktowanego ze środowiskiem nauczycielskim, ale jednak z jego prawicowej opcji politycznej. Ceną za ten podpis miało być powołanie jego — wówczas partyjnego — kolegi z KPN na fotel dyrektora lub zastępcy jednego z

wydziałów urzędu wojewódzkiego. Przypomnę jedynie, że p. Bulanda przestał być kuratorem oświaty. Człowiek posła Cygonika trafił do jednego z wydziałów urzędu. W opinii dyrektora nie miał wystarczających kwalifikacji do funkcji nawet wicedyrektora. W konsekwencji protegowany Cygonika znalazł się poza urzędem wojewódzkim (zaakceptował to nawet sąd pracy). Pan poseł natomiast skorzystał z pierwszej nadarzającej się okazji, by ukarać — według niego — winnego za wszystko dyrektora wydziału, angażując się w sprawę przeciw niemu. Tu wraz z innymi okazał się niezwykle skuteczny, bowiem dyrektor dostał wyrok za próbę wymuszania łapówki. Bodajże jedyny tego typu wyrok w skali kraju. Była to jedyna w czasie jego czteroletniej kadencji najskuteczniej załatwiona sprawa.

Mniej skutecznym był w sprawie usytuowania Żabna w strukturach powiatu Dąbrowa Tarnowska. W interwencji do premiera — patrz internet, strona Cygonik — użył nawet niezgodnego z prawdą argumentu, że Żabno z Dąbrową mają wspólną sieć kanalizacyjną.

Mniej skutecznym był również w sprawie promowania swego teścia z listy AWS do Rady Miasta — Gminy Żabno. Teść nie „ugrał” kluczowego dla żabnieńskiego AWS — mandatu. (...)

Ryszard OCHWAT
prezes ZW PSL

17,08%

nominalnego oprocentowania

100%

pewności

Od 3 listopada trwa sprzedaż obligacji
piątej trzyletniej pożyczki państwowej
o zmiennej stopie procentowej serii o terminie
wykupu 6 listopada 2001 roku

Obligacje skarbowe to bezpieczna i zyskowna forma inwestowania. Bezpieczna, ponieważ po pierwsze Twoim dłużnikiem i gwarantem zainwestowanych pieniędzy jest

Skarb Państwa, a po drugie możesz je sprzedać przed terminem wykupu nie tracąc należnych odsetek. Rentowna, gdyż gwarantuje nie tylko godziwy zysk, lecz także umożliwia korzystną inwestycję oszczędności w nowe obligacje. Należną kwotę możesz zainwestować w obligacje nowej serii.



zysk bez ryzyka

Za obligacje nabywca płaci dzienną cenę sprzedaży. Cena ta ulega zwiększeniu o wartość przypadających na dany dzień odsetek. Jeśli chcesz kupić sto złotych płacąc 99,90 złotych - nie zwlekaj! Sprzedaż rozpoczęła się 3 listopada w biurach maklerskich.

Przekonaj się, że tak zyskujesz pewność korzystnej inwestycji. Skorzystaj z bezpłatnej informacji biur maklerskich
Konsorcjum: tel. 0-800 630 67,
0-800 200 63, 0-800 660 27.

Łączna wartość nominalna oferowanych obligacji wynosi 700.000.000 zł



Tanie bilety lotnicze, karty rabatowe, kursy językowe...

Biuro tylko dla młodzieży?

Koncern USIT WORLD działa od 40 lat, w 65 krajach na terenie całego świata. W październiku otwarte zostało jego przedstawicielstwo w Krakowie — Biuro Turystyki Młodzieżowej CAM-PUS — które jest trzecim oddziałem koncernu w naszym kraju.

Biuro swe usługi oferuje młodzieży i studentom. Hitem firmy są między innymi atrakcyjne cenowo bilety lotnicze SATA do prawie każdego zakątka świata. Dysponując takim biletem można przerwać podróż w dowolnym momencie, zmienić rezerwację bez żadnych konsekwencji.

W ofercie znajdziemy również karty rabatowe, które mogą okazać się bardzo korzystną „inwestycją”, czy specjalne, okresowe bilety autobusowe dające możliwość

podróżowania po określonym kraju, regionie.

Oprócz wszystkich spraw związanych bezpośrednio z przejazdem, biuro oferuje również kursy językowe. Campus współpracuje z kilkusetoma szkołami językowymi na świecie.

Natomiast gdyby ktoś szukał mocnych wrażeń, znajdzie je również. Biuro współpracuje z firmą Haxel Adventure Tours, która oferuje wyprawy przygodowe. Szkoda, że z usług Campusu mogą korzystać ludzie tylko do 26 roku życia. (mm)

TOUR SALON'98

Kraków 2000

Dzisiaj w Poznaniu dobiega końca TOUR SALON'98, największe targi turystyczne w Polsce. Swoją ofertę przyszłorocznego wypoczynku prezentowało 680 wystawców z 26 krajów.

Pierwsze dwa dni targów — 3 i 4 listopada — były przeznaczone dla profesjonalistów. Wtedy to odbywała się seminarium poświęcone m.in. zagadnieniom prawnym w turystyce i turystycznemu marketingowi. Prowadzili je specjaliści z UKFiT, Polskiej Izby Turystyki, z wielu wyższych uczelni, a także przedstawiciele biur podróży i firm ubezpieczeniowych.

Sporym zainteresowaniem cieszył się wykład prezesa Polskiej Izby Turystyki Włodzimierza Sukiennika, w którym zostały przedstawione opinie polskich biur podróży dotyczące ustawy o turystyce,

która obowiązuje od 1 lipca br. Również seminarium poświęcone ubezpieczeniom w nowych uwarunkowaniach prawnych miało wielu słuchaczy.

Swoją rolę na poznańskich targach miał też Kraków. Miasto reprezentowała Krakowska Agencja Rozwoju Turystyki SA i 6 biur turystycznych oraz jeden hotel. Promowano „Kraków 2000 — europejskie miasto kultury” i województwo małopolskie w szerokim tego słowa znaczeniu — razem z Regionalną Agencją Promocji Turystyki Sp. z o.o. w Rzeszowie.

(dag)

...z Portugalii

Do Lizbony i Fatimy

Położenie Portugalii sprawia, że jest wyśmienitym miejscem do spędzenia wakacji — dysponuje malowniczymi górami, ale też urozmaiconym wybrzeżem Atlantyku. Do niej też należą Madeira i archipelag Azorów.

Choć udział turystów z Polski jest niewielki, wciąż rośnie i w 1996 r. sięgnął niemal 30 tys. osób. Najwięcej krajanów odwiedza Lizbonę oraz Fatimę.

oraz wielki Praca de Comércio.

Przez miasto przepływa Tag, który akurat tutaj znalazł sobie ujście

niegdyś fasady budynków. Do dziś azulejos zachowały się na wielu XIX-wiecznych budynkach.

jej wnętrzu znajduje się aż piętnaście ołtarzy, przedstawiających tajemnice różańcowych (stąd nazwa świątyni).



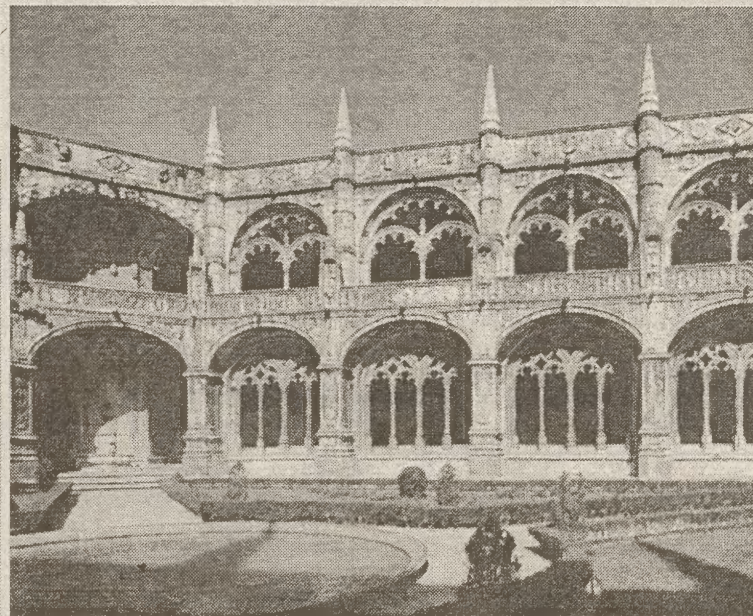
Lizbona

Stolica kraju jest mieszanką gotyckiej elegancji z południowym przepychem. Na każdym kroku spotyka się tutaj echa obecności Maurów i bogatą architekturę baroku.

Wart obejrzenia jest zamek św. Jerzego, który stoi na szczycie jednego z siedmiu wzgórz, skąd rozciąga się widok na całą Lizbonę — stare budowle, place, pomniki i wyłożone terakotą dachy starych dzielnic Bairro Alto i Alfama

do Atlantyku. W dół rzeki stoi wieża Belém z bajkowymi kamiennymi wieżyczkami i Pomnikiem Odkrywców. Pobliski klasztor Jerónimos to wspaniały przykład manuelińskiego stylu w architekturze (portugalskiej wersji gotyku).

W barokowym kościele Madre de Deus znajduje się Narodowe Muzeum Płytek. Warto obejrzeć tradycyjne azulejos — to utrzymane w jasnych, żywych kolorach płytki, którymi dekorowano



Fatima

Od maja do października drogi pełne są pielgrzymów odwiedzających słynne sanktuarium w Fatimie. Znajdujące się tutaj hotele mogą pomieścić ok. 10 tys. gości, wliczając w to domy zakonne, które przyjmują pielgrzymów i rekolektan-

tów. Dómy zakonnych męskich jest 15, zaś żeńskich niemal 50.

Oprócz sanktuarium, jest tutaj również interesujące Muzeum Figur Woskowych. Prezentowane tutaj eksponaty to swoista historia wiary — są to nie tylko sceny biblijne, ale również wycinki codziennego życia zwykłych ludzi.

W znajdującej się o 2 km miejscowości Cova da Iria warta obejrzenia jest zwłaszcza Bazylika Różańcowa. W

Obraz w wielkim ołtarzu przedstawia przekazanie orędzia Matki Bożej pastuszkom. Świątynne witraże ukazują sceny z objawień i wezwania Litanii Loretańskiej. Na czterech rogach wewnątrz bazyliki ustawiono statuy wielkich apostołów różańca, św. Antoniego Marii Claret, św. Jana Eudes, św. Stefana i św. Dominika. Sercem sanktuarium jest Kaplica Objawień. Była pierwszą budowlą wzniesioną w Cova da Iria w miejscu gdzie rosło drzewko, nad którym objawiła się Matka Boska Różańcowa. W miejscu objawień znajduje się obecnie kolumna, na której umieszczono statuę MB.

Ciekawostką jest fragment muru berlińskiego, który został przywieziony staraniem portugalskiego emigranta w Niemczech — ma stanowić pamiątkę Bożej interwencji w upadku komunizmu, zapowiedzianego w Fatimie.

(pk)

Centrum Informacji Turystycznej

„Gazety Krakowskiej”

Kraków

ul. Pawia 9

Biuro Podróży „Estur”

tel. (0-12) 421-47-70

pon.-piąt. 9 — 17

NO CASH, NO CARRY

Wiarygodnym odbiorcom
dostarczamy artykuły biurowe
własnym transportem
udzielając kupieckiego

KREDYTU NAPOLEOŃSKIEGO

STO DNI

EXARTIM TEL. 429-50-10; 422-48-01

Weź udział w losowaniu i

WYGRAJ:

WYCIECZKĘ DO LONDYN! 7 dni tylko za 599

(pełna cena wycieczki 1000 zł). Cena obejmuje:

Przejazd luksusowym autokarem z barem, klimatyzacją, WC, i wideo.

4 noclegi ze śniadaniem.

Wycieczka objazdowa po Londynie, opieka pilota.

Podziwiał z nami zabytki Londynu

Zabaw się w centrach rozrywki i w pubach

Posłuchaj koncertów jazzowych

OSOBY, KTÓRE NIE ZOSTANĄ WPUSZCZONE

DO ANGLII OTRZYMUJĄ ZWROT KOSZTÓW

W WYSOKOŚCI 50% CENY WYCIECZKI

TYGODNIOWE WCZASY w naszym komfortowym Domu Wczasowym „GLOBUS” w Ustroniu Jaszowcu.

BEZPŁATNY PRZEJAZD na liniach obsługiwanych przez B.P.Globus do:

Stuttgart przez: Giessen, Frankfurt, Mannheim, Karlsruhe,

Aachen przez: Osnabrück, Münster, Dortmund, Gelsenkirchen,

Moers, Krefeld, Monchengladbach

Bonn przez: Braunschweig, Helmstedt, Bielefeld, Hamm,

Dortmund, Bochum, Essen, Duisburg, Düsseldorf, Köln

Londynu przez: Eindhoven, Calais, Dover

Wytnij kupon, wypełnij go i wyślij do jednego z oddziałów B.P. i U. Globus.

Kraków ul. Bosacka 7 tel. 012/4230824

Katowice ul. Mariacka 1 tel. 032/2539895

Tychy ul. Jana Pawła II 10 tel. 032/ 2172271

Bielsko-Biała ul. Warszawska 10 tel. 033/122585

FORTUNA Z GLOBUSEM SIĘ TOCZY.

HONDA

CAR PARTNER
autoryzowany dealer

KONTYNGENT '99

atrakcyjne pakiety ubezpieczeń - od 3,2%

Kraków Nowa Huta
os. Niepodległości 1
(Gen. Andersa),
tel./fax 647-67-22

specjalne elementy tuningowe specjalne wyposażenie dodatkowe

Wtorek. Szuflady wielkiego biurka są już dokładnie wyczyszczone. Obok szafy stoi ostatni, jeszcze nie wyniesiony, karton z papierami. — Posprzątałem po sobie — mówi gospodarz. W kalendarzu ma dziś mnóstwo wolnych terminów. Stać go na długą rozmowę bo zostało mu już tylko czekać na to, co zdarzy się kilkaset metrów dalej. Tam atmosfera jest zupełnie inna. Trwa kompletowanie zarządu Krakowa. Do gabinetu wchodzi wciąż nowi goście, przeważnie politycy. O, właśnie przyszedł senator Stefan Jurczak. Dwa gabinety, dwóch prezydentów. Ten właściwie już były i elekt. Józef Lassota i Andrzej Golaś. W chwili kiedy po wyborczym wyroku jeden traci władzę, drugi ją obejmuje.

— Kiedy odkręcałem na pamięć poprzednią, tę wicewójewody, szło mi lepiej — śmieje się Józef Lassota. To było w 1992 r. Tym razem bez okularów trudno trafić śrubokrętem w drobne wycięcia wkrętów mocującego błyszczącą złotą prezydencką tabliczkę.

Na biurku leży już wydrukowany w kilku egzemplarzach protokół zdawczo-odbiorczy. Brakuje tylko podpisów. Na nowego właściciela w pudełku czeka też symboliczny klucz do miasta i ciężki, prezydencki łańcuch pochodzący z lat przedwojennych, a używany przy większych okazjach. Przed Pałacem Wielopolskich dwóch kierowców właśnie szlifuje czarną karoserię prezydenckiego opla omegi. Nawet umywalka i wielkie lustro ukryte za drzwiami jednej z szaf gabinetu lśnią. Wszystkie zewnętrzne atrybuty władzy są gotowe na przejście w ręce nowego prezydenta. Czekają aż elekt Andrzej Golaś skompletuje zarząd i przede wszystkim uzyska dla niego akceptację radnych.

W Urzędzie Miasta na dzień przed zmianą ekipy rządzącej nastroj jest wyraźnie minorowy. W końcu w magistracie już wkrótce zaczynają rządzić ludzie, którzy zarząd zdominowany przez Unię Wolności ostro krytykowały. Prezydent Lassota miał sporo czasu by smakować gorzkość tej chwili. Odwołany ze stanowiska został jeszcze w maju kiedy rozpadła się koalicja rządząca Krakowem. Od tamtego czasu pełnił obowiązki prezydenta. — Do wyborów wierzyłem, że

Jak oceniam styl w jakim doszło do zmiany władzy w Krakowie?

Proszę o następne pytanie.



Ustępujący prezydent Krakowa Józef Lassota i prezydent-elekt Andrzej Golaś

Insignia i gadzety

szanse na pozostanie w tym gabinecie są pół na pół — przyznaje.

Te kalkulacje przysły późnym wieczorem w wyborczą niedzielę. Już wtedy było jasne, że wyborcy odsunęli Unię Wolności od władzy w mieście.

Józefowi Lassocie trudno jest ukryć gorzkość, choć się stara. Mówi, że to normalne zjawisko w demokracji. Że zmiana jest konieczna bo każdy układ, który trwa zbyt długo degeneruje się. Ale spędził tu mnóstwo czasu. No więc skłamałby, gdyby upierał się, że ta chwila go nie obeszła. Ale nadal uważa, że ze

stanowiska w maju odwołany został wyłącznie z powodów politycznych, a nie z powodu merytorycznej oceny swojej pracy. Jego przekonany, że jego krytycy wkrótce po objęciu władzy będą musieli realizować taki sam program, napotkają na takie same trudności. Myśl, że Unia tak wysoko może przegrać zaczęła mu świtać kiedy zobaczył co dzieje się na kilka dni przed wyborami ze sprawą zmian w podatkach.

— Nagle wokół robi się pusto. Nie ma tych dziesiątek telefonów, spotkań, interesantów, problemów — prezydent Lassota po swoim przeży-

wa, klasyczne w jego sytuacji, doświadczenia. Jak choćby to z Filharmonii, gdzie już po wyborach był na jakiejś uroczystości. Ukloniła mu się chyba tylko połowa z tych, którzy dotąd robili to zwykle z wielką gorliwością i promiennym uśmiechem. Pozostali, gdy przechodził koło nich, byli pochłonięci czymś zupełnie innym. Drobiazg ale znaczący.

— Teraz muszę wrócić do normalności — przekonuje nie tylko samego siebie Józef Lassota. Chciałby zacząć od życia rodzinnego. Ma lekkie wyrzuty sumienia. To w domu przecież rozładowywał stresy.

— To dzięki niej przetrwałem ostatnie trudne miesiące. Bywało, że podnosiła głos i mówiła „Nie histeryzuj”, a wcześniej nie raz jej przytomne uwagi pozwalały mi uchronić się przed przekonaniem, że jestem wielkim prezydentem — mówi o żonie.

Ciśnienie krwi nadal ma w normie właściwej dla swego wieku. 130/80. Podczas prezydentury nie zmieniło się, choć prowadził się jak typowy przepracowany menedżer.

— Kim jest teraz? — Na pewno już nie inżynierem — mówi z przekonaniem nawiązując do swego wyuczonego zawodu, który porzucił przed ośmioma laty by zostać zastępcą wojewody Tadeusza Piekarczyka. Może więc politykiem? W każdym razie posłem. Wynagrodzenie posła zawodowego, a i odprawa sprawią, że jeszcze przez trzy lata nie musi się martwić o pieniądze, choć wynagrodzenie parlamentarzysty jest jednak znacznie niższe niż apanaże prezydenta Krakowa (brał na rękę ok. sześciu tysięcy złotych miesięcznie). Co będzie robił później nie jest pewien, może poza jednym. O prezydenturę Krakowa już nie będzie się starał.

Razem ze stanowiskiem traci kilka gadżetów. Nie będzie na przykład mógł samodzielnie prowadzić wspomnianej luksusowej omegi, co od kilku miesięcy robił. Wróci do prywatnej astry. Będzie też budował dom. Na razie na działce kupionej w Pychowicach od firmy Buma stoją fundamenty. Aha! Jeszcze jedno. Gotów jest publicznie oświadczyć, nawet przed notariuszem, że każdy kto znajdzie przypisywane jemu lub jego rodzinie w plotkach kamienice, udziały w spółkach itp. otrzyma od niego tę własność w prezencie.

(Dokończenie na str. 10)

MAGAZYN piątek

Raportarz

— W sobotę kolejne Forum Ekonomiczne Polska — Wschód zostało z pompą zakończone w Krynicy. Tę ostatnią radość gawędziarze z mediów określili „polskim Davos” (tak jak denaturat jest „polską whisky”, przynajmniej dla niektórych rodaków). W peany uwierzyli najwyraźniej sternicy nawy państwowej, stawiając się w Krynicy na czele z premierem i najważniejszym wicepremierem, choć ze Wschodu przyjechały jedynie polityczne ciury. Mimo wszystko coś chyba z tamtej strony dmuchało, bo za parę dni szef SLD Miller zarzucił rządowi, że sprawę TVP chciałby załatwić „w stylu prezydenta Łukaszenki”. Zapatrzyli się?

— W poniedziałek przed krakowskim sądem stanął były menager firmy „Kredyt”, oskarżony o to, że oszukiwał klientów. Naprawdę jednak wsławił się zjedzeniem protokołu przesłuchania. Przynajmniej zrobił to sam, a plody niektórych twórców prawa zjadać musimy wszyscy.

— We wtorek w Krakowie nieznanymi sprawcy podpalili dwa salony masażu. Policja podała, że „motywy działania sprawców są nieznane”. Może źle masowały?

— W środę pan Chiharu Igaya, grzeczny Japończyk, który przyjechał zobaczyć, czy Polacy wiedzą, z której strony narta ma szpie, mógł z ulgą oświadczyć, że „Zakopane i Rzeczpospolita Polska są w stanie zorganizować zimowe igrzyska olimpijskie”. Dodał jednak, że „mimo wszystko” Polacy muszą się sami dogadać w sprawie dostępu do terenów Tatrzańskiego Parku Narodowego. Igaya wiedział, co mówi, a konkurencji Zakopanego mogą spać spokojnie. Jeszcze tego w historii nie było, żeby się Polacy sami dogadali.

— W czwartek Wiesław Walendziak, człowiek wielu talentów, ostatnio szef kancelarii premiera, zapewnił, że mimo wszystko nie zostanie ministrem obrony narodowej, wbrew krążącym pogłoskom. „W komunistycznym wojsku zostałem pozbawiony stopnia podchorążego i zdegradowany do stopnia szeregowca” — poinformował. I bardzo dobrze. Po sukcesach niektórych kaprali, szeregowiec na czele armii byłby jak najbardziej na swoim miejscu.

Marek LUBAŚ-HARNY



Przy okazji

Niech coś zrobią, kurde

wanym kraju pozwalają kpić z siebie w żywe oczy, spokojnie aprobując wszystkie te błyskawiczne zwroty z lewa w prawo, wirujące zmiany frontu, korekty na własną rękę dokonywane we własnym życiorysie. To wystarczy zakrzyknąć „bij komucha” żeby nam odpuszczono? Lepiej niż odpuszczono — zapomniano, czasem mniej, czasu całych czterdziści pięć lat włożenia partii w tylek? I wyśpiwiania jej chwały do obręku gardła?

Tylko krowa nie zmienia poglądów, mawiali towarzysze. Człowiek nie krowa, też bym na to wpadła, zwłaszcza, że przetykanie oraz opluwanie w takim tempie czegoś, przed czym latami budowało się kapliczki, udaje się tylko człowiekowi. Krowa żyje wolniej.

Sprawy idą do przodu. Kilka szczegółów z mojego ostatniego

felietonu już się zdezaktualizowało. Na wrocławskiej wystawie „Winni? Niewinni?” zdjęto ochronne opaski z twarzy na fotografiach sędziów i prokuratorów, która to decyzja jest dość niepokojącym ruchem „pod publiczność”. A tego u nas nie brak, wręcz przeciętnie, wrasta tendencja do zaspokojenia populistycznych gustów. Nie zanoszą się na szybką poprawę standardu życia, tę nadzieję pozostawiono bardzo młodym ludziom, więc parafrazując piosenkę Młynarskiego, zapytamy: czy skoro chleb drożeje, muszą stanąć igrzyska? Wolałabym, żeby tak nie było.

Prezes Strzembosz nie okazał się leniuszkiem i już mamy obsadzony fotel, już zaistniał rzecznik interesu publicznego. Siedem niekontrolowanych lat na takim stanowisku czyni z

rzecznika jedną z ważniejszych figur w państwie. Stwarza mu nieograniczone — tak jest, upieram się przy tym, że nieograniczone! — możliwości. Polska, państwo w którym prawa obywatelskie nie są jeszcze za czyste dla szerokiego ogółu, a procesu demokratyzacji nie nazwałabym zaawansowanym, funduje sobie instytucję o dość inkwizycyjnym charakterze. Akcentowana niezależność rzecznika raczej trwoży niż satysfakcjonuje. Ten urząd istotnie może się okazać nad wyraz przydatny — dla rywalizujących partii, dla rządzących ekip. Tam gdzie brakuje wyraźniejszej wizji, bliższej perspektywy poprawy, tworzy się paraprogramy, uruchamia propagandę mającą zapewnić zniecierpliwione społeczeństwo, że wszystko szybko zmie-

ni się na lepsze, gdy tylko... i tu pada jakieś hasło wywoławcze. W Polsce 1998 nadal jest nim antykomunizm. Komuch to ten rozbezczerzany skrzat, który sika nam do mleka. Wyłowimy czerwonych, załatwimy się z nimi — nareszcie będzie spokój i porządek.

Hasła starczy na długo, bo jak się rzekło — dobrobyt to przywilej mniejszości, ogół żyje z dnia na dzień, a ceny idą w górę. Trudniej się leczyć, trudniej posłać dziecko na wakacje, więc przynajmniej — PRZYNAJMNIEJ, KURDE — niech robią sprawiedliwość, jak powiada sąsiad. Kiedyś jechaliśmy windą, zwierzył się że wraca z imieniem, co reszta dało się wywahać. Potrząsał rękami w geście księdza Skargi i powtarzał żarliwie — pani Strońska, przecież pani się chyba nie nakra-

dla, nie widać po pani, no to pani powie: wyzbęda się tych żuli? Dadzą radę cwaniakom:

Nie mówił: my. Mówił: oni.

Roześmiał się, kiedy zapytałam czy wybierał samorząd. — Przecież to nic nie da. Czerwoni, biali... jedna spółka. Są, są niezgodni jak przyjdzie do podziału stołków, ale jak już który usiadł pełną d... drze pod siebie bez różnicy. Sąsiad nie z tych oczytanych, pewno nie wie, że wymowne powiedzonko o „radości z odzyskanego śmietnika” znane jest już od czasów Polski międzywojennej. Ja z kolei nie wiem, czy ówczesne sytuacje były aż tak drastyczne jak obecna, kiedy potęgujące się rozzuchwalenie i bezkarności VIP-ów demoralizują całe społeczeństwo, upokorzone i ubezwładnione zaniechaniem nawet pozorów w twardej grze o złób, w kopniakach wymierzanych prawie równym przez znacznie równiejszych. Zagrożenia interesu publicznego w Polsce nie pomniejszy instytucja rzecznika!

Anna STRONSKA

Insygnia i gadzety

(Dokończenie ze str. 9)

Pierwsze piętro budynku A-0 czyli głównego gmachu Akademii Górniczo-Hutniczej. Również 24-godziny przed oficjalnym przekazaniem władzy w mieście. Prorektorski gabinet prof. Golaś urządzony jest ciepło, jasno, pastelowo. Ruchem steruje sekretarka o takież urodzie.

— Nic, raczej nie — prof. Golaś omiata swój pokój szybkim, obojętnym spojrzeniem, odpowiadając na pytanie co przeniesie stąd do gabinetu przy placu Wszystkich Świętych.

Świadomość posiadania władzy jeszcze do niego tak naprawdę nie dotarła. Formalnie jest prezydentem, ale nie podejmował dotąd żadnych decyzji. Z czym kojarzy mu się władza w literaturze? Odpowiada natychmiast: z „Makbetem”. W swoim wypadku woli więc raczej mówić o obejmowaniu urzędu niż przejmowaniu władzy.

Satysfakcję przyniosły mu wyniki głosowania, po którym został prezydentem. — Kiedy myślę o przyczynach swoich wcześniejszych porażek to dochodzę do wniosku, że zawsze brakowało mi determinacji. Obawiałem się, że ewentualny sukces zmusi mnie do rezygnacji z części mojej osobistej wolności — ocenia.

W ostatnich latach kandydował na posła, rozważano jego nazwisko przy układa-

Rzeczpospolitej. — Każdy profesor jest po części aktorem. Potrzebuje widowni — tłumaczy. Uważa, że prorektorskie doświadczenia z uczelni zatrudniającej 4 tysiące osób pomogą mu sprostać prezydenckim obowiązkom.

Ma nadzieję (Może naiwna — zastrzega), że nie powieli stereotypu prezydenta wiecznie śpieszącego się i wiecznie spóźnionego. Tymczasem mu się udaje. Od dnia kiedy został elektem codziennie o piątej po południu siadał do obiadu. Zawsze w domu.

Józef Lassota i Andrzej Golaś znają się od lat. Są ze sobą na ty. Przed śródowną uroczystością spotkali się jednak tylko na krótko, oficjalnie i w szerszym gronie. Nie było więc mowy o wymianie doświadczeń. Wymienili tylko insygnia władzy. Były prezydent ma żal do AWS, że żaden z jego czołowych przedstawicieli po wyborach nie porozmawiał z nim nawet kurtuazyjnie. Andrzej Golaś pytany o ocenę stylu w jakim odbyło się w Krakowie przekazanie władzy odpowiada: Proszę o następne pytanie.

Józef Lassota zdecydował już, że nie będzie pozował do portretu do galerii prezydentów. Jego następcą zaś zrobi to na pewno. — Choćby z obowiązku dokumentacyjnego — wyjaśnia.

Były już dziś prezydent plany na najbliższe godziny

„Ona”, Kraków. — Poznałam pewnego Hindusa — i od tego czasu miłość do grobowej deski! Mamy plany małżeńskie, choć nie do końca sprecyzowane. Nie o tym jednak chciałam powiedzieć, ale o kłopotach ze znajomymi i tzw. przyjaciółmi: oto, wszyscy na wypródkę zajmują się doradzaniem, albo ścisłej, odradzaniem. Jak to zrobić, żeby się przestali wtrącać?

— Sprawa nie tylko w postępowaniu nietolerancji, to byłoby zbyt proste. Idzie o rozkład argumentów. Jedna grupa osób istotnie kieruje się odrud-

cymi, niechęci czy kompleksu wyższości. Jest jednak i druga grupa, takich, którzy myślą racjonalnie, w oparciu nie o ogólnikowe „wolność, równość, braterstwo”, ale o doświadczenia z praktyki. One wskazują, że im większa odległość kulturowa, tym większe zagrożenie dla przyszłości takiego małżeństwa. Ludzie, którzy dostrzegają takie niebezpieczeństwa, często z wahaniem o nich wspominają — właśnie, by nie być posądzonymi o szowinizm narodowy czy rasowy. Tym bardziej warto ich argumentów słuchać. A praktyka wskazuje, że wiele takich małżeństw mieszanych nie wytrzymuje próby czasu — czyli że tu ze zdwojoną siłą działa zasada zaostrzania się drobnych konfliktów, które przed laty wydawały się nieistotne.

S.P., Kraków. — Nie potrafię tolerować tej fali wulgarności, jaką przyniosły ze sobą i „sprawa wiagry” i przede wszystkim „afera Clinton-Monika”. Wygląda na

to, że nie skończy się na przejściowym odchyleniu od obowiązujących norm, ale że stanie się to stałą częścią obyczajowości: rozprawianie o najbardziej intymnych przeżyciach, przy użyciu słów do niedawno spotykanych tylko na płotach i to tylko niektórych przedmiocie...

— Wielu ludzi demonstruje coś w rodzaju uradowania z tego. Nie mają świadomości, że się kompromitują: wi- dać bowiem wtedy, że ich radość opiera się na takim myśleniu: „wszyscy, nawet najwięksi tego świata, są tacy sami jak my!... Używają tego samego słowni-

ka co nasi kolesie ze spółdzielni malarzy po czwartym piwie, mają podobne kłopoty „z babami”... Przypomnę stare powiedzenie o miejsu, dokąd „i król piechotą chodził”, żeby ludzie o takiej mentalności dostrzegli jeszcze jedną dziedzinę osłoniętą tabu. Może więc jeszcze sprawy kłopotowe? Zrobiła się moda na świntuszenie pod laskawym protektoratem amerykańskich senatorów i pokaz tego dał pewien żurnalista awansowany na telewizyjnego, bo barwniej niż inni opowiada, jak to ze swoją przyjaciółką wypróbowywali wiagrę. A prowadzący program najwyraźniej nie może wygrzebać z pamięci słów dotyczących erotyki, a akceptowanych nie tylko na płocie. Jeśli tak, drodzy Panowie, to pamiętajcie: sami zaszeregowaliście się do określonej grupy społecznej i reklamacji nie będzie. Zdecydował o tym dobór tematów i sposób wypowiadania się — nie wysokość zarobków.

Krakowiaczek Cijak

Moja chata z kraja

W papier zrobieni

Oto właśnie na naszych oczach dogorywa eksperyment, nazwany kiedyś — chyba dla zmylenia przeciwnika — Programem Powszechnej Prywatyzacji. Teoretycznie miał z nas wszystkich zrobić kapitalistów, w praktyce jego sens polegał na „odkupieniu” od ogółu obywateli ich roszczeń do majątku narodowego za równowartość pary średniej jakości butów. Nie miejmy złudzeń — to nie przypadek, lecz świadome, celowe działanie. Oczywiście można wyobrazić sobie sytuację, iż ktoś gromadzi świadectwa udziałowe swoje i swojej rodziny i próbuje grać nimi na giełdzie. Musiałby jednak mieć bardzo liczną rodzinę... Reszcie pozostaje sprzedać swoje świadectwa za wspomnianą wcześniej równowartość butów. Los na loterii wygrali więc ci, którzy sprzedali swoje świadectwa za 140-160 zł. Przynajmniej zarobili na porządne buty.

Gorzej, że zanosi się na kolejną emisję papierów, tym razem — bonów rekompensacyjnych dla budżetówki i emerytów za brak waloryzacji w latach: 1991-92.

Jest w tej sprawie coś haniebnego, przynoszącego wstyd wszystkim kolejnym rządcom od roku 1993 poczynając. Można zrozumieć, że czekano tak długo z załatwieniem długu wobec budżetówki. Ci ludzie i tak już nawykli do czekania. Natomiast kazać czekać tak długo emerytom, to jakby przyjąć założenie, że im dłużej sprawę przeciągać, tym łatwiej ją rozwiązać. W kraju, w którym statystyczny mężczyzna przechodzi na emeryturę w wieku 65 lat a umiera mając 68 jest to kalkulacja całkiem uzasadniona. Ale wyjątkowo paskudna.

Jerzy PałOSZ



Kiedy odkręcałem na pamiątkę poprzednią, tę wicewojewody, szło mi lepiej — śmieje się Józef Lassota

niu listy potencjalnych senatorów, był brany pod uwagę jako ewentualny następca wojewody Jacka Majchrowskiego, startował w wyborach rektora AGH i przegrał je w finale. Prezydentura jest więc spełnieniem najwyraźniej wielkiego marzenia, rodzajem męskiej przygody.

Nie czuje się swą funkcją onieśmiałony, choć pamięta, że kasztelan krakowski był pierwszym senatorem i

po oddaniu władzy miał proste. Wieczorem kolacja z rodziną przy butelce dobrego wina. Rano, o szóstej wyjazd do Sejmu. Samolotem w inny świat. W tym czasie dotychczasowy prorektor AGH po raz pierwszy szedł do pracy w urzędzie miasta. Zniknął za drzwiami z tabliczką z foliowanego plastiku z napisem: Andrzej Golaś prezydent miasta.

Marek BARTOSIK
Fot. Agnieszka PIECHOWIAK

Zatrzymane w czasie

Z powodu choroby Tadeusza Kwiatkowskiego, autora cyklu wspomnień „Zatrzymane w czasie”, zawieszamy druk jego rubryki.

Redakcja

OGŁOSZENIE

Uwaga!

Rzeczoznawcy Majątkowi

Agencja Własności Rolnej Skarbu Państwa
Oddział Terenowy w Rzeszowie

ogłasza konkurs

na wykonanie wycen nieruchomości pod nazwą:

„Gmina Tuchów” woj. Tarnów

W skład wycenianych nieruchomości wchodzi budynki, budowle i urządzenia położone w Obr. Dąbrówka Tuchowska — 2 działki o pow. ogółem 2,04 ha, obr. Sieidliska 4 działki o pow. ogółem 3,17 ha.

Informacje na temat nieruchomości uzyskać można w Gospodarstwie Administracyjno-Handlowym w Tarnowie tel. (0-14) 26-11-06. Wycena powinna określić wartość rynkową nieruchomości oraz dla porównania należy określić wartość gruntu metodą stawek szacunkowych.

W ofercie należy określić: podejście, metodę i technikę opracowania przy uwzględnieniu wartości rynkowej, termin przedłożenia opracowania w Agencji, całkowity koszt opracowania. Operat szacunkowy winien być wykonany w trzech egzemplarzach wraz z dokumentacją fotograficzną. Oferty należy składać dla każdego obiektu w oddzielnych kopertach. Wszelkie koszty i opłaty związane z przygotowaniem ofert ponosi Rzeczoznawca składający oferty. W przypadku niewygrania konkursu Agencja nie zwraca poniesionych kosztów.

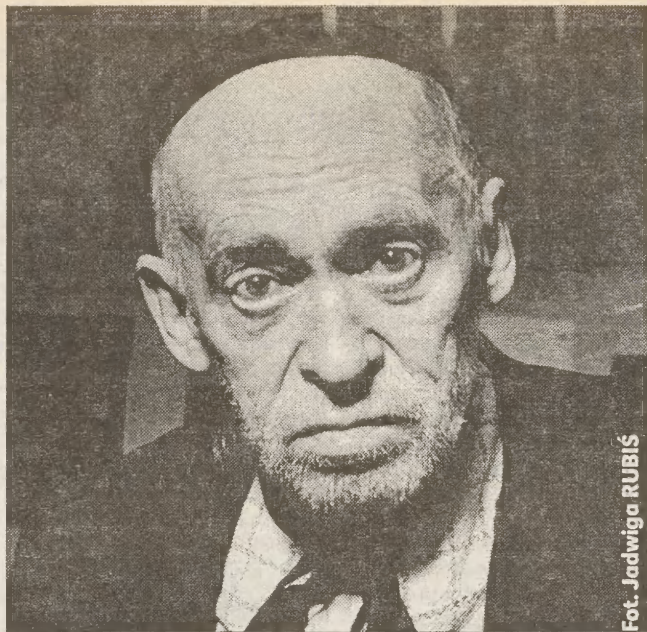
Oferty należy składać osobiście w kancelarii notarialnej u Notariusza Bohdana Rojowskiego w Rzeszowie, ul. Zamkowa 9 w terminie do dnia 16.11.1998r. do godz. 14.00.

Ludzie zastanawiają, czy jestem Żydem. Ale często słyszę też odpowiedź bardziej uświadomionych: „Nie, to całkiem porządna rodzina” — mówi, śmiejąc się, Jerzy Nowak, aktor Starego Teatru, któremu raz po raz reżyserzy powierzają role Żydów.

Artysta wystąpi dziś po raz dwusetny w spektaklu Tadeusza Malaka „Ja jestem Żyd z »Wesela«”, wcielając się oczywiście w tytułową postać. Na pomysł osiągnięcia rekordową ilość powtórzeń widowiska wpadł reżyser w 1991 r.

Widok na dom adwokata

— Czytając rozmaite rzeczy, znalazłem książkę Romana Brandstaettera. Akurat Andrzej Wajda przygotowywał „Wesele” Wyspiańskiego. Poszedłem do niego i pokazałem mój scenariusz. Jeszcze w tym samym dniu zadzwonił do mnie i powiedział, że mój pomysł jest rewelacyjny. Zauważył, że przecież Jurek Nowak gra u niego Żyda, więc świetnie byłoby, gdyby wcielił się też w tę samą postać u mnie. Prze-



Fot. J. J. RUBIS

spokojny obywatel i uczciwy kupiec, oraz jego córka Pepa, panienka przyzwoicie wychowana, znaleźli się w literaturze. Taki wstyd, taka obmowa na cały Kraków, na całą Galicję — za co, dlaczego? I nie dość, że poszkodowany został na kupieckim honorze, jeszcze stracił na-

ko że przedtem musiałem się długo charakteryzować, a teraz jest to zupełnie zbędne — żartuje aktor.

Jerzy Nowak potrafi świetnie naśladować żydowski akcent, gdyż wychowywał się we wschodniej Galicji, w małych, powiatowych miastecz-

Dziś w „Tetmajerówce” odbędzie się dwusetne przedstawienie sztuki „Ja jestem Żyd z »Wesela«”. Grający w nim artyści twierdzą, że dobrym tekstem nie można się znudzić

Dogadać się z publicznością

cież „Ja jestem Żyd z »Wesela«” jest kontynuacją tej historii — opowiada Tadeusz Malak. — Poszedłem z tym pomysłem do ówczesnego dyrektora Starego Teatru, Tadeusza Bradeckiego, ale tekst przeleżał się u niego na półce przez dwa lata. W końcu sami z Jurkiem postanowiliśmy to zrobić.

Próby do spektaklu odbywały się w różnych miejscach: w szkole teatralnej, prywatnych mieszkaniach artystów... Do premiery doszło w Starej Galerii — uroczym miejscu przy ul. Starowiślniej. Stamtąd było widać dom, w którym naprawdę mieściła się kancelaria adwokata i do którego przychodził zrozpaczony Hirsch Singer. A miał poważne powody do niezadowolienia.

— Jest to troszeczkę śmieszna, choć w zasadzie bardzo smutna opowieść, zasłyszana i z melancholijnym humorem napisana przez Romana Brandstaettera. Jej bohaterem jest Hirsch Singer, karczmarz z Bronowic Małych, który pewnego dnia, nie przeczuwając co z tego wyniknie, znalazł się wraz z żoną i córką na weselu poety Rydla. No i po kilku miesiącach wynikło. Pan Hirsch,

zwisko, bo wszyscy zaczęli o nim mówić „Żyd z »Wesela«” — pisze Wiesława Szymborska.

Stary Żyd bez charakterystyki

Spektakl w końcu przeniesiono na małą scenę Starego Teatru. Jednak jego dwusetne wystawienie odbędzie się w „Tetmajerówce”.

— Dwusetny raz gra się tak samo jak po raz dziesiąty, pięćdziesiąty. Jeżeli sztuka jest dobra, to nie ma prawa się znudzić. Kiedy Tadeusz Malak proponował mi tę rolę, zupełnie nie znalazłem tekstu. Ale gdy utwór przeczytałem, od razu go zaakceptowałem, bo jest wspaniały i bardzo mi bliski — mówi Jerzy Nowak, na którym liczby nie robią specjalnego wrażenia, gdyż niedługo sam będzie obchodził 50-lecie pracy artystycznej.

Aktorowi zdarzało się już grać w tak wiele razy powtarzanych przedstawieniach i to oczywiście Żyda. Tak było na przykład z „Ceną” Arthura Millera. Przed 25 laty wystąpił w tym spektaklu jako Solomon. Wrócił do tej samej roli całkiem niedawno.

— W obecnym przedstawieniu też gram starego Żyda, tyl-

kach, gdzie jego ojciec był starostą. Na tych terenach Polacy-katolicy byli mniejszością.

Gwarowe hobby

— Pamiętam, że w pierwszej klasie chodziło nas na religię pięciu. Reszta uczniów to byli Żydzi i Rusini. Na szkolnym korytarzu wisiał napis: „Zabrania się mówić po rusku i żydowsku”. Ale, jak to dzieci, wszyscy porozumiewali się w trzech językach bez problemu. Stąd znalazłem bardzo dobrze język żydowski jidisz. Zresztą gwar są od bardzo dawna moim hobby. Równie dobrze posługuję się gwara śląską, podhalańską, a nawet kurpiowską — opowiada Jerzy Nowak

Ojciec aktora, ze względu na pełnioną funkcję, był często przerywany z jednego galicyjskiego powiatu do drugiego. W końcu wyładował w Bydgoszczy. I tu pan Jerzy zaczął mieć problemy językowe, gdyż posiadał bardzo mocny wschodni akcent. Kiedy przyszedł po raz pierwszy do szkoły, nauczyciel nie bardzo mógł zrozumieć, skąd przyjechał.

— Później wyładowaliśmy w Krakowie, gdzie osiedliliśmy się już na stałe.

Akcent nie przeszkodził mi zdawać do szkoły teatralnej. Nigdy się go do końca nie pozbyłem i ludzie o dobrym słuchu są w stanie wylapać drobny nałot. Poza tym od dziecka używam przedniojęzykowego „I”, które niestety już w naszym kraju niemal zupełnie zniknęło, czego bardzo żałuję — mówi Jerzy Nowak, dodając, iż na dwusetne przedstawienie należy aktorom życzyć złamania karku i wszystkiego najgorszego.

— Podczas spektaklu zwracam się do kogoś upatrzonego z publiczności. Pewnego razu zacząłem mówić do obcokrajowca, który patrzył na mnie jak na głupa. Marzy mi się, żeby nie patrzono na mnie w takich sytuacjach spode łba, ale podejmowano zabawę. Porozumienie z publicznością jest w teatrze czymś najwspanialszym — dodaje Tadeusz Malak.

Magda HUZARSKA-SZUMIEC

Marian Zalewski ze Szczurowej zawsze odnosił zwycięstwa: był dwukrotnie naczelnikiem, a potem trzy razy wójtem...

Wójt przydrożny

Do Szczurowej trudno dojechać, bo województwo nie zadbało o oznakowanie. Chyba że ktoś zna te kąty i wie gdzie skręcić.

Jak tu szybko galopuje czas! Przed budką telefoniczną z napisem: „stąd można dzwonić na wszystkie strony świata” zatrzymuje się dwukonna furmanka i woźnica dzwoni do Chicago, do rodziny.

— Mamy już kilkanaście Klubów Przyjaciół za Wielką Wodą — cieszy się sołtys Woźniczka — a pewnie będzie jeszcze więcej.

Prawie każda wieś z tej gminy zakłada w Ameryce taki klub.

— To naturalne. Wyjeżdżamy daleko stąd, a potem na obcym gruncie każdy szuka bliskich. Wystarczy skrzyknąć się na Jackowie a potem spotkać w parę osób — Jacek Zając wie że z byłymi mieszkańcami tych stron trudno się w Ameryce dogadać. Ale ci ze Szczurowej i okolic są inni.

— Ja tam na partie nie patrzę — Janina Obrzutkowa tłumaczy się dlaczego chciała, żeby po raz piąty wójtem Szczurowej został znowu Zalewski. — Patrzę na człowieka.

Właściwie głosowała na niego po raz trzeci. Wcześniej był co prawda w najwyższej w gminie władzy, ale pełnił funkcję naczelnika.

— Na naczelnika Zalewskiego to raczej głosowałem. Teraz na wójta go wybierałem — wyjaśnia obecną demokrację Józef Górka.

Fenomenem Zalewskiego zajmują się działacze wojewódzcy i ci z Warszawy.

— Tak, to zdumiewające — zastanawia się wojewoda Grad — widocznie na dole, w gminach, tak powinno być. Ludzie się znają...

Warszawa nie wyraziła jeszcze opinii, chociaż wiedzą już, że to wyjątkowy przypadek w skali kraju.

— Marianka znam jeszcze z lat siedemdziesiątych. Zawsze dawał sobie radę i widać, że teraz też podola — uważa Krzysztof Janik, były szef Kancelarii Prezydenta Kwaśniewskiego.

Nikt jeszcze nie zbadał szczegółowo fenomenu „Napoleona znad Wisły”, jak nazywają w Warszawie wójta Zalewskiego. Był tu naczelnikiem na przełomie epok. Wycinano wtedy powszechnie — taka polityczna moda — wszystkich byłych naczelników.

Zalewski się uchował. W Szczurowej pamiętali, że pilnował tutejszych spraw. Gracz?

— Na pewno nie! On umiał rozmawiać z ludźmi.

Zasłynął w rodzinnym Sterkowcu, gdzie pod koniec lat siedemdziesiątych był we wsi jeden telefon. A Maniś tak się postarał że założył ich 176. Po jednym w każdym domu!

To było wydarzenie na krajową skalę. Kiedy naczelnikował pierwszy raz, wybudował dworzec autobusowy. Za drugim razem było trudniej przejść do władzy.

— Miałem opozycję. Ale już mnie tu ludzie znali. Tamci krzykali, a ja robiłem...

Ta budka telefoniczna w centrum to tylko niewielki symbol starań.

Z naczelnika na wójta w 1989, roku przełomu ustrojo-

wego, nie przeszedł nikt. Wycięło wszystkich, poza Zalewskim.

— Znamy go, to wiemy co warta — mówi krótko sołtys Woźniczka. Pełni czasami rolę pierwszego doradcy Zalewskiego. Woźniczkę zawsze można spotkać w samym centrum wydarzeń. Spędził długie lata w Ameryce i z sentymentu za tamtymi stronami chadza do dziś w kowbojskim kapeluszu, jak jaki szeryf. Kupił go sobie w Teksasie.

Za komuny Zalewski jako naczelnik miał problemy. Ludzie myśleli, że załatwi — bo wszystko się wtedy załatwiało — „co tylko można”. Tym bardziej że ówczesny wojewoda

niech się pan zatrzyma”. No i ten nasz Napoleonik zatrzymuje się, wysłucha. Taka jest Szczurowa, to nie żadne polityczne żarty. Tu się żyje normalnie — mówi pani Celina. Zna ją wszyscy, ale nazwiska nie poda do gazet.

Szczurowa to wieś. Wszystkich dziwiło, że wójt szuka do miejscowego liceum specjalistów od angielskiego.

— Przecież oni będą wyjeżdżać do Ameryki, jak ich pradziadowie i dziadowie. A potem tu wrócą. Tam założą klub pomocy. Przyślą dolary na tutejszą inwestycję. Potem wrócą. Zainwestują u nas. Na swoim. Trzyma się to kupy?



Stanisław Nowak pochodził z Księżych Kopaczy w tej gminie.

— Ale kiedy poszedłem do niego w sprawie drogi, to mi powiedział, żebym szukał wsparcia gdzie indziej — wspomina Woźniczka.

Nigdy nie był przez te trzy kadencje wójtem politycznym. Raczej takim przydrożnym.

— Spotykało się go przy drodze albo na samej drodze. Wychodzi z gabinetu taki niewysoki i mówi nagle: „pani taka a taka, co tam słyhać z tą sprawą, kiedy się pani zjawi u mnie?” Albo mój chłop idzie i woła do niego: „Panie wójcie,

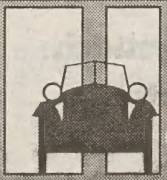
Szczurowa i okolice to nadwiślański skrawek Tarnowskiego. Jak wszędzie w tych stronach ten sam płaski pejzaż: opuchłe wierzby poprzetykane poranną mgłą. Traktory i konie. Amerykańskie samochody, ale czasem pcha ktoś trabanta albo dojeżdża do gminy rowerem.

Tu ludzie wybierają ludzi. Nie głosują na partie, jak w dużych miastach, gdzie nikt nikogo dobrze nie zna.

— Bo co to jest partia? — zastanawia się sołtys Woźniczka. — Zalewski się zna na rządzeniu i każdy się na nim poznał. To jest partia!

Zygmunt SZYCH

Fot. autora



Targi Motorystyczne

MOBILEXPO '98

5-8 listopada '98

☐ samochody osobowe i ciężarowe
☐ motocykle i motorowery
☐ wyposażenie warsztatów
☐ części zamienne, narzędzia
☐ oleje, ogumienie, akumulatory
☐ środki pielęgnacji i konserwacji
☐ akcesoria

CENTRUM TARGOWE CHEMOBUDOWA KRAKÓW S.A.
 30-706 Kraków, ul. Klimeckiego 14
 Tel. (012) 656-14-66, 656-11-71, 423-67-00 w. 280 i 283
 fax (012) 656-19-76

Dyrekcja Orbis S.A. Oddział Hotel „Forum” w Krakowie informuje o zmianie numerów centrali telefonicznej:

1.	Centrala -	2619212
2.	Dyrektor Naczelny -	2690400
3.	Sekretariat -	Fax 2691069
4.	Z-ca Dyr. ds. Hotelowych -	2690414
5.	Z-ca Dyr. ds. Gastronomicznych -	2690455
6.	Recepcja -	Fax 2690080
7.	Recepcja -	2690575
8.	Conference Center -	2690613
9.	Conference Center -	Fax 2690591
10.	Kier. Działu Technicznego -	2690621
11.	Dział Techniczny -	Fax 2690636
12.	Dział Handlowo-Marketingowy -	2690648
13.	Dział Ekonomiczny -	2690652
14.	Administracja -	2690494
15.	Business Centre -	2690534
16.	Business Centre -	Fax 2690515
17.	Zaopatrzenie Techniczne -	2690555

Wszystko przez Sienkiewicza i babcię — tłumaczy swą życiową drogę konsul honorowy Turcji. Do tytułu honorowego konsula dochodzi się długo i odpowiedzialnie. Zawsze dzięki fascynacji danym krajem, u źródeł której mogła być np. wycieczka lub lektura „Pana Wołodyjowskiego”. W Krakowie swoje siedziby ma już dziewięciu konsułów honorowych. Najdłużej urzęduje konsul Meksyku. Choć w ostatnim czasie lista wydłuża się bardzo szybko, liczba honorowych konsulatów nie osiągnęła jeszcze poziomu sprzed ostatniej wojny.

W ciągu czterech lat Kraków zyskał dziewięciu reprezentantów państw, które nie mają tu etatowych przedstawicieli dyplomatycznych. Po ostatniej wojnie Polska długo nie uznawała instytucji konsułów honorowych. Zaczęły się pojawiać właściwie dopiero po 1989 roku.

Status konsula honorowego określa konwencja wiedeńska z 1963 roku. Nie chroni go immunitet, nie ma kadencji, nie dostaje wynagrodzenia za swoją pracę ani zwrotu kosztów utrzymania biura czy zatrudnienia pomocników. Ale musi być godzien tego zaszczytu. Najdłuższym — czteroletnim stażem — może się pochwalić konsul honorowy Meksyku. Mamy też konsułów Brazylii, Danii, Chile, Szwecji, Turcji, Belgii, Wielkiej Brytanii, Peru.

Wszystko przez Sienkiewicza

— Zaczęło się od „Pana Wołodyjowskiego”. Bardzo zaciekał mnie imię Muszalski, który „po tureku jak po polsku gadał”. Znałem powiedzenie o „turekim kazaniu”, więc ten język po prostu mnie zaciekał. A do tego moja

Fascynacja, zasługi i wielkie ambicje

Honor konsula

babcią, z domu Osman, często powtarzała, że jej przodka prawdopodobnie przywieziono do Polski spod Wiednia. I tak postanowiłem poznać język turecki — wyjaśnia Jan Ciopiński, konsul honorowy Turcji.



Konsul honorowy Szwecji Stanisław Lazarek spędził w Skandynawii pół życia

Konsul Ciopiński jest turkologiem, szefem zakładu turkologii w Instytucie Filologii Orientalnej UJ. Godzinami potrafi opowiadać o literaturze osmańsko-tureckiej, o języku, kulturze i historii Turcji, ludziach. Choć woli herbatę, zna nawet przepis na kawę „po turecku”, której polska wersja jest obrazą dla tego narodu.

Taką samą fascynacją jest reprezentowany kraj dla konsula honorowego Meksyku.

— Przez ponad 7 lat pracowałem w Meksyku jako przedstawiciel jednej z firm. Po powrocie do Polski nie chciałem tracić kontaktów z tym krajem, pomogłem zorganizować tydzień kultury meksykańskiej i wiele

podobnych imprez. Ambasador Meksyku w Polsce zauważył, że znów pojawiają się tu honorowi konsulowie i zaproponował mi to stanowisko — wyjaśnia „najstarszy” krakowski konsul honorowy Janusz Postolko, reprezentujący oficjalnie Meksyk od 1994 roku.

Dla konsula honorowego Brazylii Włodzimierza Zimnego wszystko zaczęło się od służbowego wyjazdu na polonijny kongres.

Konsul honorowy Danii Janusz Kahl spędził tam 25 lat. Wyjechał z Polski na studenckie wakacje do zaprzyjaźnionej duńskiej rodziny. Urzędujący od niedawna konsul honorowy Szwecji Stanisław Lazarek także spędził w Skandynawii pół życia. Trafił tam po stypendium naukowym w USA, którego przedłużenie nie spodobało się ówczesnym polskim władzom. Obaj konsulowie wrócili, kiedy uznali, że w Polsce można czegoś dokonać. Konsul Danii do życia w Polsce przekonał też swą żonę — rodowitą Dunkę. Konsul Szwecji został w Krakowie m.in. dlatego, że poznał tu Agnieszke.

Jednak w każdym przypadku powierzenie misji honorowego konsula było skutkiem zasług w poszerzaniu dwustronnych kontaktów. Kandydat na konsula jest też dokładnie sprawdzany przez ministerstwo spraw zagranicznych kraju reprezentowanego i Polski. Pełnić tę funkcję honorowo trzeba być człowiekiem honoru. Toteż nominacji nie dostaje się od razu.

Zarobić na sobie i konsulat

Konsul honorowy sam finansuje swoją działalność, dlatego na ogół zajmuje się też bardziej dochodową pracą. Niektórzy krakowscy konsulowie są przedstawicielami firm prowadzących w Polsce interesy, niektórzy mają własne przedsiębiorstwa. W gronie konsułów honorowych znaleźli się też naukowcy.

— Kiedy zaproponowano mi to stanowisko zasugerowałem, że raczej należałoby poszukać kogoś zamożnego, biznesmena, oczywiście godnego tego honoru. Ale Turcy oświadczyli, że Kraków jest stolicą kultury i nauki, więc ja jestem najlepszym kandydatem — opowiada Jan Ciopiński, człowiek nauki, który zamierza jednak angażować się także w rozwój współpracy gospodarczej.

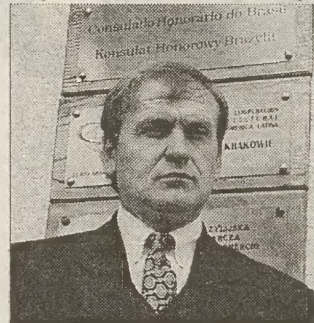
Niektórzy, np. konsul Lazarek legitymujący się dyplomem z dziedziny ochrony środowiska, poświęcili teorię na rzecz jej praktycznego wykorzystania. Inni od dawna są biznesmenami.

Jestem konsultantem duńskich firm, mam także własną. To daje mi dochody pozwalające na przedsięwzięcia związane z misją konsula honorowego. Stale też koordynuję współpracę między regionami duńskimi — wyjaśnia konsul Danii Janusz Kahl.

Konsul Brazylii Włodzimierz Zimny przewodniczy towarzystwu współpracy z krajami Ameryki Łacińskiej, polsko-brazylijskiej izbie go-

spodarczej, redaguje czasopismo polonijne.

Jednak nie zawsze od razu udaje się zdobyć środki potrzebne na utrzymanie siedziby konsulatów. Jan Ciopiński na razie „urzęduje” we własnym mieszkaniu. Konsul Danii ma biuro w lokalu wynajmowanym na potrzeby własnej firmy. Konsul Szwecji płaci za swoje biuro wysoki czynsz. A że kontakty polsko-szwedzkie są coraz intensywniejsze, będzie musiał zdobyć



Konsul Brazylii Włodzimierz Zimny przewodniczy polsko-brazylijskiej izbie gospodarczej, redaguje czasopismo polonijne

też środki na zatrudnienie kogoś do pomocy.

Cdienne plany i marzenia

Konsul honorowy nie ma kadencji. Może urzędować przez 30 lat, może zostać odwołany po roku. Jednak wszyscy krakowscy konsulowie mają bardzo ambitne plany.

Reprezentowane przez nich kraje przykładają dużą wagę do wymiany kulturalnej i naukowej. Dlatego tak chętnie lokują swoich przedstawicieli w Krakowie, który pod

tym względem wydaje się najbardziej atrakcyjnym miastem w Polsce i ważnym w Europie. Konsulowie honorowi w ramach swego urzędu mają też pomagać firmom w nawiązywaniu kontaktów.

Dla konsula Brazylii jednym z pilniejszych zadań jest także promocja reprezentowanego kraju jako turystycznej Mekki.

— Ten kraj odwiedza mnóstwo Europejczyków, lecz stanowczo za mało wśród nich Polaków, co wcale nie wynika z braku zainteresowania Ameryką Łacińską. Sytuacja ulegałaby zmianie, gdybyśmy mieli choć jedno bezpośrednie połączenie lotnicze z tą częścią świata — tłumaczy konsul Zimny.

Konsul Danii dąży m.in. do otwarcia w Krakowie Skandynawskiego Centrum Biznesu i Kultury.

Gdyby nie kłopoty ze znalezieniem odpowiedniego budynku, centrum już by działało — podkreśla konsul Kahl.

Konsul Szwecji jako specjalista ochrony środowiska zamierza pomóc w utworzeniu spółki zajmującej się utylizacją wraków samochodowych.

Powołają ją pewna specjalizująca się w tym od 40 lat firma szwedzka, uznawana za wiodącą w dziedzinie recyklingu oraz wybrana firma polska — informuje konsul Lazarek.

Konsul Turcji na razie myśli o siedzibie dla konsulatów. Być może będzie sąsiadować z towarzystwem Polska-Turcja.

W całym kraju urzęduje ponad 50 konsułów honorowych. My mamy za granicą około 100 takich przedstawicieli. Ale z pewnością będzie ich przybywać. Choćby dlatego, że „honorowa” placówka dyplomatyczna nie obciąża budżetu.

Jolanta GRZELAK-HODOR
Fot. Anna OSETEK

Polubi ją każdy silnik

ulga dla silnika:

- chroni gniazda zaworowe
- wyższa liczba oktanowa
- zabezpiecza przed korozją
- utrzymuje silnik w czystości

ulga dla środowiska:

- szkodliwy ołów zastąpiony przyjaznymi dodatkami



BENZYNA

UNIWERSALNA U-95

Nowoczesne paliwo bezołowiowe do wszystkich silników benzynowych nie posiadających katalizatora. ZASTĘPUJE ETYLINĘ 94. Wprowadzana sukcesywnie od 2 listopada 1998 na wybranych stacjach CPN.



Wszędzie blisko

KRAKÓW: ul. Królewska
ul. Strusia
ul. Jerzmanowskiego/
Wielicka
ul. Wielicka (k/wiaduktu)
ul. Wioślarska
MYŚLENICE: ul. Tarnowska
BRZESKO: ul. Głowackiego
TARNÓW: ul. Krakowska

Jutro odbędzie się inauguracyjne posiedzenie sejmiku nowego województwa Małopolskiego. Przyjadą na nie także po raz pierwszy radni z „ziemi odzyskanych”, którzy przywiozą problemy nowe, albo takie, o których Kraków zdążył już zapomnieć. Będzie wśród nich b. prezydent Oświęcimia Andrzej Telka, obecnie wojewódzki radny z listy SLD.

Radny Telka nie ukrywa, że powrót Ziemi Oświęcimskiej do Małopolski, wcale nie dla wszystkich tutejszych mieszkańców był spełnieniem marzeń.

— Zdania są podzielone. Część ludzi związanych z przemysłem jest bardziej za Śląskiem. Ostatnie prawie ćwierćwiecze zrobiło swoje i wielu do Katowic jest bliżej niż do Krakowa. Oczywiście, związki historyczne istnieją, ale nie zapominajmy, że za Leszka Płatoniego należeliśmy do Śląska, tak że i z tą historią różnie bywało. W każdym razie patrzeć trzeba przede wszystkim naprzód. Zapadły takie decyzje, jakie zapadły i trzeba się przystosować do nowej sytuacji. Mam nadzieję, że za parę lat mieszkańcy Ziemi Oświęcimskiej nie będą żałować, że nie zostali przy Śląsku.

Jest zdania, że Małopolska na przyłączeniu „ścian zachodniej” może wiele skorzystać, bo zyskuje obszar zurbanizowany, uprzemysłowiony, który przy mądrej polityce władz wojewódzkich mógłby kreować miejsca pracy i zyski dla całego regionu. Ma on jednak swoje palące problemy, które powinny być rozwiązywane szybko i skutecznie. Czy znajdują zrozumienie w Krakowie? W granicach nowego województwa znajdują się np. trzy kopalnie węgla, wśród nich z terenu powiatu oświęcimskiego kopalnia „Brzeszcze”. Należą one do Nadwiślańskiej Spółki Węglowej z siedzibą w Tychach.

— Już pojawiają się obawy, czy te kopalnie nie zostaną zostawione same sobie, kiedy dla Śląska znajdą się „za granicą”. Ta sprawa będzie bardzo ważna na nastrojach w powiatach chrzanowskim i oświęcimskim. Wszystko zależy od tego, czy władze samorządowe Małopolski, a także wojewoda jako przedstawiciel rządu, z właściwą uwagą i zachowaniem proporcji będą

Wraz z „ziemiami odzyskanymi” województwo małopolskie „odzyska” także problemy, które trzeba będzie rozwiązać.

M.in. kopalnie węgla i Muzeum Auschwitz-Birkenau

Skleić małopolski dzbanek

traktować ziemię, które wracają.

Co jakiś czas okazuje się, że Telka jest w Oświęcimiu potrzebny. Już dwa razy był prezydentem miasta. Raz „za komuny” i raz „za Solidarność”. Dwa razy odchodził, kiedy przestał być dobrze widziany. W ostatnich wyborach samorządowych znów okazało się, że Telka może się przydać. Uzyskał jeden z lepszych wyników w skali całego województwa — 10 800 głosów. W samym Oświęcimiu prawie 6 tysięcy. Niektórzy sarkają, że Oświęcim okazał się „czerwony”. Telka uważa, że powód był inny.

— Myślę, że w moim przypadku to było głosowanie bardziej na osobę niż na partię. Wyborcy w Oświęcimiu wiedzieli, że moja wiedza na temat spraw miasta jest duża, z długoletniego doświadczenia wiem, czego mi potrzeba. Ci, którzy mnie znali jako prezydenta, mieli prawo wierzyć, że będę się kierował interesem mieszkańców, a nie ugrupowań politycznych.

Swoich związków z dawną PZPR nie ukrywa wstydliwie.

— Nigdy nie starałem się udawać, że się urodziłem w roku 1990. I wtedy, i teraz starałem się coś zrobić dla tego miasta, bo taki już mam charakter, że lubię działać. I wtedy trzeba było, i teraz trzeba się liczyć z panującym układem politycznym, ale nie pozwaliałem, żeby sekretarze partii decydowali za mnie. Myślę, że także radni przyszłego województwa powinni wspólny interes Małopolski stawiać ponad polityką.

Są jednak obawy, które także on podziela, że sejmik wojewódzki ulegnie nadmiernej upolitycznieniu. Jak wiadomo, na „ścianie zachodniej” lewica uzyskała w wyborach nieporównanie lepsze wyniki niż w reszcie Małopolski, jednoznacznie zdomino-

wanej przez AWS. Niektórzy dostrzegają niebezpieczeństwo, że na linii przyszłych powiatów olkuskiego, chrzanowskiego i oświęcimskiego powstanie niewidzialny mur, zbudowany z politycznych uprzedzeń.

— AWS ma taką przewagę w sejmiku, że praktycznie może zrobić, co zechce. Ale myślę,



że byłoby nieszczęście, gdyby zwycięskie ugrupowanie zastosowało metodę demokracji totalitarnej. Nie jestem prorokiem, więc nie umiem przewidzieć, jak się w rzeczywistości zachowa zwycięskie ugrupowanie. Mają dwie skrajne możliwości. Pierwsza według zasady: my i nie więcej. Druga to wielostronna współpraca na zasadzie parytetu, według proporcji miejsc w radzie. W praktyce liczyłbym na gotowość do kompromisów wszędzie tam, gdzie w grę wchodzić będzie dobro regionu. Czy to się uda, nie wiem. Kiedy byłem prezydentem miasta, przeżyłem nawet i to, że część radnych głosowała przeciwko budowie nowych mieszkań, bo to był pomysł Telki.

Nie podejmuje się wyjaśnić, dlaczego zachodnie powiaty są na powyborczej mapce bardziej „czerwone” niż reszta.

— Określenie „klasa robotnicza” nie jest teraz w modzie, niemniej tam gdzie jest przemysł i duże środowisko robotnicze bez zaplecza na wsi, tam widzenie rzeczywi-

przekonaniem wydał decyzję zezwalającą na budowę obiektu, który stał się powodem polsko-żydowskiego sporu.

— Powiem od razu, że moim zdaniem wszystkie kolejne konflikty na tym tle w Oświęcimiu nie wynikają z wrogości Żydów i Polaków, ale z działalności niewielkich, choć hałaśliwych grup po obu stronach. A wspierają je siły, którym nie zależy na polsko-żydowskim pojednaniu. Według mojego rozeznania, a informacje na ten temat mam z kręgów żydowskich, rabin Weiss na przykład to człowiek manipulowany. Może nawet jest w tym, co robi, uczciwy, ale na przyjazd do Oświęcimia za własne pieniądze go nie stać. Ktoś mu te podróże funduje.

Telka jest gotów i dziś bronić swojej decyzji o budowie supermarketu. Jego zdaniem, sprawa została sztucznie rozdmuchana.

— Przecież to nie kino ani dyskoteka. Na terenie muzeum i tak się handluje, są tam butiki i bary. Supermarket służyłby tylko lepszej obsłudze tych tysięcy ludzi, w tym wielu Żydów, którzy codziennie odwiedzają muzeum. A że skorzystaliby na tym także mieszkańcy miasta, to cóż, chyba mają do tego prawo?

Oświęcim, zdaniem Telki, nie może żyć wiecznie w cieniu obozu. Co wcale nie znaczy, że nie szanuje prawa Żydów, by mieli tu swoje miejsce pamięci. Z kolei Żydzi muszą zrozumieć i uznać, że jest to miejsce pamięci także dla nas.

— Nie można się licytować, czyi zmarli są ważniejsi. Oświęcim jest skazany na Żydów. Żyli tu od połowy XV wieku. W roku 1939 na 14 tysięcy mieszkańców było 8200 Żydów. Przez kilka stuleci nasze dwie społeczności żyły obok siebie, jakoś się dogadywały.

Wierzy, że i dziś Oświęcim nie będzie kością polsko-żydowskiej niezgody.

Zdaniem Telki, Kraków nie uniknie teraz zaangażowania w rozwiązywanie także tej trudnej sprawy.

— Oświęcim będzie teraz jedną z wizytówek całej Małopolski. O swoją wizytówkę trzeba dbać.

Ma nadzieję, że krakowskie władze będą mieć dość siły i dobrej woli, żeby oświęcimskiemu wyzwaniu sprostać. On sam, jako prezydent miasta, niejednemu raz odbijał się od muru niemożności.

— Władze administracyjne do dziś są bardzo słabe i bezradne, nie potrafią wyegzekwować prawa. Zachowują się tak, jakby chciały zadowolić i Weissa, i Świtonia, a w rezultacie ściągają na siebie wrogość obu stron.

Przed dwoma laty Telka był inicjatorem i jednym z autorów Programu Oświęcimskiego, który stał się przedmiotem obrad Rady Ministrów i posłużył za materiał wyjściowy do opracowania Oświęcimskiego Strategicznego Programu Rządowego. Niestety, w tym ostatnim z pierwotnych założeń została tylko połowa. W zamysle działaczy oświęcimskich, program miał harmonijnie godzić właściwe zagospodarowanie i utrzymanie terenów Muzeum Auschwitz-Birkenau z działaniami na rzecz miasta. Program rządowy objął jedynie tę pierwszą część.

— Nie ma co ukrywać, że największe zrozumienie dla naszych problemów znalazłem u prezydenta Kwaśniewskiego. Próbowaliśmy przekonywać i jego, i pana Millera, i ministra Siwcę, że gdyby potrzęsneli kiesą i dali coś także na oświęcimską starówkę, program zyskałby o wiele lepsze przyjęcie w mieście. Niestety, słyszałem tylko, że tak krawiec kraje, jak materii staje.

Najbliższa przyszłość pokaże, jak powiedzie się sklepanie małopolskiego dzbanka z kawałków, które nie całkiem do siebie pasują. Radny Andrzej Telka kończy:

— Wiem, o czym będę głośno mówił w Krakowie. Rozumiem, że nie będzie łatwo godzić oczekiwania krakowian, górali i na dodatek górników. Mam tylko nadzieję, że nie usłyszę odpowiedzi: Nie, bo nie.

Marek LUBAŚ-HARNY
Fot. autora

Kanał minus

Telwizja totalna z fetyszem

KANAŁ Magnat komputerowy Bill Gates, założyciel gigantycznej firmy Microsoft, najbogatszy człowiek Ameryki, o pieniądzach nie marzy już dawno. Zwierzył się kiedyś, że chciałby jeszcze tylko doczekać chwili, gdy rachunki od Microsoftu będą dostarczane obywatelom wraz z rachunkiem za prąd.

Gdyby był właścicielem polskiej telewizji, to marzenie, wyraz niesłychanej pychy, miałoby szansę się spełnić.

Cóż bowiem uchwalili wczoraj posłowie polskiego Sejmu? Że dla Polaka czymś tak samo niezbędnym jak światło i ciepło jest... telewizja. Rachunki za telewizyjny abonament mieliśmyby

otrzymywać razem z rachunkami za prąd.

Nie podoba mi się to, bo taki zabieg sankcjonuje istnienie telewizji totalnej, wszechobecnej i wszechogarniającej.

Ostatnio politycy wzięli się ostro za małe ekrany. Minister skarbu Emil Wąsacz straszył nawet, że postawi TVP w stan likwidacji...

Mówi się, że to zabezpieczenie przed następą kampanią prezydencką, konkretnie jednak na razie chodzi o to, że TVP utraciła równowagę, gdyż trzęsie nią lewica a chodzi o to, że kto inny powinien.

Lewicowo zdominowana TV przysłała do redakcji wyliczenia obra-

zujące w jaki sposób w III kwartale politycy wykorzystywali czas na antenie: ile zajął prezydent (2 godziny 20 minut i 3 sekundy), ile rząd (5 godz. 48 min. i 3 sek.), AWS (3 godz. 48 min. i 48 sek.) czy SLD (3 godz. 25 min. 40 sek.).

Najbardziej małomówni byli politycy ugrupowania Sierpień '80 — w ciągu kwartału przegadali tylko 20 sekund. Z tych danych wynika, że w TV programy informacyjne i publicystyczne redaguje się naprawdę ze stoperem w ręku. Ale wszystko to marność i po-goń za wiatrem — na nie stoper, na nie tabele wyszczerzone równymi kolumnami cyfr:

— Można pokazać dane, że politycy AWS i SLD pokazani są po równo, ale zależy jeszcze jak się ich pokazuje — Tomasz Welnicki (AWS), wice-

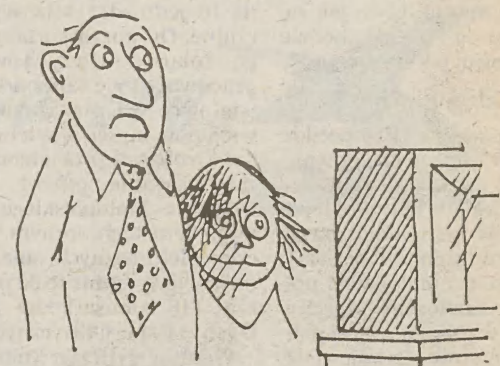
przewodniczący sejmowej Komisji Kultury tak pokazowo naświetlił dwoistą naturę telewizyjnych wyliczeń.

KANAŁ Polityczne spory nie mają końca i niech tak zostanie. Sejm jednak mógł zdobyć się na świeże spojrzenie i pozbyć się wreszcie tego kuriozalnego abonamentu TV, który w ogólnym rachunku zysków zawsze stawiany jest przez telewizyjnych zarządców na szarym końcu. Jednak nie. Sejm wołał uczynić z abonamentu fetysz. Trudno, jeszcze jeden fetysz i jeszcze jedna szansa zmarnowana.

Dobrze, że przynajmniej piłkarskie igrzyska będziemy już mieli pewne jak w banku.

Włodzimierz ZAPART

JUJKA



TYLKO ZŁYCH WIADOMOŚCI I TO ZA NASZE ABONENTÓW PIENIĄDZE

Poprawę stanu bezpieczeństwa w minionych wyborach mieli w swych programach niemal wszyscy kandydaci na radnych. Taka deklaracja zawsze zjednuje ludzką sympatię, choćby była tylko słownym zapewnieniem, za którym nie pójdą żadne czyny. Boimy się przecież niemal wszyscy i wcale nie bez podstaw. Tutaj napadają taksówkarzy, ówdzie przechodniów, jeszcze w innym rejonie kraju mnożą się napady na stacje benzynowe lub kantory. Ludzie czytają lub oglądają dziennikarskie relacje z owych zdarzeń i dotąd zadawali sobie pytanie co robi policja? Obecnie coraz częściej pytają, czy reformie podziału administracyjnego kraju nie będzie jeszcze gorzej. Czy polska policja podąży za naszymi oczekiwaniami? Czy w ogóle jest w stanie im sprostać i jak poradzi sobie z przystosowaniem struktury do nowych wojewódzkich granic.

Na razie najbardziej nie-pewni przyszłości są sami policjanci. Charakterystyczne — im więcej gwiazdek na pagonach, tym niepewność więk-

szą komendanta wojewódzkiego inspektor Antoni Kowalczyk.

Wiadomo jednak, że reforma, przy oczekiwanym pozy-

etatów przypadnie komendzie wojewódzkiej (mniej niż wynikało z wyliczeń) i komisarzom specjalistycznym — wodnemu, kolejowemu i lotniczemu.

Szukanie siedzib

Problemy lokalowe, efekt m.in. reprivatyzacji niektórych budynków w Krakowie dają się mocno we znaki. Komenda powiatowa w Wieliczce np. mieścić się ma przy ul. Jedynaka ale najpierw musi go opuścić Wojewódzka Dyrekcja Dróg Publicznych. Komenda ziemską w Krakowie będzie czwartą co do wielko-



Dzielenie mundurowych

sza. Nie jest już bowiem tajemnicą, że niektórym przyjdzie opuścić swoje gabinety, inni stracą na zawodowym prestiżu, co szczególnie odczuwalne stanie się w mniejszych miejscowościach.

Do innej pracy marsz!

— Niewątpliwą korzyścią strukturalnej przebudowy policji będzie rezygnacja ze zbędnego nadzoru. Te etaty przeznaczone zostaną dla bezpośrednio pracujących na rzecz porządku i bezpieczeństwa — mówi komendant wojewódzkiej policji w Krakowie nadinspektor Bogusław Strzelecki. — To bardzo porządna ale i bardzo bolesna zmiana dla wcale licznej grupy policjantów, którzy będą musieli zająć znacznie mniej eksponowane stanowiska. Zmniejszy się przecież liczba komendantów, zastępców, naczelników. W rezultacie w wielu przypadkach policjanci nauczyć się będą musieli nieco innych czynności. Dotknie to zwłaszcza grupę tych, którzy dotąd zajmowali się logistyką. Nie zgodziliśmy się w Małopolsce na tworzenie delegatur. Głównie dlatego, że prowizorki są najtrwalsze, a nie wyobrażam sobie, by szef delegatury myślał o tym jak się zlikwidować, raczej będzie kombinował jak się umocnić.

Cztery w jednym

Województwo Małopolskie tworzą właściwie cztery województwa — krakowskie, nowosądeckie, tarnowskie i, jak go określa komendant Strzelecki, „tzw. nienazwane” czyli wracające do Małopolski północno-zachodnie tereny. Wniosą w posagu więcej policyjnych etatów niż województwo tarnowskie.

— Nie jest prawdą, jak głosiły niektóre prasowe tytuły, że będzie mniej mundurowych. Tak naprawdę tych mundurowych powinno być więcej — mówi za-

tywnym skutku, mocno dotknie komendę wojewódzką policji w Tarnowie. Odnosi się to głównie do tzw. „czapy”. To samo dotyczy komendy wojewódzkiej w Nowym Sączu i, trochę niespodziewanie, również komendy wojewódzkiej w Krakowie.

— W każdym razie, po reformie w województwie Małopolskim będziemy mieli o 60 etatów więcej — mówi nadinspektor Strzelecki. — Do tego mamy vacaty. Dla nikogo więc pracy nie zabraknie chociaż będą to w wielu przypadkach stanowiska niższe. Dla kadry z likwidowanych województw zaplanowaliśmy kilkanaście stanowisk kierowniczych w Krakowie. Chcemy zapewnić wszystkim najlepszym ludziom pracę zgodną z ich kwalifikacjami — deklaruje komendant wojewódzki.

Koniec „starego”

Od 1 stycznia przyszłego roku znikną w Krakowie cztery komendy rejonowe, przebudowana też zostanie dotychczasowa sieć komisariatów. Zastąpi je system jednej dużej komendy miejskiej i 13 komisariatów. Mają to być silne jednostki o obsadzie etatowej od 75 do 120 policjantów. Będą to jednostki samowystarczalne. Od początku przyszłego roku powinny również pracować dwie komendy powiatowe — ziemską w Krakowie i powiatową w Wieliczce.

— Osobnym problemem jest integrowanie całości województwa Małopolskiego pod względem technicznym, połączeń telefonicznych, obiegu informacji. W sumie to 20 powiatów, 118 komisariatów „zwykłych” i 6 specjalistycznych.

Według wyliczeń Komenda Wojewódzka Małopolska liczyć będzie w sumie 7400 etatów. Najmniejszą będzie komenda w Proszowicach - 76 etatów, największą zaś Kraków-Miasto, 1985 etatów. 958

etatów przypadnie komendzie wojewódzkiej (mniej niż wynikało z wyliczeń) i komisarzom specjalistycznym — wodnemu, kolejowemu i lotniczemu.

Więcej mundurowych

— Likwidacja dotychczasowych komend rejonowych oznacza stworzenie mocnych komisariatów. Tak np. KRP Centrum, która dotychczas w dwóch komisariatach jej podległych zatrudniała 158 policjantów, po reformie w trzech komisariatach zatrudni 274 funkcjonariuszy. W Nowej Hucie liczba etatów będzie 171 wzmocnienie do 288. W Krowodrzy przyrost będzie jeszcze większy. Zamiast 2 komisariatów będą trzy, z 251 etatami. W Podgórzu zamiast trzech komisariatów będą cztery i 332 etaty, zamiast dotychczasowych 147 — mówi inspektor Antoni Kowalczyk.

Ubędzie dzielnicowych. Zamiast 296 pracować ich będzie 267. Nie oznacza to jednak znaczącej zmiany na gorsze. Zgodnie z założeniami, nie będą już prowadzić postępowań przygotowawczych, zając się więc będą mogli tym, do czego naprawdę ich powołano.

— Sądzę, że plusem nowych rozwiązań zrekompensują niedogodności. Wierzę, że mieszkańcy pożytywnie efekty odczują stosunkowo szybko — podsumowuje komendant Strzelecki.

Przekonamy się o tym na własnej skórze.

Konstanty MIGDAŁ

(O)patentowane Volvo

Mała skrzynka i kurtynka

W świecie motoryzacji są wydarzenia i Wydarzenia. Stworzenie nowego modelu Volvo-S 80, najbardziej kompletnego modelu auta, jakie kiedykolwiek wyprodukowano, to bez wątpienia chwila szczególna. 4 lata pracy konstruktorów zaowocowały opracowaniem nie tylko najbardziej bezpiecznego samochodu na świecie, ale takiego, który posiada kilka unikalnych rozwiązań technicznych dotyczących układu napędowego, ochrony środowiska i łączności. Do powstania tego super auta przyczynił się polski inżynier Grzegorz Janiszewski, a jego rola przy tworzeniu nowego modelu volvo była niebagatelna.

Najmniejsza na świecie

Po raz kolejny okazało się, że Polak potrafi. Inżynier Grzegorz Janiszewski jest wynalazcą i konstruktorem najmniejszej na świecie skrzyni biegów. Pan lat około 57 przyjechał na polską prezentację volvo S 80, ponieważ sam chciał przedstawić polskim dziennikarzom swój unikalny wynalazek. O skrzyni biegów opowiadał z pasją, na temat konstrukcji silnika mógł rozmawiać godzinami, o sobie mówił bardzo niechętnie i z oporami. Od 26 lat mieszka w Sztokholmie. Jego rodzice pochodzą ze Lwowa. Jest absolwentem Politechniki w Gdańsku. Na uczelni poznał żonę. Samochody pasjonowały go od zawsze. Po studiach miał podjąć pracę w General Motors, ale trafił sprawił że znalazł się w Volvo. Przypadek? — Nie, w moim życiu nie jest dziełem przypadku. Wszystko zaplanowałem — twierdzi z powagą inżynier Janiszewski. Po kilku latach również jego żona zaczęła pracować w tej samej firmie.

Podczas prezentacji Grzegorz Janiszewski opowiada swobodnie o swoim wynalazku poprawną polszczyzną. Twierdzi — co prawda — że rzadko używa języka polskiego, zwłaszcza technicznego, a o tajnikach konstrukcji samochodu ławiej mu opowiadać po szwedzku lub angielsku.

Inżynier Janiszewski jest bardzo dumny ze swojego wynalazku. Jest twórcą najkrótszej na świecie skrzyni biegów M 65. Kosztowało to polskiego konstruktora dwa lata intensywnej pracy. Trzeba jeszcze dołożyć dwa kolejne lata na wstępne rozmowy i projekty. W sumie cztery, ale nie jest to zbyt długi okres jak na tego typu „odkrycie”. Nowa pięciostopniowa skrzynia biegów jest przynajmniej o 56 mm krótsza (to bardzo dużo przy takim urządzeniu) od poprzedniej rekordzistki sprzed siedmiu lat, którą zastąpiono w volvo 850. Jak się okazuje twórcą poprzedniej skrzyni był również inżynier Janiszewski. — Bez tego rodzaju skrzyni biegów niemożliwe było by zrealizowanie założeń konstrukcyjnych volvo S 80 — mówi przedstawiciel szwedzkiego koncernu. Pan Janiszewski nie lubi się chwalić, a autoreklama, zwłaszcza zawodowa zawsze była mu obca. Nie mniej jednak jego wynalazek

został uznany przez niezwykle prestiżową amerykańską instytucję patentową, United States Patent.

Jak z pasją opowiadał o skrzyni biegów, tak na wieczornym bankiecie doskonale tańczył walc. Tańcząc nie miał aż takiej tremy jak przed wystąpieniem na temat swojego wynalazku. A poza tym chętniej słuchał niż mówił. Był ogromnie ciekawy ludzi, z którymi przyszło mu się spotkać.

Strategia sukcesu

Mylą się ci, którzy kojarzą firmę Volvo z potentatem w branży motoryzacyjnej. Ten szwedzki koncern, produkujący zaledwie 400 tys. aut rocznie, jest jednym z najmniejszych, ale za to cieszy się nieposzlakowaną opinią, na którą solidnie zapracował. — Mogliśmy łatwo stworzyć aut podobne do większości samochodów naszych konku-



Inżynier Grzegorz Janiszewski jest wynalazcą i konstruktorem najmniejszej na świecie skrzyni biegów

rentów, ale nie jest to sposób na sukces. Chcieliśmy zaoferować coś odmiennego, co pozwoliłoby nam wyprzedzić inne firmy. I dokonaliśmy tego, tworząc volvo S 80 — powtarza słowa szefa projektu Hansa Wikmana inżynier Janiszewski. Kolejna dewiza konstruktorów z ośrodka Volvo w Torslanda to: żadnych kompromisów. — Bardzo odpowiada mi takie podejście do problemu — mówi pan Grzegorz.

Nadmuchiwana kurtynka

Od momentu ukazania się volvo S 80 szwedzki koncern będzie kojarzył się nie tylko — jak dotąd — z bezpieczeństwem ale i nowinkami technicznymi. Konstruktorzy z Volvo chwalą się, że nowy model jest najbardziej bezpiecznym samochodem na świecie. Poduszki powietrzne dla kierowcy i pasażera, poduszki boczne, to w przypadku Volvo nudziarstwo. Teraz w razie wypadku przed obrażeniami (szczególnie głowy i szyi) chronić będzie nas nadmuchiwana kurtynka o symbolu IC. Jest ona umieszczona pod obiciem sufitowym. Podczas kolizji pionowe kanały kurtynki napędniają się w ciągu 25 tysięcznych części sekundy! Mało tego. Najeżdża na nas z tyłu pojazd

z prędkością 30km/h. Można odnieść bardzo poważne obrażenia kręgosłupa szyjnego. Tymczasem Volvo wyposażyło swoje auto w „inteligentne” oparcie fotela odpowiadające ruchowi ciała podczas wypadku (tzw. układ WHIPS). Jest to kolejne unikalne rozwiązanie w zakresie bezpieczeństwa. Po raz pierwszy również wyposażono samochód w integralny telefon komórkowy działający w sieci GSM. Na desce rozdzielczej znajduje się klawiatura telefonu, mikrofon ukryty jest w wewnętrznym lusterczku wstecznym, a głośniki umieszczono w zagłówku fotela kierowcy. Wszystkie informacje dotyczące rozmowy wyświetlane są na tablicy rozdzielczej. Wystarczy wystukać numer i możemy rozmawiać. Wobec takich innowacji nowinki techniczne zastosowane w nowym modelu volvo nie wydają się już tak cie-

kawe. Warto jednak wspomnieć, że oprócz najkrótszej na świecie skrzyni biegów, po raz pierwszy umieszczono poprzecznie rzędowy silnik sześciocylindrowy. Pionierska jest także instalacja elektryczna typu Multiplex obejmująca... 18 komputerów zainstalowanych w sieci samochodu.

Volvo S 80 jest także modne, bo ekologiczne, a sprawy ochrony środowiska traktuje niezwykle poważnie. Zostało to potwierdzone — po raz pierwszy w historii motoryzacji — odpowiednim dokumentem. Takim oto pojazdem wjedzie Volvo w trzecie tysiąclecie. A ja „tym” jeździłam...

Możemy zobaczyć ten samochód podczas targów motoryzacyjnych, które odbędą się w przyszłym tygodniu w Krakowie.

— Myślę, że dzięki takim ludziom jak ja zmieniają się poglądy Szwedów na temat Polaków. Oczywiście na lepsze. Kilka lat temu, gdy mówiłem o Szwedom, że wybieram się do Polski, spotykałem się ze współczuciem. Obecnie takie stwierdzenie wywołuje przyjazny uśmiech, a może nawet uczucie zazdrości — konkluduje nie bez dumy Grzegorz Janiszewski.

Anna LUBERTOWICZ-SZTORC
Fot. Jerzy KOZIORKIEWICZ

W Bobowej ludzie zamarli, proboszczowi prowadzącemu nową głośną misję. Radio mówiło, że ksiądz Jan Czuba nie żyje, a przecież był tu jeszcze półtora miesiąca temu. Pojechał do Kongo, ale mówił parafianom, że w okolicach jego misji jest już bezpiecznie i nie ma się czego bać. Tylko proboszczowi w zaufaniu powiedział, iż wie, że może nie wrócić więcej do Polski.

Bobowianom braknie jego uśmiechu i nieodłącznego kapelusza. Zapewne tłumnie stawia się w kościele parafialnym na niedzielakowym nabożeństwie żałobnym.

Gdy radio podało o zamordowaniu polskiego misjonarza w Kongo, nie wszyscy skojarzyli, że może chodzić o „ich” księdza. Niektórych ścisnęło za serce, jak usłyszeli, że kapłan był z diecezji tarnowskiej. Dopiero kilka godzin później podano jego nazwisko.

— Nie pierwszy raz do niego strzelano — opowiada ks. prałat Stanisław Chrzan, proboszcz w Bobowej. — Opowiadał mi kiedyś, że już raz musiał uciekać. Wtedy życie uratował mu pies. Rzucił się na napastników, a ksiądz Jan miał czas, żeby uciec. Tamci strzelali, ale kule go jakoś ominęły.

Ksiądz Czuba nie urodził się w Bobowej ani nie miał tam rodziny. Pochodził ze Słotowej spod Pilzna. Bobow-



Ks. Jan wśród afrykańskich parafian (z tyłu — drugi od lewej)

ska parafia była jego pierwszą po wyświęceniu i ostatnią w Polsce.

— Nie miał rodziców, jego siostra mieszka w Ameryce — wspomina proboszcz Chrzan. — Tu tańczył z seminarium. Z Afryki zawsze wracał do nas. Przyjeżdżał na każdy urlop.

Ksiądz w kapeluszu

Bobowianie księdza Czubę kojarzą z kapeluszem i uśmiechem. Znał niemal całą parafię. Potrafił zapytać o każdego krewnego i znajomego. Poznał wszystkich, nawet po latach niewidzenia.

— O Boże mój — żałuje ręce kobieta w średnim wieku napotkana na ulicy. — Taki był sympatyczny. Jak się dowiedziałam, serce mi się ścisnęło. Taki był młody, nie miał czterdziestki. W środę wieczorem proboszcz prowadził nową misję, wspominał go. Głos mu się łamał, wzruszył się, bardzo go lubił.

Bobowianie nie mogą uwierzyć w śmierć polskiego kapłana w Kongo

To był nasz misjonarz



Ks. Jan w nieodłącznym kapeluszu wędrował z młodzieżą po Tatrach

Ksiądz Jana najbardziej wspominają młodzi. To był pierwszy kapłan, który chodził z nimi w góry.

— Właśnie dzięki niemu zaczęłam chodzić do Tatrach — opowiada Urszula Motyka. — Dziesięć lat temu, gdy pracowałam w naszej parafii, opiekowałam się grupą młodzieżową. Uwielbiał góry. Raz przyjechał do mnie wieczorem i powiedział, żebym szybko załatwiła jakieś konserwy, bo o północy jedziemy do Zakopanego. Trzeba było stanąć na głowie i wszystko załatwić, bo jechać musieliśmy. Potrafił się wygłupiać jak mało kto. Tylko do religii podchodził bardzo poważnie. Pamiętam

msze odprawiane przez niego w górach. Nieraz gdzieś wśród kamieni. Czasami udawało się w schronisku. Raz nad Morskim Okiem przyłączyła się do nas spora grupa osób. Nie wszyscy jednak pozwalali na odprawienie mszy w schroniskach. Zawsze chodził w kapeluszu. Kupił go od jakiegoś handlarza i nigdy nie odkładał. Zabierał go w Tatry, kapelusz pojechał z nim też do Afryki.

Misjonarz niezbyt chętnie opowiadał o Kongo. Ludzie wiedzieli, że jest tam niebezpiecznie, ale on nie martwił się tym. Czasami wspominał o kłopotach z miejscowymi szamanami. Czuł się tam jak w domu. Przed śmiercią budował świątynię. Udało mu się obudzić wiarę w wielu tubylcach. Za którymś pobytom w Polsce opowiadał jak pewna para przyszła do niego ochrzcić dziecko. Wszystko było w porządku poza jednym — kongijczycy zapomnieli na uroczystości wziąć dziecko.

Czekoladowe wiersze

— Jak przyjeżdżał na urlop, musieliśmy być w Tatrach — ciągnie swą opowieść Ula Motyka. — Kiedyś przywiózł ze sobą siostrzeńca z Ameryki. Mieliśmy wtedy wyjść na Gerlach, nie wolno tego robić, bo to po słowackiej stronie, ale on koniecznie chciał. Była zła pogoda, powiedział żebyśmy szli, bo wtedy nikt granicy nie pilnuje. Nie udało się, ale podobno kilka dni później we dwóch z siostrzeńcem wyszli na szczyt.

W tym roku księdzu Czubie nie udało się wyjechać w Ta-

try. Zapraszał za to młodych do Afryki, mieli wspólnie wyjść na Kilimandżaro. Pokazywał parafianom kasety wideo z misji. Teraz czuł się tam jak u siebie w domu, zapomniał o ciężkich początkach.

— To było dopiero coś — ciągnie opowieść Urszula. — Nie był przyzwyczajony do tamtejszego jedzenia. Wyjechał pod koniec lat osiemdziesiątych, u nas były braki w sklepach, a jemu trzeba było coś wysłać, żeby nie cierpiał na niestrawność. Składaliśmy się i wysyłaliśmy zupki w proszku. Chyba że trzy lata. W paczkach były zu-

py i książki. Raz chcieliśmy być dobrzy i posłaliśmy czekoladę. Roztopiła się w afrykańskim upale. Napisał potem do nas, że pierwszy raz w życiu czytał czekoladowy tomik wierszy. Nie żalił się, ale czasem było mu tam ciężko. Dwa razy chorował na malarię. Za wszelką cenę chciał pomagać tamtym ludziom. Chyba był tam szczęśliwy.

Lubił być wesołym

W czasie ostatniego pobytu w Polsce ks. Jan nie miał czasu na górskie wyprawy, zbierał pieniądze dla społeczności

w Kongo. Odwiedzał parafie, głosił kazania i prosił o wsparcie misji.

— Lubił być wesołym — wspomina ks. prałat Chrzan. — Ale obowiązki były najważniejsze. W naszej parafii bardzo troszczył się o chorych. Nie szukał niczego dla siebie. Był oddany sprawie, pewnie dlatego pojechał na misję. Łatwo zjedniwał sobie ludzi. Dla mnie to szok, że właśnie jego zastrzelono. Za nic nie chciał zostawić swoich podopiecznych w Afryce i tam z nimi został.

Proboszcz nie wie dokładnie kiedy w Bobowej będzie nabożeństwo za duszę ks. Jana Czuby. Chce je odprawić w poniedziałek, by nie kolidowało terminem z modlitwami w kurii w Tarnowie. Z pewnością kościół w Bobowej wypełni się do ostatniego miejsca.

Andrzej ZARYCH

Zdjęcia z archiwum domowego Urszuli Motyki

Wyzwolił emocje, połączył ludzi

TITANIC



PROMOCJA!

W promocji sieci Era GSM możesz nabyć zestawy:

Nokia 5110 wraz z aktywacją za jedyne 450 złotych* lub

Alcatel One Touch Club z aktywacją tylko za 250 złotych*...

i otrzymać dodatkowo kasety z filmem „Titanic”.

Tvoja era



www.titanicmovie.com

© 1998 Twentieth Century Fox Film Corporation. All Rights Reserved.

*Szczegółowy regulamin promocji dostępny jest w punktach sprzedaży sieci Era GSM. Ilość zestawów ograniczona. Ceny bez podatku VAT.

Oferta ograniczona czasowo. Telefony objęte promocją posiadają SIM Lock tzn. współpracują tylko z kartą SIM sieci Era GSM.

infolinia: 0 800 22 900

Internet: <http://www.eragsm.com.pl>

telegazeta: str. 602

W obiektywie Kreżela



Lesław i Wacław Janiccy

— urodzeni 8 maja 1944 roku, zodiakalne Byki. Wacław starszy o dwie godziny od brata. Zdecydowanie więcej ich łączy niż dzieli. Mają jednaki stan cywilny, ale odrębne żony. Synowie Lesława: Jakub i Szymon są podobni do taty i wujka. Podobnie, jak córka Wacława, Marysia. Obaj bracia-bliźniacy upodobili sobie sztuki plastyczne (zawód wyuczony Wacława: historyk sztuki, a Lesława: artysta-malarz) i pokochali teatr (występowali w Cricot 2 Tadeusza Kantora, a gościnnie m. in. u Hofmana w „Potopie”, jako bracia Kiemlicze). Razem prowadzą firmę jubilerską i razem uprawiają sporty (tenis i bilard, bo jak obaj powiadają, chcą mieć okazję, aby wygrać z bratem). Mają te same upodobania kulinarne: golonka oraz pierogi z jadalną „U Stasi”. Wspólnie poznają świat i spędzają część wakacji. Jedynie ubierają się oddzielnie, w swoich sypialniach, ale gdy wychodzą na ulicę okazuje się, że bez umawiania ubrali się tak samo. Lecz mają poczucie humoru, więc nie obrażają się, gdy ludzie ich myślą. (mei)

Mój pies

Robak z charakterem

To pies z charakterem — mówi o swoim pupilu krakowska malarka Irena Maria Palka. Jej szorstkowłosej jamnik Robak uosabia wszystkie cechy tego bez wątpienia wyjątkowego psiego rodu. Ma charakter, jest indywidualistą i głośnym szczekaniem potrafi zaakcentować własne zdanie.

Z czasami się obraża, czasami ma humory, nie uznaje noszenia na rękach, za to jako esteta głowę lubi przytulać do śnieżnobiałych, puszystych i mięciutkich skrawków materii. Jest też miłośnikiem gumowych i piszczących maskotek.

Gdy pani Irena 10 lat temu dostała od koleżanki Kai prezent w postaci kosmatej i żywotnej kulki na czterech łapach, maluch od razu pokazał co potrafi. Zaledwie 6-tygodniowy, przyniesiony troskliwie za pazuchą, natychmiast dobrał się do zdobycia z ogromnym trudem w czasach socjalizmu — solidnej porcji mielonego.

Dalszy rozwój osobniczy tego przemilego pieska wykazał, że najmocniejszym jego punktem był żołądek. Robak miał przyjemność zjeść połowę mydelka „Zefir”, słuchawki od walkmena, buty, sporą porcję parówek w folii.

— Gdy kiedyś zobaczyłam jak w parku wydalil krwistoczerwoną kupkę, myślałam, że zachorował na czerwonkę. Wszystko wyjaśniło się w pracowni, gdy odkryłam mocno zdefor-

mowaną tubkę z farbą olejną w kolorze „kadmium czerowne ciemne” — opowiada malarka.

Robak nie jest bohaterem. Choć przeszedł ponoć test na odwagę u właściciela specjalistycznej hodowli na Mazurach, gdzie się urodził. Najbardziej bojowo zareagował na tupnięcie, co miało prorokować jego

szezuly go nawet kocimi ośskami. Podwinął ogon i zwiął!

Robak teraz sam urzęduje w domu i pracowni, ale jeszcze niedawno miał towarzysza. Najpierw był nim Ber, mieszaniec ogara z collie, który źle tolerował krótkonogiego konkurenta. Jego wiernym opiekunem był natomiast wilczur Argo. Razem



odwagę w dorosłym życiu. Tymczasem łapki mu się trzęsą na widok Mietka, sympatycznej świnki morskiej, wielce zadomowionej w rodzinie. Koty wprawdzie goni, ale gdy zahamują i lypną groźnie okiem, już truchleje ze strachu. Pewnego razu w parku dzieci po-

wychodzili na spacer, a potem już scenariusz wydarzeń powtórzył się — Robak hałasował robiąc zadymę, ale przed atakami zaczepionych psów chował się za plecami potężniejszego wilczura. Ten nie szczędził własnej piersi w jego obronie.

Katarzyna KIETA

Większość ludzi nie potrafi sobie wyobrazić dnia bez kromki chleba. Człowiek zjada rocznie trzy razy więcej chleba niż sam waży! Łatwo zatem obliczyć, iż statystycznie ktoś, kto dożywa osiemdziesiątki, zje w tym czasie 14 ton chleba.

Dla Europejczyka jest podstawowym źródłem zaopatrzenia w kalorie, białko i sole mineralne. Aż 60 procent (a w biedniejszych rodzinach aż 90 procent) potrzebnych do życia środków odżywczych zawiera w sobie dzienna porcja chleba. Jest wierutną bzdurą, że kromka chleba wpływa na otyłość, jak również nieporozumieniem jest powszechny sąd, że tylko chleb czarny jest dla zdrowia korzystny. Jak wszystko, także chleb podlega prawom mody a może bardziej rynku: raz górą jest chleb biały — raz czarny a jego prawdziwa wartość leży pośrodku, w chlebie półbiałym.

Chleb jako symbol

pozostaje od czasów, gdy człowiek poznał jego wartość dla życia, ale tak naprawdę w Polsce zastępuje on wszystkie symbole patriotyczne. Być może wynikało to z szacunku dla bochenka chleba, przed którym głowy chylili nawet królowie, być może wynikało to z biedy, kiedy nawet kromka chleba decydowała o bogactwie a może ze smaku polskiego chleba, którym zachwycali się królowie francuscy i cesarze niemieccy.

Do popularności chleba jako symbolu ojczyzny przyczynili się w znaczym stopniu poeci i pisarze wielkiej polskiej emigracji. Ich tęsknota za ojczyzną wyrażana była najczęściej poprzez szacunek dla chleba, co najpiękniej porbrzmiewa w modlitwie Cypriana Kamila Norwida:

„Do kraju tego, gdzie kruszynę chleba
Podnoszą z ziemi przez uszanowanie
Do darów Nieba...
Tęskno mi Panie”

Był chleb symbolem, był też codzienną troską i potrzebą, zwłaszcza tych najbardziej potrzebujących. Naturalne składniki — mąka, woda, sól, zaczyn chlebowy, uzupełniane dziś rozmaitymi uszlachetniającami, przedłużaczami trwałości, środkami kolorystycznymi, spulchniaczami zapachowymi służą bardziej poprawieniu wy-

Jestem niewolnikiem definicji i nie mogę na to poradzić. Gdy widzę jakąś zgrabnie podaną formułkę, natychmiast pocą mi się dłonie, palają policzki, a myśli unoszą ku wzniosłym sprawom. Pewnie to wynik mego niekiedy socjologicznego wykształcenia, gdzie to definicja goni definicję. Dlatego też kocham Brillat-Savarina. Nikt tak jak on nie serwuje pysznych regulek. Weźmy takie „smakoszoństwo”, które Mistrz mój określa jako namiętną, wyrozumowaną i przyzwyczajenięm utwierdzoną skłonność do przyznawania pierwszeństwa rzeczom dogadzającym smakowi. Boże, cóż za precyzja sformułowania, lapidarność i trafność! Przyznając się do dawania pierwszeństwa rzeczom pysznym, zapraszam na Zemstę Kolumba (Krzysztofa).

Otóż popłynął on kiedyś wytyczyć szlak morski do In-

Chleba naszego powszedniego

nim krzyż przed ukrojeniem pierwszej kromki. Marnowanie chleba było nie tyle przestępstwem, ile grzechem.

Chleb powszedni

zalega dziś półki małych sklepów i wielkich supermarketów. Można wybierać według kształtu, koloru i składu, jednak za doskonałym wrażeniem wizualnym niestety nie idzie jakość pieczywa i właściwie tęskno za czasami, gdy do wyboru mieliśmy tylko pszeniny i żytni, zakopiański czy krakowski, ale z zamkniętymi oczyma mogliśmy rozpoznać jaki gatunek pieczywa mamy w ustach. Po okresie zachwyty pieczywem ciemnym z mąki gruboziarnistej, zawierającym wartościowe pierwiastki śladowe i substancje balastowe, wspomagające dobre trawienie, klienci powoli wracają do gatunków chleba tradycyjnego.

głodu niż smaku. Kiedy czegoś jest dużo — a dziś chleba przy najmniej w Polsce nie brakuje — trzeba zapewnić mu atrakcyjność wizualną.

Szacunek dla chleba mocno spowszedniał.

Potwierdzeniem są napotykanne codziennie kanapki wyrzucane przez dzieci powracające ze szkoły, piętrzące się w śmietnikach kawalki spleśniałego chleba czy doniesienia o tym, że sami rolnicy na znak protestu wyrzucają na tory tony ziarna. Nawet jeśli rozumiemy ich rację i determinację — coś się w nas buntuje, bo brzmią w uszach opowieści babć i dziadków o zbieraniu pojedynczych kłosów z pól po zakończeniu żniw, by nie zmarnowało się ani jedno ziarenko. Przestali zaglądać do nas zbieracze „suchego chleba dla konia”, zniknęły też skrzynki z napisami „suchy chleb”.



Dlaczego? Otóż chleb gruboziarnisty jest niesmaczny, często zbyt kwaśny a dodawane niekiedy zupełnie surowe ziarno stwarza zagrożenie dla naszego coraz lichszego uzębienia. Pieczywo ciemne, nawet to z renomowanych piekarni, bywa już w momencie zakupu zapleśniałe w środku. Nie zawsze jest to wina piekarzy, częściej — ziarna skażonego zanieczyszczeniami chemicznymi i przemysłowymi. Naturalne składniki — mąka, woda, sól, zaczyn chlebowy, uzupełniane dziś rozmaitymi uszlachetniającami, przedłużaczami trwałości, środkami kolorystycznymi, spulchniaczami zapachowymi służą bardziej poprawieniu wy-

które regularnie opróżniali podmiejscy właściciele kur czy królików. Każdego dnia z miejskich śmietników wywozi się na wyspisko śmieci kilka ton niedojedzonego czy spleśniałego chleba. Tym bardziej to dziwne, że panuje powszechna zgoda ludzi, że od chleba naszego powszedniego nie uciekniemy. Jest on potrzebny nawet w kosmosie. Każda wyprawa kosmiczna zaopatrywana jest w odpowiednio przygotowane mini-chlebki, które kosmonauta może włożyć na raz do ust. Mają rację ci, którzy twierdzą, że kawałek dobrze wypieczonego chleba jest jednym z największych wynalazków ludzkości.

Witold ŚLUSARSKI

Zemsta Kolumba



dii, co mu się nie udało, ale odkrył Amerykę i paprykę. Już podczas pierwszej wyprawy na jego szalupie pojawiło się to zacie warzywo. Pirenejczycy pokochali paprykę od razu, traktując ją zrazu jako roślinkę ozdobną, potem leczniczą, w końcu ktoś ją zjadł. A dzisiaj papryka, to jeden z podstawowych elemen-

tów diety. Można ją przygotować tak:

Drażę pomidory, wydobywam wnętrze i siekam je beztłusto (te wnętrześci). Podobnie traktuję czerwone cebule, które następnie przesmażam na oliwie z oliwek, dodając namoczone i osączone rodzynki, wnętrześci z pomidorów oraz lekko podgotowany ryż. Szumnie solę, pieprzę i osładzam. Chwilę duszę, pod koniec dodając nieznacznie szczypiorku i koperku.

W mintajmie (międzyczasie) — obrzydliwy amerykańizm — odkrawam paprykom czapeczki i wynasioniam je. Do czystego wnętrza upycham farsz. Kroję troszkę oliwką, posypuję tartą bułką wymieszaną z niewielką ilością parmezanu. Piekę w piekarniku. Zemsta Kolumba gotowa.

Życzę smacznego, PISZCZEK

HIT

**ZAPRASZAMY
7 DNI W TYGODNIU**

**PON.-SOB.: 8.00 - 21.00
NIEDZ.: 9.00 - 18.00**

**OFERTA WAŻNA
OD 06.11. DO 08.11.98**

kupuj najtaniej!

OWOCE / WARZYWA



JABŁKA

1 49
1 kg

MIĘSA / WĘDLINY / RYBY



SZNYCEL
WIEPRZOWY

10 99
1 kg

ART. SPOŻYWCZE / HIGIENICZNE



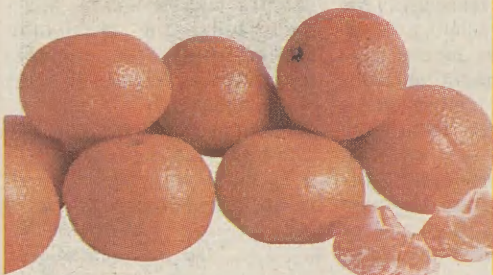
PUDLISZKI
Grostek konserwowy

1 29
400 g



PIEKARNIA MEUS
Chleby paczkowane

1 19
500 g



KLEMENTYNKI
siatka

3 49
1 kg



FRANKFURTERKI
luzem

15 99
1 kg



OSM ŁOWICZ
Mleko UHT 3,2% tł.

2 69
2 l



KRYNICZANKA
Woda mineralna
gazowana, niegazowana

0 99
1,5 l



OGÓRKI

4 69
1 kg



FILET
Z DORSZA
bez skóry

14 99
1 kg



ISKA
Ananas w kostkach

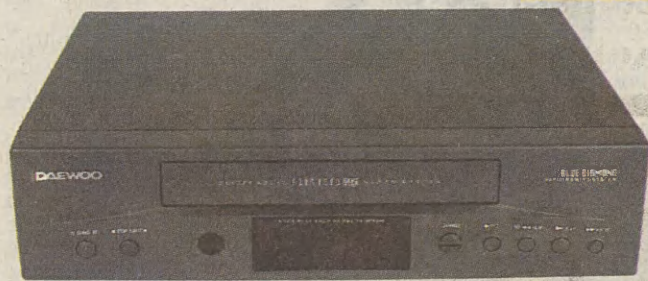
2 99
580 ml



DOSIA

10 99
3 kg

HIT – SUPEROFERTA



DAEWOO
Magnetowid DV-K440K
show view, 4 głowice,
long play, hyperband

6 990 00
1 szt.



RAJSTOPY OPAQUE 30 DEN
88% Microfibra, 12% Elastan
różn.: S - XL

7 99
para



SUSZARKA
DO BIELIZNY
SKŁADANA
mieści się w wannie

27 99
1 szt.

Kraków: ul. Wielicka 259

Od 30 listopada PKP zapowiada podniesienie standardu w pięciu próbnych pociągach swoich najbardziej luksusowych linii. Wagony otrzymają nowy wystrój, a obsługa — nowe mundury: panowie granatowe, dwurzędowe marynarki i o ton jaśniejsze spodnie, panie szare spódnice i toczki. Nowa będzie też oferta gastronomiczna. Prognozy mówią, że do 2000 roku przewozy InterCity wzrosną o 30 procent.

Witamy w Inter-City

Jego największym atutem jest szybkość (miejscami 160 kilometrów na godzinę) i punktualność. 292-kilometrową trasę Kraków-Warszawa pokonuje w niecałe 2,5 godziny, niemal dwa razy szybciej niż „zwykły pośpiech”. Za ten luksus trzeba jednak również dwa razy więcej zapłacić.

Przejazd w jedną stronę kosztuje 44 złote w przedziale II klasy, 60 zł 88 groszy w pierwszej. W cenę wliczono poczęstunek. Jest także możliwość skorzystania z oferty business class, gdzie za rezerwację czterosobowego przedziału o wysokim standardzie (lepszy gatunek tkaniny pokrywającej ściany i siedzenia, większe lustra, zamknięte szafki na okrycia oraz stolik w poprzek przedziału) trzeba zapłacić 60 zł. Do tego bilet za 50 zł 88 gr od każdego podróżnego, którego się do swojego „boksu” zaprasza. Ale można też jechać solo.

Wyjazd: 7.45

Podróżni kręcą się po peronie już na kilkanaście minut przed odjazdem. Dominują garnitury pod kurtkami i garnitury okryte płaszczem. Jest też parę „skór”, zakonny habit i zielona, pół-

„Krakus”. „Wyspiański”. „Sawa” kursują od 7 lat

InterCity, tam i z powrotem



wojskowa kurtka. Rozpoznaje w jej właścicieli mojego uniwersyteckiego wykładowcę filozofii. Okazuje się, że zaproponowała mu zajęcia jedna z warszawskich uczelni, wobec czego odwiedza stolicę dwa razy w tygodniu. Pytam, czy nie jest to uciążliwe.

— Ależ skąd. Uczelnia opłaca moje przejazdy, a połączenie jest doskonałe. Zanim przejrzy notatki do wykładu, jestem na miejscu. Zupełnie nie czuję odległości 300 kilometrów!

Sporo pasażerów Inter City podróżuje na koszt firmy, parlamentarzyści korzystają z przejazdów bezpłatnych, a są też inne drogi ominięcia słonej ceny...

Wagon 8, miejsce 83, okno

Sześciuosobowe przedziały są nieco wygodniejsze, niż w zwykłych „osobówkach”, ale luksusem nie pachną. Tuż po

odjeździe kelner z wózekiem na kółkach proponuje darmowy posiłek: kawę, herbatę lub sok jabłkowy i zapakowane po dwie czekoladowe markizy HIT. Popijam kawę (okropną) i przyglądam się sąsiadom. Dziewczyna studiuje w SGH. Wpadła na peron w ostatniej chwili i teraz skarży się na korki w Krakowie. Mężczyzna z poczuciem wyższości opowiada, jak to się korki omija.

— Nie trzeba się tylko bać policji, bo oni w Śródmieściu nie łapią. Cały „myk” polega na tym, że Straż Miejska nie ma prawa zatrzymać nikogo w ruchu. Policja tak, ale ci nie. Mogą co najwyżej założyć te swoje blokady, jak już ktoś parkuje. Ale tu też ich można nieźle naciągnąć. Bo im nie wolno uszkodzić samochodu. A niby dlaczego ja mam wsiadać od strony kierowcy? Wsiadam od pasażera, bo mam zamek ze-

psuty, nie? Albo dzieciaki zerwały kartkę, że jest blokada. I co? I jak ruszam, to mi się auto uszkadza, nie? Niejeden mój znajomy tak sobie gablotę na koszt straży wyremontował.

Usłyszałyśmy jeszcze kilka „myków”, a wszystkie związane z samochodami. Pytam więc, czemu się sąsiad wybrał do Warszawy pociągiem.

— No, bo mi firma bilet płaci. Nie będę się męczył za kółkiem, a jeszcze sobie kawę za darmo wypiję, nie?

Wars wita was

Rano skupiają się w Warszawie amatorzy śniadania. Ceny takie sobie. Kanapka z szynką, nazwana tu sandwiczem, kosztuje 4.40. Z serem — 3.50. Jajecznica z szynką — 8.50. Kawa 3, cappuchino 3.50. Pasażerowie raczej zajęci sobą.

Rozmawia się głównie o stolicy. Małżeństwo w wieku nieco

wyższym niż średni wspomina inną Warszawę. Mieszkali tam przed wojną i tuż po. Potem wyjechali do Stanów. Pamiętają stolicę jako przyjemne miasto. I ładne. Owszem, były też dzielnice bieda, ale one miały swój urok. A teraz? Koszmar.

Góral potrafi

W drodze powrotnej do mojego przedziału wsiada góral spod Limanowej. Wraca do domu na koniec tygodnia, pracuje przy montażu instalacji elektrycznych. Zgodnie obgadujemy drożynę i korki w Warszawie. Narzekam na cenę biletu, a współpasażer odsłania przede mną możliwość ominięcia tego bólu.

— Ten pociąg nigdzie się nie zatrzymuje, więc skład konduktorski się nie zmienia. Idzie się do konduktora i mówi: przepraszam, ja nie mam biletu. I on już dalej wie, co trzeba zrobić. Kosztuje to 20 zł.



W Inter-City spotykamy ojca Leona z Tyńca

— Ale teraz już się boją — wtrąca nasza towarzysząca podróżna, warszawska studentka, która na weekend jedzie do przyjaciół pod Wawel. — Były jakieś kontrole i podobno za coś takiego konduktorzy wylatywali z pracy. Ja też tak kiedyś jeździłam, mówiło się: poproszę bilet, konduktor pytał: wypisywać, czy nie? Nie. Dwadzieścia pięć złotych. I po sprawie. Ale ostatnio na mnie nakrzyczeli.

Obiad w Warszawie

— To nie jest wagon restauracyjny, raczej wagon barowy — zaznacza jego szef. — Tylko 4 osoby obsługi. Nie ma dużego zaplecza kuchennego, ani pory na określony posiłek. Jeśli ktoś życzy sobie jajecznicę o 16, proszę bardzo.

Jajecznicy jednak nikt sobie nie życzył. Raczej flaki (6 zł), schabowy z ziemniakami (18 zł), albo filet z kurczaka z sałatką (18 zł).

Nad sokiem porzeczkowym (4 zł) i pomarańczowym (4,50) rozmawiamy z ojcem Leonem Knabitem. Tyński mnich bolał nad zdjęciem jego popularnego „tok-szoł” pt. „Ojciec Leon zaprasza” i opowiadał o nagraniu do „Wywiadu z wampirem”. Do obejrzenia niebawem w RTL-7.

Przyjemna służba

Tak określają pracę w Inter-City konduktor i kierownik pociągu.

— Z tymi zwykłymi, to nie ma porównania. Tam czasem strach być kolejarzem. A tu kultura jakaś większa. Sławnych ludzi nie pamiętam, chociaż nie, byli parę razy, aktorzy. Różni. Ten od „07 zgłoś się” raz jechał.

A wie pani, jaki nasz numer? 1313. Ale pechowy nie był. Widzi pani, jesteśmy 10 minut przed czasem.

Marta PIĘTKA

Fot. autorki i A. Wojnara

CSIZ
BUTY

POSZUKUJEMY:

- regionalnych kierowników sprzedaży
- asystentki(ów) sekretarki
- handlowców
- projektantów, stylistów
- informatyków

DOBRE PIENIĄDZE DLA TYCH, KTÓRZY RZETELNIE PRACUJĄ

JEŚLI JESTEŚ OBIBOKIEM, KOMBINATOREM,
NIE POSIADASZ ŻADNYCH KWALIFIKACJI
I CHĘCI DO PRACY
NIE MARNUJ SWOJEGO I NASZEGO CZASU!

agencja
reklamowa

- grafików komputerowych
- specjalistów ds. DTP
- kreatorów
- account managerów
- projektantów

- specjalistów ds. marketingu - sportowego i sponsoringu
- specjalistów ds. kontaktów z klientem
- kierowników organizacyjnych

PISEMNE OFERTY PROSIMY KIEROWAĆ NA ADRES:
34-400 NOWY TARG, skr. poczt. 3

Hitlerowskie złoto

Korespondent „Krakowskiej” pisze z Niemiec

Mittenwald, małe miasteczko w Górnej Bawarii, tuż przy granicy niemiecko-austriackiej, 25 kilometrów na zachód leży słynny kurort i ośrodek sportów zimowych Garmisch-Partenkirchen. Otoczone lasami i wysokimi górami. Raj dla turystów, narciarzy i... poszukiwaczy skarbów.

W czasie wojny mieściły się w Mittenwald koszary strzelców górskich. W kwietniu 1945 roku miasteczko wypełnione było żołnierzami bez przydziału, dezterami, oficerami SS usiłującymi za wszelką cenę uzyskać nowe papiery i zmienić mundury na cywilne ubrania. Zjechało też wielu nazistowskich prominentów, których głównym zajęciem było palenie ton przywiezionych ze sobą dokumentów. Wśród tego zamieszania 22 kwietnia przybywa do Mittenwaldu 40 ciężarówek marki Opel. Ładunek — m. in. około 10 ton złota. Wywieziono je z płonącego Berlina. Komendant koszar pułkownik Franz Pfeifer zakopuje je w kilku miejscach: tuż przy koszarach, w ogrodzie zaprzyjaźnionej z nim rodziny w Garmisch, w pobliżu muru cmentarnego przy stojącej na górskich halach szopie... itd. Po wojnie Pfeifer podaje aliantom niektóre miejsca ukrycia złota. Odrzyskano mniej więcej połowę skarbów. A co z resztą? Nie wiadomo. Być może tkwi jeszcze w ziemi.

W pobliżu Mittenwaldu ślad innego transportu z hitlerowskimi skarbami. Według żony przywódcy Hitlerjugend Baldura von Schirach, Henrietty, miał tam trafić konwój z tonami złota, diamentami, srebrem, dolarami... Co się z nim stało? Wiadomo tylko, że dotarł do Mittenwaldu.

36 skrzyń ze złotem pochodzącym z prywatnego skarbu Hitlera (przechowywanego w Berchtesgaden, gdzie führer miał rezydencję) także w kwietniu 1945 roku przewieziono do

małej wsi Einsiedel, leżącej w pobliżu Mittenwaldu. Dalsze losy tego złota są nieznane.

Joachim von Robbetrop wysłał w Alpy konwój z 15 tonami złota będącymi się w posiadaniu kierowanego przez niego ministerstwa spraw zagranicznych III Rzeszy. Część około 9 ton odkryto w pobliżu zamku Fuschl (Salzburg, Austria). Reszta podobno pojechała w kierunku Mittenwaldu.

Więc czy można się dziwić, że od lat okolice Mittenwaldu przeczesują dziesiątki poszukiwaczy skarbów? Jedni z prymitywnymi sondami do wykrywania metalu i łopatami, inni wyposażeni w najnowocześniejszy sprzęt uganiają się po górach za złotem. Czy coś znaleźli? Być może, ale jeśli nawet, to nikt się do tego nie przyznał. Zresztą czy ta cała historia o ukrytych jeszcze pod Mittenwaldem skarbach to nie bajka? Wielu uważa, że zakopane (jeśli w ogóle je zakopano) złoto zostało po wojnie przez tych co wiedzieli gdzie leży, dawno wydobyte.

Sztabki pochodzące z hitlerowskich skarbów co rusz pojawiają się w obiegu. W ubiegłym roku Bank Anglii otrzymał od Deutsche Bank transport złota. W nim odkryto dwie sztabki pochodzące z hitlerowskich skarbów. Nikt podobno nie wie jak one tam trafiły.

Jak się ocenia, do tej pory nie odnaleziono nazistowskiego złota o wartości ponad 550 milionów złotych. Czy leży ono jeszcze w ziemi, czy je już dawno zamieniono na dolary, wywieziono do Ameryki Południowej itp.? Tylko poszukiwacze nie zadają sobie takich pytań.

Dariusz LEWANDOWSKI



Seks bez tajemnic ● Seks bez tajemnic

Od dawien dawna miłość uważana jest za coś niezmiernie cudownego. Nie dziwnego zatem, że środki służące do jej zdobywania i wzmocnienia musiały być i są po dziś dzień niesamowite, niezwykłe i cudowne. Podobnie reklamowo opisywana jest Viagra – cudowny lek końca XX wieku, też służący przywracaniu wspaniałości „końcówce” męskiej.

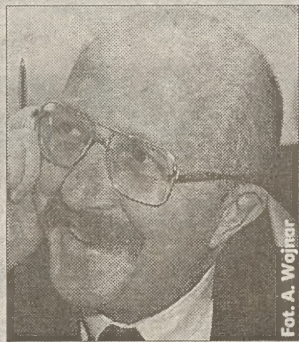
Ale już bez żartów, nad współczesnością. Wróćmy trochę do historii. Cóż w przeszłości (a i obecnie powodzenie „bioenergoterapii” zdaje się to potwierdzać), mogło być bardziej niesamowite od magii czarów, wróżb i mikstur tajemnych?

Metody te miały na celu nie tylko fizyczne uwiedzenie, chociaż czasami i to było nie do pogardzenia. Wszystkie zabiegi zmierzały

Magia i kuchnia seksu

przede wszystkim do zdobycia uczucia. Opisy czarodziejskich praktyk mających na celu osiągnięcie lub utrzymanie miłości spotykamy zarówno w antycznej literaturze i mitologii, jak i w podaniach i twórczości pisanej kolejnych epok. Dejanira próbuje przywrócić czarami miłość Heraklesa. Magiczny napój miłosny zrodził podobno miłość w Tristanie i Izoldzie. Podobno przy pomocy magii oraz na pewno drobnych oszustw z tak zwanym weneckim lustrem i sobowtorem, mistrz Twardowski „ukazywał” królówi Zygmuntowi Augustowi „ducha” zmarłej żony Barbary Radziwiłłówny.

Tacy jak Tardowski, czy Merlin – mag i astrolog angielskiego legendarnego króla Artura, byli jednak wyjątkami. Z zasady w magicznych miłosno-seksualnych praktykach celowały kobiety. Wieśniaczki i damy z towarzystwa, matrony i młode dziewczęta, Europejki i Afrykanki, warzyły cudowne mikstury, wypowiadały czarodziejskie zaklęcia i sporządzały tajemne miłosne recepty. Katalog tych „czarodziejskich” sposobów bywał rozległy. Słynna polska średniowieczna znachorka i czarownica Agnieszka Gubalina wyznała (co prawda na torturach), że zna ponad 60 recept na demoniczne zaklęcia i napoje miłosne. Najpowszechniejszymi czarnoksiężskimi środkami „na miłość” lub przeciw niej były figurki odzwierciedlające w sposób realny lub symboliczny postać obiektu uczuć. Figurki te sporządzano z metali rozmaitej szlachetności, z drewna, z gliny lub z innych sposobnych temu materiałów. Przybierano je przeróżnie w wyszukane stroje, a następnie w ukryciu i przy wtórze rozmaitych zaklęć, kłuto specjalnie przygotowanymi na ten cel igłami. Wbijano je w



Masz problem – napisz: „Gazeta Krakowska”, 31-548 Kraków, Al. Pokoju 3, z dopiskiem „Seks bez tajemnic”

Andrzej KOMOROWSKI

Seks bez tajemnic ● Seks bez tajemnic

różne części ciała, a najczęściej w przesadnie wyolbrzymione genitalia. Celem tych praktyk było symboliczne, magiczne dodanie lub ujęcie sił seksualnych kochankowi lub mężowi. Innym „sprawdzonym” od Półwyspu Iberyjskiego po Ural, sposobem na miłosno-erotyczne opętanie kogoś, było sekretne wiązanie supełów. Taki supeł u koszuli lub na tasimce hajdawców „mógł” rozbudzić miłosne pożądanie, a „mógł” też je stłumić lub na „zawsze” odebrać. Owe supeły wiązane przez kobiety sobie samym i swym męskim obiektem westchnień były w średniowieczu, i gdzieś tam jeszcze długo później, istnym fatum dla męskości. Aby zatem uchronić męską vitalność płciową przed supełkowymi czarami, wprowadzono od średniowiecza tak zwany obyczaj „próby oczyszczenia od węzła”. Dla

udokumentowania dobrej woli i czystych intencji nawet najznakomitsze chrześcijańskie damy musiały wówczas poddać się rytuałowi seksualnego stosunku oczyszczenia, leżąc całkiem nago na pustym nie przykrytym niczym stole. Dokumentowały w ten sposób, że nigdzie owego straszliwego węzła nie ukryły.

Wróżono też najrozmaiciej o czystości zamiarów ukochanego oraz o możliwości zdobycia go. Lano wosk przez „ucho kluczowe”, rzucano za siebie drobne monety i trzewiki, liczono kukanie kukulki i pohukiwanie sowy. W noc poślubną pod prześcieradło i poduchy małżeńskiej łóżnicy kładziono „wizerunki” dzieł nadobnej urody – dla podobieństwa przyszłego potomstwa oczywiście. Kładziono tam też różne gliniane i papierowe wizerunki ptaków i zwierząt znanych z jurności, takich jak kogut, królik, baran czy byk. Wszystko to dla wzmocnienia chuci pana młodego, który nieraz tak bywał osłabiony alkoholem, że i sto kogutów nie byłoby go w stanie postawić na nogi, a co dopiero mówić o „postawieniu” najbardziej w takiej chwili pożądanym. Ciekawych co będzie dalej, odsyłam do kolejnego odcinka.

Jeszcze o kamienicy Haberfelda w Oświęcimiu

Tajemniczy kupiec

We wrześniu („GK” z 18. 09.) opisywaliśmy dzieje zbytkowej oświęcimskiej kamienicy, którą w latach 80. ubiegłego wieku wybudował przedsiębiorca Jakób Haberfeld. Przyszłość niszczącej budowlę jawiła się wówczas czarno, bo miastu była niepotrzebna, a bezskutecznie szukano na nią kupca. Zarząd Miasta liczył się nawet ze skierowaniem do konserwatora zabytków próby o zburzenie obiektu. Wreszcie możemy zakomunikować: 30 października kamienica znalazła nowego właściciela.

Przypomnijmy, że w przylegających do kamienicy zabudowaniach, aż do wybuchu II wojny światowej, funkcjonowała fabryka wódek i likierów. A w głębokich piwnicach kamienicy mieściły się magazyny wytwórni. Po nacjonalizacji, w 1947 roku, kamienica przy ulicy Dąbrowskiego stała się własnością Skarbu Państwa. Znajdowały się w niej mieszkania, Urząd Skarbowy, restauracja i biura PSS. Na początku lat 90. została skomunalizowana; od tego czasu stoi też pusta. Wymaga kapitalnego remontu – bardzo kosztownego, bo przeprowadzanego pod nadzorem konserwatora (w 1995 roku kamienica została wpisana do rejestru zabytków).

Już od początku lat 90. miasto starało się pozbyć kłopotliwego spadku. Jednak zgłosili się wówczas spadkobiercy majątku Haberfeldów, którzy nie wykluczali kupna obiektu, do którego – przyjmując w USA

cyż o przeprowadzeniu w sierpniu 1998 roku przetargu. Cenę wywoławczą ustalono na 350 tys. zł za budynek i grunt. Do przetargu nie doszło, gdyż nikt nie wyraził chęci kupna ruiny w centrum miasta.



Oświęcim, kamienica Haberfelda – miastu była niepotrzebna, bezskutecznie szukano na nią kupca. I wreszcie trafił się, szkoda tylko, że taki tajemniczy

odszkodowanie – utracili prawa. Gdy negocjacje z potomkami Jakóba przedłużały się, a nie przynosiły żadnych efektów, Zarząd Miasta podjął de-

Datę drugiego przetargu ustalono na 16 października, a cena wywoławcza spadła już do 176 tys. zł. Próba zainteresowania inwestorów za-

granicznych obiektem nie przyniosła jednak spodziewanych efektów. Ofertę przetargową zgłosiła tylko jedna, warszawska firma. W dodatku wycofała ją tuż przed przetargiem.

Jednak po dwóch nieudanych przetargach, można już było sprzedawać obiekt bez przetargu. Zwłaszcza, że akces zakupu zgłosiło krakowskie konsorcjum handlowe. Wynegocjonowano cenę na 80 tys. zł plus VAT. Do transakcji doszło w piątek, 30 października. Nabywca zobowiązał się do wyremontowania kamienicy w ciągu 5 lat i zgodnie z wymogami konserwatorskimi. Nie określił charakteru przyszłej działalności w kamienicy Haberfelda. I – jakby tajemnic nie było dość – nie zgodził się na publiczne ujawnienie swej nazwy.

Nie ma też pewności, czy kamienica znalazła stałego właściciela. Obecny może ją sprzedać choćby jutro, oczywiście jeśli znajdzie klienta. Jedno jest pewne: Zarząd Miasta pozbył się kłopotliwej budowli, której koszt remontu wielokrotnie przekracza wynegocjonowaną wartość. A kamienica, która wrosła w pejzaż miasta, pewnie pozostanie w nim na zawsze.

Małgorzata ISKRA

Fot. autorki

Ostrożnie z „Ogniem” (cd.)

W Magazynie Piątek „GK” z 9. października 1998 roku zostałem skarcony i napiętnowany przez dwóch jednocześnie autorów: p. Jna Mariana Kacwinę z Nowego Targu i p. Bronisława Bublę z Krośnice – za mój artykuł pt. „Ostrożnie z „Ogniem”.

Mógłbym, oczywiście, odpowiedzieć rzeczowo na te dwa listy zamieszczone pod wspólnym tytułem *Poszuki-*

jemy prawdy czy „wiemy swoje” (parafraza nadtytułu mojego tekstu), listy pełne nieścisłości, demagogicznych insynuacji i zwyczajnych przekłamań. Ale wymagałoby to ustosunkowania się niemal do każdego zdania w wypowiedziach moich adwersarzy, zwłaszcza p. Kacwinę, zawierających dowolną i tendencyjną interpretację treści rzeczowego artykułu; musiałbym też stanowczo za-

protestować przeciwko wstawianiu mi intencji, których nie ma w tekście i których nie było w moich zamiarach. Takiej polemiki jednak nie będzie, ponieważ te listy, ze względu na zgłoszone zastrzeżenia, nie zasługują na szczegółową i wyczerpującą odpowiedź. Dlatego proszę Czytelników, którzy prawdziwie interesują się „sprawą” Józefa Kurasia „Ognia”, o wnikliwą lekturę mojego

artykułu („GK” z dnia 11 września 1998) i o skonfrontowanie go z „polemiką” pp. Kacwinę i Bublę. Również – o zwrócenie uwagi na for mę mego tekstu.

Chętnie także udostępnię zainteresowanym pewien szczególnego rodzaju paszkwil – elaborat pt. „Ogień” – watażka podhalański, podpisany m.in. przez p. Jana Mariana Kacwinę.

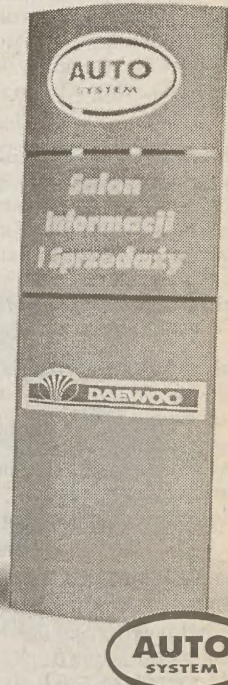
Ireneusz KASPRZYŚIAK

Nowe DAEWOO TICO w Auto Systemie tylko 199 zł miesięcznie!

Opłata wstępna 572 zł. Roczna cena usługi finansowej 2,54%



Auto System. Z pewnością najtaniej!



AUTO SYSTEM Sprzedaje samochody DAEWOO

Billa, Kraków, ul. Mackiewicza 17
tel. (0-12) 415-39-01 w.31
HTT Kraków, ul. Wielicka 259
tel. (0-604) 29-63-68

ADRESY SALONÓW:

Carrefour Kraków
ul. Zakopiańska 62
tel. (0-14) 26-13-156

N. Sącz, ul. Jagiellońska 16
tel. (0-18) 442-27-81

N. Targ. DH Gorc
tel. (0-18) 26-630-37 w.13



Cyfrę Osobistą obliczamy przez dodawanie każdej kolony z cyfr w dacie urodzenia. Uzyskany wynik liczbowy należy ponownie dodać (cyfrę do cyfry). W ten sposób uzyskujemy Cyfrę, która nas reprezentuje całe życie mieszczącą się w przedziale od 1 do 9.

Osoby, które otrzymały wynik 11, 22, 33 albo 44 nie dokonują dalszego sumowania, ponieważ są reprezentowane przez Liczbę Doskonałą.

Jedynka

Przełom w Twoich sprawach jest wyraźniejszy i dostarcza powodów do dalszych marzeń. Po drodze znikają gdzieś dawne żale i pretensje do różnych ludzi. W miłości i pozyskiwaniu partnera masz coraz więcej szans. Tylko nie nie kręć i nie udawaj, bo uzna Cię za cwane egoistę, który jest groźny. Swoje sprawy finansowe i zawodowe oddaj w ręce losu. Niech Cię głowa nie boli o to, co będzie. Swoje ambicje sprytniej ukrywaj.

Horoskop miłości numerologiczny

od 6 do 12 listopada 1998 r.

Dwójka

Masz dużo i coraz więcej pracy, a zarazem więcej lenistwa. Denerwuje Cię brak konkretów oraz uniki różnych ludzi w rzeczowym wyjaśnianiu spraw. Nie bądź taki dokładny, bo spalisz cały zapas sił! Sam więcej czytaj i szukaj informacji. Możesz też śmiało poprosić o pomoc swojego partnera, a jeśli takiego nie ma, to się znajdzie w trakcie pracy. Ten tydzień nie zakończy ważnej sprawy, ale popchnie ją znacznie do przodu z pomocą Twojej cierpliwości.

Trójka

Życie powoli zacznie mieć urok i sens. Każdy dzień wnosi wiele ciekawych zdarzeń i przyspieszy ich tempo. Z uśmiechem potrafisz wszystko! Jesteś świetnym aktorem, więc rób dobrą minę, niezależnie od efektów, jakie osiągasz. Tym właśnie zjednasz serca i życzliwość. Partnera nie ignoruj, nie baw się jego nastrojami i potrzebami. W niedzielę myśl co robisz i mimo, że krew w żyłach będzie wrzała, zachowaj postawę otwartości na cudze argumenty.

Czwórka

Układy się zacieśniają, przyjaźnie dojrzewają, rodzina rozumie sytuację. Masz zatem pole do popisu w realizacji planów. Jednak wcale nie chcesz ryzykować, zwłaszcza w sprawach sercowych. Wolisz stare związki, pewne i solidne jak Ty. W niedzielę radosne spotkanie kogoś z przeszłości. Szanuj jego czas i życzliwość. W środę zadaj o porządek, bo on pomoże Ci odnaleźć samego siebie w trybach życia.

Piątka

Rodzi się w Tobie niezwykła filozofia życia, że nie warto w nie i nikogo mocniej się angażować. Ten chwilowy dystans nie jest prawdą o Tobie, lecz efektem potrzeby samotności i sposobności na przemyślenia. Kłopoty z koncentracją, rozczalenie i wymądrzanie, nie sprzyja związkom ani nowym, ani starym. Zachowując dystans do świata nie twórz więc bariery czy muru, przez który przeskoczyć mógłby tylko wyczynowiec. Chyba, że bawi Cię rola księżniczki zamkniętej w wieży.

Szóstka

Masz liczne sprawy i nie wiadomo, gdzie najpierw włożyć ręce, by wszystko zrobić. Proś o pomoc partnera i podporządkuj się jego radom, bo sam robisz tylko zamieszanie. W tym tygodniu do 10 listopada zapłać rachunki. Jeden ciężar spadnie z Twoich barków. Chcąc zyskać wsparcie, staraj się nie wyliczać dawnych zasług. Chyba że chcesz, by straciły wartość.

Siódemka

Jak czołg robisz to, co masz w planach i mimo braku wielkiej satysfakcji nie zaniebujesz zaległości. Wiesz i słusznie, że nie mogą nadal Ci przeszkadzać. Partner ma wobec Ciebie zastrzeżenia, a Ty ich nie widzisz. Klapki na oczach i w kieracie robisz swoje. Może to i dobra technika, ale potrzebujesz powietrza, przestrzeni i perspektywy. Lepiej poproś, by ktoś Cię asekurował, albo chociaż wytłumacz co i po co robisz.

Ósemka

Pomysły inwestycyjne i organizacyjne mogą stworzyć dla Ciebie wielkie szanse. To prawda, ale nie licz na poparcie każdej osoby z bliskiego otoczenia. Twoja siła jest teraz większa, dlatego nie żądaj współpracy. Zabawy i wyjazdy rodzinne odłóż. W poniedziałek duże zmiany musisz zaakceptować. We wtorek dbaj o zdrowie i ubieraj się stosownie do pogody. W miłości masz interes, więc zmień sposób reagowania i rytmy spotkań, by coś ożywić.

Dziwiątka

Jesteś na fali łagodnych uczuć i ustępstw. To doskonały sposób, by żaden atak na Twoją osobę nie nastąpił. Słuchasz uważnie co mówi partner. To dobrze, ale i Ty masz prawo do zwieżeń. Pokaż teraz swoje miękkie serce, obawy i nadzieje. W pracy unikaj niepotrzebnych dyskusji, bo z niczego wybuchnie wielka wojna. Wtedy mikt nie stanie w Twojej obronie.

Doskonali 11, 22, 33, 44

Listopad uczynił Cię samotnikiem, który w myślach poddaje się i rezygnuje z wszystkiego. Twoje prawa do miłości są oczywiste, dlatego nie ukrywaj smutku, ani nie tłum w sobie leż, gdy same się cisną. Twój partner ma dość powodów, by docenić miłość, ale nie każ mu klękać i zapewniać jak jesteś ważny. W piątek zadaj o wygody, dużo snu i dobre jedzenie. Do poniedziałku odzyskasz siły, aby w czwartek mieć powody do satysfakcji z postępów w różnych sprawach.

Małgorzata STAWARZ

W kolejce do fryzjera

Bijatyki nie było

Była premier Wielkiej Brytanii Margaret Thatcher przebiła sławą takie hollywoodzkie gwiazdy jak Donald Sutherland czy Farah Fawcett. Swoją popularność mogła ostatnio przetestować w Kalifornii, u znanego fryzjera Jose Ebera. Kiedy Żelazna Lady odwiedziła jego salon, obsłużono ją poza kolejnością, przed czekającymi w kolejce gwiazdami. — Po prostu zaprosiliśmy panią Thatcher do saloniku dla VIP-ów a czekających klientów poprosiliśmy, by przepuścili ją w kolejce. Nikt nie protestował — opowiadają fryzjerzy.



Buzia i Aleksander

Agata Buzek (pieszczotliwie zwana przez przyjaciół Buzią, na zdj.) nie zeznawała wczoraj przed sądem, podczas procesu 32-letniego Aleksandra Z., oskarżonego o zabójstwo. Powie co wie później.

Walbrzyski Sąd Wojewódzki w Świdnicy otrzymał pismo od Agaty, która kończy studia aktorskie. — Córką premiera napisała, że w pierwszej dekadzie listopada, przygotowując pracę dyplomową, musi odbywać codziennie intensywne próby — poinformował rzecznik prasowy sądu Mariusz Górski. Sąd wyznaczy dla Agaty nowy termin.

Sprawę o zabójstwo skierował do ponownego rozpatrzenia Sąd Apelacyjny we Wrocławiu, uchylając wyrok 10 lat pozbawienia wolności dla Aleksandra Z.

Do zabójstwa doszło podczas napadu kilku młodych mężczyzn na Aleksandra Z., który broniąc się zranił nożem dwóch napastników, w tym jednego śmiertelnie. Znajomość z Agatą Aleksander ujawnił

po złożeniu odwołania do Sądu Apelacyjnego, uważa bowiem, że córka premiera może zeznawać na jego korzyść. Aleksander Z. utrzymuje m.in., że Agatę Buzek poznał 3 lata temu w Warszawie. Twierdzi, że córka premiera może poświadczyc, że zawsze nosił w kieszeni nóż dla samobrony. Przed dwoma laty, podczas spaceru w Warszawie z Agatą Buzek, miał odstraszyć nożem nieznanych napastników.



PARYSKIE ŻYCIE — MARIA DE HERNANDEZ-PALUCH



Solidarni hetero i homo

Francuskie Zgromadzenie Narodowe rozstrzygnęło ostatnio debatę nad tzw. Paktem Solidarności Społecznej. Chodzi w nim głównie o to, by socjalnie zrównać pary homoseksualne z heteroseksualnymi. Broń Boże o to, by pary homoseksualne mogły wchodzić w związki małżeńskie, czy adoptować dzieci.

Wnocy we wtorek była to debata „rzeka”, niesłychanie burzliwa: tupanie nogami, gwizdy, wrzaski. Pioruny i błyskawice latały po Zgromadzeniu Narodowym prawie do piątej rano. Jednym słowem „biała noc” francuskich deputowanych. Wszelkie rekordy pobiła deputowana centrowego UDF, Christine Boutin, wielka przeciwniczka, jak i jej partia, zalegali zowaniem paktu. Ponad pięć godzin nikt nie był w stanie zdjąć

jej z trybuny. O ile dobrze pamiętam, to jak na razie przeskoczył ją tylko kubański lider, który mówił siedem godzin...

Sztucznej ocenił, że taka monopolizacja trybuny jest zaprzeczeniem demokracji. Wszystko jest zawsze zaprzeczeniem wszystkiego. Teraz — inaczej niż na pierwszym posiedzeniu w tej sprawie, kiedy tawny lewicy świeciły pustkami — socjalistyczni deputowani zgłosili się do parlamentu, że by pokazać prawicowej opozycji, że i tak nie będzie miała nic do powiedzenia, bo w końcu oni są większością. Jest to takie szekspirowskie „dużo hałasu o nic”. Socjalistom nie chodzi tak naprawdę o ten Pakt Solidarności, tylko o pokazanie prawicowej opozycji, że nie ma w sumie nic do powiedzenia. Prawica zgłosiła nieskończoną ilość poprawek,

które muszą być przedyskutowane. Nowy maraton zacznie się jutro, będzie trwał w niedzielę, ale już zdaje się nikt nie sądzi, że zgodnie z planem głosowanie odbędzie się w najbliższy wtorek.

Czy w ogóle interesuje się tym problemem tak zwana ulica paryska, jako żywo tego nie widać. Z rozmaitych sondaży, zależy dla kogo były przeprowadzane, ponad połowa (tak ogólnie) Francuzów jest za paktem, byle pary homo nie miały prawa do adopcji dzieci, no, ale tego w Pakcie nie ma...

Ile jest par homoseksualnych nie wie nikt, nawet deputowani. Że są, wiadomo. Heteroseksualnych żyje w koniubinatach około pięciu milionów osób. Żyły tak i przed paktem, mając wszystkie prawa socjalne należne parom małżeńskim, ale zdobywane z wię-

szym trudem. Nic nie wskazuje na to, by następna debata parlamentarna miała lepszy przebieg, niż w nocy z wtorku na środę. Nie jest to już tylko bój o Pakt, ale wojna polityczna: większościowa rządząca lewica chce pokazać prawicowej opozycji, kto rządzi w tym kraju. Chyba, że zablokują wszystkich strajkujący licealiści...

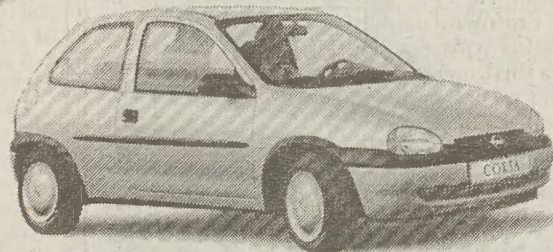
Rozmowy z przygodnymi Francuzami, sąsiadami etc. sprowadzają się do tego, że ich to specjalnie nie zajmuje, że jest to typowy temat zastępczy, wokół którego robi się dużo krzyku. Prawica i lewica wymyśliły sobie teren batalii, włączyły kilku intelektualistów, a co najdziwniejsze najciszej sprawują się w tym wszystkim homoseksualiści. Pewnie z przymrużeniem oka patrzą na tę batalię polityczną...

Maria de HERNANDEZ-PALUCH

CORSA

Od 6 XI obniżka cen Opla o 3%

3 RATY
BEZ
SPŁATY



PROMOCYJNE WARUNKI SPRZEDAŻY KREDYTOWEJ.

OPEL BANK

OPEL

ZAPRASZAMY
AUTO CENTER

Kraków ul. Wielicka 250,
tel. (0-12) 278-55-51, 278-55-52, 658-94-10

Rozrywka na weekend



Rozwiązanie krzyżówki (zamieszczonej poniżej) prosimy nadsyłać do 12 listopada 1998 r. pod adresem „Gazeta Krakowska”, skr. poczt. 402, 30-960 Kraków 1 (z dopiskiem „Krzyżówka piątkowa z 6 listopada”). Wśród Czytelników, którzy nadesłają prawidłowe odpowiedzi zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

30 3 13 6 28 24 14 31 17 9 25 8 10 21 23 2 11 16 27 20 15 32 12

POŁKA NA ALKOHOLE
TOLE-RANCJA
KOCZA MUZYKĘ
WIEZIENNY POKÓJ
ZE WSKA-ZÓWKAMI
RACHO-WANIE
POKUTA
SZEFE ABWEHRY
URAZA, ROZ-GORYCZENIE
PIKARSKIE DOSROD-KOWANIE
GATUNEK JASZCZURKI
MOTYW DEKORACYJNY
TAM WODA STAŁA SIĘ WINEM
W REKU ZWIERZ-CHNIKA
GŁOWA KONIA
IMIE NEGRI
NACZYNNIE NA MAŁE JASNE
ZWIĄZANY Z DAWCĄ
DEŁUŻNIK Z WEKSEM
GŁÓWKA SZPIŁKI
POP. IMIE MĘSKIE
ZEWNETRZ-NA CZĘŚĆ URZĄDZE-NIA
WYSPA EGIPSKA
CHOROBA OCZU
FILIA INSTYTUCJI
BRAK ZAUFANIA
SOJUSZNIK
MA RÓWNE BOKI
UDAJE TOWAR
STATEK RYBACKI
KRUSZYWO Z ROZROBNIONYCH KAMIENI
REFERAT PRZESTARZ
ZWIŃZIĘTA KARTKA PAPIERU
SĄSIAD POLAKA
WŁADCA ABSO-LUTNY
MURAR-SKA SKRZYŃKA
LICHY UTWÓR LITERACKI
PUSTYNNY KOCZOWNIK
ZABAWA Z OGNIEM
NP. VALEN-TINO
ZEGAR SŁONECZNY
STOLICA GRECJI
WYSPA NA MORZU EGIPSKIM
CHRONI OMADA
CZARŁ WODZIEK
KRAWĘDZ BRZEG
KRÓL SZEKSPIRA
ZAPISEK
STOLICA NIGRU
ODMIANA JABŁONI
MATKA PERSEUSZA
PREZENT, UPOMINEK
GATUNEK PAPUGI
ZIELONA CZĘŚĆ PIE-TRUSZKI
UCZEŃ SZKOŁY WOJSKO-WEJ
ROBERT DE... AKTOR AM.
WSCHODNIA SZTUKA WALKI
GRANICA EUROPY
ANGIELSKIE PIWO
ZASTÓJ
SPÓD PUDEŁKA
RZUCENIE ZIAREN W GRUNT
ŁATWO TOPLIWA SUBSTANCJA
NAPÓJ BOGÓW

3 13 6 28 24 14 31 17 9 25 8 10 21 23 2 11 16 27 20 15 32 12

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32

Stamp-9086

Za prawidłowe rozwiązanie krzyżówki piątkowej z 9 października książki otrzymują: H. Ślizowska — Bochnia, J. Łabno, P. Jedlecki — Tarnów, A. Włodarska-Zagawa — Skawina, J. Mamcarz — Nowy Sącz. Nagrody prześlemy pocztą.

WALKA NA MACIE
CHOROBA OCZU
DAWNY ZA-GŁOWIEC
TELE-GAZETA
STALOWA Z OT-WOREM
PUSTO-ROZEC
BOCIANI PRZYSMAK
KARETA, KOLASA
TRESKA
ZATOPIO-NY STATEK
ISCHIAS
ZASYPKA
HENRYK, AKTOR
NOŻYCE OGRÓD
MIASTO CHRYS-TUSA
PANI Z 27 IV
SPORTOWA POSTAWA
NOMINA-CJA NA WYŻSZE STANÓW
OPLACONE BRAWA PAROBK DAWNIEJ
WAĆ-PAN NA KO-PERCIE
PRZEJAW BOGA RE
NARZUTA
PORCJA SUROWCA DO MAR-TENA
DRZEWO AFR.
PAPUGA
OLEJEK RÓŻANY
TWÓRCA SILNIKA
SZKIC LITERACKI
CÓRKA KATREUSA (MIT. GR.)
SIOSTRA BAALA

6 10 2 7 4 11 12 5 13 9 3

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----

Litery z ozna-czonych pól utwo-rzą rozwiązanie

ASTRA CLASSIC

Od 6 XI obniżka cen Opla o 3%

ASTRA CLASSIC Z GLIWIC
DNI OTWARTE
6-8 LISTOPADA

OPEL BANK

ZAPRASZAMY
AUTO CENTER
Kraków ul. Wielicka 250,
tel. (0-12) 278-55-51, 278-55-52, 658-94-10

OPEL

GMINNA SPÓŁDZIELNIA
„SAMOPOMOC CHŁOPSKA”
GUMNISKI
zs. w Tarnowie ul. Klasztorna 5
**ogłasza przetarg pisemny nieograniczony
NA SPRZEDAŻ:**

- prawa własności nieruchomości położonej w Zgłobicach k. Tarnowa składającej się z działek nr 515/4 i 520 o łącznej pow. 6076 m², na których w części usytuowane są obiekty Zajazdu Gastronomicznego, Hotelu i oczyszczalnia ścieków wraz z infrastrukturą techniczną oraz
- nakładów finansowych na budowę Zajazdu Gastronomicznego i części Hotelu zlokalizowanych na nieruchomości objętej whl 218 i 154 gm. kat. Zgłobice o łącznej pow. 6167 m² nie będącej własnością Spółdzielni.

Cena wywoławcza przedmiotu przetargu wynosi 730.000.- zł + VAT.

Aktualnie przedmiot przetargu jest wynajmowany na podstawie umowy zawartej na czas nieokreślony z możliwością jej wypowiedzenia.

Szczegółowe informacje o przedmiocie sprzedaży można uzyskać w siedzibie Spółdzielni w Tarnowie ul. Klasztorna 5, II p.

Pisemne oferty w zamkniętych kopertach z napisem „PRZETARG” zawierające:

- imię i nazwisko, adres oferenta lub nazwę i siedzibę firmy wraz z wyciągiem z rejestru handlowego lub z ewidencji działalności gospodarczej — gdy przystępujący do przetargu jest podmiotem gospodarczym,
- datę sporządzenia oferty,
- oświadczenie, że oferent zapoznał się ze stanem prawnym przedmiotu sprzedaży oraz z warunkami przetargu i że przyjmuje je bez zastrzeżeń,
- oferowaną cenę

należy składać w siedzibie Spółdzielni, II p., w terminie do dnia 20 listopada 1998 r.

Wadium w kwocie 50.000.- zł należy wpłacić na rachunek Spółdzielni w Banku Śląskim SA O/Tarnów nr konta 10501562-1200051363 przelewem z dopiskiem „WADIUM” w terminie do dnia 18 listopada 1998 r.

Komisijne otwarcie i wybór oferty nastąpi w siedzibie Spółdzielni w dniu 24 listopada 1998 r. o godzinie 10:00.

Dodatkowe warunki przetargu:

- sprzedający zastrzega sobie prawo swobodnego wyboru oferty i prowadzenia rokowań z oferentami oraz zamknięcia przetargu bez wybrania oferty,
- płatność oferowanej ceny w dniu zawarcia umowy sprzedaży, której termin zostanie ustalony pomiędzy sprzedającym a oferentem,
- pokrycie kosztów aktu notarialnego — umowy przenoszącej własność przez oferenta,
- oferentowi, którego oferta zostanie przyjęta, wadium zostanie zaliczone na poczet ceny nabycia, natomiast pozostałym oferentom zostanie zwrócona niezwłocznie po dokonaniu wyboru oferty bez odsetek na wskazany nr rachunku bankowego,
- wadium przepada na rzecz sprzedającego jeżeli oferent, którego oferta zostanie przyjęta, uchyli się od zawarcia ostatecznej umowy sprzedaży,
- sprzedający zastrzega sobie prawo odstąpienia od przetargu bez podania przyczyn.

T-544/Z

NADLEŚNICTWO ŁOSIE
w Łosiu
**ogłasza przetarg nieograniczony ofertowy
NA SPRZEDAŻ RETORT
DO WYPAŁU WĘGLA DRZEWNEGO –
12 szt.**

Minimalna cena wywoławcza retorty wynosi: 1.635 zł/szt.

W ofercie należy podać ilość zakupywanych retort oraz cenę zakupu jednej sztuki.

Wadium w wysokości 1.000,00 zł należy wpłacić w kasie Nadleśnictwa Łosie lub złożyć w formie czeku potwierdzonego przez bank nie wcześniej niż na jeden dzień przed przetargiem z ważnością 30 dni, najpóźniej na godz. przed otwarciem ofert.

Uprawnionym do odbioru ofert i udzielania wyjaśnień jest p. inż. Stefan Kłapyk tel. (0-18) 351-61-31, 351-62-33.

Otwarcie ofert nastąpi w dniu 23.11.98r. o godz. 10.

Nadleśnictwo Łosie zastrzega sobie prawo do swobodnego wyboru oferenta jak też uznania, że przetarg nie dał rezultatu bez podania przyczyny.

2775/NS

PRZEDSIĘBIORSTWO WIELOBRANŻOWE
MAXTEL
PROMOCJA!

W najnowszej promocji cyfrowej sieci Plus GSM można teraz nabyć kartę aktywacyjną z telefonem Panasonic oraz z zestawem słuchawkowym za jedyne 345 złotych netto.

345,-
ZŁOTYCH BEZ VAT

30-612 Kraków ul. Witosa 7
(hipermarket obok kasy nr 26)
tel. (012) 654-58-07 wew. 138, 139;
tel kom. 0601 446838, 0601 446839
0601 446840, 0601 446841
ZADZWOŃ PRZYJEDZIEMY!!!

Liczba zestawów promocyjnych ograniczona. Telefon działa wyłącznie z kartą aktywacyjną sieci Plus GSM.

AUTORYZOWANY PRZEDSTAWICIEL
Plus
GSM

**Trzymaj
rękę
na Plusie**

TARNÓW

180 m²

Powierzchnia do wynajęcia

- centrum miasta
- świetna lokalizacja
- nowy obiekt
- dojazd i parkingi
- atrakcyjna cena

KrakChemia S.A.

Informacja telefoniczna (012) 411 21 33 w. 231, 331

solo
poleca:

JESIENNA PROMOCJA
od 1.X do 31.XII.98

piłarka spalinowa **SOLO 639**
moc: 2,6 KM

sprzedaż premiowana
szczegóły w punktach sprzedaży

do każdej zakupionej
piłarki **OREGON**
GRATIS!

Zapraszamy do naszych punktów handlowo-serwisowych:

„EXTECH”, KRAKÓW, ul. Sosnowiecka 91, tel. (012) 636 60 66,
„MARKUS”, KRAKÓW, ul. Kalwaryjska 33, tel. (012) 656 44 66,
„AGRO-TECH”, KRAKÓW, ul. Grażyny 4, tel. (012) 415 12 04,
S.H. „EKO-FARMA”, RACIECHOWICE 228, tel. (012) 271-50-80,
F.H. „JANMI”, KRZYWACZKA 74, TEL. (012) 273-12-18
Handel Usługi, Andrzej Poseł, MICHAŁÓWKA 2B, tel. (090) 38-40-97
Sklep Wielobranżowy - Krzysztof Morawski, SKAŁA, Rynek 17,
tel. (012) 38-91-078
F.H.U. „MARAX NEW”, KRAKÓW - Nowa-Huta, ul. Groickiego 15,
tel. (012) 644-13-12
F.P.U.H. „OGROD-DOM”, NIEPOŁOMICE, ul. Wielicha 40,
tel. (012) 281-12-49
Firma „Metal - Zbyt”, SKAWINA, ul. Krzywa 8, tel. (012) 276-49-86
F.H.U. Katarzyna Bulanda, MORDARKA 38, tel. (018) 33-74-997
Nowy Sącz, ul. Zdrojowa 32, tel. (018) 44-15-970
Limanowa, ul. Kopernika 17, tel. (0602) 45-93-55
Firma „MAGMA”, DEBICA, ul. Piekarska 17, tel. (014) 815-622
DEBICA, ul. Krakowska 24, (014) 681-37-03
F.H.U. „ELMAL”, ZAKOPANE, ul. Tetmajera 2a, tel. (018) 201-46-69
F.H. Zbigniew Dybaś, GORLICE - ul. Legionów 15, tel. (018) 353-68-98
FIRMA „JARÓG”, NOWY TARG, ul. Waksmundzka 47, tel. (018) 26-699-57
Sprzed. Sprzętu Ogrodn., Krzysztof Łonc, TARNOWIEC, ul. Tarnowska 48, tel. (014) 79-50-47

solo
1946
1998



F.H. „CERAMIK”
33-340 Stary Sącz
ul. Źródłana 22
tel./fax (018) 446-08-83

„Ceramik”
łazienka
jak marzenie

PŁYTKI CERAMICZNE

- ścienne • posadzkowe • mrozoodporne •

Polskie i zagraniczne

Bezpośredni import z Włoch, Hiszpanii, Czech i Niemiec

BOGATA OFERTA PŁYTEK GRESOWYCH

Czeskie o nasiąkliwości 0,1%

Kleje, armatura łazienkowa,

Kompleksowe systemy dociepleń: Atlas, Bolix i Kreisel

SKLEPY FIRMOWE:

Limanowa	ul. M. B. Bolesnej 5	tel. (0-18) 337-31-30
Mszana Dolna	ul. Orkana 15	tel. 0-602-781-353
Brzesko	ul. Mickiewicza 31	tel. (0-14) 686-24-90
Krynica	ul. Kraszewskiego 88	tel. 0-602-526-056
Nowy Targ	ul. Szaflarska 148	tel. (0-18) 26-651-47
Stary Sącz	ul. Źródłana 22	tel. (0-18) 446-08-83
Nowy Sącz	Nowy Świat 2	tel. (0-18) 443-86-73
oraz nowo otwarty salon w Nowym Sączu przy ulicy Dojazdowej 14		tel. (0-18) 441-27-18

**Przy większych
zamówieniach
duży rabat!**

SPRZEDAŻ RATALNA

USŁUGI BUDOWLANE
ilar
TARNÓW
ul. Nowy Świat 78
(róg Romanowicza)
tel. (0603) 166-834

**AWARYJNE
USZCZELNIANIE
przeciekających dachów**

- masy asfaltowe

**DRZWI
ANTYWŁAMANIOWE**

- drewno kominkowe

DACHÓWKI 25 TYPÓW

30-525 KRAKÓW CERAMICZNE * CEMENTOWE * RYNNY *
ul. Powstańców Wielkopolskich 5 * FOLIE PVC * OKNA DACHOWE *

tel./fax (0-12) 423-51-64
tel. (0-12) 656-00-66 w.2
(0-12) 656-01-47 w.2
tel. kom. 0601-41-71-30
32-800 BRZESKO
ul. Głowackiego 67
tel./fax (0-14) 68-62-100

RATY

PODWYSZYŃSKI

**SPECJALISTYCZNE CENTRUM
DIAGNOSTYCZNO-ZABIEGOWE
MEDICINA**

Kraków, ul. Rogozińskiego 12, tel. 412-24-59, 412-68-20, 412-12-79

• badania rentgenowskie (pełny zakres — mammografia, urografia i inne)
• operacje i zabiegi chirurgiczne u dzieci i dorosłych (przepukliny, stulejki, kaszaki, naczyniaki, tłuszczaki, niezstąpione jądra, wodniaki jądra, hemoroidy, usuwanie paznokci, spodziewstwo itp.) • usuwanie zębów w znieczuleniu ogólnym i miejscowym (protezy natychmiastowe) • gabinet leczenia zęza i niedowidzenia • testy alergiczne • gabinet endoskopii (gastroskopia, kolonoskopia, rektoskopia) • chirurgia plastyczna (pełny zakres) • bezoperacyjne usuwanie żylaków odbytu • USG (pełny zakres — dzieci i dorośli) • badanie krwi — analiza • badania hormonalne (T3, T4, TSH, prolaktyna i inne) • sondy żołądkowe • akupunktura, akupresura • usuwanie zmian skórnych (mrożenie) metodą niskich temperatur • szczepienia (wzw, różyczka itp.) • gabinet medycyny sportowej • punkcja tarczycy • badania profilaktyczne dla zakładów pracy

• chirurg • chirurg plastyk • chirurg szczękowy • ortopeda • naczyniowiec • urolog • gastrolog • proktolog (choroby odbytu) • kardiolog • internista • endokrynolog (leczenie tarczycy, cukrzycy i otyłości) • alergolog • okulista • dermatolog • neurolog • laryngolog • onkolog • ginekolog-położnik • psychiatra • psycholog • reumatolog • pediatra • neuropsychiatra • nefrolog • stomatolog • ortopeda • gimnastyka oddechująca (masaż, solarium, siłownia — tel. 421-50-85)

Specjaliści krakowskich klinik
zapraszają!

REJESTRACJA TELEFONICZNA
412-24-59, 8-20

NI OKAZA SIĘ NIE POWTÓRZY!

**NATURALNA
DACHÓWKA CEMENTOWA!**

W promocyjnej cenie!
19,0

Również

na przedpłaty!

Tylko

do 30.11.98

PRODUCENT: Mysłków 6 (0-18) 4456254, 4456792 SYSTEM DACHOWY
Nowy Sącz, ul. H. Dobrzańskiego 14, (0-18) 4429420
Nowy Sącz, ul. Węgierska 144H (0-18) 4429129
Kraków, ul. Jugowicka 090 383003

KLATT

e|MAXI

SKŁAD FABRYCZNY NR 1
32-020 WIELICZKA UL. DĘBOWA 44
TEL./FAX (012) 278-49-64
www.elmaxi.com.pl e-mail: elmaxi@jpl.net

PROMOCJA

SIDING
netto: 15,80 zł/m²
DLA FIRM DUŻE UPUSTY
BLACHY DACHÓWKOWE I TRAPEZOWE
RYNNY-FOLIE-OKNA DACHOWE i inne...
Nasz klient nasz przyjaciel

ODDZIAŁY TELMAXI:

KRAKÓW UL. KLIMECKIEGO 14 PAW. B/STOISKO 19	TARNÓW UL. PRZEMYSŁOWA 29 TEL. (014) 21-50-01
NOWY SĄCZ UL. KUNEGUNDY 16 TEL. (018) 443-78-36	TYCHY UL. KATOWICKA 85 TEL. (032) 227-79-47
CHRZANÓW UL. SZPITALNA 12 TEL. (035) 623-46-20	JABŁONKA UL. MAGURSKA 8 TEL. (018) 265-23-62
NOWY TARG UL. KOLEJOWA 61 TEL. (018) 266-27-51	

Raty

**GWARANCJE ATESTY
TRANSPORT WYKONAWSTWO**

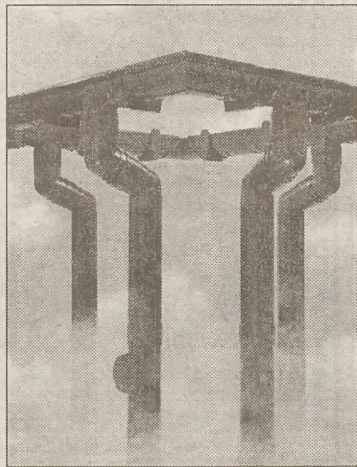
P P H U Gamart S.A.

38-200 Jasło, ul. Mickiewicza 108
tel. (4813) 44-620-21 w. 4295
fax (4813) 44-855-33

Ceny producenta



- RYNNY „GAMRAT” Ø 75, 125, 150
- STYROPIAN „GAMRAT” PS-E FS 12,15,20
- SIDING „GAMRAT”
- RURY PVC (kanalizacyjne i wodociągowe)
- RURY PE „GAMRAT” (woda, gaz)
- WYKŁADZINY PODŁOGOWE „GAMRAT”
- PŁYTY TWARDE I SPIENIONE „GAMRAT”
- WĘŻE ZBROJONE „GAMRAT”
- SYSTEM KANALIZACJI WEW. I ZEWN. „BAUTECHNIK”
- SYSTEM KANALIZACJI ZEWN. „NYLOPLAST”
- SYSTEM ODWODNIENI „EURO-PLAST”
- PŁYTY TRAPEZOWE „SALUX”
- INNE MATERIAŁY BUDOWLANE



ZAPRASZAMY:

Sklep nr 2 **JASŁO**, ul. Mickiewicza 108
Sklep nr 3 **NOWY SĄCZ**, ul. Jana Pawła II 36
Sklep nr 4 **STAŁOWA WOLA**, ul. Przemysłowa 11
Sklep nr 5 **NOWY TARG**, ul. Ludźmierska 29
Sklep nr 6 **DĘBICA**, ul. Drogowców 14
Sklep nr 7 **TARNÓW**, ul. Majchra 38
Sklep nr 8 **JAROSŁAW**, ul. Budowlanych 4
Sklep nr 9 **KROSNO**, ul. Długa 1

Tel./Fax (013) 446-56-64
Tel./Fax (018) 443-70-19
Tel./Fax (015) 844-50-66
Tel./Fax (018) 266-28-31 w.329
Tel./Fax (014) 670-33-65
Tel./Fax (014) 25-00-06
Tel./Fax (016) 621-42-61
Tel./Fax (013) 436-89-01



**KALENDARIUM
XX WIEKU
POLSKA
ŚWIAT**



Jest to przygotowana specjalnie z okazji kończącego się wieku seria wydawnicza, prezentująca najważniejsze wydarzenia w głównych dziedzinach życia dwudziestego stulecia.

Każde cztery lata historii XX wieku dokumentują dwa zeszyty, gromadzone w oddzielnych segregatorach:

„Świat” i „Polska”.

Zeszyty w cenie 3,99 zł każdy, od 9 listopada w kioskach

✓ PILARKI ✓ ODŚNIEŻARKI

STARY SĄCZ, ul. Staszica
(róg ul. Batorego)
tel. (0-18) 446 00 81 w. 11

MSZANA DOLNA
ul. Starowiejska 23a
tel. (0-18) 33-11-500

NOWY TARG
ul. Waksmundzka 29
tel. 0602 240-230

KRAKÓW, ul. Pawia 20 (k. Dworca PKS)
tel. (0-12) 422-26-15, 423-19-25



Prezent świąteczny

od dealerów firmy STIHL

- pilarka STIHL 023
od 26.10.98 r. dostępna już w cenie **999,00 zł**
- w okresie od 5.10.1998 do 29.12.1998 r.
bezpłatnie dodatkowy łańcuch tnący
i prowadnik z pilnikiem przy zakupie
pilarki STIHL, model 023 oraz 025.

ZAPRASZAMY!

ANDREAS STIHL, ul. Poznańska 16, Sady, 62-080 Tarnowo Podgórne
Sprzedawcą prowadzą wyłącznie autoryzowani dealerzy firmy STIHL.

Andrychów - Pl. Mickiewicza 3, tel. 752 249; **Bielsko-Biała** - Bystrzańska 85a, tel. 0602 173 455, 3-go Maja 18, tel. 210 51 w. 389; **Bochnia** - Bracka 10, tel. 61 25 450; **Brzesko** - Ogrodowa 5, tel. 68 62 240; **Czechowice-Dziedzice** - Pasieki 515, tel. 215 57 14; **Dąbrowa Tarnowska** - Berka Joselewicza 8; **Dębica** - Rzeszowska 14, tel. 70 53 14; **Gorlice** - Krzywa 16, tel. 35 37 062; **Jasło** - pl. Bartłomieja 17, tel. 0602 809 921; **Kazimierz Wilk** - Głowackiego 1, tel. 522 839; **Kozy (Ogród)** - Szkolna 12, tel. 174 304; **Kraków** - Pawia 20, tel. 422 26 15, Na Szaniec 19, tel. 41 41 760, Kalwaryjska 33, tel. 656 44 66; **Miechów** - Kilińskiego 3, tel. 38 31 557; **Mszana Dolna** - Starowiejska 23a, tel. 018/33 11 500; **Nowy Sącz** - Nawojowska 29, tel. 443 59 31, Pijarska 15, tel. 090 25 39 15; **Nowy Targ** - Waksmundzka 29, tel. 0602 240 230; **Oświęcim** - Sienkiewicza 7, tel. 424 208; **Stary Sącz** - Staszica, tel. 446 00 81 w. 11; **Sucha Beskidzka** - Piłsudskiego 6, tel. 74 28 68; **Szczucin** - Wolności 39, tel. 436 894; **Tarnów** - Asnyka 8, tel. 21 59 20, Romanowicza 1, tel. 212 132, Krakowska 36; **Zakopane** - Jagiellońska 1, tel. 20 62 481; **Żywiec** - Dworcowa 1, tel. 61 11 67.

PRACA**DAM PRACĘ**

„SANTA” poszukuje osób do pracy w domu. Umowy. Info — gratis, koperta + znaczek. Firma Usługowo-Handlowa W.P. Skrytka pocztowa 32-066 Alwernia, z dopiskiem F.S.

2.000 zł miesięcznie za umieszczenie reklamy firm zagranicznych na Twoim domu, działce, samochodzie. Zgłoszenia po przesłaniu znaczka za 5,30 P.P.H.U. „Equator” „Daer” Wojciech Szmidt, Przykopa 9, 19-311 Gołubka.

3000 zł każdemu za testowanie próbek produktów AGD lub chemiczno-kosmetycznych. Towary po przetestowaniu pozostają Państwa własnością. Szczegółowe informacje po przesłaniu znaczka za 5,30 P.P.H.U. „Equator” „Daer” Wojciech Szmidt, Przykopa 9A, 19-311 Gołubka.

AI Pracowałeś legalnie w Niemczech 1996/7/8, odbierz niemiecki podatek. Tel. (012) 269-00-23.

ABC „AGENTA CELNEGO”. Kurs. Licencja państwowa. Praca.Solidnie! Zapisy — Promocja! „Adviser” — Kraków, budynek MISTIA, Szlak 73a, wtorki, środy. (022) 629-37-83, (022) 628-70-56.

ADRESOWANIE, składanie długopisów — zatrudniamy. Cały kraj. Informacje bezpłatne, koperta zwrotna. Przedsiębiorstwo „MENAGER” 99-300 Kutno box 107.

AGENCJA Reklamowa poszukuje kobiet, mężczyzn, dzieci w celu zatrudnienia w charakterze statystów, modeli. Fotoofertę kierować: 00-968 Warszawa 45, skr. poczt. 66. Inf. (0-22) 834-65-40.

AGENCJA ubezpieczeniowa zatrudni pracowników jako przedstawicieli terenowych. tel. 0/602-490-216.

DAM PRACĘ

AGENT celny kurs z licencją państwową, praca — Uniwersyteckie Centrum Szkoleniowe, Tarnów, ul. Wałowa 34. Kandydatów prosimy o kontakt osobisty.

AKTUALNA praca domowa, dodatkowa (montaż sakiewek, biżuterii). Do 1900zł miesięcznie. Firma Marketingowa „PRACA” skrytka 27 33-300 Nowy Sącz (znaczek)

AKWIZYTOROM usług medycznych. (012) 423-08-32, 425-14-50

AMPICO Life przeszkoli i zatrudni agentów ubezpieczeń na życie. Wynagrodzenie miesięczne 2000 PLN oraz profesjonalne szkolenia: spotkanie informacyjne 16.11.1998 godz.18.00 Agencja Ampico Life, Nowy Sącz, ul.Kościuszki 26, tel.444-2-666.

ATRAKCYJNA praca — OVB Allfinanz — niemieckie przedsiębiorstwo zajmujące się doradztwem finansowym poszukuje współpracowników. Oferuje szkolenie, wysokie zarobki, możliwość pracy stałej lub dodatkowej. Kontakt: poniedziałek i środa w godz.: 10-14, (014) 612-49-00 Bochnia, ul. Kącik 4.

AVON Cosmetics, dodatkowa praca. 0601-52-45-64.

BIURO pośrednictwa ubezpieczeniowego nawiąże kontakt z osobami, które sprzedawały ubezpieczenia na życie i chciałyby wrócić do zawodu na korzystniejszych warunkach. Tel. (012) 635-93-69.

BIURO Ochrony zatrudni — Agentów Ochrony (kobiety i mężczyźni). Wymagania: niekaralność, kultura osobista, sprawność fizyczna, mile widziane wykształcenie średnie. (0-14) 21-60-12, (0601) 540-839.

BUDIMEX S.A.
FILIA NOWY SĄCZ
33-300 N.Sącz
ul. Kilińskiego 58

ZATRUDNI
NA BUDOWACH
W RFN:

- **KOORDYNATORA ZESPOŁU BUDÓW**
- **KIEROWNIKÓW**
- **KOSZTORYSANTÓW**
- **MAJSTRÓW**

Wymagane:
dobra znajomość
języka niemieckiego,
staż pracy w RFN.

- **OPERATORÓW DŹWIGU**

2799/NS.

DAM PRACĘ

AVON Cosmetics — poszukuje konsultantek. (0-14) 21-56-17.

CHALUPNICZWO. Naprawa taśm komputerowych, nie wymagane kwalifikacje, wysokie zarobki. Informacje bezpłatne, pisemne. Firma Reklamowa „FORTUNA”, ul. Żybkiewicz 5, 31-029 Kraków.

CHALUPNICZWO. Tel. (012) 648-88-25, 643-63-84.

PRZEDSTAWICIELA HANDLOWEGO

zatrudni
w Nowym Sączu
duża firma handlowa
BRANŻA DREWNOPOCHODNE

— wykształcenie min. średnie
— doświadczenie, prawo jazdy

0/90-307-344, 0/602-685-741
„ITS” N.Sącz, ul. Jana Pawła II 28

CHALUPNICZWO. Adresowanie kopert, składanie długopisów, nasączenie kasety barwiących oraz inne oferty gwarantowane umową. Informacje bezpłatne, wyłącznie pisemne. Agencja Informacyjna „EKA”: 30-898 Kraków, ul. Złocieniowa 29/24.

CHALUPNICZWO. Regeneracja kasety barwiących oraz inne oferty gwarantowane umową. Informacje bezpłatne, wyłącznie pisemne. Agencja Informacyjna „EKA”: 30-898 Kraków, ul. Złocieniowa 29/24.

CHALUPNICZWO korespondencyjny — biurowe, tygodniowo 770 zł. Grażyna Kurek, 33-104 Tarnów 6, skr. poczt. 79.

CHALUPNICZWO biurowe, różnorodność oferty. Montaż długopisów, klejenie kopert — zbyt gwarantowany. Informacje bezpłatne. „Romos” box 49, 38-402 Krosno 5.

CHALUPNICZWO 4.500 zł.Zaopatrzenie, zbyt, umowa, materiał próbny, koperta zwrotna. PHU „GAMA” 75-310 Koszalin, Bałtycka 2

CHALUPNICZWO 0602-437-897.

CHCESZ zarobić zadzwoni. (0-14) 79-28-41, (8-12).

DOCHODOWA, nie akwizycja. (012) 282-18-60

DYREKTOR zatrudni sekretarkę osobistą. Fotooferty + list motywacyjny: B.O. „Szansa” 30/33 Kraków, Lea 231. M-3210

DYSTRYBUCJA produktów zielonych. Zadzwoni (0-14) 792-687 lub przyjdź! Spotkania w każdą środę Hotel „Tarnovia”, godz. 18. Weź z sobą ogłoszenie.

ENERGICZNYCH do sprzedaży okolicznościowych kalendarzy, zatrudnimy, wysokie zarobki. 0602-75-45-75, (012) 421-81-55.

F.H.U. „ELEKTO-TERM” przyjmie hydraulika do współpracy — prace zlecone. Konieczny samochód (osobowy). Tel/fax: (018) 26-655-80, 0601-86-33-54.

FIRMA niemiecka płaci 800 miesięcznie wszystkim, którzy zechcą przyjąć reklamę na swój samochód, lub działkę. Firma „RUBER” ul. Kościuszki 16, 41-300 Dąbrowa Górnicza box 190

FIRMA Handlowa zatrudni 3-osoby. (012) 633-35-14

DAM PRACĘ

FIRMA budowlana zatrudni: główną księgową, kierownika budowy, kosztorysantkę. (012) 637-10-70

FIRMA w Tarnowie zatrudni osoby do działu sprzedaży i marketingu. Tel. (014) 22-33-64 do 15.00.

FIRMA „Santa” zatrudni osoby do stałej pracy — na umowę. Informacje bezpłatne. (0-14) 42-25-44.

FIRMA odzieżowa zatrudni mechanika maszyn krawieckich. Ul. Składowa 26, 34-400 Nowy Targ. Tel. (018) 26-48-030.

FIRMA zleci pracę chałupniczą — naklejanie naklejek na zapalniczki. Informacje bezpłatne. F.H.U. Kamex 46-200 Kluczbork, skr. poczt. 36. Koperta i znaczek zwrotny.

FIRMA transportowa przyjmie dwóch mechaników — samochody ciężarowe, praca stała. 0601-30-16-45.

HURTOWNIA zatrudni mężczyzn. Tarnów, (0-14) 27-57-53.

KRAWCOWĄ rencistkę przyjmie. (0-18) 443-11-03.

LONDYN — praca — szkoła.
Tel. 00447957253918 godz. 12-14

MURARZA — tynkarza zatrudni firma, również rencistę. (012) 411-34-65 po 15.00.

NAUCZYCIELA INFORMATYKI zatrudni od zaraz Zespół Szkół w Niepołomicach. (012) 28-11-694.

OFERTY prac chałupniczych wysyła wyłącznie pisemnie FH SZansa, 30-670 Kraków ul. Na Kozłowie 14/107

Polinar S.A.

przyjmie
WYKWALIFIKOWANYCH
MECHANIKÓW
SAMOCODOWYCH
z doświadczeniem

tel. (0-12) 414-16-77
0601/48-91-55

OGÓLNOPOLSKIE przedsiębiorstwo zatrudni chałupników i współpracowników. „Keram Polska” 97-400 Belchatów, Budryka 2 skr. poczt. 52

POMOC do dziecka. Tarnów — Krzyż, tel. (014) 25-12-94.

POPROWADZĘ książkę przychodów i rozchodów. (0-18) 441-31-15 wieczorem, lub 0/601-50-51-15.

POSZUKUJĘ osób uczciwych i ambitnych do współpracy — konsultant BARBARA UNIEJEWSKA. 0601-45-43-13.

POSZUKUJĘ dealerów do sprzedaży bezpośredniej. 0-602-254-284.

POŚREDNICTWO Pracy (012) 637-12-16 organizuje: Kursy Przygotowawcze do rozmowy z pracodawcą.

ASYSTENTKĘ DYREKTORA

referencje, CV, j.angielski

ELEKTRONIKÓW,
ELEKTRYKÓW
TECHNIKÓW
I INŻYNIERÓW

do nowo otwartego biura

PHU Alarm-Pol

w Nowym Sączu, ul.Długosza 18

tel.444-29-28, 444-21-34

w godz. 8-16

2803/NS.

Duża firma handlowa

w branży materiały

drewnopochodne

i wykończenie wnętrz

poszukuje mężczyzn

na stanowisko:

PRZEDSTAWICIEL**HANDLOWY**

Od kandydatów wymagamy:

— wiek: minimum 25 lat

— wykształcenie min. średnie

— pełną dyspozycyjność

— doświadczenie w pracy na podobnym stanowisku

— samochód

Gwarantujemy szkolenia,

odpowiedzialną pracę

w młodym zespole

wynagrodzenie adekwatne

do osiągniętych efektów

List motywacyjny + CV

prosimy przesłać pod adresem:

Expol Sp.z o.o.

Materiały Budowlane

ul. Bielowska 2

33-300 Nowy Sącz

z dopiskiem: Praca- Nowy Sącz

K.

DAM PRACĘ

PRACA w kraju i za granicą, czasopismo „POSA-DA”, pytań w kioskach.

PRACA w domu — stała, dla każdego, gwarantowany zbyt, wysokie zarobki, informacje bezpłatne, wyłącznie pisemnie. Rozmus Katarzyna, 31-422 Kraków, ul. Powstańców 1

PRACA stała lub dorywcza. Tel. (012) 415-51-35 informacje od poniedziałku do piątku w godz. 8:00 — 13:00.

PRACA dla każdego, nie akwizycja. Informacje od 8:00 do 15:00. Tel. (012) 658-27-69.

PRACA w domu dla każdego, Gwarantowana umowa dostawy i odbioru oraz zarobek 2.100 zł. Informacja bezpłatna. WAH „Meriel”, ul. Pomianowska 2, 32-800 Brzesko, skrytka 72.

PRACA jest wszędzie, trzeba tylko chcieć pracować — napisz, nie będziesz żałował. K. Serednicka skr. poczt. 42, 32-800 Brzesko+ koperta zwrotna.

PRACA w domu na długie zimowe wieczory. Informacja bezpłatna. F.H.U. „Monika” Ośrodek Wypoczynkowy 34-434 Dębno.

PRACA w domu — 2100 zł. Zaopatrzenie, zbyt, umowa, materiał próbny. Informacje bezpłatne. PHU „GAMMA”, 75-331 Koszalin, Bałtycka 2. Koperta zwrotna.

PROGRAMIŚCI komputerowi do pracy w USA (058) 344-78-72 (10.00-15.00), 058-551-82-12, 0603-183-701

PRZYJMĘ hydraulika do Warszawy (0602) 86-35-07

PRZYJMĘ do pracy mechanika samochodowego. Praca w Austrii. Wiadomość, tel. (0043) 664-2702-584, w godz. (16 — 20).

PRZYJMIEMY do pracy plastyka pracującego w programach graficznych na komputerze Macintosh. Gwarantujemy atrakcyjne wynagrodzenie prowizyjne i dobrą atmosferę pracy. Oferty: Cieszyńskie Zakłady Kartoniarskie S.A. 43-430 Cieszyń, ul. Frystacka 23, tel. (0-33) 52-31-56.

RENOMOWANA hurtownia odzieży zatrudni pracowników. Samochód osobowy dodatkowe wynagrodzenie. Tel/fax. (0-18) 443-79-35.

SILNA Firma Handlowa poszukuje dwóch przedstawicieli handlowych z terenu woj. nowosądeckiego. Proponujemy: możliwość rozwoju, awans, dobre wynagrodzenie, stabilność (0-18) 35-26-339.

TYNKARZA i pomocników zatrudnię poza Krakowem z mieszkaniem. 012/656-55-14 (7-9) i (19-21)

ZACHODNIA firma poszukuje pracowników z N.Sącza i okolic, wykształcenie min. średnie. 0-90/648-343.

ZAKŁAD Instalacji Sanitarnych Zatrudni samodzielnych monterów. Tel. (012) 415-11-79 po godz. 18.00.

ZATRUDNIĘ operatora dźwigu kategoria II. (012) 637-34-66.

ZATRUDNIMY firmy lub brygady: murarzy, tynkarzy, dekarzy, cieśli, zbrojarzy. (012) 637-10-70

ZATRUDNIĘ cztery osoby do pracy w Tarnowie. Wymagane wykształcenie średnie. Informacja: 0604-20-72-51.

DAM PRACĘ

ZATRUDNIĘ elektryka — konserwatora ze stażem min. 5 lat. (0-602) 259-783.

ZATRUDNIĘ gospośnię — najchętniej energiczną panią na emeryturze umiejącą dobrze gotować i piec — na 3 dni w tygodniu w Dębicy. (014) 670-38-11.

ZATRUDNIĘ rencistę do myjni samochodowej oraz młodą osobę ze znajomością obsługi komputera.Dębica, tel. (014) 682-64-34.

ZATRUDNIĘ manicurzystkę. (012) 637-68-88

ZLECĘ wykonanie tynków zewnętrznych, ślusarki, lastrica. (012) 637-10-70.

PIELĘGNIARKĘ chętnie rencistkę do opieki nad starszą panią na bardzo dobrych warunkach (z zakwaterowaniem w Krakowie) zatrudnię. Oferty MW/1602, Gazeta Krakowska, Biuro Ogłoszeń, Al. Pokoju 3

FIRMA poszukuje ludzi do pracy w dojrzewalni bananów. 0601 30-16-45

POSZUKUJĘ PRACY

ABSOLWENCI Politechniki Krakowskiej specjalności inżynieria komunalna szukają pracy. (0-18) 44-22-889, 0/601-855-089.

DYPLOMOWANY masażysta-bioterapeuta podejmie pracę w domu wczasowym, pensjonacie, gabinecie medycyny naturalnej. Masaż leczniczy, relaksujący, tybetański, bioenergoterapia, akupresura, moxa, shiatsu, kinezyterapia, polary, świecowanie uszu metodą Indian Hopi. Tel. (0-16) 621-01-50.

KIEROWCA BCDE, niemiecki, praktyka TIR, dyspozycyjny, kraj lub zagranicą. 0602-68-33-26.

KIEROWCA kat. ABCET poszukuje pracy. (0-18) 445-73-13 po 15.

KIEROWCA kat.ABC z samochodem Polonez Truck. (0-18) 44-56-118 lub 0/602-498-618.

KOMPLEKSOWE sprzątanie biur i innych powierzchni. Tel. (012) 413-51-61.

MŁODA, uczciwa, wykształcenie ekonomiczne, komputer, podejmie pracę (0-18) 44-69-252.

NAUCZYCIELKA emeryt, poszukuje pracy. Oferty: Biuro Ogłoszeń, Kraków, Starowiślna 10, nr 13/WG

POSZUKUJĘ pracy, znajomość języka angielskiego, samochód, oczekuję interesujących propozycji. 0601-55-69-17.

POSZUKUJĘ pracy w zawodzie kamieniarz — filiarz/ posadzki, schody/ wieloletnie doświadczenie w kraju i za granicą. Tel. (018) 26-526-22

PRAWNIK, absolwentka Studium Zarządzania i Biznesu, doświadczenie w kancelarii, angielski. (012) 65-43-371.

PRZYJMĘ chałupnictwo w metalu (090) 20-90-74

PRZYJMĘ chałupnictwo w metalu na tokarki, frazarki, strugarki prasy i inne (090) 20-90-74

SPRZĄTANIE mieszkań, mycia okien. N.Sącz tel.441-66-45.

STOMATOLOG — protetyk, przyjmie dorywczą współpracę. Oferty: nr AT, Kraków, Starowiślna 10.

SZUKAM pracy — zaopiekuję się dzieckiem. Tarnów, tel. (0601) 85-25-87.

WŁOCH z dobrą znajomością języka angielskiego i hiszpańskiego, obsługa komputera, poszukuje pracy. Tel. (012) 655-55-96

NAUKA

„ARMA” NAUKA JAZDY ABCE (012) 632-70-19

A. Kursy nauki jazdy. Kalwaryjska 9, badania, testy, raty. 012/656-53-89, 0602-362-355

ANGIELSKI, Business English. SOPHIS: (012) 412-76-42

ANGIELSKI, dzieci — studentka. (012) 267-02-07

ANGLISTĘ zatrudni LO w Gdowie na etat lub na godziny. (012) 278-45-00 wew. 13.

CHEMIA — korepetycje, studia medyczne — testy, nauczyciel L.O. (018) 26-77-805.

INSTRUKTOR NAUKI JAZDY. Kurs rozpoczynamy! ZDZ Kraków, Dietla 38. (012) 422-31-02.

J.ANGIELSKI tanio. Informacja N.Sącz tel.441-32-19 po 16.

J.NIEMIECKI. Kurów 55 (nowosądeckie).

JĘZYK włoski po włosku: korepetycje, konwersacje. Tel. (012) 655-55-96.

NAUKA

MATEMATYKA — korepetycje. Przygotowanie do egzaminu do szkół średnich. Tel. (0-14) 22-07-28.

MATEMATYKA u ucznia. Tel. 0604-820-595.

NAUKA JAZDY — ART-MOT. (012) 645-31-19.

NAUKA pływania, kryta pływalnia w Nowym Sączu. 0/601-866-242.

NAUKA Jazdy „KURSANT” — raty, niższe, materiały, plac manewrowy. (012) 386-12-76, 0602-792-272

NOWOCZESNE opracowania lektur szkolnych. (0-18) 44-64-038.

POLSKI, student UJ, Śródmieście, tanio. Tel. (012) 633-37-97

PRAWO jazdy. Cena promocyjna kursu. Młodzież ucząca się — materiały dydaktyczne gratis. Możliwość organizacji zajęć dopoludniowych. Czas trwania ok. 5 tygodni. OSK „Auto Kurs” Tarnów, ul. Kopernika 7/17 (014) 22-42-43.

TANIEC towarzyski, kursy, klub taneczny dla dzieci, młodzieży, dorosłych. 0602-72-70-05

UPRAWNIENIA BUDOWLANE przygotowujemy do egzaminu! ZDZ, Dietla 38, (012) 422-85-69.

MOTORYZACJA

SAM. OSOBOWE

SPRZEDAŻ

126P EI, IX.1995, żółty, pilnie. (0-18) 443-41-64.

ASTRA 1,7 D, 1994, cena 24.200 — sprzedam. Tel. (0-14) 24-11-98.

AUDI 80, 1986 — pilnie sprzedam. (0-14) 663-24-31 lub (0601) 469-105.

AUDI 80, kolor biały, poj. 1800, przebieg: 150 tys. km. (014) 68-576-22

AUDI 90 Quattro, 1990, czarny, stan bardzo dobry. (012) 654-39-37, 421-77-41

BMW 524 TD — 1986 rok, sprzedam. (012) 655-74-43

CINQUECENTO 704, 1992 r., żółty. (012) 270-60-64

CINQUECENTO 700, 1995, granatowy, 36 tys km, 13.500 zł. (0-14) 68-40-418.

CINQUECENTO pilnie sprzedam, możliwość rat. (014) 66-307-25, 0601-52-78-89

FIAT 126p, 1984, po wypadku — na części, sprzedam. Tel. 0601-50-48-18.

FIAT 125p 1989, gaz, stan bardzo dobry (0-18) 441-75-61

FIAT 126p ELX SX czerwony, 1997, 4.500 km. (0-18) 442-77-22.

FIAT 125p, kombi, 1985 — sprzedam okazjynie, tanio. Tel. (0-14) 628-058.

FIAT 126p ELX, 1997, 28 tys. km, 9.400 zł, garażowany, oznakowany, blokada skrzyni, bagażnik, konserwacja, bezwypadkowy, pełna dokumentacja. Tel. (0-14) 26-38-90, wew. 26, godz. 8 — 15.

FIAT 126p, 1984, żółty, stan dobry. Tanie! Dębica, tel. (014) 68-11-781.

FIAT 126p, po remoncie — sprzedam. (014) 68-66-224 po 16.

SPRZEDAŻ



DAEWOO

Przedsiębiorstwo Handlowo-Usługowe

PIL-MOT S.c.**39-220 Pilzno, ul. Lwowska 41,****tel./fax (0-14) 67-21-044,****tel. kom. (090) 31-85-70****Zapraszamy:****pon.-pt. 8-19****soboty 8-16**

SPRZEDAŻ

SAMOCHODÓW

Atrakcyjne bonifikaty!

Serwis gwarancyjny

FIAT Punto 75 ELX, 1995, zielony metalik, 5-drzwiowy, 25.500zł. (0-18) 441-26-05.

FIAT Punto 1.1, październik 1998 — sprzedam. Tel. (0-604) 405-780.

FIAT Uno 1400, 1995/6, 45.000km, 1 właściciel, metzielony, 5-drzwiowy. (0-18) 440-27-89.

FORD Eskort 1.4 CLX 1991, zarejestrowany 1996, (0-18) 443-87-16 po 15.

FORD Eskort kombi 1996, 1300 35.000km, (0-18) 445-05-76

FORD Eskort 1.4 kat, centralny zamek, elektryczne lusterka, szyberdach, radio odtwarzacz, opony zimowe, 16.500zł (0-18) 443-87-16.

FORD escort 1600 benz. 1983 r — sprzedam. Tel. (014) 6810-868.

FORD Sierra 1,6i combi, 1990r. 162 tys. km. Nowe opony i amortyzatory, centralny zamek na pilota, alarm, multi-lock, oznakowany, granat metalik. Tel. (014) 68-61-964, 68-62-100 — Brzesko — 15.500 tys.

OKAZJA!!!
100 samochodów
PRZECENIONYCH

Polina® FORD**Króń, ul. Ofiar Dębica 44****tel. (0-12) 441-11-22 (33)**

FORD sierra, poj. 2000, rok. prod. 1990, sprowadzony w całości, przebieg: 120 tys km, automatic — tanio. (014) 61-201-17

FORD Transit 2.5D Bus, 1993, 35.000zł sprzedam. (0-18) 442-18-48.

SPRZEDAŻ

FORD Transit 2,5 Diesel, 1993, niebieski, 9-osobowy, oryginalny mikrobus, rozsuwane boczne szyby, immobilizer, stan bdb. (0-18) 44-59-136.

FORD Transit 2000 benzyna Bus, 1991, 25.000zł sprzedam. (0-18) 4430-194.

FORD Transit 1600, 1988, blaszak, krótki, inst.gazowa, 16.500zł. (0-18) 443-04-36.

FORD Transit 2,5 TDI, 1996, przebieg 185 tys. przedłużony, koła 15 cal, 55 tys. Tel. (0-14) 45-75-35.

HYUNDAI Pony 1,5, 1994, srebrny, automat, stan idealny. (014) 66-307-25, 0601-527-889

LAGUNA 1,8, 1994, kupiony w kraju, bezwypadkowy, srebrny, 28.500 zł. lub zamienię. (041) 383-16-35, 090-68-44-33

MAZDA 323 1.3 Combi, 1983., po remoncie, 23.000km, 6.500zł. (0-18) 441-26-52.

MAZDA 626D, 158.000km, 6/100, Pewex, garażowany, dodatki. (0-18) 441-22-11.

MERCEDES 250 D. Tel. 0602-34-78-74 sprzedam

MOSKWIČALEKO 1600 D 1990, 5.5tys.zł sprzedam lub zamienię na 126p (0-18) 444-62-92

NEXIE 1997, powypadkową, kupioną w Polsce, dużo dodatków, sprzedam. (012) 415-23-38.

NISAN Vanette, osobowy, 1992 r., kupiony u dealera. (012) 270-60-64

OPEL Astra 1998, przebieg: 12.000km, wiśnia metal, centralny zamek, poduszka, radioodtwarzacz. (0-18) 332-71-25 po 20.

OPEL Astra kombi, 1996, 49 tys. km, śliwka, centralny zamek, 2 poduszki powietrze, radioodtwarzacz, 36.000 zł. (0-14) 743-277.

OPEL Corsa 1.2, 1993 sprzedam. (0-18) 445-90-26.

OPEL Corsa 1.2, szyberdach, ABS, 1995, cena 23.000. Tel. (0-14) 68-63-903.

OPEL KadetD Sedam 1987, biały, stan blacharki bdb (0-18) 444-90-94

OPEL Kadett 1985, srebrny metalik, pierwszy lakier, przebieg 164.000km, radioodtwarzacz +alufelgi +opony, 8.700zł (0-18) 443-98-17 (17.00 — 19.00)

OPEL Kadet Combi 1,6D, 1988, biały, 3-drzwiowy, 11.000zł. (018) 4430-250, 0/601-44-37-42.

OPEL Omega 2.0. 1994, model'95, 40.000zł. (0-18) 443-79-35.

OPEL vectra 1,7D, XII/91, 135.000 km, 5-drzwiowy, niebieski, kupiony w salonie, bezwypadkowy 21.000 zł. (014) 67-79-227

PEUGEOT 306, 1.4, 1997, 3-drzwiowy, bezwypadkowy, 21 tys. km. (0-14) 43-71-13.

PEUGEOT 305, 1981, diesel, kombi, 2.700 zł. Tel. (0-14) 52-63-69.

PEUGEOT 405 Combi GLD, rok prod. 1988, tel. (0-14) 6125450 od 8 do 16.

PEUGEOT 405, 2000, Mi 16V, 150 km. Pilnie. (014) 66-307-25, 0601-527-889

PILNIE sprzedam: Opel Corsa GSI sportowy, 1,6, 1990. (012) 412-06-65.

POLONEZ Caro 1.6, GLE, 1994, szary metalic, sprzedam. (012) 415-26-52.

POLONEZ Caro 1500, 1990/95, 99.000km, czerwony, instalacja gazowa, karoseria 95r, 7.600zł do uzgodnienia. (0-18) 446-02-35.

POLONEZ Truck 1.6, 1996, możliwość faktury VAT. (0-18) 443-41-11.

POLONEZ Caro, 1994, gaz, alufelgi, alarm, kulbelki, 11.500 tys. (0-14) 797-420.

PORSCHE 924, 1980r, stan idealny, okazjynie sprzedam (012) 269-23-39

RENAULT 19 1.7, 1991, biały, lub zamienię nam mniejszy. (0-18) 441-18-99.

RENAULT 19 1990, 1.4, bezwypadkowy 15.400 zł. Tel. (014) 784-445.

RENAULT Trafic, kolor biały, 1989. Tel. (0-14) 26-47-98, po południu.

SKODA 120 niebieska — stalowa, stan bdb, nowe opony, 3.200zł (0-18) 444-91-02

SPRZEDAM lub zamienię **AUDI** 100, 2.0, 1991 r., przebieg 132.000 km., bogate wyposażenie, cena 30.000 zł. (012) 658-90-27

SPRZEDAM Seat Cordoba 1.9 diesel 94 r.Czerwony 26 tys. zł. Tel.(012) 286-559

SPRZEDAM Fiata Tempra 1,6, combi, 1994. (012) 643-32-20.

TANIO — Mazda MX-3, rok. 1994. Tel. (018) 27-549-30.

TAWRIA — 1990 r. cena do uzgodnienia. (012) 278-39-74.

TOYOTA Corolla 1.8D, 1986/7, granat metalik, radiomagnetofon. (0-18) 442-20-92.

TOYOTA Corolla, 1991, srebrny metalik. Pilnie sprzedam. (014) 66-307-25, 0601-527-889

TRABANT. Wartburg. 012/647-55-34.

VW Golf GTI 1.8, 1988, biały, cena ok. 13.500. (0-18) 443-88-83.

VW Golf 1.6kat, 1988, 130.000km, biały, 2-drzwiowy, alufelgi, szyberdach, składak. (0-18) 442-96-68.

VW Golf 1800 GTiccm, 1989, 150tys.km, czarny metalik, alufelgi, c.zamek, alarm, szyberdach, radioodtwarzacz, cena: 16.000 zł (0-18) 443-67-76

VW Golf GTD Turbo Diesel intercooler, biały, bezwypadkowy, 16.900zł. (0-18) 443-41-93.

SPRZEDAŻ

VW Passat 1.5D, 1981, przystępna cena. (0-18) 441-42-81 po 16.

VW Passat, kombi, 1991, cena 22.000 — sprzedam. Tarnów, (0-14) 24-21-52.

FIAT**Uwaga posiadacze Fiatów 126 i Cinquecento!!!**

Przy zakupie Fiata Seicento do wyboru:

• Pełny pakiet ubezpieczeniowy — GRATIS **LUB**

• Przedłużenie gwarancji — GRATIS **LUB**

• Korzystne warunki odkupu używanych pojazdów wyżej wymienionych marek *Zapraszamy*

AUTO-POLMOZBYT KRAKÓW**al. 29 Listopada 39, tel. 411-54-72****www.autopol.krakow.pl**

VW Polo 1994, składak, 61.000km, cena do uzgodnienia (0-18) 442-13-86

VW Sharon, 1996 r., silnik 1,9 TDI, klimatyzacja. (033) 76-71-85

WV wento 1,9 TD, 1995+ dodatki, 37.000 zł.Dębica (014) 677-65-78.

ZASTAWĘ 1100P w dobrym stanie — tanio sprzedam. Tel. (0-12) 284-12-48.

ŻUK A-11, 1976, po remoncie, 2100zł. Betoniarz 150L, stan bdb, 1000zł. (0-18) 441-63-19 po 17.

ŻUK blaszak, 4.000zł. Zygmint Gwiżdż, N.Sącz, Maissnera 6 (boczna Gizy).

POLONEZ Truck, 1996r. pilnie sprzedam. (0-12) 644-52-52, 0601 86 21 50

LADA Samara, 5-drzwiowa, 1988, Tel. (0-12) 665-80-13 po 19

KUPNO

AUTA powypadkowe, zniszczone, skorodowane do remontu — kupię. 090-26-72-38

SKUP samochodów powypadkowych, uszkodzonych (płać gotówką) 090-615-163

ZDECYDOWANIE kupię auta powypadkowe, do remontu. 090-354-003

PILNIE kupię auta powypadkowe, osobowe, do stawcze. 0601-64-62-74

ABSOLUTNIE wszystkie auta powypadkowe, zniszczone, rozbite, uszkodzone — kupię. 0601-61-72-79

PILNIE kupię auta rozbite, zniszczone, skorodowane, do remontu. 090-24-16-32

A.AUTA powypadkowe zdecydowanie — kupię. 012/645-03-72, 090-31-40-97

AUTA powypadkowe zdecydowanie kupię (012) 647-58-04, 0602-59-90-92

AUTA powypadkowe zachodnie zdecydowanie kupię, oraz po wypadku lub spalone Polonezy rocznik 1994-1998. Płać gotówką. (0-14) 250-599.

ZDECYDOWANIE kupię Ford Sierra po wypadku, lub do generalnego remontu. 0/603-224-661.

MOTOCYKLE

SPRZEDAŻ

MOTOR Honda Magna 750 1982, z USA (0-18) 443-10-64 po 18.

SIMSON „Enduro”, 1989r, żółty, stan idealny. Sprzedam. (014) 677-65-78.

INNE POJAZDY

SPRZEDAŻ

CIĄGŁA sprzedaż na raty ciągników rolniczych, prasy, przyczepy 1-, 2-osiowe z kiprem, ładowacze, rozrzutniki, kosiarki, kombajny, koparki oraz inne maszyny rolnicze. K. Michniak.Łęczyska 33 (014) 61-275-48, 0602-517-684

CIĄGNIKI: „C-328”, „C-330”, pług, kabiny, sprzedam: Piaszczak, Łętownia 375. (018) 26-75-673.

CIĄGNIK T-25, rocznik 1978, sprzedam. TRZEBUNIA 352 koło Myślenic, Ostasień Franciszek.

CIĄGNIK SAM S-18 sprzedam. (0-18) 445-81-17 po 17.

CIĄGNIK: T-25, C-330, Jelcz 325. Ciągła sprzedaż. Tel. (014) 68-17-159

CIĄGNIK Ursus C 330, tel. (0-14) 6125450 od 8 do 16.

CIĄGNIK Ursus C-360, 1988 po remoncie. 9 tys. Do uzgodnienia. 0601-50-48-18

KOMBAJNY: „Class” 3.7m; ziemniaczany „Anna”; beczkowóz 3000 l. (014) 6760-982.

MŁOCARNIE wraz z prasą, stan dobry sprzedam. Tel. (014) 742-425.

NA raty: C-330, C-328, T-25A, C-360, C-3603P, Ferguson — 255, pługi, brony. Władysław Broniśław Librantowa, 33-300 NowySącz, (0-18) 441-79-52

PRZYZCZEPĘ bagażową, skrzynię wywrotkę na samochód mercedes, Lublin — sprzedam. (014) 66-310-38

RENAULT R340, ciągnik siodłowy, 1986, stan dobry. (0-14) 68-63-903, (0-602) 218-102.

URSUS C-330M, 1989, cena do uzgodnienia, 2700 Mtg. (0-14) 68-40-667.

SPRZEDAŻ

SPRZEDAM kombajn Bizon Super Z-056, 1990 r. prod. 1985-r. prod. (014) 61-275

SPRZEDAŻ

N.SĄCZ, os.Millennium, 57m², Ivp, 1.100zł/m², „Mediator” (0-18) 442-23-81

N.SĄCZ, os.Barskie IIb, 60m², parter, komfortowe z garażem, 100.000zł „Mediator” (0-18) 442-23-81

N.SĄCZ, os.Millennium, wieżowiec, IIp, 40m², 2 pokoje, 55.000zł „Mediator” (0-18) 442-23-81

N.SĄCZ, os.Millennium, Ivp, 38m², 2 pokoje, 50.000zł „Mediator” (0-18) 442-23-81

NOWE 30 m², jasna kuchnia, os. Złociń, sprzedam. (012) 633-29-30 wieczorem.

NOWY Sącz ul.Kołątaja mieszkanie komfortowe 46m² (0-18) 446-41-17

NOWY Sącz, mieszkanie 3-pokojowe, komfortowe, 57,5m² Ivp, (0-18) 44-11-767, (0601) 28-37-30

NOWY TARG. Sprzedam mieszkanie M-4 komfortowe z meblami. (018) 26-673-63

SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA

„KABEL”

Kraków, ul. Wielicka 76
tel. (0-12) 655-33-27, 655-37-82

Oferuje mieszkania

O POW. UŻYTK.
od 33M² do 64M²

w nowo realizowanym
budynku
przy ul. Wielickiej
w Krakowie

SPRZEDAM mieszkania w Nowym Targu 60m² lub 72m². Tel. (018) 26-48-312 lub 0601-46-72-46

STRASZĘCIN: mieszkanie 52m², dwupokojowe, parter, własne ogrzewanie. (014) 67-68-670.

SZCZAWNICA – mieszkanie komfortowe 65 m², I-piętro, umeblowane – telefon. Tel. (018) 262-29-19

TARNÓW, ul. Wieniawskiego, (boczna Klikowskiej). Mieszkanie 75 m², budownictwo tradycyjne, oddane do użytku 4 lata, II piętro, wysoki standard, duża loggia balkonowa, telefon, częściowo umeblowane, 105 tys. zł. Informacja, (0602) 803-027.

TARNÓW. Mieszkanie 73 m² – sprzedam. (0-14) 24-19-42.

TARNÓW, własnościowe 48 m², I piętro sprzedam. (014) 22-17-61.

TARNÓW. Mieszkanie, pow. 73 m² – pilnie sprzedam. Tel. (0-14) 22-15-96.

TARNÓW, os Zielone. Mieszkanie, 49 m², 65 tys. zł.(0-14) 269-069.

WIELICZKA, mieszkanie 2 pokoje, 44 m², własnościowe z garażem i telefonem, sprzedam. (012) 267-20-29, 8:00-16:00.

GARSONIERE 26 m², telefon, TV kablowa, Nowa Huta. (0-602) 22-93-88, (0-501) 422-086

KUPNO

„OPOKA” przyjmuje bezpłatnie oferty do sprzedaży, wynajmu. (012) 421-20-50, 429-54-00, 429-54-11.

MIESZKANIE do 35.000zł w Nowym Sączu kupię (0-55) 233-81-39

KUPNO

N.SĄCZ: kupię mieszkanie do 40m². (0-18) 443-75-27 (pn-pt.).

WYNAJEM

MAŁŻEŃSTWO poszukuje niedrogiego mieszkania w Nowym Sączu do wynajęcia (0-18) 337-45-65 po 18.

MŁODA, kulturalna para, poszukuje taniego mieszkania do wynajęcia (bez pośredników). Tel. (012) 655-55-96

N.SĄCZ: do wynajęcia 2-pokojowe komfortowe mieszkanie w bloku. 0/601-867-221.

N.SĄCZ (centrum): garsonierę studentowi wynajmę. 0/604-269-938.

N.SĄCZ: do wynajęcia 2-pokojowe 40m². (0-18) 446-43-20, 0/602-55-61-31.

N.SĄCZ: poszukuję 1-pokojowego mieszkania. (0-18) 445-75-13.

N.SĄCZ, 1-pokojowe, 28m², umeblowane, 500zł/m-c, płatne za rok z góry „Mediator” (0-18) 442-23-81

N.SĄCZ, ścisłe centrum, 87m², ogród, 1.500zł/m-c +kaucja „Mediator” (0-18) 442-23-81

N.SĄCZ, Barskie I, 2 pokoje, 49m², IIIp, umeblowane, 500zł/m-c „Mediator” (0-18) 442-23-81

POSZUKUJĘ pokoju 1-osobowego w Nowym Sączu (0-18) 443-86-98

SZUKAM mieszkania (GRUDZIEŃ) 35-40m² blisko centrum N.Sącza 090-211-423

SZUKAM pokoju do wynajęcia w Tarnowie. Jestem studentką. (017) 22-43-660.

TARNÓW. Do wynajęcia pokój z łazienką. Tel. (0-14) 21-54-48, wieczorem.

TARNÓW. Duże mieszkanie do wynajęcia. Tel. (0-14) 21-33-38, po 17.

ZAMIANA

MIESZKANIE własnościowe, 3 pokoje, loggia, zamienię na dwa oddzielne w Krowdzy. (012) 637-07-65

NOWY Targ – mieszkanie 39m², II p w centrum z telefonem zamienię na garsonierę na Kraków – Nowa Huta. Tel. (018) 26-66-521

ZAMINIEM mieszkanie kwaterunkowe 43 m² na większe. Tel. (012) 422-40-17.

DOMY

SPRZEDAŻ

BRZESKO – Stawowa 10. Dom surowy – 10 ar – 66.000. Nowy Targ (018) 26-645-12.

BRZESKO Centrum! Dom, działka 400m² – sprzedam. (014) 68-61-374, (032) 22-48-714

DEBICA: dom jednorodzinny, piętrowy, blisko centrum, cena: 195.000 zł. (014) 670-23-67

DOBECZYCE – dom, nowy, wykończony, wszystkie media, sprzedam. (012) 27-11-855.

DOM drewniano-murowany, działka 15 arów, uzbrojona koło Dębicy. (014) 68-20-120.

DOM dwurodzinny 6-pokojowe 190m², działka 12a, 186.000zł. N.Sącz, ul.Tłoki 15c.

DOM z modrzewia do zamieszkania, 3 pokoje, kuchnia, gaz, woda, prąd, łazienka, kanalizacja, budowa nowa, 2 garaże zastropowane, cena 75.000 zł. Łapczyca 147 (014) 61-275-76

GORLICE: dom, stan surowy, atrakcyjna działka 30a sprzedam. (0-18) 352-70-89.

GRÓDEK n/D. ośrodek wypoczynkowy, hotel, restauracja, kempingi, 1,19ha, 600.000zł „Mediator” (0-18) 442-23-81

KRYNICA: willa 220m² w pobliżu centrum. „Property”, Kościuszki 7, (0-18) 443-73-80.

KURÓW k/N.Sącza: 1/2 domu drewnianego sprzedam. (0-18) 443-21-83.

LIBERTÓW – sprzedam, nowy dom, bardzo starannie wykończony. (012) 656-03-11.

ŁĄCKO – centrum, ul.Dunajcowa, dom z garażem, atrakcyjne położenie (0-18) 444-63-29

SPRZEDAŻ

MUSZYNA Złockie, dom 150m², działka 6arów, 50.000 USD, „Mediator” (0-18) 442-23-81

N.SĄCZ: dom jednorodzinny 112m², działka 5,85a, 140.000zł. (0-18) 441-19-74 po 15.

N.SĄCZ, Węgierska: dom z dobudówką, działka 20a. „Property”, Kościuszki 7, (0-18) 443-73-80.

N.SĄCZ, Wólki-segment 180m². „Property”, Kościuszki 7, (0-18) 443-73-80.

N.SĄCZ, nowy dom 260m², na działce 10a, ul.Jamnicka. „Property”, Kościuszki 7, (0-18) 443-73-80.

N.SĄCZ: budynek 750m² w pobliżu centrum (biura, handel). „Property”, Kościuszki 7, (0-18) 443-73-80

N.SĄCZ: dom 160m² piętrowy. (0-18) 44-331-69.

N.SĄCZ Korzenia: stara chata, 2ha działki, 35.000zł. (0-18) 445-21-14, 0/90-301-422.

N.SĄCZ, ulica przelotowa, kamienica, 170m², działka 7arów, 145.000zł „Mediator” (0-18) 442-23-81

N.SĄCZ, Millennium, 102m² 5ar +60m² lokalu handlowego, 250.000zł „Mediator” (0-18) 442-23-81

N.SĄCZ, dom 415m², obiekt użytkowy 170m², 120.000USD „Mediator” (0-18) 442-23-81

N.SĄCZ, Zabelcze, dom 217m², działka 5arów, 150.000zł „Mediator” (0-18) 442-23-81

N.SĄCZ, dom piętrowy, 150m² działka 1,8ara, 170.000zł „Mediator” (0-18) 442-23-81

N.SĄCZ, nowoczesny dom piętrowy, działka 6ar, 95.000 USD „Mediator” (0-18) 442-23-81

NOWOSĄDECKIE – Grybów: dom 160m², 125.000 zł. (0-18) 445-21-14, 0/90-301-422.

NOWYSĄCZ, ścisłe centrum ul.Długosza – kamienica czynszowa (0-18) 446-41-17

NOWY Targ – sprzedam dom do remontu. Tel. (018) 26-643-06, (012) 423-31-82

SPRZEDAM dom częściowo do remontu. Wiadomość: tel. (018) 26-643-06, (012) 423-31-82

SZCZUCIN. Dom jednorodzinny, garaż, działka zagospodarowana 15a – sprzedam. Tel. (0-14) 43-61-00 lub Nowy York, 718-33-176-59.

TARNÓW, Wójtarowicza. Dom jednopiętrowy z ogrodem 6,40 ara. (0-14) 210-718.

TARNÓW, duży dom do wykończenia, instalacje, stolarka, ogrodzony. (014) 21-30-11 wieczorem.

TARNÓW. Dom piętrowy – sprzedam. (0-14) 22-14-99.

TARNÓW. Krzyż. Dom – sprzedam. (0-14) 251-220, (0-14) 250-471.

WOLA Justowska – sprzedam rezydencję 550m² – ul. Królowej Jadwigi 280B nowa nie zamieszkała 0602-322-333

KUPNO

KRYNICA, Nowy Sącz, Grybów kupię dom do 140.000zł. (0-18) 445-21-14, 0/90-301-422.

TARNÓW, okolice. Dom drewniany lub działkę do 15.000 zł – kupię. (0-14) 23-27-20, po 20.

WYNAJEM

DO wynajęcia dom o pow.230m² w N.Sączu. (0-18) 443-97-14 w.28.

N.SĄCZ: komfortowy dom piętrowy, ogród, atrakcyjna lokalizacja, 1.500 zł/m-c. „Mediator” (0-18) 442-23-81.

N.SĄCZ ul.Krakowska: do wynajęcia dom, działka 10a (możliwa działalność). (0-18) 441-61-76.

DZIAŁKI

SPRZEDAŻ

ATRAKCYJNĄ działkę budowlaną 96ar lub mniejsze nad Jezioro Rożnowskim sprzedam. Lipie 36 (nowosądeckie) (0-18) 441-08-12

DZIAŁKA: 4 a, rekreacyjna z domkiem letniskowym 65 m² nad Jezioro Rożnowskim, sprzedam lub zamienię – propozycja. (012) 267-56-70.

SPRZEDAŻ

CHELMIEC, ul.Podgrodzka: 9a, pełne uzbrojenie. 0/602-896-520.

DZIAŁKĘ budowlaną (gaz, woda, linia telefoniczna) – 7 a, położoną w Koźmicach Małych (5 km. od Wieliczki) PILNIE sprzedam – 1200 zł za ar. Tel. 0601-50-48-18.

DZIAŁKI budowlane 2 x 10ar, 45ar rolnego N.Sącz, Jamnicka (0-18) 441-89-88

DZIAŁKA rekreacyjna 7a (Zalew Klimkówka), uzbrojona, ogrodzona, domek wyposażony. (0-18) 44-11-111.

DZIAŁKĘ budowlaną 26 arów, 25 km od Krakowa – tanio sprzedam. Tel. (0-12) 284-12-48.

DZIAŁKI budowlane, uzbrojone – pow. (9-10 arów) 200 m od trasy A-4. Dębica – Pilzno. Tel. (014) 67-21-442.

DZIAŁKA Gdynia, Kamienna Góra – sprzedam. Tel. (0-61) 86-85-374, 090-604-012.

DZIAŁKĘ okazjynie! sprzedam w Nagawczynej k/Dębicy. Tel. (014) 6700-120.

GOSPODARSTWO rolne 5ha bez zabudowań, oraz działki budowlane w Mszalnicy (nowosądeckie). (0-18) 440-27-89.

JORDANÓW – sprzedam rozpoczętą budowę, działka 6,2 a, uzbrojona. (035) 616-24-11.

KURÓW: 12a, uzbrojona, 2400/a. „Mediator” (0-18) 442-23-81.

ŁOSOSINA Dolna – działka rolna 1,00ha, cena do uzgodnienia (0-18) 444-82-77

MARCINKOWICE: 47a, 800/a. „Mediator” (0-18) 442-23-81.

MYSTKÓW k/N/Sącza działki 9 – 12arów – Okazja „Mediator” (0-18) 442-23-81

N.SĄCZ os.Wólki: działka, teren usługowy, 94a. (0-18) 443-10-86.

N.SĄCZ, Zdrojowa: 8 arów, pełne uzbrojenie. „Property”, Kościuszki 7, (0-18) 443-73-80.

N.SĄCZ, Helena: 12,5 ara, budowlane. „Property”, Kościuszki 7, (0-18) 443-73-80.

N.SĄCZ, Jamnicka: 6 i 12 arów. „Property”, Kościuszki 7, (0-18) 443-73-80.

N.SĄCZ Załubińce: 25a, 3000/a. „Mediator” (0-18) 442-23-81.

N.SĄCZ Bielowice: 45a, 1.500/a, uzbrojenie. „Mediator” (0-18) 442-23-81.

N.SĄCZ, Wólki: 8,5a, 3400/a. „Mediator” (0-18) 442-23-81.

N.SĄCZ, Zawada: 7-9a, 1500/a. „Mediator” (0-18) 442-23-81.

N.SĄCZ, Grunwaldzka: pod zabudowę mieszkaniową 1 ha. (0-18) 442-23-81.

N.SĄCZ, Librantowska: 48a, 2500/a. „Mediator” (0-18) 442-23-81.

N.SĄCZ: 1 ha w Dąbrowej przy trasie, 0,9 ha Gorków przemysłowa, 10a Długoszwoskiego budowlane. Pośrednictwo tel. 0/602-812-454.

NOWY Sącz działka ogrodzona 25ar położona przy ul.Barskiej, cz.uzbrojona, prąd, gaz, telefon, 3000/a (0-18) 443-54-86.

OKAZJAI! Do sprzedania w Mystkowie atrakcyjne widokowo działki budowlane. Widok na NowySącz i Beskid Sądecki. Uzbrojone: prąd, woda, gaz, atrakcyjna cena. Tel.(0-18) 443-42-71, (0602) 299-000.

PARCELA budowlana 700m² lub 1400m² Nowy Targ – sprzedam. (018) 26-689-42.

PTASZKOWA – centrum, budowlana 7ar. Barbara Zięcina Korzenia 261 (0602) 810-373, 440-62-95

RABKA. Okazja! Sprzedaż działek budowlanych. Atrakcyjne ceny! Przetarg 30 listopada br. wadium do 26 listopada. Wiadomość: Urząd Miasta Rabka, ul. Parkowa 2. Tel. (018) 26-76-440 lub (018) 26-76-616 wew. 304.

SKRZYSZÓW. Działę 1,44 ha z możliwością budowy – sprzedam. Tel. (0-14) 26-92-33.

SPRZEDAM tanio działkę 30 a, uzbrojoną, Koźmice. (012) 271-10-11.

SPRZEDAM działkę budowlaną uzbrojoną w Nowym Targu. Tel. grzecznościowy: (018) 27-547-64

STARY Sącz: 20 arów, ul.Jamnicka. „Property”, Kościuszki 7, (0-18) 443-73-80.

SZCZUCIN, ul. 1 Maja. Działka 9 arów, koło targowicy. (0-14) 43-61-19.

UŚCIE Gorlickie: działka 82a, 2 hale po 1000m² tanio. (0-18) 443-10-86.

KUPNO

N.SĄCZ: kupię pilnie działkę. (0-18) 471-52-92.

N.SĄCZ: działki budowlane, domu, mieszkania, pilnie kupimy. „Mediator” (0-18) 442-23-81.

POSZUKUJĘ domu z działką na południe od Krakowa. Tel. 0-601236470

GARAŻE

SPRZEDAŻ

GARAŻ ocynkowany, nowy (012) 266-02-38

GARAŻE, wiaty, kioski. NowySącz, Bielowicka 35 (0601) 49-53-33

GARAŻE, blaszaki (1180 zł.) Najtaniej w kraju. Transport, montaż, gratis. 012/654-37-41

SPRZEDAŻ

GARAŻE, wiaty, usługi ślusarskie najtaniej w Polsce. Promocja garaży ocynkowanych (3x5) 1.250.00. (018) 332-10-52, (012) 655-17-29, 090-38-98-58.

WYNAJEM

CENTRUM E, garaż do wynajęcia, murowany. (012) 425-89-54.

GARAŻU i mieszkania w Nowym Sączu poszukuję. (0-18) 4421-848.

N.SĄCZ ul.Moniuszki: do wynajęcia garaż. (0-18) 441-32-19.

TARNÓW okolice ulic Pułaskiego, Szuskiego, Szkotnik, Powstańców Warszawy, PCK. Poszukuję do wynajęcia od zaraz garażu w posesji, płatne z góry. (0-14) 21-54-66, po 16, (0602) 866-421.

LOKALE

SPRZEDAŻ

N.SĄCZ: 40m² sklep w pobliżu centrum. „Property”, Kościuszki 7, (0-18) 443-73-80.

N.SĄCZ: bufet – mała gastronomia. (0-18) 444-28-45 po 19.

SPRZEDAŻ

MEBLE gdańskie, XIX wiek — (0-13) 44 628 98.

SAUNY fińskie importowane, krajowe+ bogate akcesoria. Scandinavia. Kraków, Zamojskiego 41.

SPRZEDAM meble pokojowe, brązowe z polyskiem (0-18) 442-60-78 po 17.

USŁUGI

ANTYWLAMANIOWE zabezpieczenie drzwi: blacha, blokady, tapicerka, zamki, kolki, Płatek — (012) 415-42-87.

CZYSZCZENIE dywanów, wykładzin, tapicerki, samochodów, żaluzji, PCV, układanie wykładzin (012) 412-72-58

SZAFY, GARDEROBY, ZABUDOWA WNĘK

DRZWIAMI PRZESUWNymi I SKŁADANymi

FIRMY STANLEY
Zapraszamy do naszych punktów usługowych w Krakowie:
• ul. Wielicka 2, tel. 656 56 75
• ul. Prandoty 6, tel. 411 62 13 w. 139
• os. Niepodległości 3 (powilon)
tel. 0602 188 984
ULGA W PODATKU RYBY

CZYSZCZENIE ekologiczne, bezpyłowe, dywanów, wykładzin, tapicerki, amerykańskim urządzeniem „RAINBOW” (012) 411-54-53.

DEBICA — Profesjonalne czyszczenie dywanów, tapicerki, dojazd do klienta bezpłatnie. (014) 682-64-34.

DEBICA — usługi ślusarskie: bramy, kraty, ogrodzenia. Tel. (014) 6772-121.

DOMOFONY — naprawa. (012) 423-59-97

TANIE i solidne sprzątanie, mycie okien, trzepanie dywanów. (012) 643-23-64

TAPICERKI, zabezpieczenia drzwi, montaż zamków i żaluzji. (012) 421-83-06.

USŁUGI tapicerskie u klienta. Tel. (012) 657-24-81.

ŻALUZJE, rolety — inne najkorzystniej. 012/649-76-21.

ŻALUZJE, rolety, producent, hurt — detal, vertikale niepalne od 30zł/m² — Promocja. Nowość — vertikale firankowe. Tarnowskie, nowosądeckie — dojazd, pomiar — gratis, gwarancja. (0602) 289-864, N. Sącz, ul. Piotra Skargi 9 (0-18) 442-07-31, Limanowa (0-18) 337-14-31

ŻALUZJE — produkcja, sprzedaż, montaż. „ZALMAX” 655-74-74, 655-63-76.

USŁUGI

ŻALUZJE poziome-pionowe, najtańsze ceny. Nowy Sącz, ul. Lwowska 74 a, tel. (0-18) 441-28-83 wew. 27, 0602 899 847.

ŻALUZJE — Nowy Sącz. (018) 441-20-38

BUDOWLANE

SPRZEDAŻ



KRAKÓW: ul. Opolska 12
tel. (0-12) 637-03-22 w. 57
fax (0-12) 637-60-87
TARNÓW: ul. Szkotnik 2b
tel. (0-14) 22-40-54 wew. 57



DEALER:

KRAKÓW

ul. Mogilska 71

tel. (0-12) 413-90-33

NOWY SĄCZ - Gorzków

ul. Magazynowa 1

tel. (0-18) 442-74-53 wew. 303

SZCZUCIN

ul. Kościuszki 25a

tel. (0-14) 43-63-63



NASZE WYROBY POSIADAJĄ CERTYFIKATY

BEZSPAINOWE pokrycia dachowe „EKO-SYSTEM” Posezonowa obniżka cen. NOWOFER Nowy Sącz, (0-18) 441-33-45, Gorlice (0-18) 353-68-00 wew.43

DĄB 200m³, jodła 50m³ lub cały las. (0-18) 445-71-22 po 18.

DESKI suche, stęple budowlane. Tel. 0602-475-279.

DREWNO kominkowe, produkcja — hurt, ceny promocyjne (0-18) 352-21-26

DREWNO dachowe i stemple budowlane. Tel. (014) 68-17-159

FOSZTY oraz deski 32 mm dębowe, roczne — sprzedam. (014) 68-43-257 wieczorem.

KANTÓWKA jodła 10 x 10 sprzedam (0-18) 441-79-47

SPRZEDAŻ

PAPY termozgrzewalne nawierzchniowe podkładowe „W.Quandt” Akcesoria dachowe, palniki, płyty styropianowe laminowane. Po sezonowa obniżka cen. NOW OFER Nowy Sącz, (0-18) 441-33-45, Gorlice (0-18) 353-68-00 wew.43

PARAPETY (sztuczny marmur) promocja 160 zł/m² „POLI-MARMUR”. (014) 68-14-212.

PARKIET: „JanMar” wyrób, sprzedaż, montaż (033) 765-104, 766-741. Kalwaria Zebrz. Jagiellońska 27a.

PARKIET bukowy — tanio. Produkcja. (012) 272-34-16, 423-13-95.

POLIWEGLANY komorowe „LEXAN”, „MARLON”. Płyty trapezowe PCV, materiały hydroizolacyjne „IZOHAN”. Dodatki uszczelniające beton i zaprawę; FARBY. NOW OFER Nowy Sącz (0-18) 441-33-45, Gorlice (0-18) 353-68-00 wew.43

PUSTAKI żużlobetonowe sprzedaż, możliwość transportu, załadunku i rozładunku. (012) 413-93-41.

PUSTAKI żużlowe, bloczki betonowe — produkcja, sprzedaż. (012) 281-19-61.

PUSTAKI żużlowe, słupy drewniane — sprzedam. Tel. (0-14) 23-27-20, po 20.

**Spółdzielnia Kółek Rolniczych
CEGIELNIA w ŻYRAKOWIE**
tel. 677-92-70, 670-12-87

oferuje
cegłę pełną kl. 150

**Firma zapewnia
TRANSPORT**

SIATKA ogrodzeniowa, ocynkowana, powlekana PCW „Bekaert”. Bramy wjazdowe. Producent (012) 271-15-26

SIATKI, segmenty ogrodzeniowe, akcesoria oferuje producent. Bobowa tel.(0-18) 351-18-11 wew.196.

SPRZEDAM konstrukcje 4 tuneli foliowych, ogrzewanych. Tel. (0-14) 6125450 od 8 do 16.

SPRZEDAŻ

SPRZEDAM boazerię — 7-10 zł/m². Tel. (018) 26-75-228

SPRZEDAM deski świerkowe, grubość: 8 cm. Cena do uzgodnienia. Tel. 0601-91-22-99.

SUCHE foszty dębowe (0-18) 440-10-84 wieczorem.

WYSPRZEDAŻ okien z Włoszczyce oraz urządzeń sanitarnych do łazienek po atrakcyjnych cenach. HUSP „Leliwa” Tarnów, ul. Konopnickiej 6 (boczna Kochanowskiego), w godz. 9.00-17.00.

P.P.H.U. „Zrąb” sp. z o.o.
Kopalnia Piaskowca Wierchomla
oferuje w ciągłej sprzedaży:

**okładzinę piaskowcową
nieregularną
formaki piaskowcowe**
tel./fax (018) 44-68-223

KUPNO

DACHÓWKĘ z Biegonic używaną — kupię. Tel. (014) 6721-421

TANIĄ blachę lub eternit na dach — kupię. (012) 657-17-04.

USŁUGI

ADAPTACJE pomieszczeń, suche tynki, ścianki działowe, sufity podwieszane, (0-18) 443-42-93, (0602) 695-174

ARCHITEKCI. Projekty domów. Aranżacje wnętrz. Tel.(012) 423-15-29, 0602-748-849.

BOAZERIE świerk modrzew, obicia, listwy, schody, transport. (0-18) 440-11-87, 0/90-36-12-32.

BRUKARSTWO, VAT. Tel. (012) 633-58-62.

CIESIELSTWO. Montaż remont więźb dachowych. Zabno, (0-14) 45-51-72.

DACHY — fachowo solidnie, tanio wykonuję (0-18) 442-72-28

DEBICA: remonty wewnątrz budynków, suche tynki, układanie płytek, malowanie i inne. Tel. (014) 6778-419, 0601/516-558

DEBICA — wykonywanie tacek budowlanych i przycepek samochodowych. Tel. (014) 67-72-121

DEBICA: docieplanie budynków — tynki szlachetne, drobne remonty. (014) 6700-506.

DEBICA — wykonywanie tacek budowlanych i przycepek samochodowych. Tel. (014) 67-72-121.

DOCIEPLANIE, tynkowanie, flizowanie. (0-14) 22-20-09, 52-57-75.

ELEKTROINSTALACJE — instalacje elektryczne, przyłącza, pomiary, ogrzewanie, remonty, awarie. (012) 282-49-74.

FIRMA profesjonalna: remonty, adaptacje, dekarstwo, ocieplanie, flizy. 0601-410-365, wieczorem (012) 284-24-88.

FLIZOWANIE, malowanie — inne remontowo-budowlane. (012) 657-22-70, (012) 647-40-22.

FLIZOWANIE, malowanie, instalacja wodna, wysoka jakość. Tel. (012) 421-54-79, 0601-52-53-56, 0602-88-79-03.

FLIZOWANIE. (012) 658-76-66.

FLIZOWANIE, hydraulika, rachunki, gwarancja. (012) 654-15-90

FLIZOWANIE, terakota, malowanie, gładź szpachlowa, panele ściennie i inne. (012) 415-76-73

FLIZOWANIE, malowanie, panele, boazeria, usługi ogólnoremontowe, tanio, solidnie. 0501-182-407

FLIZOWANIE, układanie płytek — granit, marmur, solidnie, ceny konkurencyjne. (014) 66-58-605

GLAZURA profesjonalnie, tanio. (0601) 84-80-05.

HYDRAULIKA — profesjonalnie, tanio, rach. VAT. 0602-891-279.

HYDRAULIKA — przeróbki. Tel. (012) 654-16-44

KOMPLEKSOWE sprzątanie biur i innych powierzchni. Tel. (012) 413-51-61.

KOMPLEKSOWE remonty — renowacja, adaptacja wnętrz strychów. Tapetowanie, malowanie, G-K, panele podłogowe i boazerijne. Tel. (0-14) 26-10-54, (0603) 218-212.

MALOWANIE, tapetowanie, flizowanie i inne remonty (012) 657-51-70, 0501-92-0099

MALOWANIE, tapetowanie, gładź, renowacja okien, cyklinowanie, VAT. (012) 423-75-63, 0501-420-739.

MALOWANIE, gładź, tapetowanie, flizowanie, wylewki, panele, suche tynki, hydraulika. (012) 658-34-35.

MALOWANIE, tapetowanie, gładź, opalanie okien. Tel. 0501-434-138.

MALOWANIE, flizowanie, gładź gipsowa, suche tynki, adaptacje. (0-18) 443-08-63 wieczorem.

USŁUGI

MALOWANIE, gładź, płytki, suche tynki, panele, VAT. (0-18) 441-31-22, 0/604-282-715.

MALOWANIE natryskowe wnętrz, malowanie tradycyjne, gładź gipsowa. Firma „Aspro” (0-18) 443-06-80.

MALOWANIE, tapetowanie, flizowanie, instalacje elektryczne. Firma „Sąsiedzi”, tel. (0-14) 33-16-70, 33-03-63.

MALOWANIE, flizowanie, gładź, tapetowanie, praktyka we Francji. (012) 28-12-844, 0601-52-02-81.

MALWANIE, tapetowanie, gładź gipsowa. Tel. (012) 636-02-25

OCIEPLANIE domów wtryskowe. (0-14) 23-27-66, (041) 311-70-34.

OCIEPLANIE wtryskowe domów. (0-41) 311-71-72.

OGRODZENIA, budowy, remonty. (012) 429-63-92 wieczorem.

OKNA — uszczelnianie metodą „Euro-Strip”, dopasowywanie, wymiana zamków. (0-14) 78-46-15.

OKNA — dopasowywanie, uszczelnianie, montaż. (014) 61-282-38 wieczorem

OKNA: USZCZELNIANIE, dopasowywanie, zaczepy, naprawy zamków. (012) 654-56-77.

OSUSZANIE, odgrzybianie, izolacje pionowe i poziome metodą termoiniekcji tel-fax (012) 654-50-73

PARKIET (maszyny bezpyłowe), flizy, panele podłogowe. (0-18) 262-42-74, 446-13-41.

ORLITA®
PRODUKCJA HURT ELEMENTÓW MONTAŻ

ROLETY
ZEWNĘTRZNE I TEKSTYLNE

BRAMY, KRATY
ZWIJANE I PODSUFILOWE

ŻALUZJE
POZIOME I PIONOWE

SIATKI
PRZECIWINSEKTOWE

MARKIZY
TARASOWE KOSZOWE

ŻALUZJE
Z MATERIAŁÓW PŁISOWANYCH

Kraków ul. Puskarska 7
tel. 269 01 39, 269 01 80
ul. Chelmońskiego 11A
tel. 637 80 85, 636 12 73

PŁYTKI, suche tynki, panele podłogowe, ściennie. Tanio, solidnie. (0602) 517-677.

PODŁOGI, boazeria, ocieplanie, regipsy, malowanie, tapety, flizy, adaptacja poddaszy (0-18) 443-97-08.

PRACE wykończeniowe, malowanie wnętrz i elewacji (VAT). 0602-270-689.

PRZYJMIĘ zlecenia na elewacje budynków, ocieplenie, posiadamy certyfikat niemiecki. (0-14) 68-67-191.

REMONTY. Tel. 0602-505-821.

REMONTY, malowanie, układanie, tynki, płytek, gładź, panele, VAT. (0-18) 441-06-45.

REMONTY, regipsy, malowanie, gładź, panel, flizy, drobne remonty. (0-18) 442-64-77.

REMONTY, adaptacje wnętrz, poddaszy, regipsy, flizowanie, kompleksowo. (0-18) 441-63-19 po 17.

ROBOTY budowlane, więzby dachowe, tynki, wylewki, flizowanie. (0-18) 441-82-92.

ROLETY wewnętrzne — tekstylne-zewnętrzne oryginal niemieckiej firmy Heroal. Nowy Sącz, ul. Lwowska 74 a, tel. (0-18) 441-28-83 wew. 27, 0602 899 847

RYGIPS — sufity podwieszane, ścianki działowe — montaż boazerii, podłóg, okien (0-18) 441-77-02.

SPRZĄTANIE, wywóz śmieci, roboty gospodarcze. (012) 633-58-62.

STUDNIE odwiercam, lokalizuję „IZWIERT” Nowy Sącz — sądeckie, tarnowskie, (0-18) 44-11-644 (0601) 53-66-11.

SUCHE tynki, sufity, poddasza, gładź gipsowa, tapetowanie, malowanie. (0-14) 21-87-25.

SUCHE tynki. (012) 647-96-40.

SZKLARSTWO, oprawa obrazów. (012) 633-58-62.

TANIE projekty architektoniczne. (012) 421-10-30, 0602-62-95-77.

USŁUGI

TANIO — Usługi szklarskie z dojazdem do Klienta od 17.00 — 19.00. N. Sącz, ul. Andersa 14 (0-18) 441-08-12.

TAPICERKI, zabezpieczenia drzwi, montaż zamków i żaluzji. (012) 421-83-06.

TAPICERKI drzwiowe-tłoczone nowością na rynku. Nowy Sącz, ul. Lwowska 74 a, tel. (0-18) 441-28-83 wew. 27 0602 899 847.

UKŁADANIE fliz, paneli, montaż suchych tynków, malowanie wnętrz. (0-18) 440-55-00.

UKŁADANIE parkietów, podłóg, posadzek, cyklinowanie oraz kompleksowe remonty mieszkań. (0-18) 44-22-440.

UKŁADANIE kostki brukowej, płytek, szybko, solidnie. Gwarancja. (014) 784-384.

UKŁADANIE podłóg, schodów, boazerii, balustrady, suche tynki. Tel. (0-14) 41-18-32.

USŁUGI dźwiękowe (033) 76-14-66 wew. 18

USŁUGI wod.-kan., gaz, C.O. (012) 658-73-76

USŁUGI stolarskie, schody, balustrady. tel. (014) 66-55-147.

USŁUGI budowlane, więzby, klinkier, remonty mieszkań, flizy, malowanie. Tel. (018) 27-526-58

WIERCENIE studni lokalizacja cieków. Tel. (0-14) 66-53-651, Zakliczyn n/D.

WYKAŃCZENIE wnętrz: flizy, boazerie, panele, podłogi, meble. Tarnów, tel. (0604) 256-374.

WYKONAM suche tynki (rygipsy), adaptacja strychów. Tel. (0-14) 68-67-191.

WYKOŃCZENIA wnętrz, adaptacje, remonty (suche tynki), flizowanie, malowanie, tapetowanie, panele podłogowe, ściennie, parkiety, sidingi, docieplanie pomieszczeń, gładź szpachlowa i inne. Szybko, solidnie i po konkurencyjnych cenach. Faktura VAT, rachunki. Praktyka w Niemczech. (0-18) 446-15-71.

ŻALUZJE, rolety tanio. (0-18) 446-04-95 (8-17, sob. do 13).

ŻALUZJE, rolety, producent, hurt — detal, vertikale niepalne od 30zł/m² — Promocja. Nowość — vertikale firankowe. Tarnowskie, nowosądeckie — dojazd, pomiar — gratis, gwarancja. (0602) 289-864, N. Sącz, ul. Piotra Skargi 9 (0-18) 442-07-31, Limanowa (0-18) 337-14-31

ŻALUZJE, markizy, rolety — produkcja, usługi. Tarnów, Strusińska 10. (0-14) 21-50-98, (0-14) 26-46-30.

NARZĘDZIA - MASZYNY
SPRZEDAŻ

AGREGAT sprężarkowy (kompresor) 4-cylindrowy — stan b. dobry. Debica, tel. (014) 68-16-055

GRUBOŚCIÓWKĘ sprzedam (0-18) 446-33-57 wieczorem.

KOMBAJN Rekord, 1985, 39.500 — zdecydowanie. (0-14)

SPRZEDAŻ

JUKI

MASZYNY SZYJĄCE
NOWE I UŻYWANE

- overlocki domowe TOYOTA
- maszyny wieloczołnościowe
- igły, części, art. techniczne
- urządz. prasowaln. COMEL

MEGA KRAKÓW-PODGÓRZE
ul. Limanowskiego 52
tel./fax (0-12) 656-34-65

TOKARKĘ rewolwerową CCCP, szlifarkę kłową do wałków, automat BPU-16, pilę ramową do stali, podzielnice frezerską — sprzedam. (0-14) 24-06-69.

WYCIĄG do trocin 1,1 KW; wyrzynarka do drewna (posuwista). (014) 677-65-78.

WYRZYNAK B&D — sprzedam. Tel. (0-14) 22-49-81, po 21.

ZAGINIARKĘ ręczną 3 m x 1 mm, Gilotyńę do cięcia blachy 2 m x 1,5mm, Zwijarkę do kątownika 45 — sprzedam. (014) 66-310-38

KUPNO

FREZARKĘ uniwersalną do metalu małą — kupię. Dębica. Tel. (014) 677-65-78

RTV, AGD, FOTO

SPRZEDAŻ

APARAT fotograficzny NIKON F-70. Tel. 090-36-15-75.

ROLAND MV-30 Studio-M Music Production System — sprzedam. Tel. (016) 627-18-17 po godz. 21.00.

SUPERPROMOCJA zestawów naczyń (telefon dodajemy gratis). Dostawa kuponów „Tak-Tak” do domu. (0-18) 442-08-28 lub 0/602-853-871.

TANIO Sony 19 cali, satelitę, wieżę Philips. N.Sącz 0/601-866-242.

USŁUGI

ANTENY (012) 648-30-42

NAPRAWA domowa RTV Samsung, Funai, Elems, Myama, dojazd gratis — (012) 285-92-75.

NAPRAWA profesjonalna telewizorów: krajowych, zagranicznych. (012) 633-51-17, 0602-28-35-70.

NAPRAWA lodówek, zamrażarek, Zakład Usługowy. (012) 411-49-66.

NAPRAWA pralek, lodówek. (012) 412-89-56

NAPRAWA piecyków. Usuwanie awarii hydraulicznych. Elektroniczna kontrola szczelności gazu. (012) 419-22-63

PRAŁKI — lodówki. (012) 657-11-43

KOMPUTERY

SPRZEDAŻ

KOMPUTER „Pentium”, kolor, 1000 zł. Tel. (012) 411-72-79

KOMPUTERY — RTV, nowe, komiśowe, serwis, systemy alarmowe, os. Kalinowe 4. (012) 648-25-88

FAUNA, FLORA

SPRZEDAŻ

BERNARDYNY szczenięta po championach sprzedam. (0-18) 352-67-35.

BERNARDYNI, Collie, Kaukazy i inne szczeniaki oferuje Hodowla Psów Borys. Atrakcyjne ceny. (0-14) 42-43-29, do 16, (0-14) 42-42-59, po 20.

BIAŁE PERSY, owczarki niemieckie. 0501-406-208.

DOGİ, bokserki, dalmatyńczyki szczeniaki — sprzedam. (0-14) 411-109.

KOCIĘTA perskie, egzotyczne, z rodowodem na dogodne raty (012) 649-95-15

KOCUREK perski niebieskoszylkretowy, szczeniaki, 3 — miesięczny, tanio sprzedam. 0602-801-988.

KUCYKI-KŁACZE 4.000 (0-61) 814-78-36

LEONBERGERY (0-61) 819-33-44, 0601-566-837.

MALINA „Veten”. (0-18) 441-82-92.

MOPSY rodowodowe (012) 655-99-29

MOPSY, szczenięta, chińskie grzywacze szczenięta bezwłose i owłosione. 0/601-836-506.

OWCZARKI belgijskie 0601-53-50-93

OWCZAREK szkocki „Koli” czarno-białe szczenięta, cena do uzgodnienia. (0-18) 337-81-11 wew.253.

OWCZARKI niemieckie 7-tygodniowe sprzedam, raty. (0-18) 443-23-24.

OWCZARKI niemieckie — szczeniaki — sprzedam. (014) 68-61-811, 0602-697-254

OWCZARKI niemieckie, 3-miesięczne, rodowodowe, doskonałe pochodzenie. (014) 61-172-60.

PEKINCYZKI rodowodowe po championie. (0-18) 443-21-30.

POINTERY po złotych medalistach — sprzedam. (014) 68-63-155 wieczorem.

PSY rasy bokser — sprzedam. (012) 38-94-226

ROTTWEILERY rodowodowe. Tel. (012) 267-56-01.

ROTTWEILERY szczenięta. (0-14) 26-57-91, grzecznościowo.

ROTTWEILLER suka z rodowodem — sprzedam. Po doskonałych rodzicach. 0602-34-78-74

ROTTWEILERY rodowodowe. 012/654-72-95.

YORKSHIRE Terriery. (012) 421-96-53, 0603-313-426.

KWALIFIKOWANE sadzonki porzeczki czarnej sprzedam hurtem. (0-12) 412-41-50 wieczorem

INNE

ZDROWIE

0-601-428-158 GINEKOLOGIA — zabiegi — tanio 090-367-503, 0601-45-47-47. Zabiegi ginekologiczne, najtaniej. Kraków.

090-657-975 GINEKOLOGIA

FILIPINCY uzdrowiciele w Dębicy. Zapisy. Tel. (014) 670-20-29 godz. 8-19.

ZDROWIE

GINEKOLOGIA — Tanio 090-690-482 Kraków

GINEKOLOGIA. Tel. 0601-867-539.

GINEKOLOG — leczenie, zabiegi. Łódź 0-602335083.

JESTEŚ otyły, masz kłopoty zdrowotne. Ziola Życia. Zadzwon (0-14) 79-26-87.

KREGARSTWO, bioenergoterapia — Stefan Majcher informacje i zapisy codziennie w godzinach od 18.00-20.00 tel. (041) 34-59-285, 0602-128-797

REHABILITACJA ruchowa, masaż, refleksoterapia. Wizyty tylko u pacjentów. (0-18) 44-606-52.

STUDIO Sportowe „Fun-fit” step, aerobik, funki, zajęcia BUP, siłownia. N.Sącz, ul. Jadwigi Wołkiej 4 (obok kortów tenisowych — Park Strzelecki) (0-18) 444-28-80.

TURYSTYKA, SPORT

AGROTURYSTYKA — urlopy, weekendy, całorocznie — grupy — 20 — osób — tanio. Orawka. (018) 26-522-43

ATRAKCYJNY SPRZĘT narciarski „Oskar” serwis. Tarnów, Braci Saków 20b. (0-14) 21-38-73.

KRYNICA: święta, wypoczynek, wczasy. Domo-wa kuchnia. Rodzinna atmosfera. (0-18) 471-56-42.

RYTRO — wczasy indywidualne, grupowe, zielone szkoły, wycieczki, zimowiska. Andrzejki, bal Sylwestrowy do 200 osób — Pensjonat „AGAWA” tel.(0-18) 446-90-18 do 16.00, 446-90-74 od 16.00.

SYLWESTER i święta w Zakopanem (tanio) 0602-492-263

WCZASY, kolonie, zielone szkoły, wycieczki, ferie. OW „Czeriec” Piwniczna, (0-18) 44-64-185.

ZIELONE Szkoły, sylwestrowe, ferie. OKAZJA! (018) 446-90-63, (012) 636-38-90

ZIELONE Szkoły, sylwestrowe, ferie (018) 446-90-44

MATRYMONIALNE

ABSOLUTNIE największe małopolskie biuro, oferty matrymonialne, towarzyskie. Zapraszamy. 012/658-05-32.

FOTOOFERTY, adresy, telefony samotnych Pań „PODLASIE”, 21-300 Radzyń Podlaski, skrytka 53. Napisz — zaufa!

KORESPONDENCYJNE biuro matrymonialne. Zapraszamy „Partner” 30-681 Kraków 47, box 75.

POŚREDNICTWO Matrymonialne „Jagienka” skr poczt. 18 32-800 Brzesko. Informator bezpłatnie — Dyskrecja zapewniona.

SZWED 58 lat, 163 cm wzrostu, akademik z dobrą ekonomią, sympatyczny, chce poznać kobietę w wieku 40-45 lat, otwartą, sympatyczną z dobrym wykształceniem najchętniej nia palącą. Proszę o zdjęcie. Al-tas — B, Myrsluguag 43, 143 32 Warby, Szwecja.

BIZNES

AGENCJA „LIDER”, odzysk zadłużeń, wywiad gospodarczy, detektywistyczne, ochrona. (012) 633-58-36.

AGENCJA „PROKURA” pomaga odzyskać dług, wywiady gospodarcze, detektywistyczne. (012) 421-93-18, 0501-161-970.

BIZNES

AKTUALNIE najlepsza odzież używana — nie-sort i sort. Bezpośredni importer z Niemiec i Holandii. (0602) 773-413, (0602) 608-757, (0-14) 22-03-13.

BIURO Rachunkowe posiadające kwalifikacje Ministerstwa Finansów poprowadzi księgi handlowe, książki przychodów i rozchodów, pełna obsługa. (0-18) 442-29-61 po 16.

BLACHY dachówkowe i trapezowe PRODUCENT. Rabka — Ponice 216A (018) 26-85-200. Filia — Warszawa, Sekocin, Al. Krakowska 42 (022) 720-27-58

BLACHY trapezowe i dachówkowe w ciągłej sprzedaży. Hurt i detal. (012) 415-555-1 Kraków, ul. Legnicka 5

DOCHODOWA PRODUKCJĘ ozdobnych wyrobów gipsowych (formy + rynek zbytu) — sprzedam. 090-37-91-09.

DYSKOTEKA — aktualnie funkcjonująca w okolicy Dębicy z pełnym wyposażeniem w lokalu dzierżawionym (ubezpieczonym) odprowadam. Tel. (014) 6700-385 (8-10 i 18-20)

FLIPPERY, gry TV sprzedam od 500zł/szt (0-18) 441-85-16 (0603) 186-099

HALA TARGOWA — sklep, sprzedam. 0602-48-60-96.

HURTOWNIA odzieży z importu, używanej. Gorlice (0-18) 352-67-35.

KSIĄŻKI na kasetach magnetofonowych — zamówienia (0-18) 44-64-038.

OTWÓRZ bezinwestycyjną filię wypożyczalni kaset video „Pod Bajką” Nowy Sącz, ul. Westerplatte 24d. tel.441-10-99.

PODEJMIĘ współpracę — posiadam lokal 70 m2. Tel. (018) 26-75-228

PORADY prawne, zakładanie firm, umowy, długi — odzyskiwanie. Kancelaria. 0501-161-970.

POSZUKUJĘ współnika do salonu, serwisu samochodowego z gotówką ok. 350.000 zł. 0/601-96-06-53.

SAMOCHOODY z ubezpieczeń, przetargów (Vany, osobowe) tanio. (014) 240-184, (0604) 209-720.

SPRZEDAM 1000 kaset video z licencją do wypożyczeń, 4 zł/szt lub najlepsza oferta. (0-18) 446-40-04.

SPRZEDAM ekskluzywnie kurtki męskie ze skóry firmy „VERSACE” — duże rozmiary (pełna rozmiarówka). Okazyjna oferta cenowa. Tel. kontaktowy: 0-602-224-095, 0603-231-529.

UDZIELANIE pożyczek, najniższe oprocentowanie. Lombard, Kościuszki 17 (012) 421-80-59

ULOTKI, gazetki, materiały reklamowe roznie-siemy rzetelnie, faktury VAT. (012) 421-81-55, 0602-75-45-75

USŁUGI: wyrób artykułów z gumy, guma-metal. (0-18) 352-24-26.

WSPÓLNICZKĘ do prowadzenia biura rachunkowego z upoważnieniem. 0602-891-279.

BIZNES

WYWIADOWNIA gospodarcza — sprawdzanie wiarygodności firm, windykacja należności. (014) 613-16-75

RÓŻNE

AGATA Kuta zam. Tarnów zgubiła legitymację szkolną wydaną przez I LO Tarnów.

ARCHITEKT. (012) 421-10-30.

BARAK cena 500 zł — sprzedam. tel. (0-14) 24-29-33.

BECZKĘ kajnerową trzy tys. litrów, 5 wentylatorów silowych — sprzedam. (014) 68-61-781.

BILARDOWY stół sprzedam. Tel. (012) 412-90-14.

BLACHĘ białą 40 ARK, mały trapez lub gładka. (014) 66-310-38

DEZYNEKCA, deratyzacja, osuszanie, odgrzybianie tel/fax (012) 654-50-73 Izolacje poziomu metodą termoiniekcji.

DRZEWA owocowe, krzewy ozdobne, krzewy róż, czereśnie plasia poleca Ogrodnictwo, Kopicowice-Dwór, 41-403 Chelm Śląski, (0-32) 225-73-76.

DWA piece elektryczne sprzedam tanio lub oddam za piec kaflowy do rozbiórki. (0601) 84-80-05.

ELEKTRYCZNY wózek inwalidzi „Shopraider de luxe” — sprzedam. (0-14) 24-06-69.

FLAGI (012) 423-71-16

GITARA elektryczna, organy, rower USA damka, (014) 797-995 wew. 179.

GROBOWIE 4-osobowy, Batowice — sprzedam. (012) 637-68-88

GRÓB mmurowany, 5 miejsc, Rakowice sprzedam 0601-52-67-81

KIOSK typ USTKA bez lokalizacji tanio sprzedam. tel. (014) 22-25-53.

KONSTRUKCJA stalowa hali 24x9x3,5m, możliwość wystawienia faktury VAT. 0/602-896-520.

KOZUCH męski, nowy, długi — tanio. (0601) 84-80-05.

KUPIĘ antyki: stare obrazy, meble, srebra, inne (012) 632-71-97, (012) 647-80-50

KUPIĘ znaczki, stare pocztówki, monety. Filatelistyka Sławkowska 12 (012) 422-88-44

LAMPY, witraże. (012) 643-66-78

LASEROWEleczenie wypadających włosów. Tel. (012) 429-46-31.

ŁÓŻECZKO dziecięce białe rozkładane z wyposażeniem materac koldra, pościel, baldachim, misie z pozytywką 300zł. (0-18) 44-56-118 po 18.

MAGIEL elektryczny duży, tanio sprzedam (0-18) 33-34-030

MEBLE sklepowe (do apteki, drogerii, kosm. — chem.), sprzedam pilnie. (018) 352-16-07 wieczorem.

NAJAZD kanałowy rozsuwany, solidnej budowy oraz stoły i szalki odzieżowe — metalowe. Dębica, tel. (014) 68-16-055

OBŚŁUGA imprez światła, dźwięk (012) 270-19-28

RÓŻNE

ODDAM kotka. (012) 267-02-07.

ORGANY „Casio” 1000 nowe sprzedam. (0-18) 443-14-06 po 18.

PIANINO tanio sprzedam. tel.(0-18) 446-33-76 k/St.Sącz.

PILARKA spaliniowa 350 zł sprzedam lub zamienię na Simsona. (014) 797-995 wew. 179.

PLASKOWNIK na ogrodzenie, wysoki 1,10 m — tanio. Tel. (0-14) 525-937.

PLASZCZ czarny wełniany, futro białe długie sprzedam. (0-18) 441-08-22.

POSZUKAJ pieniędzy w klaserach! Kupię znaczki CHINLUDOWYCH lata 1960-70. Filatelistyka, Sławkowska 12, Kraków (012) 422-88-44, wieczorem (012) 637-99-33

RAKOWNIKI, 3-miejsza w grobowcu przy kaplicy. 090-328-707

WĘGIEL - MIAŁ

**DOSTAWY WAGONOWE
RÓWNIEŻ DLA ODBIORCÓW
INDYWIDUALNYCH**

**„PRINTY-POLAND”
Włodzisław Śląski
tel./fax (0-36) 455-41-88
455-41-42, 455-34-98**

ROŻNA do pieczenia kurczaków, przyczepy gastronomiczne, producent (0-67) 2163045.

SAXOFON altowy King, Tunel 30 x 6 m — sprzedam. (0-14) 797-401.

SOLARIA (0-58) 621-76-63.

SOLARIA — transport gratis. (0-59) 421-476, 0-602 191512.

SPRZEDAM jednoosobowe łóżko sosnowe, „Swarzędz”. Tel. (012) 266-79-76.

SPRZEDAM suknię ślubną, długą, białą, rozmiar 38 (0-18) 442-60-78 po 17.

SPRZEDAM używane solaria najlepszych firm niemieckich — okazjone ceny. (018) 26-75-161, 0602-495-737

STOŁY produkcyjne wym. 2,5m x 1,8m i 2,44 x 1,22 — tanio sprzedam (0-18) 443-86-98

SUXNIE ślubną, atrakcyjną, długi rękaw, 300 zł. Sprzedam.(014) 66-306-23 wieczorem.

SYNTEZATOR Yamaha PSR-520 na gwarancji — sprzedam. (014) 68-67-264

SZYJEMY kożuchy, kurtki, kamizelki. Tanio. (0-18) 443-21-12.

TANIO sprzedam nowoczesne łóżko z lustrami koloru czarnego. Tel. 0601-402-525

TELEBIM Sony, przekątna obrazu 5 m — sprzedam. (0-14) 43-61-19.

TELEWIZORY, zepsute, na części, kupię. (012) 657-17-04.

TOKARKA — automatyczna do drewna oraz drzwi wewnętrzne używane — 20 zł. szt. Tel. (018) 26-638-04, 26-649-50 wieczorem.

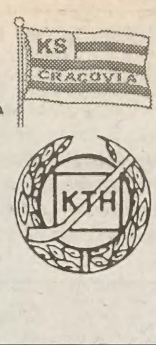
TRAK wielopłytowy, maszyny stolarskie. Uaz 4x4 skrzyniowy. Tel. (0-17) 744-15-18.

USŁUGI muzyczne: zabawy, wesela. Tel. (0-14) 682-69-69.

WAGĘ przesuwnikową WG-260 kg, nowa, legalizacja — sprzedam.Piotr Modelski, ul. Legionów 134, 39-220 Pilzno.

WÓZEK rozkładany (sportowy, głęboki) łóżecko dziecięce z materacem, koldrę (0-18) 44-26-477.

WRÓŻBY, jasnowidzenie, radiestezja, magia, „SYBILLA”. (012) 421-58-84.



Magazyn hokejowy GK



Janusz Hajnos

Podwójny jubileusz

Janusz Hajnos w meczu z STS Autosan Sanok zdobył swego dwusetnego gola w ligowych zmaganiach. Z kolei mecz w Opolu z Cracovią był jego czterystnym występem w polskiej ekstraklasie. Piękny dorobek, mało jest w naszej lidze zawodników, którzy mogą poszczycić się takim osiągnięciem.

— Pamiętasz swój debiut w pierwszej drużynie Podhala, pierwszą zdobytą bramkę?

— Takich chwil się nie zapomina. One na trwałe zapisują się w pamięci. Przecież to ogromne przeżycie dla młodego sportowca. Te miłe chwile przeżyłem w 1987 roku w play off w meczu z Zagłębiem Sosnowiec. Wygraliśmy wtedy 3:2, zdobyłem jedną z bramek i awansowaliśmy do finału ligi.

— Taki debiut można sobie tylko wymarzyć. Komu zawdzięczasz, że mogłeś stać się zawodnikiem tej klasy?

— W pierwszej kolejności mamie, która pierwsza zaprowadziła mnie na mecz hokejowy. Gra bardzo mi się spodobała i złapałem hokejowego bakcyła. Dzięki niej trafiłem do szkółki Podhala.

Wielu było szkoleniowców, od których uczyłem się i z których przychylnych rad korzystałem. Hokejowego abecadła uczyli mnie Tadeusz Gruszka i Wiktor Pysz. Później trenowałem pod kierunkiem Jana Kudasika, Walentego Ziętary, Bronisława Samowicza, Tadeusza Bulasa, Ewalda Grabowskiego, Andrzeja Tkacza, a obecnie pod okiem Aleksandra Pieriebienosa.

— Ostatnio zdobywasz dużo bramek.

— Trzy bramki w jednym meczu to mój rekord. Zdołałem je w kilku meczach, a po raz pierwszy w 1989 roku w Toruniu. Natomiast punktowy rekord to trzy gole i dwie asysty. W trwającym sezonie w meczu ze Stoczniewcem wyrównałem rekord, który



ustanowiłem w sezonie 1991/92. Wtedy w wygranym meczu 7:0 z bytomską Polonią po raz pierwszy zdobyłem trzy bramki, wszystkie w drugiej tercji.

— Z kim najlepiej gra ci się w ataku?

— Z Piotrkim Podlipnim i Jackiem Szopińskim rozumiemy się jak lyse konie. Wspólna gra od kilku sezonów przynosi efekty, m.in. bramkowe. Bo żeby trafić do bramki nie wystarczą tylko umiejętności, trzeba mieć też łut szczęścia i... wspaniałych partnerów w ataku.

Stefan LEŚNIEWSKI

Do Dunajvaros

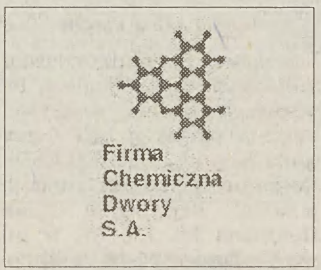
Bez oświęcimian

Tomasz Piątek i Jarosław Kłys, dwaj obrońcy Unii Dwory, nie wyjechali wczoraj z reprezentacją na Węgry. Nie bojkotują gry w drużynie narodowej. Obaj mają zwolnienia lekarskie.

— Jarek jeszcze chodzi z szyną usztywniającą kontuzjowany nadgarstek, a ja podczas meczu z Zagłębiem zostałem kopnięty w kolano — wyjaśnia Tomasz Piątek. — Zrobił się krwiak pod rzepką i nie mogę jeszcze zgiąć nogi. Trudno to nazwać kontuzją. Raczej jest to uraz i leczenie trwa krótko, ale nie ma sensu jechać z kadrą na turniej skoro nie jestem w stu procentach zdrowy. Najważniejsze teraz jest leczenie i przygotowanie formy na turniej finałowy Pucharu Kontynentalnego, który zaczyna się dla nas meczem z Olimpią Lublana w Szwajcarii.

Półfinały rozpoczynają się 13 listopada w piątek. Dla wielu taka terminarzowa zbitka kojarzy się z pechem.

— Dla mnie cały początek tego sezonu kojarzy się z pechem — dodaje Tomasz Piątek. — Najpierw miałem kontuzję stawu skokowego. Musiałem aż sześć spotkań oglądać z boku. Przez kolano nie grałem w dwóch meczach. Rozbitego łuku brwiowego w meczu ze Stoczniewcem nie leczę, bo po założeniu przez lekarza dwóch szwów już po 10 minutach wróciłem do gry i od początku drugiej tercji walczyłem dalej. Po drodze,



na treningu przed ćwierćfinałami Pucharu Kontynentalnego w Oświęcimiu, zderzyłem się chyba z Waldkiem Klisiakiem i zламаłem nos. Z tego powodu jednak nie pauzowałem. Nos miałem już złamany chyba 10 razy. Poczekam na koniec kariery żeby lekarze operacyjnie ustawili wszystko na swoim miejscu.

Dorota DUSIK

Klasyfikacja kanadyjska									
1. Gusow (SMS I)	21	22	25	47	Skuthan (Stoczniewiec)	20	9	11	20
2. Semenczenko (Podhale)	21	26	16	42	P. Podlipni (Podhale)	20	6	14	20
3. Prima (SMS I)	17	21	19	40	Novotny (Tychy)	20	5	15	20
4. Ahlroos (Podhale)	19	14	24	38	Najlepsi obrońcy				
5. Pajerski (SMS I)	21	18	19	37	1. Zamojski (Podhale)	21	13	13	26
6. Tomasik (Podhale)	21	6	24	30	2. Puławski (Podhale)	18	8	11	19
7. Z. Podlipni (Podhale)	19	14	15	29	3. Śmielowski (Podhale)	21	4	14	18
8. Puzio (Unia)	21	15	13	28	4. Różański (Podhale)	21	11	5	16
9. Owsinnikow (SMS I)	20	14	14	28	5. R. Fraszko (Toruń)	19	8	6	14
10. Hajnos (Podhale)	19	14	13	27	6. Poliszczuk (Sanok)	20	6	7	13
11. Zamojski (Podhale)	21	13	13	26	7. Popow (Sanok)	19	5	8	13
12. Kuźniecowa (Polonia)	21	12	13	25	8. Sroka (Podhale)	20	3	10	13
13. Copija (SMS I)	21	11	14	25	9. Strzempek (KKH)	19	4	7	11
14. Adamczik (KTH)	21	13	11	24	10. Mintel (KTH)	21	3	8	11
15. Zotow (Sanok)	20	9	14	23	11. A. Lhotsky (Tychy)	20	7	3	10
16. T. Lhotsky (Tychy)	21	13	8	22	12. Lipkowski (SMS I)	21	3	7	10
17. Garbocz (Unia)	21	10	11	21	13. Aprin (Cracovia)	18	2	8	10
18. Karatajew (Podhale)	20	10	11	21	14. Gonera (Unia)	21	2	8	10
19. Bomastek (Toruń)	21	9	12	21	W kolejnych kolumnach: mecze, bramki, asysty, suma.				
20. Szopiński (Podhale)	20	7	14	21					
21. Slaboń (KTH)	21	11	9	20					
22. A. Fraszko (Toruń)	21	10	10	20					

Najlepsi hokeiści Małopolski

- 11 punktów: Ahlroos (Tymbark-Podhale).
- 10 punktów: Semenczenko (Tymbark-Podhale).
- 9 punktów: Szabanow (Unia-Dwory).
- 7 punktów: Klisiak (Unia-Dwory).
- 6 punktów: Horny (Unia-Dwory).
- 5 punktów: Jaworski (PZU S.A. KTH Krynica), Malicki (Unia-Dwory), Mintel (PZU S.A. KTH Krynica), Z. Podlipni (Tymbark-Podhale), Puzio (Unia-Dwory), Zamojski (Tymbark-Podhale).
- 4 punkty: Cholewa (PZU S.A. KTH Krynica), Hajnos (Tymbark-Podhale), Koivunoro (Tymbark-Podhale), Kotoński (Unia-Dwory), Mega (Tymbark-Podhale), Puławski (Tymbark-Podhale), Różański (Tymbark-Podhale), Slaboń (PZU S.A. KTH Krynica), Ślusarczyk (PZU S. A. KTH Krynica).

Co słysząc w klubach

Tym razem Ahlroos

Najprawdopodobniej Polska kuchnia nie odpowiada nowotarskim Finom. Najpierw poważne kłopoty żołądkowe przeżywał Koivunoro, a teraz „dopadły” one Kima Ahlroosa. Z tego powodu nie wystąpił on w ostatnim meczu przeciw Cracovii. W Opolu nie grał również Janusz Hajnos, ale jego absancja miała inne powody. Podhalanin przed wyjazdem na zgrupowanie drużyny narodowej załatwiał sprawy rodzinne.

Śliwa już trenuje

Krzysztof Śliwa po powrocie z USA od czterech dni trenuje z zespołem Cracovii. Zawodnik ma duże zaległości treningowe, ale ponieważ w okresie przerwy (do 13 listopada) drużynę oczekuje 7 dni ciężkiej pracy, trener Ryszard Białik uważa, że Śliwa być może wystąpi w meczu przeciw KKH katowice. Oczywiście o ile dogada się z działaczami sekcji.

Czesi z Havirova w Krynicy?

Jak się dowiedzieliśmy wkrótce PZU SA KTH testować będzie dwóch, trzech Czechów. Dodatkowo prowadzone są rozmowy z dwoma hokeistami z polskich klubów, które prawdopodobnie nie zakwalifikują się do pierwszej szóstki. Być może nowi czescy gracze przyjadą z klubu Havirov, który występuje w pierwszej lidze. Przez dwa lata występował tam Martin Voznik. Havirov popadł ostatnio w kłopoty finansowe, a gra w nim kilku bardzo dobrych hokeistów, których za niezbyt wygórowane środki finansowe można pozyskać.

Kolumnę redaguje: Paweł GUGA

Promocja czy przenosiny

Cracovia Opole?

Nadal nie wiadomo, czy mecz Cracovii z Podhalem rozegrany w Opolu był tylko eksperymentem, czy też przymiarką do przenosin krakowskiego zespołu na Dolny Śląsk. Nieoficjalnie mówi się, że jest sponsor, który mógłby zainwestować w drużynę, której nazwa brzmiałaby Cracovia-nazwa sponsora-Opole.

Stanowisko zarządzającą lodowiskiem „Krakowianki” można by ograniczyć do stwierdzenia — Chcemy rozgrywać mecze, to zrobicie zabezpieczenie. „Krakowianka” zresztą pozbyła by się chętnie lodowiska, ale zatrzymując zarządzanie straganami. Czyli o żadnym porozumieniu mowy być nie może.

— Aktualne problemy sekcji nie dotyczą się tylko pierwszej drużyny — powiedział dyrektor sekcji Grzegorz Chruściński. — Dzisiaj spotykamy się z zarządem klubu w sprawie grup młodzieżowych. Juniorzy nie mogą pokrywać całości kosztów gry. Z rocznej dotacji z miasta zostało zaledwie 6 tys zł, a tymczasem tylko na same treningi

zaków i juniorów koszty lodu do końca roku przekroczą znacznie tę kwotę. Chcemy wiedzieć czy klub zamierza partycypować w utrzymaniu drużyn młodzieżowych.

Co do pierwszej drużyny, to należy pamiętać, że musimy również pokrywać wydatki ponoszone przez naszych rywali. Finansowo po meczu z Podhalem nie wyszliśmy na plus, ale i tak lepiej niż gdyby to spotkanie odbyło się w Krakowie. Cały czas negocjujemy z działaczami opolskimi, i jest rozpatrywanych kilka wariantów współpracy. Ostateczną decyzję podejmie prezes sekcji, Wojciech Bełtowski, ale jestem pewien, że zadecydują względy finansowe.

Węgierski test kadry

Z trzema zmianami

Wczoraj reprezentacja Polski udała się do Oświęcimia do węgierskiego Dunajvaros, gdzie od piątku odbywać się będzie turniej z udziałem gospodarzy, naszej drużyny oraz zespołów narodowych Danii i Holandii.

W ostatniej chwili nastąpiły trzy zmiany w kadrze. O zwolnienie poprosił defensor Tymbarku-Podhale Tadeusz Puławski (od dawna gra z niewyleczoną kontuzją), oraz para obrońców oświęcimskiej Unii-Dwory: Jarosław Kłys i Tomasz Piątek. Pierwszy z nich ma kontuzjowaną rękę, a drugi jest przeziębiony. A ponieważ zespół mistrzów Polski oczekuje 13 listopada półfinałowy turniej o Puchar Kontynentalny w Szwajcarii, toteż trener Łudek Bukacz rozumie konieczność odpoczynku dla zawodników Unii. W ich miejsce zostali powołani dodatkowi zawodnicy. Rafał Sroka z Tymbarku-Podhala, Mariusz Trzópek z SMS i Warszawa oraz Sebastian Smreczyński z Cracovii. Do kadry powrócił Janusz Hajnos, którego przekonał do tej decyzji menedżer reprezentacji i sponsor generalny Tymbarku-Podhala, Włodzisław Kowalski.

Nasz ekspert

Leszek Lejczyk



Choć turniej na Węgrzech jest ważnym etapem w procesie budowy reprezentacji, to jednak trenerzy udzielili zwolnienia zawodnikom Unii-Dwory, gdyż dla tego zespołu najważniejszym występem w listopadzie jest turniej w szwajcarskiej Ambri. Skład powołanej kadry jest kontynuacją procesu odnawiania reprezentacji. Znajduje się w niej 10 wychowanków Szkoły Mistrzostwa Sportowego, co dobrze świadczy o prowadzonym tam procesie szkoleniowym. Wiemy, że idea radykalnego odnawiania narodowego zespołu ma wielu przeciwników, ale jaki wybór mieliśmy po tym jak doświadczone, kolejne reprezentacje przegrywały MŚ grupy B w 1993, 94, 95 i 96 roku?

Kadra powołana na turniej w Dunajvaros, niewiele się różni od optymalnej (nie licząc zawodników występujących za granicą). Oczywiście dojdzie do niej jeszcze kilku graczy, takich jak Klisiak, Wieloch czy

Zamojski. Powołanie niewątpliwie otrzyma znajdujący się w bardzo dobrej formie Różański, który od dawna był poza kadrą. Jak widać reprezentacja nie jest dla nikogo zamknięta. Przykładem Janusz Hajnos, którego od dawna widzieliśmy w drużynie narodowej.

W kadrze jest dwóch zawodników Cracovii (Tomasz Podlipni i Sebastian Smreczyński). A przy tej okazji nie mogę nie zauważyć, że krakowianie są zespołem który chyba najbardziej zawodzi w obecnym sezonie. Potencjał kadrowy ma równie silny, jak nie lepszy niż Stoczniewiec czy Sanok. Pod Wavelem występuje 7 aktualnych lub byłych reprezentantów kraju. Tymczasem nawet gra w play off oddala się od Cracovii. Oczywiście można zrozumieć ogromne trudności organizacyjne krakowian (lodowisko) czy też pasmo kontuzji. Ale to chyba nie wszystkie powody tak słabej postawy.

Włoskie nauki

Bój o rozklekotaną „olivetti”

(Korespondencja własna z Parmy)

Szef prasowy Parmy, Giorgio Bottaro, podobno z myślą o nas sprowadził do biura prasowego maszyny do pisania. Włosi kilka razy podkreślali, że oni takiego sprzętu nie używają, bowiem rozklekotane „olivetti” dawno już zamienili na podręczne komputery. O tej dzielce nas w technice przepaści mówili tak jakby na rynku komputerowym dawno już wyprzedzili Japonię. Trochę więc zdziwił nas Włoch, który z nieskrywaną złością zabrał maszynę do pisania jednemu z polskich dziennikarzy. Po czym wkręcił w wałek kartkę papieru z nagłówkiem „Gazzetta di Parma”. Widząc złość włoskiego dziennikarza nie odważyliśmy się zapytać jak dalekie jest zacofanie jego firmy w stosunku do innych włoskich gazet. Czy może robią swoją „Gazzettę” jeszcze na linotypie?



Szowinizm jest fatalny w każdym wydaniu. Zarówno polskim jak i włoskim. Staliśmy się go na naszych łamach unikać, nie tylko my zresztą, ale nasi koledzy po fachu z Italii zrozumieli to na opak. Dosłownie tak, że można nam wskoczyć na głowy, a my powinniśmy się kajać za winę nasze i przodków. Wisła przegrała na boisku, przegrała też poza nim. Właśnie wtedy, gdy bandyta rzucił nożem w Dino Baggio. Nawet jeżeli ktoś potem próbował niechętnie zaistniałe zdarzenie tłumaczyć, to trwało to dokładnie jeden dzień. Na łamach „La Gazzetta dello Sport” nie wzruszają się przeprosinami ze strony polskiej, piszą za to o tragicznej granicy do jakiej zbliżyła się światowa piłka nożna. Wszystko prawda, ale tylko do czasu. Bowiem styl i intencje piszących narzucają Czytelnikom przekonanie, że barbarzyństwo jest czymś charakterystycznym dla Polski, dla ludzi tu mieszkających. „La Gazzetta...” spuszcza po sobie uszy, gdy przychodzi jej pisać o barbarzyń-

stwie do jakiego doszło w Salerno. Do wydarzenia podczas meczu Pucharu UEFA Fiorentina - Grasshoppers przykłada się inną miarę. Najtęższe pióra tej renomowanej gazety nagle się stępiły, włoscy dziennikarze przejeżdżali na oczy i potrafili tym razem odróżnić prawdziwych kibiców od chuliganów. Teoria „Polak rzucił nożem, wszyscy Polacy są be...” okazała się nieprzekładalna na włoskie warunki. Bandyty z Salerno wyrzeka się całej Italii. Więc może teraz nie jest to już problem tej piłkarskiej Italii, tylko jednego bandyty i zranionego sędziego?

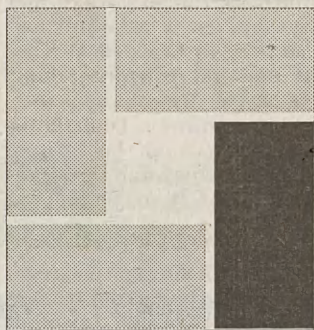
W Krakowie mieli kłopoty z zidentyfikowaniem „metalowego przedmiotu”, który ugodził Dingo Baggio. We Włoszech linia obrony jest nie gorsza: bomba, która ugodziła sędziego była...piccola. Bez względu na to, na ile uda się włoskim mediom jeszcze bardziej ją zmniejszyć w ciągu kilku najbliższych dni, to

prawda jest taka, że ta bomba została zrobiona z myślą o tym, by ludzi zabijać. I z taką samą myślą została rzucona w kierunku piłkarzy i sędziów schodzących na przerwę po pierwszej połowie meczu. Gdy tylu ludzi szło w grupie - byli w niej i piłkarze Fiorentiny - możliwość uczynienia jak największych szkód była najbardziej prawdopodobna. Zanim ktoś zapomni, dodajmy jeszcze, że bomba była tak skonstruowana, iż były w niej potłuczone kawałki szkła i gwoździe. Taka bomba mogła spowodować zarówno śmierć jak i trwałe kalectwo.

Wszystkie te bandyckie wyczyny na imprezach sportowych są ciągle plagą, z którą nie mogą sobie poradzić służby policyjne wielu krajów Europy. Nie tylko w Polsce policjanci łatwiej jest okazywać swoją władzę wobec ludzi, którzy agresywni nie są. W Parmie facet w pełnym szyku bojowym też zaregował, gdy tylko usłyszał, że mówimy po polsku. Akredytacje, które wcześniej odebraliśmy były na szczególne dokumentem znanym i respektowanym przez włoską policję.

Włochy są pięknym krajem, spotkaliśmy tam wielu sympatycznych ludzi. Trafiliśmy też i na takich, którym zarozumiałość odebrała jasność umysłu przy formułowaniu publicznych opinii. Nie ma powodu, byśmy udawali, że w takich wypadkach wszystko jest w porządku.

Wojciech BATKO
Janusz KOZIOL



CHEMOBUDOWA - KRAKÓW S.A.

PZPN – OZPN

O Nadzwyczajnym Zjeździe

Nadzwyczajny Zjazd Polskiego Związku Piłki Nożnej odbędzie się 8 stycznia 1999 roku, czyli dzień wcześniej, niż planowano. Zjazd zostanie zwołany niezależnie od kontroli, prowadzonych w Związku.

W czwartek prezesi okręgowych związków spotkali się z członkami prezydium Zarządu PZPN. Zostali zapoznani z wynikami kontroli NIK w warszawskiej siedzibie Związku oraz poinformowani o terminie Zjazdu. Prezesi OZPN przedstawili wyniki inspekcji, które na zlecenie prezesa UKFiT zostały przeprowadzone przez wojewodów w ich okręgach. Okazało się, że tylko we Włocławku i Zamościu stwierdzono pewne nieprawidłowości organizacyjne, natomiast w Wałbrzychu i Rzeszowie kontrolerzy wykryli nie-

wielkie usterki statutowo-regulaminowe, które zostały już usunięte. Obecni na czwartkowym spotkaniu prezesi OZPN w zdecydowanej większości poparli działania prezesa PZPN Mariana Dziurowicza oraz Zarządu Związku.

Podczas spotkania dyskutowano także o potrzebie dostosowania struktur PZPN do reformy administracyjnej kraju. Pracami nad tą sprawą zajmuje się powołana 2 października br. kilkunastoosobowa komisja, która ma opracować optymalny wariant przekształceń organizacyjnych Związku. (opr pg)

Ranking IFFHS

Wisła wyżej niż Parma

Piłkarze Wisły Kraków są klasyfikowani na 42 miejscu w rankingu Międzynarodowej Federacji Historyków i Statystyków Futbolu (IFFHS). AC Parma zajmuje 47 pozycję, chociaż w drugiej rundzie rozgrywek o Puchar UEFA Parma wyeliminowała krakowian.

Na liście rankingowej IFFHS znajdują się jeszcze trzy polskie drużyny. Amica Wronki jest na 142 miejscu, Polonia Warszawa 145, a ŁKS-Płak Łódź na 151. Z wyjątkiem Amiki pozostałe nasze drużyny odnotowały awans. W poprzednim rankingu Wisła była na 57 miejscu.

W czołówce pierwszą pozycję utrzymała drużyna River Plate, ale na drugą awansował z czwartej Inter Mediolan, a na trzecią Lazio Rzym z piątej. Kolejne miejsca zajmują: Vasco da Gama Rio de Janeiro, Spartak Moskwa, Palmeiras Sao Paulo, Bayern Monachium, Juventus Turyn, Chelsea Londyn i FC Barcelona.

(opr pg)

Multilotek

4 – 15 – 16 – 19 – 21
23 – 24 – 30 – 37 – 41
43 – 49 – 50 – 58 – 61
63 – 66 – 67 – 68 – 69

Twój szczęśliwy numer

2
1 – 12 – 35 – 45

PIĄTEK

6 listopada

- Wschód słońca — 6.40
- Zachód słońca — 15.59
- Wschód księżyca — 18.08
- Zachód księżyca — 9.02

Dzień krótszy od najdłuższego o 7 godz. 28 min, a dłuższy od najkrótszego o 1 godz. 33 min.

Imieniny:

Arletty, Feliksa,
Leny, Leonarda

Charakter urodzonych 6 listopada stali, ufni, szczerzy. Dzięki silnej woli, pracowitości zasługują na pochwały, co sprawia im wiele zadowolenia. Ożywia ich nienasycone pragnienie wiedzy, chęć poznania wszystkiego. Z radością zajmują się sprawami innych ludzi, chętnie pomagają potrzebującym, w pełni zasługując na miano wiernych, oddanych przyjaciół.

POGODA

CWIECZDRA

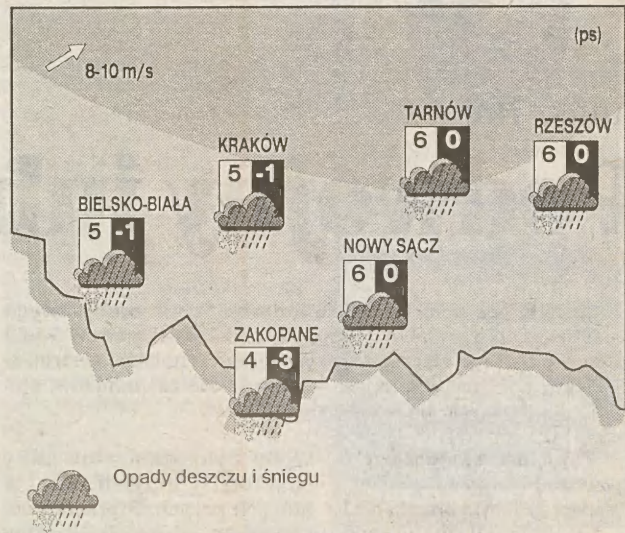
Dzień Wenus

Wenus znajduje się w znaku Skorpiona. W bliskich związkach emocjonalnych mogą pojawić się zbyt silne reakcje oparte o podświadomość bez zwracania uwagi na

POGODA

Polska południowa jest pod wpływem niżu z południowej Skandynawii. Napływa wilgotne powietrze z zachodu. Temperatura minimalna nocą od -3 do 0 st., w Tatrach -8 st. W ciągu dnia zachmurzenie umiarkowane i duże, lokalnie opady deszczu, w górach śniegu. Temperatura maksymalna od 4 do 6 st., w Tatrach -5 st. Wiatr umiarkowany i silny, południowo-zachodni i zachodni. Ciśnienie wzrośnie (wczoraj wynosiło 989 hPa). Jutro pochmurno.

BIOPROGNOZA: niekorzystna



względem na fazę rozwoju wewnętrznej powiny mieć Panny, Strzelcy i Ryby. Harmonia między Księżycem i Uranem zwiększy prawdopodobieństwo niezwykłych, ale pozytywnych przeżyć. Napiecie między Wenus i Uranem może być wytrwałym w sprawach biznesowych.

Andrzej Jamróz

Krótko

MŚ siatkarek

Drużyny Rosji i Japonii nie straciły seta w meczach eliminacyjnych MŚ siatkarek, które rozgrywane są w kilku japońskich miastach. Obok tych zespołów awans do ćwierćfinałów uzyskały: Holandia, Peru, Kuba, Włochy, Bułgaria, Brazylia, Dominikana, Korea, Chiny i Chorwacja.

Turniej ATP w Paryżu

Jewgienij Kafelnikow został pierwszym ćwierćfinalistą tenisowego turnieju rozgrywanego w paryskiej hali Bercy (pula nagród 2 550 000 USD). Rosjanin w trzeciej rundzie pokonał Brytyjczyka Tima Henmana 3:6, 7:6, 7:6. W innych meczach: Mark Philippoussis (Australia) — Karol Kuceira (Słowacja) 7:6, 4:6, 7:5; Marcelo Rios (Chile, 2) — Vincent Spadea (USA) 7:5, 6:4; Greg Rusedski (W. Brytania, 13.) — Jason Stoltenberg (Australia) 7:6 (8-6), 6:4; Magnus Gustafsson (Szwecja) — Tommy Haas (Niemcy) 6:4, 6:2.

PP koszykarzy

Moore „wygrał” kontrakt

W meczach Pucharu Polski koszykarzy największą niespodzianką była porażka Nobilesu Włocławek w regionalnych derbach z Notecią Inowrocław. Tarnowska Unia minimalnie uległa Zagłębiu Sosnowiec, w którym znakomitą partię rozegrał Darryl Moore. Nie można się dziwić, Amerykaninowi grożono wcześniej rozwiązaniem kontraktu.

Zagłębie Maczki Bór Sosnowiec — Azoty Unia Tarnów 89:84 (44:41). Najwięcej punktów dla Unii: Zevenbergen 24, Walde-mar Malinowski 14, Hyży 13, Kriwonos 9, Kwiatkowski 8 oraz Stoklosa 7, Majchrzak 6, Pikuć 3; najwięcej dla Zagłębia: Moore 24, Thompkins 20, Sobacki 15.

[W drugim meczu grupy B: Stal Ostrow Wlk. — AZS Węgiel Lubelski Lublin 70:82 (42:35). Pauzowała Polonia Przemyśl. W grupie A: ASZ Elana — Trefl Sopot 109:92 (45:46), Notec Inowrocław — Nobiles Anwil Włocławek 73:71 (41:39), Dallas Zastal Zielona Góra — PKK Warta Szczecin 78:85 (36:41). (PG)]

Puchar Zdobywców Pucharu

We wczorajszych rewanżowych meczach drugiej rundy Pucharu Zdobywców Pucharów pewną niespodzianką była porażka zwycięzców Amici Wronki, holenderskiego Heerenveen z Varteksem Varazdin.

W innych meczach: Varteks Varazdin — SC Heerenveen 4:2 (2:1, 0:1). Bramki: Mumlek 2 (65., 117.), Kamberovic 2 (80., 99.) — Samardzic (18.), de Visser (114.). Pierwszy mecz 2:1 dla Heerenveen. Awans Varteksu; Apollon Limassol — Panionios Ateny 0:1 (0:1). Bramka: Sapountzis (18). Pierwszy mecz 3:2 dla Panioniosu. Awans Panioniosu Ateny. Maccabi Hajfa — SV Ried 4:1 (1:0). Bramki: Mizrahi (32), Casey (62), Benayoun (74), Duro (90) — Anicic (70). Pierwszy mecz 2:1 dla Riedu. Awans Maccabi Hajfa. W zespole austriackim do 75 minut grał Maciej Śliwowski. Sporting Braga — Lokomotiw Moskwa 1:0 (1:0). Bramka: Karoglan (11). Pierwszy mecz 3:1 dla Lokomotiwu. Awans Lokomotiwu Moskwa. Besiktas Stambuł — Valerenga Oslo 3:3 (3:0). Bramki: Derelioglu (7 i 42), Havutcu (38) — Haraldsen (62), Kaasa (66), Carew (73). Pierwszy mecz 1:0 dla Valerengi. Awans Valerenga Oslo. (pg)

GAZETA KRAKOWSKA

REDAKTOR NACZELNY: RYSZARD NIEMIEC
tel. 430-43-40, fax: 430-44-11

31-548 Kraków, Al. Pokoju 3.

Adres do korespondencji: 30-960 Kraków 1, skrytka poczt. 402.

Centrala telefoniczna: 430-43-40, 430-43-49, 430-43-54, 430-43-61

fax: 430-43-90

Sekretarz odpowiedzialny: tel. 430-44-16

Dział łączności z czytelnikami: tel. 430-43-79, 430-43-68

Dział miejski: tel. 430-44-28, fax: 430-44-08

Dział sportowy: tel. 430-44-38

Redakcja nocna: tel. 430-44-16

BIURO OGŁOSZEŃ:

Kraków, Aleja Pokoju 3 tel. 430-43-30, fax: 430-43-40 w. 403

ul. Starowiślna 10 tel./fax 422-06-03

Terminowe biura ogłoszeń mieszczą się w siedzibach oddziałów.

WYDAWCA: „Polskopresse” — Spółka z o.o. — Oddział Gazeta Krakowska

w Krakowie. Prezes Zarządu Oddziału — Piotr Szymborski

DRUK: Centrum Prasowo-Poligraficzne, Kraków, al. Pokoju 3;

PRENUMERATA: Dział Kalportażu tel. 430-44-13

Za treść ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności. Redakcja zastrzega sobie prawo skracania artykułów i korespondencji, zmiany ich tytułów. Tekstów nie zamówionych nie zwracamy.

WIECZNI

„Mam. Znalazłem węź...”

PRZERWANA ROZMOWA?



Informacja Handlowa: 0-800 20 600

Z SIMPLUSEM CIĘ NIE ZASKOCZY.



SIMPLUS to doskonała komórka nawet dla tych, którzy mają węża w kieszeni. A to dlatego, że jako jedyna pozwala na pełną kontrolę wydatków na rozmowy. Tylko SIMPLUS na bieżąco pokazuje na wyświetlaczu aktualny stan konta, dlatego zawsze wiesz za ile jeszcze możesz rozmawiać. Na dodatek nie płacisz żadnych

rachunków, ani abonamentu. Zestawy SIMPLUS oraz Telekarty SIMPLUS dostępne są w punktach sprzedaży sieci Plus GSM. Telekarty

SIMPLUS nabyć można także w kios-



kach RUCH S.A., Kolporter i Jard Press, sklepach EURO AGD-RTV oraz na stacjach paliw firm: Shell, Neste, BP, Aral, Statoil, Texaco, CPN i Petrochemia Płock.



widzisz za ile mówisz
simplus
mówisz za ile chcesz

Internet: www.plusgsm.pl

Sklep internetowy: sklep.plusgsm.pl

ZAKOPIANKA

Cały świat pod jednym dachem!
Od 28 października!



Przywykliśmy już do tego, że pod wieloma względami Kraków wyprzedza resztę kraju. Teraz przybył nam kolejny powód do dumy. Oto w Krakowie powstało największe i najnowocześniejsze w Polsce centrum handlowe, w którym można znaleźć wiodący na świecie hipermarket, duże wyspecjalizowane sklepy, takie jak market budowlany, sklep z artykułami biurowymi, sklep ze sprzętem AGD i RTV, salon meblowy i salon sportowy, a także wiele innych sklepów z konfekcją, artykułami dekoracyjnymi, punkty usługowe, bank, biuro podróży, a w „Ogródku” duży wybór restauracji, kawiarenek, barów szybkiej obsługi i aż 450 miejsc siedzących. Wystarczy, że raz nas odwiedzisz, a na pewno zechcesz przychodzić częściej! Zakopianka to więcej niż centrum handlowe, to centrum życia. A wszystko pod jednym dachem!

60 butików i punktów usługowych
9 restauracji • 2200 miejsc parkingowych



ZAKOPIANKA

Krakowskie Centrum Handlowe

Carrefour



castorama

**Office
DEPOT**

abra

RTV EURO AGD

MAKS
Centrum sportu

Czynne od poniedziałku do soboty w godz. 9-21, w niedziele w godz. 10-19

Dojazd: autobusy 101, 104, 119, 133, 135, 141, 145, 151, 165, 175 • tramwaje: 8, 18, 19, 22, 24

CHYZANÓW,
MIECHÓW,
OLKUSZ,
OŚWIECİM,
SUCHA BESK.
WADOWICE

echo

KRAKOWA

KRZESZOWICE, MYSLNICE, NIEPOŁOMICE, PROSZOWICE, SKAWINA, WIELICZKA

Nowe władze na pokojach

Gabinety lepsze i gorsze?

Przejęcie rządów w mieście przez ekipę prezydenta Andrzeja Gołasia nastąpiło w środę. Sprawnie i szybko odchodzący prezydent Józef Lassota przekazał atrybuty władzy. Odchodzący wiceprezydenci i sam prezydent pozostawili swoje gabinety. Mimo to wczoraj, niektórzy członkowie zarządu nie bardzo wiedzieli gdzie mają urzędować. Pewnie wszyscy gdzieś znajdą kąt. Ale wczoraj towarzyszył temu spory rozgardiasz...

Rano, gorliwi pracownicy Biura Obsługi Urzędu Miasta powiesili siedem nowych tabliczek z nazwiskami włodarzy. Prezydent Gołaś miał zająć gabinet Józefa Lassoty, wiceprezydent Jerzy Jedliński dawny hotel Krzysztofa Pakońskiego, a wiceprezydent Paweł Zorski miał odziedziczyć biurko Stanisława Żółtka. Oni nie musieli się stresować. Trafili do właściwych pokoi. Tabliczki się zgadzały.

Zaskoczony był natomiast członek zarządu Tomasz Szczypiński. Podobno miał obiecać miejsce na parterze, niedaleko samego prezydenta, w gabinecie po wiceprezydencie Goerlichu. Tymczasem tabliczka z jego nazwiskiem powędrowała na drugie piętro, tam gdzie swego czasu urzędowała Barbara Bubula i Jerzy Spolitakiewicz. Miejsce mniej reprezentacyjne od tych na dole. Ostatecznie Szczypiński zajął gabinet Goerlicha. Tabliczka zjechała niżej...

Na drugim piętrze na razie została Ewa Kułakowska-Bojęś, członkini zarządu. Do wolnego gabinetu trafi prawdopodobnie skarbnik miasta Lesław Fijał, który jak się dowiedzieliśmy, nieoficjalnie, ma szybko zwolnić pokój dla wiceprezydenta Krzysztofa Adamczyka. Ten ostatni, od kwietnia zeszłego roku, miał gabinet obok Goerlicha w eleganckiej części ma-



gistratu. Liczył, że nie będzie musiał się przeprowadzać. Ale nowym lokatorem tego pokoju na pewno zostanie wiceprezydent Teresa Starmach...

— Jeszcze tabliczka z moim nazwiskiem wisi gdzie wisiła — stwierdził tuż po godzinach urzędowania Lesław Fijał, skarbnik. — Jeśli będzie trzeba to się przeniosę...

Jak się dowiedzieliśmy prezydent Gołaś bardzo chciałby mieć wszystkich współpracowników pod ręką, ale nie jest to, niestety, możliwe. Zebrał więc obok siebie tych, którzy mają podobne kompetencje i którzy będą musieli obcować np. z zagranicznymi delega-

cjami. Wiele wskazuje więc na to, że krok po czerwonym dywanie, w eleganckim hallu, będzie dzielić prezydenta Gołasia od wiceprezydentów: Jedlińskiego, Zorskiego i Starmach oraz członka zarządu Szczypińskiego. Na razie dalsza droga czeka po schodach do członkini zarządu Kułakowskiej-Bojęś. Ale i ona prawdopodobnie znajdzie się wkrótce tam gdzie wiceprezydent Adamczyk. Mają być obok siebie i zająć się pokrewnymi dziedzinami. Żeby dostać się do nich będzie trzeba pokonać kilkadziesiąt metrów — wąskim korytarzem obok windy, dwa razy skręcając...

Piotr BARAN

Zdobywamy odznakę przyjaciela Krakowa

• Cmentarz Rakowicki

• Szlak Niepodległości

Jutro, 7 listopada, wznawiamy akcję ZDOBYWAMY ODZNAKĘ PRZYJACIELA KRAKOWA — już 27. (!) cykl wycieczek, które przybliżają Czytelnikom historię i sztukę podwawelskiego grodu. Spacerujemy po starym i nowym Krakowie będziemy urządzić we wszystkie niedziele i wolne od pracy soboty do końca marca 1999 r. Warunkiem zdobycia odznaki jest udział w następującej liczbie wycieczek: odznaka brązowa — 12, stopień srebrny — 16, stopień złoty — 20, odznaka złota z pawim piórem — 22 wycieczki i wysłuchanie 10 specjalistycznych odczytów. Udział w akcji jest bezpłatny, uczestnicy kupują tylko bilety wstępu do muzeów i niektórych obiektów zabytkowych.

(Program wycieczek na str. V)



Na murawę Błoń wyjechał ciągnik, by zrównać z ziemią kopce wzniesione przez krety. Specjalnymi metalowymi szynami, gilotynuje każde nadprogramowe wzniesienie. Operacja każdorazowo trwa kilka dni, tyle czasu potrzeba, by ciągnik dotarł do każdego skrawka blisko 45-hektarowej łąki. Równanie Błoń magistrat powierzył firmie „Ogród-service”, która wygrała przetarg i dba o utrzymanie także innych terenów zielonych w mieście.

(KaK)

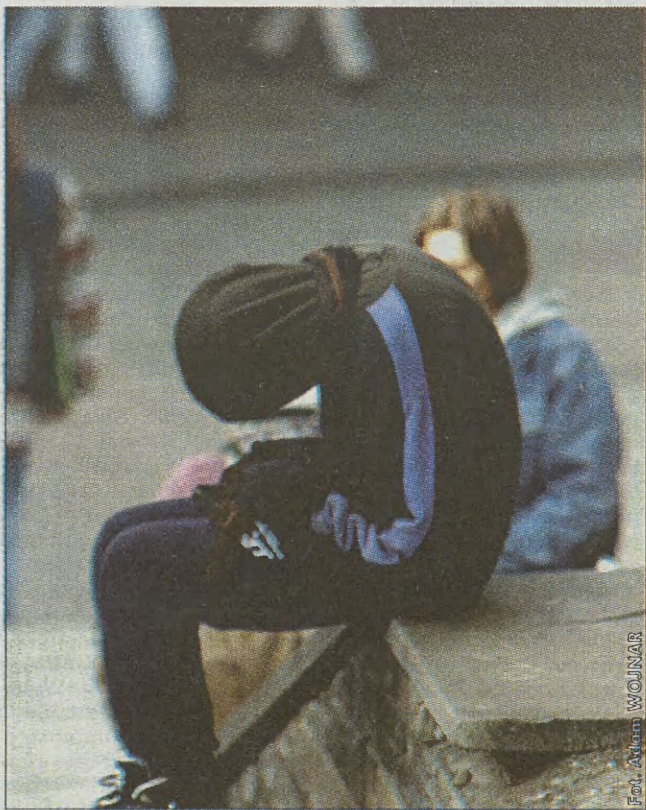
Coraz więcej jesiennych ucieczek Życie z siniakami na plecach

Wszystko wskazuje na to, że ostatnie dwa miesiące przejdą do historii jako czas największych ucieczek małałatów z domów. Najczęściej z powodu przemocy w rodzinie. Sytuacja jest o tyle dziwna, że do tej pory na „giganty” dzieciaki wybierały czas wakacji. Nie ma tygodnia, by w Krakowie nie znalazł się przynajmniej jeden uciekinier. Bywa, że i więcej. Niewiele może pochwalić się czystą kartoteką. Część brała udział w rozbojach i kradzieżach. Nie brak i takich, którzy próbowali narkotyków i alkoholu...

Jesienne ucieczki w Krakowie są rzeczą nową. I niespodziewaną. Do tej pory bowiem małałaty wybierały się pod Wawel latem. Wiadomo, że o tej porze łatwiej o nocleg, a i w mieście bez przerwy coś się dzieje. Ciepłe noce zaś można spędzić w klatkach bloków lub na ławce. Nikt nie spodziewał się, że tym razem uciekinierzy wybiorą się do Krakowa jesienią.

Przed kilkoma dniami w bloku przy ulicy Halszki 1 strażnicy odkryli małałetniego mieszkanka Bydgoszczy.

— Spał pod schodami. Nic nie wskazywało, by był pod wpływem alkoholu czy narkotyków. Przyznał się, że to jego kolejna ucieczka. Dlaczego? Bo matka przed dziesięcioma laty wyjechała do Niemiec, a ojciec od tej pory pije. Chłopak na znak protestu rzucił w ubiegłym roku szkołę. Od tej pory kręci się po Polsce. Był już na Śląsku, potem w Warszawie i nad morzem. Teraz postanowił zacząć się w Krakowie. Na życie zarabiał zbieraniem



Fot. Adam WOLNAR

przy kościołach. Chciał zebrać na tyle pieniędzy, by pojechać do matki do Niemiec. Twierdził, że w domu był bez przerwy bity i poniżany. Dość miał życia z siniakami na plecach — opowiadają strażnicy.

Jakby i tego było mało. Tego samego dnia, w klatce opuszczonej kamienicy przy ulicy Dietla strażnicy odkryli kolejnego zbiega. Wszyscy zostali odwiezieni na posterunek policji, potem do Policyjnej Izby Dziecka i Pogotowia Opiekuńczego w Witkowicach. Nie byli tam osamotnieni.

Od kilku bowiem tygodni przez policyjną izbę przewijają się uciekinierzy. Jest ich coraz więcej. Jak twierdzą policjanci, nie zawsze są bez winy.

— Najczęściej, by mieć trochę grosza, kradną. Dziewczyny z kolei próbują zajmować się prostytutką — usłyszeliśmy w Policyjnej Izbie Dziecka. — Rzadko trafiają tutaj dzieci, które zostały zabrane przez nas z domów. Przed kilkoma laty „mieszkała” u nas dziewczynka, która była świadkiem morderstwa. Jej matka zabiła ojca. Kiedyś znowu byli tu chłopcy, którzy na dworcu PKP dopuszczali się rozbojów. Trzeba przyznać, że mieli na sumieniu kilka ofiar.

Zdarza się, że do Izby trafiają małałetnie ofiary przemocy rodzinnej. Ale rzadko. Problem w tym, że rodzice w takich sytuacjach nie zawiadamiają nikogo. Sąsiedzi zaś reagują w ostateczności. Najczęściej wtedy, gdy z powodu krzyku maltretowanych dzieci nie mogą zasnąć...

Joanna KOSTRZ

FLlbiS

s.c.

KASY I DRUKARKI
FISKALNE

Sprzedaz • szkolenia • serwis

Kraków, ul. Syrokomli 11a

tel. (0-12) 422-41-87

tel./fax 421-33-86

TePi - INDECO

SZAFY Z DRZWIAMI
SUWANymi 5 LAT
GWARANCJI

* ODPIS

* 7% *
RABATU

OD PODATKU *

UL. DOBREGO PASTERZA 120

RATY TEL./FAX (0-12) 411-77-43

KUPON RABATOWY

SKAWINA, WIELICZKA, PROSZOWICE, NIEPOŁOMICE, KRZESZOWICE, MIECHÓW,

MYŚLENICE

Hymnem górniczym, odznaczeniami, mszą świętą oraz wspomnieniem pierwszych ratowników uczczono 85 lat Kopalnianej Stacji Ratownictwa Górniczego w Wieliczce.

Szczęście Boże

Siedem wieków eksploatuje się sól w Wieliczce. Tak długo trwa też górniczy strach. Bo- wiem każdy dzień pod ziemią wiąże się z zagrożeniem życia. Patronat Św. Kingii, tradycyjne „Szczęście Boże” na powitanie niepokorni odczytują jako mocowanie się z przeznaczeniem. Ci jednak, którym przyszło część życia spędzić bez światła, chylą głowy przed każdym zjazdem na dół.

Szczególnie groźne i tragiczne są pożary, albowiem walka z nimi wymaga specjalistycznego sprzętu. Nagromadzone pod ziemią ogromne ilości drewna, które stanowi ciągle podstawowy materiał do umocnień stropów, chodników stwarzają szczególne zagrożenie pożarowe.

Ewolucja sprzętu ratowniczego to długa historia... Począwszy od beczek z wodą, aż po aparaty do suchego gaszenia ognia.

Pożar nie jest jedynym zagrożeniem. Uwięziony w skale metan stwarzał od dawna szczególne niebezpieczeństwo. Próbowano eliminować go przez wypalanie. Doświadczeni górnicy zwani pokutnikami, czołgali się po spagu, przesuwając pod stopem wyrobiska płonące pochodnie na długich kijach. Dziś rozrzedza się nagromadzony metan intensywnym strumieniem powietrza.



Lampa Davyego stała się podstawowym wyposażeniem górnika. Palący się ogień informuje o dostatecznej ilości tlenu w powietrzu. Gdy ten „sygnał życia” zaczyna mrugać należy się wcofać. Brak tlenu, czyli, po górniczymu, atmosfera beztlenowa w roku 1969 roku stała się przyczyną tragedii. Górnik nie wziął ze sobą lampy wchodząc do jednego z szybków. Podobnie uczynił kolega, który poszedł z pomocą. Obaj nie wrócili...

6 kwietnia 1987 roku życiem przyplacił odbywanie

służby wojskowej pod ziemią młody chłopak. Został zasypany piaskiem służącym do wypełniania starych komór.

Akcję ratowniczą prowadzono bardzo szybko.

— Widziałem ręce kolegi, który kilka godzin bez przerwy wydobywał piasek w czasie tej akcji. Wyglądały jak poparzone... — mówi jeden z ratowników.

Spośród wszystkich akcji ratowniczych prowadzonych w kopalni do najtrudniejszych i najdłuższych zalicza się akcję wodną w poprzeczni Mina na czwartym poziomie górniczym. W nocy z 13 na 14 marca 1992 roku woda niespodziewanie i niezwykle szybko zaczęła wdzierać się do przebudowywanej poprzeczni. Rozpoczęto budowę tamy oraz papowanie wody na zewnątrz. Akcja zajęła przeszło dwa lata. Prace w tym rejonie trwały do dziś.

Drużyna ratownicza Kopalnianej Stacji Ratownictwa Górniczego w Wieliczce liczy obecnie 35 osób. Oprócz akcji na terenie kopalni „Wieliczka” uczestniczy w pogotowiu ratowniczym w Jaworznie. Tam właśnie młodzi ratownicy przechodzą szkolenia. Raz w roku pełnią dwutygodniowy dyżur ratowniczy, który ma ich przygotować do niesienia pomocy górnikom każdej kopalni.

Agnieszka PIECHOWIAK



Pierwsze sesje samorządów Nowe rady, wójtowie i burmistrzowie

Koniusza

Sulkowice

Dwie sesje mają już za sobą radni gminy Koniusza. Podczas pierwszej wybrali przewodniczącego Rady Gminy i jego zastępców. Przewodniczącym został Tadeusz Krzywonos, zaś jego zastępcami — Andrzej Nogiec i Włodzimierz Wiśniewski. Podczas drugiej sesji, która odbyła się przed dwoma dniami wybrano wójta. Został nim Janusz Wróblewski. Zarząd będzie wybrany. Na razie radni wybrali komisję i ustalili ich skład. (JOK)

Zielonki

Gośćmi inauguracyjnymi sesji Rady Gminy Zielonki III kadencji byli wojewoda krakowski Ryszard Masłowski i wicewojewoda Jerzy Myszczewski, mieszkańiec gminy. Na pierwszym posiedzeniu wybrano przewodniczącego i zastępców Rady Gminy, przegłosowano też zmianę w statucie gminy. Na przewodniczącego nowej Rady Gminy został wybrany Adam Ciesielski, radny z ramienia klubu „Ruch samorządowy na rzecz AWS”. Wiceprzewodniczącymi zostali Janina Górowska i Ryszard Krawczyk z tego samego zespołu.

Na posiedzeniu Rada Gminy Zielonki przyjęła również dwie uchwały — pierwszą dotyczącą zmian w budżecie, drugą w sprawie zmniejszenia liczby członków Zarządu Gminy z siedmiu do czterech. Wyboru wójta radni dokonają prawdopodobnie na następnym posiedzeniu rady, a Zarząd Gminy zostanie wybrany po opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Wojewody zmiany w statucie gminy ustalającej czteroosobowy zarząd. (JOK)

Wiśniowa

Władysław Maj, pracownik Wojewódzkiego Ośrodka Metodycznego, przez najbliższe cztery lata będzie przewodniczącym Rady. Na jego zastępców wybrano Edwarda Błaszczaka oraz Józefa Twardosza. Stanowiska wójta i wicewójta ponownie powierzono Stanisławowi Lampie i Jackowi Węglarowski. W skład Zarządu weszli także: Władysław Cieślak, Franciszek Irzyk, Marcin Bartel i Ryszard Leśniak.

Igołomia

Przewodniczącym Rady trzeciej kadencji samorządu ponownie został Ryszard Kaczmarczyk, jego zastępcami — Elżbieta Cygan, emerytowana nauczycielka, Maria Wójcik, rolnik. W fotelu wójta znów zasiadł Edward Słupik, jego zastępcą został Edward Rysok, pracownik referatu geodezji w Urzędzie Gminy. W skład Zarządu weszli ponadto Zbigniew Pokroński, Rudolf Jagła, Jan Marchewka i Jan Dziega. (Nit)

Krótko

MIECHÓW

Pierwsza rada powiatu

Wczoraj odbyło się pierwsze posiedzenie nowo wybranej Rady Powiatu Miechowskiego. Przewodniczącym wybrano Zygmunta Daszkiewicza z Porozumienia Społecznego. Jego zastępcami zostali Marian Cudzik (Razem dla Regionu Miechowskiego) i Anna Werys (Przymierze Społeczne). Starostą Powiatu wybrano Zygmunta Szopę, byłego wojewodę kieleckiego, reprezentującego Przymierze Społeczne. (MT)

Wernisaż już dziś Światowe miasto

Krzeszowice są jednym ze stu miast na świecie, w których prezentowane będą najpiękniejsze grafiki. Dziś o godzinie 17.30 w Krzeszowickim Ośrodku Kultury odbędzie się uroczysty wernisaż, który poprzedzi wystawę.

Organizatorem imprezy jest m.in. profesor Skulicz z Krakowa. W galerii przy ulicy Krakowskiej 30 odbędzie się Międzynarodowa Wystawa Grafiki „Triennale stu miast. Zostaną na niej zaprezentowane grafiki z całego świata wybrane przez jury. Kolejno wędrują one po świecie. Krzeszowice są jednym ze stu miast, w których zostaną za-

prezentowane prace. Wernisaż odbędzie się dziś o godzinie 17.30. Gośćmi będzie m.in. B. Chromy. Po raz pierwszy w galerii braknie znanego w Krzeszowicach „Murzyna” — artyści o uznanej renomie i sławie.

Wystawę będzie można oglądać od poniedziałku w godzinach od 9 do 14. (JOK)

KRZESZOWICE

KŁAJ

Trwają prace nad reformą lecznictwa w gminie Kłaj. Działający dotąd w Kłaju i Brzeziu ośrodek zdrowia zmieni się nie do poznania. Już teraz lekarze i pielęgniarki pracujący w gminie Kłaj mogą pochwalić się nie lada kwalifikacjami. Uczestniczą w kursach i zajęciach, podnoszą kwalifikacje. Wkrótce wszyscy pacjenci, którzy wybiorą się do lekarzy znajdą w poczekalniach ankiety. Będą mogli wybrać swego lekarza i zdecydować do jakich chcą zapisać swą rodzinę. W planach jest również rejestracja na konkretną godzinę. W ten sposób z poczekalni znikną niepotrzebne krzesła. To nie jedyne zmiany jakie zaplanowano w związku z reformą lecznictwa. Władze gminy nie ukrywają, że zrobią wszystko, by mieszkańcy mogli liczyć na konkretną i fachową pomoc medyczną. (JOK)

Radio Taxi GROSİK



tel. 6-333-444 lub 96-69
CENY KONKURENCYJNE
Zapraszamy

Kraków
Hurtownia „CONRAD”
sprzedaż montaż

SIDING

Boazeria PCV, kamień elewacyjny, blacha aluminiowa

tel. 647-04-33 os. Piastów 61
(przy Urz. Skarb. w N. Hucie)
ul. Księcia Józefa 20
tel. 267-60-09

Taxi BARBAKAN
96-61 lub 423-80-00

GSM (0-602) 238-000
IDEA (0501) 13-96-61

NAJTANIEJ

Zakupy na telefon.
Taxi bagażowe.
Nabór taksówkarzy.

NAJTAŃSZE
NALEPSZE

OKNA

al. Jana Pawła II 16
411-44-55

Nowo otwarte punkty przyjęć ogłoszeń
KRAKOWSKIEJ
Uwaga

Wadowice
ul. Mickiewicza 27, Ip, tel./fax (0-33) 73-99-85

Sucha Beskidzka
ul. Spółdzielców 1, tel./fax (0-33) 74-12-85

Chrzanów
ul. Sienkiewicza 11, tel. (0-35) 623-90-06
Zapraszamy

EXPRES TAXI
6-444-111
96-29
0501 44-96-29
TANIEJ 40%

JRP
WŁASNY IMPORT
HURT-DETAL
FLIZY
Kraków, ul. J. Conrada 55,
tel. 636-72-77 (naprzeciw Makro),
Kraków, ul. Morelowa 26, tel. 425-27-97

1000 m² ekspozycji

- płytki ceramiczne
- meble łazienkowe
- wanny i kabiny
- ceramika sanitarna
- armatura (tros, ilavisan)
- listwy wykończ.
- wanny i kabiny z hydromasażem (jacuzzi, bańki 10)

krak
CERAMIC®
ceny od 19,50 zł brutto za m²
30-017 Kraków
ul. Racławicka 60
przecznica od ul. Wrocławskiej
tel. 632-75-75, tel./fax 632-90-37

- * łazienkowe
- * kuchenne
- * schodowe
- * gresy
- * klinkier
- * marmur

Z tym kuponem rabat 5%

Kraków,
ul. Krowoderska 60
tel. 634-21-11
pon-pt 8-18, sob. 8-12

AKUMULATORY

- SPRZEDAŻ
- ŁADOWANIE
- BADANIA
- NAPRAWY

Z notesu policjanta

Napad

Mieszkanka ulicy Smolki zaskoczona została przez oprycha w trakcie otwierania drzwi do mieszkania. Uderzona w głowę straciła przytomność oraz torbę z dokumentami i pieniędzmi. Poszkodowana oceniła straty na 1,3 tys. zł.

Przez szybę

Zabezpieczenie niektórych placówek handlowych nadal jest symboliczne. W Trzyciążu sprawca po prostu wybił szybę w drzwiach wejściowych i skradł artykuły tytoniowe i drogerijne o wartości 6 tys. zł.

Złoty interes

Mieszkaniec Krakowa kupił w rejonie Sukiennic 12 monet USA, sądząc, że są złote. Monety okazały się fałszywe, pieniądze, 6 tys. zł, które za nie zapłacił, były prawdziwe. Prawdziwa była rozpacza poszkodowanego przez oszusta, prawdopodobnie narodości rosyjskiej.

Od stóp do głów

Od stóp do głów ubiorą się sprawcy włamania do sklepu w Wieliczce skąd zniknęła odzież damska i męska o wartości 15 tys. zł. Włamywacze wyrwali kłódki zabezpieczające drzwi od sklepu i rozcięli kratę zabezpieczającą.

Zginęły samochody

Z ul. Raławickiej ukradziono cingecento warte 22 tys. zł, z os. Na Stoku, poloneza – 6 tys. zł. (mik)



Po niedzielnej wichurze w parku w Bronowicach pojawili się jego administratorzy. Nawet szybko uprzątnęli połamane gałęzie. W równie ekspresowym tempie ułożyli je w równych stosach. We wtorek pracownicy zniknęli. Gałęzie za to zostały. Leżą do dziś. Złośliwi twierdzą, że znikną pewnie na wiosnę. Wkrótce przykryje je przecież śnieg... (JOK)

Wczoraj otwarto Targi Papierniczo Poligraficzne Kraków sprzyja targom

Od 5 do 7 listopada odbywają się w halach przy ulicy Rakowickiej III Targi Papierniczo Poligraficzne i II Targi Usług i Produktów Reklamowych „Gadget”. Prezentują się na nich firmy z całego kraju, od międzynarodowego lidera produkcji oprogramowania komputerowego Heidelberg Polska po krakowskie technikum poligraficzne.

Na 65 stoiskach branżowych można obejrzeć artykuły biurowe i piśmiennicze, maszyny drukarskie i ich pojedyncze elementy, materiały do produkcji reklamy, oprogramowanie komputerowe, sprzęt biurowy oraz reklamowe gadżety.

Wystawom towarzyszą dwa duże sympozja. Wczorajsze poświęcone było innowacji w przemyśle papierniczym. W dniach 5-6 listopada Stowarzyszenie Papierników Polskich oraz Instytut Celulozowo-Pa-

pierniczy, jedyny w Polsce ośrodek prowadzący badania naukowe w dziedzinie papiernictwa zapraszają na dwudniowe dyskusje pod szyldem „Jakość papieru paszportem w XXI wiek”. Zaplanowano niemal 13 godzin sesji referatowych, a także liczne atrakcje, jako że sympozjum odbywać się będzie w salach wchodzących w skład kompleksu ekspozycyjnego.

W części reklamowej targów oferowane są upominki, nośni-

ki reklam (europlakaty, planse), wydawnictwa branżowe i urządzenia do produkcji reklamy prasowej, radiowej oraz telewizyjnej.

Krakowskie targi, mimo że założenia są imprezą regionalną przyciągają wystawców z całej Polski.

— W ubiegłym roku odwiedziło je ponad 2,5 tysiąca zwiedzających, w tym możemy się spodziewać co najmniej takiej samej liczby gości — mówi Joanna Sulek, komisarz targów. — Myślę, że popularność tę w dużej mierze zawdzięczamy miejscu ich organizowania. Klimat Krakowa niezmiennie sprzyja tego typu imprezom. (MP)

W Sąsypowie

Śmierć pod „maluchem”

4 bm. około godziny 20.45, w Sąsypowie gmina Jerzmanowice, fiat 126 p. jadący w kierunku Ojcowa, na prostym odcinku drogi potarcił dwóch pieszych. Mężczyźni, 45-letni i 24-letni zginęli na miejscu.

Urazów doznał również kierujący maluchem. Do dzisiaj przebywa w szpitalu. W chwili wypadku był trzeźwy. Postępowanie w tej sprawie prowadzi Wydział Ruchu Drogowego KWP pod nadzorem Prokuratury Rejonowej Kraków- Krowodrza. Badane

są okoliczności w jakich doszło do kolejnego tragicznego zdarzenia. Przypomnijmy, że 1 bm. na ulicy Biezanowskiej w Krakowie również zginęło dwoje ludzi. W tym przypadku jednak kierowca uciekł z miejsca wypadku.

(mik)

Szansa dla wolontariuszy

Kolejny raz Towarzystwo Przyjaciół Chorych „Hospicjum” organizuje w listopadzie kurs dla wolontariuszy — opiekunów chorych.

Propozycja skierowana jest do tych, którzy pragną przygotować się do pracy przy ciężko chorych, poznać zasady ich pielęgnacji, nieść im pomoc. Będzie to już XVI z kolei kurs dla wolontariuszy. Zajęcia rozpoczynają się 12 listopada o godz. 17 w domu Hospicjum św. Łazarza przy ulicy Fatimskiej 17 w Nowej Hucie. (JOK)

Zwierzęta mają pomoc

W nocy, z poniedziałku na wtorek w schronisku dla bezdomnych zwierząt rozpoczyna działalność całonocny zespół pomocy lekarsko — weterynaryjnej.

Od godziny 19 do 7 zespół będzie nieodpłatnie pomagał bezpiecznym zwierzętom. Z usług fachowców mogą również korzystać właściciele czworonogów pod warunkiem, że ofiarują na rzecz schroniska wolne datki.

Zespół pomocy działał będzie przy Schronisku dla Bezdomnych Zwierząt przy ulicy Rybnej 3 w Krakowie. (JOK)

Remonty, korki, objazdy



Zamknięta Chałubińskiego

Nie lada niespodzianka czeka tych, którzy postanowią pojechać na ul. Chałubińskiego (Swoszowice). W związku z budową kanalizacji droga została zamknięta. Objazd poprowadzono ulicami: Myślenicką (która na czas remontu stała się dwukierunkowa) i ul. Merkuriusza Polskiego (na tej drodze również zmieniono organizację ruchu i stała się dwukierunkowa). Utrudnienia na Chałubińskiego mają zakończyć się 15 listopada. Nie wiadomo jednak czy kierowcy zdążą z naprawą drogi. Po zbudowaniu kanalizacji, trzeba naprawić i zmodernizować ulicę. Miejmy nadzieję, że prace nie przeciągną się zbyt długo.

Rozkopy na Podhalańskiej

Na ul. Podhalańskiej niedaleko skrzyżowania z ul. Zduńów wykopano dwie ogromne dziury. Wykopy zabezpieczono kolorową ta-

smą. Droga jest zwężona. Niestety osoby odpowiedzialne za rozkopanie drogi nie pomyślały o ustawieniu odpowiednich znaków informujących kierowców o pracach i zwężeniach.

Pszczelna zwężona

Trwają prace telekomunikacji przy zmianie kabli na ul. Pszczelnej. Na poboczu pracuje koparka, która co jakiś czas wyjeżdża na drogę. Ulicę zwężono, a miejsce, gdzie bardzo wąska droga (by dwa samochody jadące w przeciwnych kierunkach mogły się minąć, jeden z nich musi zjechać na mijankę na poboczu) została zwężona, zaznaczono kolorową taśmą. Nic nie wskazuje na to, że prace na Pszczelnej szybko się zakończą. Kierowcy nie powinni się rozpędzać tym bardziej, że na wjeździe od kilku miesięcy stoi znak ograniczenia prędkości do 30 kilometrów. (RR)

Na straży miasta



Spokój przy placach

Minął już szal zakupów. Przy krakowskich placach targowych zrobiło się pusto. Strażnicy miejscy kontrolowali wszystkie miejskie targowiska. Naliczyli zaledwie kilkunastu nielegalnych handlarzy. Przypomnijmy, że przed Świętem Zmarłych przy jednym targowisku kręciło się kilkudziesięciu nielegalnych handlarzy. Wkrótce ich sprawami zajmą się kolegi.

Śliskie sprawy

Jak co roku strażnicy próbują wytłumaczyć krakowianom, że sprzątanie opadłych liści jest konieczne. Niestety, wciąż napotykać na opór administratorów i właścicieli kamienic. Co niektórzy mają na swym koncie już kilkanaście upomnień. Jeśli nie zadbać o wykonanie obowiązków, odpowiedzą w kolegium.

Uzupełnianie znaków

Po niedzielnej wichurze zniknęły znaki drogowe. Strażnicy sporządzili spis, który przekazali zarządcom dróg. Trwa uzupełnienie strat. (JOK)

GAZETA KRAKOWSKA PATRONAT MEDIALNY

tvn TELEWIZJA

alfa RADIO

CENTRUM KULTURY I SPORTU W SKAWINIE

POLSKIE TOWARZYSTWO TANECZNE ODDZIAŁ W KRAKOWIE

serdecznie zapraszają na

MISTRZOSTWA OKRĘGU KRAKOWSKIEGO W TAŃCU TOWARZYSKIM

w dniu: 7 listopada 1998r. od godz. 10.00

SKAWINA '98

SPONSORZY

HALA WIDOWISKOWO-SPORTOWA W SKAWINIE

WERTOM PRODUCENT ROZDZIELNI ELEKTRYCZNYCH

CUKIERNIA TOMIBAX SKAWINA

TYMBARK

abrac

FORMA HANDLOWA GRANAT SKAWINA, RYNEK 9

BONARKA

CEGIELNIA

SKŁADY BUDOWLANE

oferuje CEGŁĘ: KRATÓWKĘ, K-1, K-2, K-3, PEŁNĄ, DZIURAWKĘ „U”, „MAX”; DACHÓWKĘ i inne materiały budowlane

Przyjmujemy zamówienia na rok 1999 w cenach z roku bieżącego

Kraków - Łagiewniki, ul. Fredry 4, tel. 266-36-98, tel./fax 266-93-90

Mogilany (baza GS), tel. 270-10-21

echo KRAKOWA

REDAKTOR ODPOWIEDZIALNY:

Władysław Penar

Redaguje zespół: Piotr Baran, Adrianna Ginal, Joanna Kostrz, Małgorzata Nitek, Jadwiga Rubiś, Renata Rybicka, Marian Satała, Artur Szklarczyk, Adam Ziemianin

Adres Redakcji: 31-548 Kraków, Al. Pokoju 3, tel. 430-44-28; fax. 430-44-08

Sprawdź samochód

Mija 90 lat od kiedy powstał Automobilklub Krakowski. Z tej okazji w sobotę pracownicy Automobilklubu stacji obsługowej w Krakowie przy ulicy Klasztornej 1 wraz z policjantami organizują bezpłatne przeglądy.

Wszyscy zmotoryzowani będą mogli sprawdzić w swych samochodach układy hamulcowe, zawieszenie, układy wydechowe włącznie z analizą spalin i kontrolę oświetlenia. Przegląd odbędzie się w sobotę, od godziny 8 do 13 przy ulicy Klasztornej 1. Pracownikom stacji pomagać będą policjanci z Wydziału Ruchu Drogowego.

(JOK)

Na fali radiowej

RADIO KRAKÓW

168,75 FM 101,60 FM
Wiadomości co godzinę, Skróty wiadomości 29 minut po każdej godz. od 6.29 do 17.29. Wiad. gospodarcze 8.30, 17.30 Zaproszenia kulturalne 7.30 Serwis anglojęzyczny 9.30, Wiad. kult. 13.30, Giełda 12.30 17.30, Autoserwis 9.04 15.30 18.04, Wiad. komunalne z Krakowa, Tarnowa, N. Sącz 16.30, Sport 8.04 20.04
6.05 Co niesie dzień 9.05-12.00 Przed hejnałem w tym: 11.45 „Ogniem i mieczem” odc. 20 12.15 Grająca szafa 13.05 Zaraz wracam 15.05 Propozycje do listy przebojów RK 16.00 Co niesie dzień 17.30 Obserwator gospodarczy 18.05 Studio Szlak Sound 21.05 Radiowy Jazz Klub Helikon 22.00 BBC 23.04-23.15 „Ogniem i mieczem” (powt.) 23.15-24.00 Oswajanie świata: Z Ryszardem Stanisławskim o miłości rozmawia E. Konieczna 0.04-6.00 Nocny Szlak Radia Kraków

RADIO ALFA

72,56 FM 102,40 FM
Serwis inf. 7-22 co godz., Serwis lok. 13, 17, 19 Dyż. aptek i szpit. Wiad. kult. 16, Serwis drogowy 7.15 8.15 9.15 13.15 14.15 15.15 16.15 17.15, 18.15 Kina i teatry 14.00, Giełda 14.35
6.05 Poranny budzik 9.05 Przedpołudnie z Radiem Alfa (w tym: 9.35 Giełda pracy) 12.05 Muz. non stop 19.05 Pure Country 21.05-2.00 Muz. Collage 2.00-7.00 Muzyka non stop

RADIO PLUS

70,76 FM 93,70 FM 102,70 FM
Wiad. 6-24 co godz., Serwis lok. 6.31 8.31 10.31 12.31 Serwis sport. 7.04 8.04 15.04 17.04 20.04 Eko serwis 9.31 15.31 19.30 Giełda 17.10, Kom. drogowe 7.45 8.45 13.45 14.45 17.45, Radio Plus Pomoc 7.31 11.31 17.32, English on Route 66 9.25 13.25
6.00 Zaczynaj od Plusa 9.00 Radio Plus Lato 13.30 Apollo Plus Film 14.00 Rytm & Plus 16.00 Puls Plusa 21.15 Radio Plus opinie 22.15 Dobre Słowo 24.00-6.00 Nocny odcień Plusa

RME FM

170,06 FM 196,00 FM
Magazyny inf. z kraju i ze świata 6.45-17.45 co godz. w tym wiad. regionalne: 7.45, 9.45, 11.45, 13.45, 15.45; Wiad.: 18.45-5.45 co godz.; Regionalne inf. dla kierowców — traffic 6.30-9.00 15.00-17.30 co pół godz.
5.00 Ni w pięć ni w dziewięć 9.00 Byłe do piątku 12.00 Radio muzyka fakty 13.00 Na językach 15.00 Poza zasięgiem 17.00 Radio muzyka fakty 18.00 lista Hop-Bęc 20.00 Metzo forte 22.00 O zmroku 00.00-7.00 nocna straż

RADIO WANDA

166,25 192,50 MHz
Serwis inf. 0-24 co godz., Serwis lok. 16.30 18.30, Serwis drogowy 7.45 8.45 9.45 11.45 12.45 13.45 14.45, 16.45 17.45 Pogoda 7.50 8.50 9.50 7.15-9.00 Barbakan o świecie: 7.15 Informacje służb miejskich, 7.30 Konkurs 8.15 Poranny gość 10.15 Godzina dobrej polskiej muzyki 12.15-15.00 Galicyjskie południe: 12.15 Gorący temat 13.15 Giełda — oddam, sprzedam, kupię 14.15 Repertuar kin 14.30 Wielki konkurs 16.15-18.00 Sjeżdż z Lajkonikiem 18.15 Kalejdoskop filmowy 19.15-22.00 Dance'owa lista przebojów 23.00 Serwis RFI 0.15 Muzyka na noc z Wandą

RADIO RAK

100,5 FM
Wiad. 7.30-20.30 co godz., Serwis drog. 7.20 8.20. 9.20 14.20 14.50 15.20 15.50 16.20 16.50 17.20 Inf. kulturalne 8.40 12.40 16.40
6.00 Klub Rannych Ptasek 10.00 RAK Time 15.00-19.00 Pr. popul. dniowy 17.00 Auto-RAK 19.00 Muz. Śmietanka 22.00 Muzyka z (pod)tekstem 23.00 Hitogram 24.00 Janosik 0.03 Muzyka Nocnych Nietoperzy 2.00-6.00 Muzyka do kocyka

Chciał mi zgasić świeczkę!

Morderstwo w pałacu

W zrujnowanym pałacyku w Minodze mieszkali tylko oni dwaj — Andrzej K. i jego kuzyn Zygmunt Sz. 17 stycznia br. doszło między nimi do ostatniej sprzeczki. — Nie pamiętam prawie nic, taki byłem zdenerwowany. Dopiero z akt dowiedziałem się ile ciosów zadałem. — powiedział wczoraj zabójca przed Sądem Wojewódzkim w Krakowie.

Andrzej K. mieszkał w pałacyku od 1960 roku, potem zjawiał się tu kuzyn, który wychowywał się w domu dziecka. Przed laty było tam względnie normalnie, Andrzej K. ożenił się, miał dwoje dzieci, ale żona nie wytrzymała z nim długo. Zabrała dzieci i wyniosła się na Śląsk. Tam ponownie wyszła za mąż. Andrzej K. został z kuzynem. Obaj mężczyźni nie wylewali za kółkiem. Według świadków, oskarżony był tym, który częściej zaglądał do kieliszka. Budynek ich nie interesował, pałacyk popadał w ruinę. Od dawna wodę trzeba było przynosić z podwórka, gazu nie było, z czasem wyłączono także prąd. Kuzyni pili, kłócili się, potem godzili. I cykl zaczynał się od początku.



— Zygmunt znęcał się nade mną — mówił wczoraj Andrzej K. Bił, wyzywał, chciał mnie wyrzucić z domu. Kiedyś nawet podpalił drzwi do mojego pokoju. Niemal stale odbywały się u niego pijanstwa, a goście śpiewali do rana. Pewnego razu u Zygmunta było kilku młodych ludzi, włamali się do mnie i chcieli obrabować. Wiedzieli nawet, chyba od kuzyna, że zarobiłem tego dnia jakieś

grosze. Szczęśliwie zostawiłem pieniądze u kuzynki, więc mi ich nie zabrali...

Lista żalów oskarżonego jest monotonna. Zwykle sąsiedzkie połajanki, normalne kłótnie, pijackie ekscesy. W tamtą sobotę kuzyn zniszczył Andrzejowi K. piec. Nie wiadomo czy zrobił to naumyślnie, ale oskarżony twierdzi, że drwił z niego, kpil, wołał „jak ci się teraz pali?”

Obu widziano tamtego ranka w miejscowym sklepie, po południu w barze, obaj wieczorem byli już pijani.

— Wszedł do mnie, jak krajałem chleb. — wyjaśniał oskarżony. — Chciał mi zgasić świeczkę, uderzył mnie w twarz. Wtedy nie wytrzymałem. Uderzyłem nożem, a potem sięgnąłem po siekiere...

Proces trwa.

(rtk)

Seks na wiele sposobów, dziś w NCK

Miedzy pigułką a naturą

Właściwe odżywianie, ćwiczenia fizyczne i mądrze uprawiany seks są gwarancją dożywania sędziwego wieku — to recepta chińskich taoistów. Współcześni naukowcy raczą nas pigułkami szczęścia, jedną z nich jest „Viagra”. O znaczeniu seksualności w życiu człowieka dyskutować będą dziś psycholog, seksuolog Grażyna Wójcik-Olszewska i Włodzimierz Wielickowski, uczeń wschodnich mistrzów tao.

Włodzimierz Wielickowski jest jednym z nielicznych znawców taoistycznej filozofii. Zetknął się z nią na dalekim Wschodzie, poprzez swojego mistrza reprezentuje tradycję północnotybetańskiej szkoły Tygrysa i Smoka. Pradawna wiedza kultywowana

jest w ośrodku powstałym w graniczącej z Chinami Kirgizji, gdzie w pięknych górach Tien-Szanu spotykają się jej adepci, by doskonalić ciało i ducha.

Spotkanie odbędzie się dziś o godz. 18.00 w Nowohuckim Centrum Kultury. (KaK)

Dyrekcja Orbis S.A. Oddział Hotel „Forum” w Krakowie

informuje o zmianie numerów centrali telefonicznej:

1.	Centrala -	2619212
2.	Dyrektor Naczelny -	2690400
3.	Sekretariat -	Fax 2691069
4.	Z-ca Dyr. ds. Hotelowych -	2690414
5.	Z-ca Dyr. ds. Gastronomicznych -	2690455
6.	Recepcja -	Fax 2690080
7.	Recepcja -	2690575
8.	Conference Center -	2690613
9.	Conference Center -	Fax 2690591
10.	Kier. Działu Technicznego -	2690621
11.	Dział Techniczny -	Fax 2690636
12.	Dział Handlowo-Marketingowy -	2690648
13.	Dział Ekonomiczny -	2690652
14.	Administracja -	2690494
15.	Business Centre -	2690534
16.	Business Centre -	Fax 2690515
17.	Zaopatrzenie Techniczne -	2690555

Gorący 430-44-28

Były drzewa

Jeszcze niedawno mieszkańcom os. Dywizjonu 303 przed oknami kilku bloków szumiały drzewa. Oddziały ich od ruchliwej ulicy. Wiele wskazuje na to, że drzewa odejdą w przeszłość. Wszystkie za sprawą pewnej budowy...

— Nawet nie wiem czy będzie to kolejny blok, czy też supermarket — mówi Janina Stawiarz, mieszkanka osiedla. — Nie rozumiem tylko jakim prawem robotnicy, którzy pracują na budowie chcą wyciąć około 50 drzew. Próbowałam ich o to zapytać, ale żaden nie wiedział. Podobno tak im kazali. Dzwoniłam do Spółdzielni Mieszkaniowej. Tam też nie nikt nie wie.

Intervencję zgłosiłam strażnikom miejskim. Ustalę czy rzeczywiście zaczęła się wycinka i na czyje zlecenie. Sprawdzę również zezwolenie z Wydziału Ochrony Środowiska. Jeżeli wykonawca popełnił wykroczenie, trafi do kolegium ds. wykroczeń.

Gdzie przejście?

Marian Kanicki mieszka w pobliżu Domu Handlowego „Jubilat”. Jest starszym, schorowanym mężczyzną.

— Kiedy zaczęła się przebudowa drogi, nie przypuszczałem, że znikną z niej przejścia dla

pieszych — mówi. — Zostały tylko podziemne. Nie wszyscy mają siłę, by najpierw schodzić w dół, potem zaś wspinać się pod górę. Co mają zrobić inwalidzi? Teraz, gdy wybieram się na zakupy, przejście do Jubilata zajmuje mi dwadzieścia minut. Dlaczego zlikwidowano zebry?

Jak udało się ustalić, zlikwidowane pasy nieprędko wrócą w rejon DH „Jubilat”. Chodzi tu nie tylko o bezpieczeństwo kierowców, ale i pieszych. Rejon ten bowiem jest niebezpieczny dla wszystkich. Likwidacja przejścia i zastąpienie go podziemnym poprzawilo stan bezpieczeństwa.

Ciemności na Monte Cassino

Edward Mrocza jechał wieczorem ul. Monte Cassino w stronę ronda Grunwaldzkiego.

— Na rondzie wszystkie latarnie świeciły, ale tuż za zjazdem, zrobiło się ciemno. Niedawno w tym miejscu latarnie były naprawiane. Po co płaci się pieniądze, skoro po wymianie, latarnie świecą kilka tygodni — pyta.

Pracownik Es System, firmy modernizującej oświetlenie krakowskich ulic obiecał, że usterka zostanie usunięta najpóźniej do końca tygodnia. Niewykluczone, że zwinila tutaj pogoda — duży stan wilgoci mógł doprowadzić do zwarcia przewodów.

Joanna KOSTRZ

Masz problem, z którym nie możesz się uporać. Uważasz, że na Twojej ulicy, osiedlu, w Twoim otoczeniu coś należałoby zmienić. Zostałeś źle potraktowany w urzędzie... Słowem, masz sprawę dla reportera — zadzwoń.

Przy gorącym telefonie 430-44-28, codziennie od godz. 10 do 17, dyżurują nasi reporterzy. Będą interweniować, pomogą znaleźć rozwiązanie, napiszą o tym w „GK”. Dziś przy telefonie: Magdalena STRZEBONSKA



„Echo” Czytelnikom Nie wyrzucaj — daj innym



W tej akcji my tylko pośredniczymy. Czytelnicy pomagają sobie sami. Wspierają się, darując drugiemu coś, czego już nie potrzebują, a co jeszcze może służyć całemu latu. Na Państwa telefon w tej sprawie czekamy we wtorki i środy, w godz. 17 — 19, pod nr. tel. 430-43-79

Czytelnicy oferują:

• 2 szafy (jedna wnękowa), tel. 637-75-60 • 2 krzesła, tel. 281-27-84

Czytelnicy proszą o:

• Rodzina prosi — o krzesła, segment pokojowy, tel. 636-20-68 • Samotna matka (troje dzieci, 2, 10, 12 lat) o łóżko lub fotel rozkładany, tel. 657-86-60 • Samotna matka — o narożnik, pralkę, lodówkę, meble kuchenne, telewizor, tel. 425-80-10 • Mały telewizor, tel. 267-14-43 • Matka siedmiorga dzieci (od roku do 9 lat) o mały fotelik, wózek, kojec, tel. 658-83-97 • Przed-szkole dla Dzieci Niepełnosprawnych, ul. Fijołkowa 13 — o drabinkę gimnastyczną, materac, piłki, sprzęt rehabilitacyjny, fortepian lub organy, tel. 411-85-62 • Samotna matka — o szafki kuchenne wiszące i pod zlewem, wykładzinę PCV, drzwi, łóżko piętrowe, farby, podręczniki do I kl. szkoły podst., tel. 644-53-57 • Wdowa — o odzież i obuwie (172 cm, nr 39-40) i dla syna (160 cm, nr 40), tel. 267-10-93 • Inwalida I gr. — o narożnik, telewizor mały kolorowy, tel. 422-85-33 (10-13) • Szafki kuchenne, mały telewizor, narożnik, dywan • Rodzina (11 dzieci) prosi o beczkę do kisenia kпустy, instrumenty muzyczne, tel. 421-89-03 • Inwalida — o pościel, piżamę, ręczniki, rower lub części, wezłazkę, pralkę, telewizor, tel. grzechn. 637-15-71 (Malinowski) • Rencistka o — pralkę, lodówkę i odkurzacz, tel. 657-76-20 • Samotna matka o — biurko, dywan lub wykładzinę, tel. 641-37-04 (ik)

PRACA

DAM PRACĘ

3000 zł każdemu za testowanie próbek produktów AGD lub chemiczno-kosmetycznych. Towary po przetestowaniu pozostają Państwa własnością. Szczegółowe informacje po przesłaniu znaczka za 5,30. P.P.H.U. „Equator”, „Dealer” Wojciech Szmidt Przykopa 9A, 19-311 Gołubka.

INNE

MATRYMONIALNE

JESTEŚ osobą samotną fizycznie lub duchowo i chcesz poznać przyjaciół w Stanach Zjednoczonych jest to możliwe. Wiek, ilość dzieci, wyznanie, stan cywilny, nie są przeszkodą. Informacje darmowe: „Hoppy Nest” P.O. Box 6614 Fort Myers Beach, FL 33932 USA

TOWARZYSKIE

KALINKA. (012) 658-08-82, 658-18-67.

ZADZWOŃ. 0501-932-656

RÓŻNE

SALONIK antyczny, tapicerowany, XIX -wieczny, sprzedam. Tel. (012) 644-68-26, 413-17-30.

wypożyczalnia samochodów

NOWE POLONEZY

ul. Jerzmanowskiego 40,
tel. (0-12) 657-03-83,
tel. kom. (0-601) 42-95-38,
(0-601) 58-78-29

MEBLE SYSTEM XXI
SYSTEM SEGMENTOWY
Centrum Mix
Kraków ul. Wadowicka 8A, II piętro
tel. (0-12) 267-45-39
DOM HANDLOWY WANDA -
STOJSKO „TAPETY”,
tel. (0-12) 648-50-66 w. 52

Meble rattanowe
PRESTIGE
Centrum Mix
Kraków ul. Wadowicka 8A
tel. (0-12) 267-45-39
II piętro

Tapety DWÓJKA s.c.
Centrum Mix
Kraków ul. Wadowicka 8A
Tel. (012) 267-45-39
II piętro

Dystrybutor KROS
31-319 Kraków, ul. Czerwieńskiego 22
tel./fax (0-12) 636-29-07
fax (grzechn.) (0-12) 636-82-54

UWAGA!!! PROMOCJA!!!
DO KOŃCA 1998 ROKU
METALOWE SZAFKI UBRANIOWE
PRODUKCJI TIPOL®
TANIEJ 10%

Gabinet figur demonicznych

Od braci Lumiere do Quentina Tarantino — to kurs wiedzy o filmie zorganizowany przez Centrum Młodzieży im. dra Jordana przy Krowoderskiej 8. Zajęcia są prowadzone przez pracowników naukowych Instytutu Sztuk Audiowizualnych UJ.

Kurs potrwa do 11. stycznia 98 r. Zajęcia odbywają się w poniedziałki od godz. 17 do 18 przy Krowoderskiej 8, na I piętrze, w s. 110. Pierwsze wykłady już się odbyły, na kolejnych zainteresowani dowiedzą się m. in. o gabinie figur demonicznych, radzieckiej sztuce montażu, Nikicie Michałkowie i Orsonie Wellesie. Karnet na 10 wykładów kosztuje 25 zł. Jednorazowy bilet — 3 zł. Karnety i bilety są do kupienia w kasie Centrum Młodzieży — na parterze — w godz. 11-14 i 15-18. (ROG)

Z wizytą u kardynała

Jak co roku, na początku grudnia, kupcy z Krakowskiej Kongregacji Kupieckiej obchodzą święto. W tym roku przypada w dniu św. Mikołaja.

Zgodnie z długoletnią tradycją kupcy odwiedzili ks. kardynała Franciszka Macharskiego. Przyjął ich na prywatnej audyencji. Kongregację reprezentowali Jan Okoński, Jacek Gruska, Józef Banaś, Seweryn Bator i Jerzy Kulig. Złożoną ofiarę kardynał przekazał na potrzeby Papieskiej Akademii Teologicznej. (JOK)

Młodzi artyści Dzieci papieżowi

Do 13 listopada, w Instytucie Jana Pawła II, można oglądać wystawę dziecięcych prac plastycznych. Rysunki, grafiki, rzeźby, makatki i witraże wykonały dzieci szkół podstawowych i przedszkoli z Krakowa i okolic.

Na konkurs pt. „Śladami Jana Pawła II” napłynęło 617 prac, wykonanych różnymi technikami. Komisja (2 plastycy i księża) wybrała 136, które są prezentowane na wystawie. Spośród wybranych prac nagrodzono 9 a 7 wyróżniono. I nagrodę zdobyła siedmioletnia Kasia Majewska. Nagroda wywołała wiele kontrowersji wśród najmłodszych.

— Nie zgadzam się z wynikiem — mówi Jola. — Prace są nieprawidłowo ocenione. Kasia nie powinna wygrać, bo najładniej namalowała Zosia. Zosia to koleżanka z klasy. Ocena więc była podyktowana przyjaźnią.

— Moje wrażenia z tej wystawy są dwojakie — mówi Weronika. — I miejsce nie jest prawidłowo ocenione.

Młodzi krytycy ze szkół i przedszkoli przychodzą, oglądają, oceniają ze szczerością dzieła.

Prace wystawione w Instytucie przedstawiają wydarzenia z życia Ojca świętego, pielgrzymki do ojczyzny, miejsca i symbole związane z pobytami w Krakowie.

— Wszystkie posiadają niepowtarzalny urok — mówi Mirek, student teologii, który pełni funkcję przewodnika. — Dzieci do 3 w nocy pracowały nad swoimi rysunkami, aby oddać na czas. Teraz przychodzą ze swoimi nauczycielami i klasami, w których się uczą. (kach)



mi, aby oddać na czas. Teraz przychodzą ze swoimi nauczycielami i klasami, w których się uczą. (kach)

Festiwalowy total mix

Po raz szósty Kraków będzie gospodarzem interdyscyplinarnej imprezy Audio Art, jednej z najbardziej rozwiniętych dziedzin sztuki końca XX w. Artyści uprawiający ten rodzaj działalności tworzą na pograniczu wielu sztuk, podstawą wszystkiego jest jednak dźwięk.

Tegoroczny festiwal organizowany jest pt. „Muzyka bez granic”. Koncerty odbywać się będą w Teatrze Buckleina, Instytucie Goethego, natomiast w Bunkrze Sztuki wystawione zostaną instalacje muzyczne. Gośćmi imprezy będą artyści głównie z Niemiec i Wielkiej Brytanii oraz oczywiście z Polski. Nacisk organizatorzy położyli na formę koncertów i eksperyment muzyczny. Program festiwalu poszerzony został o spektakle z serii „Filmy nieme z muzyką live”, których forma znana jest krakowianom z Festiwalu Filmu Niemego. Grupa muzycz-

na pn. „Pociąg Towarowy” wraz z najsłynniejszym polskim trębaczem Tomaszem Stańko oprawią dźwiękowo „Fausta” F.H. Murnaua, natomiast film „Nosferatu”, tego samego reżysera, zilustrowany zostanie muzyką Włodzimierza Kinierskiego i jego orkiestry. Koncert zamkniętą tegorocznego festiwalu jest absolutną nowością, nosi tytuł „Global mix”. Ale to warto samemu sprawdzić w bogatej ofercie festiwalu. (Dot)

ni, aby oddać na czas. Teraz przychodzą ze swoimi nauczycielami i klasami, w których się uczą. (kach)

Targi Motoryzacyjne Mobilexpo 98 Samochodowe nowości

Volkswagen beetle, volvo S 80, chrysler 300 to gwiazdy otwartej wczoraj na terenach Centrum Targowego Chemobudowy przy ul. Klimeckiego 14 III Targów Motoryzacyjnych Mobilexpo 98.

Od dziś do niedzieli ponad 110 wystawców prezentuje pojazdy osobowe, ciężarowe, dostawcze. Swoje propozycje przedstawiają także producenci części zamiennej, ogumienia, akumulatorów, narzędzi i urządzeń diagnostycznych oraz akcesoriów samochodowych. Z ofertą kredytów i pośrednictwem w zakupie pojazdów wystąpiły banki i towarzystwa leasingowe.

Zgodnie z tradycją targów najciekawszą premierę ekspozycji uhonorowano Złotą Tablicą przyznawaną przez „Dziennik Polski”. W tym roku otrzymała ją volvo S 80 wystawiane przez krakowskiego dealera Volvo „Hydro-

trest”. To najnowszy model szwedzkiego koncernu — auto z wieloma unikalnymi rozwiązaniami na miarę przyszłego wieku (więcej na ten temat w dzisiejszym magazynie na str. 14). Srebrne Tablice otrzymali dealerzy VW za model beetle, następcę legendarnego garbusa. Znaczącą nowością jest również luksusowa limuzyna — chrysler 300 M. W bardziej przystępnych cenach jest peugeot 206, auto, które cieszy się ogromnym powodzeniem na europejskich rynkach.

Po raz pierwszy można oglądać na targach samochody Mazdy, które prezentuje nowy krakowski dealer tej firmy. Atrakcją — rów-

nież cenową — są samochody Yugo. Dealer Hyundai pokazuje małego Atosa, Nissan najnowszy modelem auta terenowego — patreolem GR. Zjednoczone siły dealerów Daewoo oprócz całej gamy swoich samochodów prezentować również będą terenowy samochód montowany Ssangyong Musso. Oglądać można także pojazdy następujących firm: Alfa Romeo, Audi, Citroen, Fiat, Ford, Honda, Hyundai, Iveco, Kia, Lancia, LDV, Lublin, Man Mercedes, Mitsubishi, Nissan, Opel, Renault, Saab, Scania, Seat, Star, Suzuki, Skoda, Toyota, Yugo.

Oprócz samochodów na targach prezentowane są również motocykle, skutery. (Więcej o targach za tydzień w Autogratce).



Targi trwać będą do niedzieli. We czwartek czynne będą od godz. 12 do 17, a w pozostałe dni od 10 do 17.

Zdobywamy odznakę przyjaciela Krakowa

Kierownikiem tras jest Adam Guzik, do którego należy się zwracać ze wszystkimi sprawami dotyczącymi naszej akcji.

Dokładny program imprez będziemy zamieszczać zawsze w piąkowych numerach „Echa”.

SOBOTA, 7 LISTOPADA

• Jedna trasa dla wszystkich uczestników akcji — CMENARZ RAKOWICKI — zbiórka między godz. 10 a 10.30 przy głównym wejściu na cmentarz (od ul. Rakowickiej). Przed tygodniem — we Wszystkich Świętych i w Dzień Zaduszny — odwiedziliśmy cmentarze, pochylając głowy nad mogiłami naszych bliskich. Do tradycji akcji weszło, iż w pierwsze dni listopada zwiedzamy cmentarz Rakowicki. To miejscem wiecznego spoczynku tysięcy krakowian, w tym wybitnie zasłużonych osób dla całej Polski. Po cmentarzu można chodzić bardzo długo, jest bowiem również galeria rzeźby polskiej XIX i XX wieku (dzieła takich artystów, jak m. in.: Antoni Madejski, Konstanty Laszczka, Tadeusz Kantor). Dlatego też — aby ułatwić zwiedzanie — urządziliśmy spacer na dwóch trasach:

1. „Szlak wybitnych Polaków” — Pośrodku głównej alei znajduje się grobowiec Jana Matejki, który nie życzył sobie aby go pochowano w krypcie zasłużonych na Skalce. Na rakowickim cmentarzu spoczywają m. in.: Józef Dietl, Mikołaj Żybkiewicz, Juliusz Leo, Juliusz i Wojciech Kossakowie, Henryk Rodakowski, Piotr Michałowski, Michał Bałucki, Oskar Kolberg, Henryk Jordan i wielu, wielu innych. Po drugiej stronie ul. Prandoty zobaczymy grobowiec Wojtyłów i Kaczorowskich, w których pochowani są rodzice papieża Jana Pawła II.

2. „Szlak Niepodległości” — Na cmentarzu zobaczymy groby uczestników XIX-wiecznych powstań, legionistów, żołnierzy I i II wojny światowej. Główną aleję od strony ul. 29 Listopada zamyka piękny pomnik rokitaczyków, zbudowany nad grobami ułanów z 2 pułku Legionów, poległych w 1915 r. Na wojskowej części cmentarza (z drugiej strony ul. Prandoty) zobaczymy m. in. kwatery: żołnierzy Armii Kraków, poległych w II wojnie światowej żołnierzy angielskich i żołnierzy Czerwonej Armii, którzy zginęli podczas zimowej ofensywy w 1945 r.

NIEDZIELA, 8 LISTOPADA
— Jedna trasa dla wszystkich — SZLAK NIEPODLEGŁOŚCI — zbiórka między godz. 10 a 10.30 na ul. Oleandry. W tym roku wypada 80. rocznica odzyskania przez Polskę wolności po 123 latach zaborów. Za kilka dni, 11 listopada, będziemy obchodzili święto narodowe. Zaczniemy spacer od Oleandrów, skąd 6 sierpnia 1914 r. o godz. 3.30 wyruszyła pierwsza kompania kadrowa w kierunku na Stomniki i Miechów, przekraczając w Michałowicach granicę dawnych zaborów: austriackiego i pruskiego. Trasa prowadzić będzie na Rynek Gł. i następnie na Wawel, gdzie w romańskiej krypcie pod wieżą Srebrnych Dzwonów zobaczymy grobowiec marszałka Józefa Piłsudskiego. ***

Przez ostatni pięć lat sprawami organizacyjnymi naszej akcji zajmowała się pani Bogumiła Zajac. Obecnie na pewien czas przestała pełnić funkcję głównego kierownika tras. Za dotychczasową pracę, wielkie zaangażowanie — serdecznie dziękujemy! (kas)

Przez ostatni pięć lat sprawami organizacyjnymi naszej akcji zajmowała się pani Bogumiła Zajac. Obecnie na pewien czas przestała pełnić funkcję głównego kierownika tras. Za dotychczasową pracę, wielkie zaangażowanie — serdecznie dziękujemy! (kas)

Przez ostatni pięć lat sprawami organizacyjnymi naszej akcji zajmowała się pani Bogumiła Zajac. Obecnie na pewien czas przestała pełnić funkcję głównego kierownika tras. Za dotychczasową pracę, wielkie zaangażowanie — serdecznie dziękujemy! (kas)

Mała kronika

• PIWNICA „POD BARANAMI” (Rynek Gł.) recital Aleksandry Maurer — 19.

• OŚ. KULTURY IM. C. K. NORWIDA (os. Górali 5): Krakowskie Zadaszki Jazzowe: koncert jubileuszowy z okazji 30-lecia zespołu „Old Metropolitan Band”; Krzysztof „Puma” Piasecki Quartet & Marek Bałata; Jarek Śmietała Modern Grove Band — 19.

• HARRIS PIANO JAZZ BAR (Rynek Gł. 28): Oh Group `Jam Session` — 21.30.

• AUSTRIACKI KONSULAT GENERALNY (Cybulskiego 9): wernisaż wystawy „Wizerunki przyjaciół i wrogów”. Portrety m.in.: Czyngis-Chana, Sułtana Sulejmana II, Kara Mustafy, Jana II Sobieskiego, Jana Pawła II, — 12.

NOWA HONDA ACCORD
ZAPISY NA KONTYNGENT '99

PONADTO W OFERCIE:

- CIVIC 3D, 4D, 5D SPOJLER GRATIS
- CIVIC AERO DECK
- PRELUDE
- CR-V
- LEGEND

CENA PRZEDPREMIEROWA — 72.000 ZŁ

KLIMATYZACJA NA RATY • KREDYT 22%
PAKIET UBEZPIECZENIOWY JUŻ OD 3,5%

FIRMA „KREŻEL & KREŻEL”
AUTORYZOWANY DEALER I STACJA OBSŁUGI
31-579 Kraków, al. Jana Pawła II 142
tel./fax (012) 648-99-48, tel. (012) 647-95-53
AUTORYZACJA RÓWNIEŻ W ZAKRESIE
BLACHARSTWA I LAKIERNICTWA

HONDA
PO 10.000 KM
PRZEGLĄD 263 PLN
(Z WYMIANĄ OLEJU I FILTRA)

FIRMA OPTYCZNA WÓJCIK I SPÓŁKA

ul. Karmelicka 57, tel. 632-11-38

- gabinet okulistyczny
- badania komputerowe
- badania dla kierowców
- soczewki kontaktowe
- szkła do pracy przy komputerze

DILER - RAY BAN

➤ oprawy najlepszych polskich i zagranicznych firm
➤ szkła pocieniane, W, AR, fotochromy progresywne
ul. Starowiślna 31, tel. 421-82-17

duży wybór szkła i opraw
najlepszych polskich i zagranicznych firm

Zapewniamy miłą, fachową obsługę i przystępne ceny.

NOBILES
od 1897

FARBY • LAKIERY
F.H.U. „Auto - Renolak”

➤ HURTOWNIA
Kraków, ul. Grażyny 6, (0-12) 415-27-24

➤ SKŁEP FIRMOWY
Kraków, os. Szkolne 14, (0-12) 643-59-55
Kraków, os. Kombatantów 7E, (0-602) 101-760

POŚCIEL Z KORY!

Poszwa 200x160
2 poszewki 80x80
38,99 brutto

HURT

FARO
ul. Kościuszki 38

tel. 421-86-87

NAJTAŃSZE w KRAKOWIE

Przy wezwaniu telefonicznym

40% zniżki

tel. 423-23-23

tel. 96-23

RADIO-TAXI
ROYAL
423-23-23

**RENTGEN
ZĘBÓW**
panoramiczne,
punktowe

św. Gertrudy 8
pon.-pt. 8-19
sob. 9-14
tel. 421-92-72

Ceny najniższe
- wyniki natychmiast

PolDent
Centrum stomatologii

Biernackiego 3
(boczna Kazimierza Wlk),
tel. 633-44-42,
090-666-788
czynne 9.00-21.00

**Pełny
zakres usług**
* USŁUGI RATALNE *

Niedziela i święta od 9 do 20

EuroDent
CENTRUM DENTYSTYKI

Leczenie zachowawcze, ortodoncja
protetyka, chirurgia, implanty,
RTG panoramiczny
Konsultacje profesorskie
Choroby przyzębia i błon śluzowych

Pl. Biskupi 18, pn.-pt. 8-20, sob. 10-16
tel. 634-58, 634-24-09

ARMA DENT

PORADNIA STOMATOLOGICZNA

- stomatologia zachowawcza i kosmetyczna
- chirurgia (zęby zatrzymane, resekcje, zabiegi rekonstrukcyjne)
- protetyka (porcelana, protezy bezkłamrowe)

Pon. - Pt. 10-19
ul. Straszewskiego 6/1A, tel. 422-73-97

**PRZYCHODNIA
PROFESORÓW
I DOCENTÓW**

Medicina®

KRAKÓW
ul. Rzeźnicza 2
tel. 422-41-06
tel. 421-79-27
pon.-czw. 9-18, pt. 10-17

- konsultacje specjalistyczne
- gastroskopia (oznaczanie helicobacter, wycinki)
- badania biochemiczne.

LEKARZ
WIZYTY
DOMOWE
LEKARZY SZPITALI
KRAKOWSKICH

658-49-59
pon.-niedz. 8.00 - 22.00

- internistów
- pediatrów
- EKG
- laryngologów

L - 4

USG SOPHIA

jama brzuszna,
piersi, tarczyca i inne

- * **KONSULTACJE** wszystkich specjalistów
- * **ONKOLOGIA** także choroby sutka
- * **OKULISTYKA** szkła kontaktowe
- * **ZABIEGI OPERACYJNE, ANALIZY, ENDOSKOPIE, EKG**

☎ 421-70-21
RYNEK GŁ. 34 ☎ 421-95-83

inmed

**APARATY
SŁUCHOWE**

sprzedaż ratalna

kompleksowa obsługa
laryngologiczna
i audioprotetyczna

- Kraków, al. 29 Listopada 130
tel. (012) 415-73-58,
415-80-81
- F.P.U.H. „GrAn”
Bochnia ul. Wygoda 3
Tel./fax (0-14) 611-26-10

**GABINET LECZENIA
SCHORZEŃ:
INTERNISTYCZNYCH
UKŁADU
POKARMOWEGO**

**USG
EKG**

Kraków,
ul. Żuławskiego 14/7
(przy Nowym Kleparzu)

Tel. 633 14 75

**Najnowsze Metody
Terapii Dzieci**
profilaktyczno-lecznicze,
ruchowa terapia grupowa
dzieci z rodzicami, domo-
wa terapia wideo.
Gabinet Psychologiczny
Uroczę 2,
tel. 644-70-82,
mgr Barbara Chuchacz

Os.Uroczę 2 Ip.
**NEUROLOG
DZIECIĘCY**
Barbara Duda-Kamińska
środy, g.16-18, tel. 635-16-92

NEUROLOG
Jacek Huczyński
czwartki, g.16-17, tel. 262-01-83

MEDICINA

ul. Rogozińskiego 12
412-24-59, 412-68-20
412-12-79, 411-13-78
ul. Barska 12 (Dębnyki)
266-50-62, 266-96-65
267-01-55, 269-29-45

- konsultacje specjalistyczne dorośli, dzieci
- zabiegi chirurgiczne /dzieci, dorośli/ - przepukliny, stulejki, wodniaki jądra, kaszaki, tłuszczaki, esperal
- Żyłaki kończyn dolnych
- Chirurgia ręki
- USG - pełny zakres.
- RTG - urografia, mammografia.
- usuwanie zębów (narkoza)
- stomatologia zachowawcza
- leczenie zeza
- gastroskopia,
- rektoskopia
- nieoperacyjne leczenie hemoroidów /mrożenie/
- zabiegi plastyczne
- leczenie tarczycy, cukrzycy, otyłości
- szczepienia ochronne
- testy alergiczne
- analiza
- biopsja tarczycy oraz piersi
- EEG - dzieci, dorośli

WIZYTY DOMOWE
(CAŁODOBOWE) TEL. 411-13-78

KRIOMED
GABINET LEKARSKI
**DIAGNOSTYKA
LECZENIE**

- * **CHIRURGIA:**
- żylaki kończyn dolnych
- proktologia-hemoroidy
- dziecięca
- * **GINEKOLOGIA**
- * **DERMATOLOGIA**
- * **USUWANIE ZĘBÓW** - PROTEZY
- * **CHOROBY WĄTROBY**
- * **KOLONOSKOPIA**
- * **USG** (pełny zakres usług)
- * **MASAŻ LECZNICZY, AKUPRESURA**

CZYNNY
od poniedziałku do piątku
Kraków, Friedleina 8,
tel. 633-82-82

**APARATY
SŁUCHOWE
I AKCESORIA**

najniższe ceny - pełna obsługa

"FONMED" S.C. KRAKÓW
UL. ŚW. KATARZYN 4
(wejście od Augustiańskiej)
Informacja i rejestracja: TEL. 656-18-06

**Garaże
ocynkowane
usługi
ślusarskie**
najtaniej w Polsce
(0-18) 332-10-52
(0-12) 655-17-29
(0-90) 38-98-58

**580 WZORÓW
TAPETY**
KASETONY, PANELE, FOTOTAPETY
TAPETY Z WŁÓKNA SZKLANEGO

BISKO
ŁOKIETKA
WYKI
PACHOŃSKIEGO
OPOLSKA

PACHOŃSKIEGO 5
(0-12) 415-66-53
PN. - PT. 9-19
SOBOTA 9-14

**Księgarnia
budowlana**
KRAKÓW

ul. Salwatorska 14
tel. (0-12) 421-73-22

ul. Długa 52
tel./fax (0-12) 632-70-56

**Hurtownia
niemieckiej odzieży**

- używanej •
- sortowanej •

Stanisławice
tel. (0-12) 284-21-99

**CAŁODOBOWA
POMOC
DROGOWA**

**Tel. 96-31
411-86-96**

TELEFONICZNA
AGENCJA
INFORMACYJNA

-handel
-usługi
-produkcja

TEL. 94-77
http://www.tai.com.pl

**APARATY
SŁUCHOWE**
DIAGNOSTYKA
DOBÓR KOMPUTEROWY

TEL. 422-22-91
tel./fax 422-52-13
31-025 Kraków
ul. M. C. Skłodowskiej 4

Niskie ceny • Raty
Viennstone, Resound, Interton, Iso-sonic

**OGÓLNOPOLSKA
INFORMACJA**
MEDYCYNĄ
PRODUKCJĄ
HANDELU
USŁUGI

☛ całodobowe
94-34
(0-12) 653-22-02
0-602 68-97-99

☛ pon.-pt. 9-18
(0-12) 634-30-20
632-34-12

internet <http://www.coit.com.pl>

**FIRMA POGRZEBOWA
A.H. MIREK
MIĘDZYNARODOWY
PRZEWÓZ ZWŁOK
TRUMNY SPECJALNE**

SUCHA BESKIDZKA
Tel. (0-33) 74-27-65

MAKÓW PODH.
Tel./fax całą dobę
(0-33) 77-13-15

JORDANÓW-NAPRAWA
Tel. (0-18) 26-75-816

**ZAKŁADY
POGRZEBOWE**
Przedsiębiorstwa
Usług Komunalnych
Sp. z o. o.

ul. Rakowicka 41, 411-47-76
cm. Podgórski, ul. Wapienna,
656-55-11
cm. Grębatów, 645-31-61
ul. Reduty 1 (obok cm. Bato-
wice) 411-35-26

polecają

**BEZGOTÓWKOWE USŁUGI
POGRZEBOWE
w ramach zasiłków ZUS**
kompleksowa
obsługa pogrzebów,
duży wybór trumien,
obsługa żałobników,
transport krajowy
i zagraniczny, kremacja,
wieńce, nekrologi,
usługi kamieniarskie, itp.

**CAŁODOBOWY PRZEWÓZ
Z MIESZKAŃ**
tel. 411-45-02, 411-45-04
ul. Reduty 1
(Batowice)
CENY KONKURENCYJNE!!!

POLECAMY
NA WIELKIM EKRANIE

„Maska Zorro”
reż. Martin Campbell
Kino „Warszawa”

Film przygodowy. Jest rok 1821. Kalifornia należy do Meksyku, w którym właśnie trwa powstanie przeciw władzy hiszpańskich kolonialistów. Odchodzący gubernator postanawia stracić kilku chłopów podejrzanych o udział w rebelii. Egzekucji zapobiega zamaskowany, ubrany na czarno jeździec, który podpisuje się literą „Z”. W roli starszego się Zorra występuje Anthony Hopkins. Przekazuje on swe umiejętności i to nie tylko dotyczące władania szpadą młodemu mężczyźnie. Jest nim... ubóstwiany przez kobiety Antonio Banderas.

(Zaproszenia) (MSZ)

„Nic”

reż. Dorota Kędzierzawska
Kino „Pod Baranami”

Film psychologiczny oparty na autentycznej historii. Młoda kobieta żyje w starej, czynszowej kamienicy z mężem i trójką dzieci. Biedna, nie mogąca poradzić sobie z życiem bohatera, znowu zachodzi w ciążę. Ze starchu przed mężem – brutalnym, pozbawionym uczuć draniem, ukrywa ten fakt. Kiedy dochodzi do rozwiązania, zabija nowonarodzone niemowlę. Stając przed sądem oświadcza, że nie ma nic na swoje usprawiedliwienie. W roli głównej występuje tancerka Anita Kuskowska-Borkowska. Jej męża gra wokalista zespołu Lady Pank, Janusz Panasewicz.

(Zaproszenia) (MSZ)

PASAŻ TEATRALNY

„Don Kichote”

W niedzielę, o godz. 19. 15, na Scenie Kameralnej Starego Teatru grany jest spektakl „Don Kichote”, w reżyserii Marka Fiedora. Jest to adaptacja powieści Cervantesa, opowiadającej o hiszpańskim szlachciu, którego imię jest dziś synonimem nieżyłowiego idealisty. Owdolniony górną ideą błędnego rycerstwa, żyje on w świecie fantazji, nie poddając się praktycznym zabiegom najbliższych. W jego szaleństwie jest jednak metoda. Scenografię widowiska przygotowała Małgorzata Szczenińska, muzykę skomponował Zygmunt Konieczny. Występują m.in. Jerzy Świąch, Bolesław Brzozowski, Iwona Budner, Ewa Kosińska.

(Zaproszenia)

**„120 przygód
Koziołka Matołka”**

W niedzielę, o godz. 11, na scenie Teatru Groteska będzie grane przedstawienie dla najmłodszej publiczności. To z myślą o przedszkolakach Jan Polewka przygotował „120 przygód Koziołka Matołka”. Oparte one zostały na słynnych książkach Kornela Makuszyńskiego, znakomicie ilustrowanych rysunkami Marianny Walentynowicz. Cały spektakl utrzymany jest w tonie tej konwencji, a poetyka lalek przypomina dosłownie postacie znane z książek. (zaproszenia) (MSZ)

**ZAPROSZENIA
OD GODZ. 12
TEL. 430-44-28 (AG)**

GDZIE I NA CO SIĘ WYBRAĆ

TEATRY

- ▷ **SŁOWACKIEGO**
▷ DUŻA SCENA (pl. Św. Ducha 1, tel. 423-17-00): Żołnierz i bohater — 19. Bilety: 20-17 i 14-12 ulg.
▷ MINIATURA (pl. Św. Ducha 2, tel. 422-40-22): Słowa Boże — 19. Bilety: 17 i 11 ulg.
▷ **STARY**
▷ DUŻA SCENA (Jagiellońska 1, tel. 422-40-40): Słomkowy kapelus — 19.15. Bilety: 28 i 14 ulg.
▷ SCENA KAMERALNA (Starowiślna 21): Don Kichote — 19.15. Bilety: 26 i 13 ulg.
▷ MAŁA SCENA (Sławkowska 14): Ja jestem Żyd z „Wesela” — 19.30. Bilety: 24 i 12 ulg.
▷ **BAGATELA** (Karmelicka 6, tel. 422-45-44): Kosmos — 19.15.
▷ **GROTESKA** (Skarbowa 2, tel. 33-37-62): Trzy świnki — 10, 12.15.
▷ **LUDOWY**
▷ SCENA POD RATUSZEM (Rynek Gł. 1, tel. 421-50-16, 421-55-25): Krzesła — gościnie Towarzystwa Teatralne z Moskwy — 19.30.
▷ **STU** (al. Krasińskiego 16, tel. 422-27-44): Scenariusz dla trzech aktorów — 17. Bilety: 15.
▷ **TEATR ZALEŻNY** (Kanonicka 1): Wyprzedaż kobiet demonicznych — 19.15.

FILHARMONIA

- ▷ **PAŃSTWOWA FILHARMONIA** (Zwierzyniecka 1, tel. 422-09-58): koncert symfoniczny: orkiestra Filharmonii Krakowskiej, Tomasz Bugaj — dyr., Zofia Kilanowicz — sopran, Paweł Kamasa — fortepian. W programie: J. Brahms — I Koncert fortepianowy, H.M. Górecki — symfonia pieśni żałobnych — 19.30.

KINA

- ▷ **APOLLO** — stereo, ekran perelkowy (św. Tomasza 11a, tel. 421-89-50): Truman show (USA 12) — 15.30; Co z oczu to z serca (USA 15) — 17.30; Zaklinacz koni (USA 15) — 19.45.
▷ **ARS: SZTUKA** — dolby stereo SR, ekran perelkowy, foteliki dziecięce *Booster Buddy* (św. Jana 6, tel. 421-41-99): Pożyczalscy (USA/ang. b.o., dubbing) — 10, 11.45, 13.30; Mafія (USA 15) — 15.15; Truman show (USA 12) — 17, 19; Co z oczu to z serca (USA 15) — 21; Tajemniczy pokaz specjalny — 23.15.
▷ **ARS: ANEKS SZTUKI** — dolby stereo SR, ekran perelkowy (św. Jana 6, tel. 421-41-99): Zabić Sekala (pol. 15) — 13.45, 18.45; Szeregowiec Ryan (USA 18, 14 z opiekunem) — 15.45; Big Lebowski (USA 15) — 20.45, 23.
▷ **ARS: REDUTA SZTUKI** — dolby stereo SR, ekran perelkowy (św. Jana 6, tel. 421-41-99): Zaklinacz koni (USA 15) — 15.30; Co z oczu to z serca (USA 15) — 18.30, 23.45; Szeregowiec Ryan (USA 18, 14 z opiekunem) — 20.45.
▷ **KIJÓW** — dolby stereo digital, klimatyzacja (Krasińskiego 34, tel. 422-30-93): Magiczny miecz — poranki dla szkół; Maska Zorro

(USA 15) — 11, 15.30, 18, 20.30.

- ▷ **MIKRO** (Leo 5, tel. 634-28-97): Kroniki domowe (pol. 15) — 16; Lepiej być nie może (USA 15) — 18; Ponette (fr. 15) — 20.30.
▷ **PASAŻ** (Rynek Gł. 9, tel. 422-77-13): Zabójcza broń 4 (USA 15) — 12; Od wesela do wesela (USA 15) — 14; Rewolwer i melonik (USA 15) — 15.45; Armageddon (USA 15) — 17.30; Adwokat diabła (USA 18) — 20.15.
▷ **POD BARANAMI** (Rynek Gł. 27, tel. 423-07-68): Lolita (USA/fr. 18) — 11, 20.30; Nic (pol. 15) — 13.30, 17; Hiszpański wieżi (USA 15) — 15; Kłama (USA 15) — 18.30; Kino nocne: Trainpotting (ang. 18) — 23.
▷ **ROTUNDA** *dolby digital* (Oleandry 1): V Międzynarodowy Festiwal Filmowy ETIUDA'98 (wstęp wolny): 50 lat Łódzkiej Filmówki etudy operatorskie (II) — 13.30; VI pokaz konkursowy — 15.30; VII pokaz konkursowy — 18; Retrospektywa Bogdana Dziworskiego (II) spotkanie z twórcą — 20.30; National Film and TV Scholl w Beaconsfield (I) prezentacja — 22.30.
▷ **SFINKS** (os. Górali): Zagubiona autostrada (USA 15) — 17; Zabójcza broń 4 (USA 15) — 19.30.
▷ **SWIT** (os. Teatralne 10): duża sala: Moli żołnierz (USA b.o.) — 16.15; Maska Zorro (USA 15) — 18.15; Zagubieni w kosmosie (USA 12) — 20.45; mała sala: Z archiwum X (USA 15) — 18; Chłopak rzeźnika — 20.15.
▷ **TECZA** (Praska 52, tel. 266-90-80): Tarzan i zaginione miasto (USA 15) — 17.30; Gatunek 2 (USA 15) — 19.
▷ **UCIECHA** — *dolby stereo SR* (Starowiślna 16, tel. 422-00-77): Nie wiercie bliźniaczkom (USA 9) — 9; Sposób na blondynkę (USA 15) — 11.30, 15.45, 18, 20.15.
▷ **WANDA** — *dolby stereo SR, niepełnosprawni* (św. Gertrudy 5, tel. 422-14-55): Akademia Filmowa: Pinokio — 9; Zagubieni w kosmosie (USA 12) — 11, 13.15, 15.30, 18, 22.30; Lulu na moście (USA 15) — 20.30.
▷ **WARSZAWA** — *dolby stereo SR* (Stradom 15, tel. 422-15-44): Godzilla (USA 12) — 15.30; Z archiwum X (USA 15) — 17.45, 20.15.
▷ **WRZOS** (Zamojskiego 50): Ciemna strona Wenus (pol. 15) — 16.45; Titanic (USA 15) — 18.30.
▷ **PARADOX** (Krowoderska 8): Przejrzyć Harry'ego (USA 15) — 17.15; Przelamując fale (duń.-szw. 15) — 18.50.
▷ **SŁOMNIKI** — **Czar** (Wolności 4): Krzyk II (USA 15) — 18.
▷ **MYŚLENICE** — **Muza** (Piłsudskiego 20): Mortal combat 2 — Unicestwienie (USA 15) — 13.30; Rewolwer i melonik (USA 15) — 20.
▷ **MIECHÓW** — **Gryf** (Radwicka 12): Szeregowiec Ryan (USA 18) — 17.

WAWEL

- ▷ KOMNATY KRÓLEWSKIE (wt., śr., czw. 9.30-15, pt. 9.30-16, sob. 9.30-15, nd. 10-15

(nd. wstęp wolny). Bilety 6 zł i 3 zł. ulg.:

- „Sztuka cenniejsza niż złoto...” (w godz. 10-15, wejście o pełnych godzinach, liczba osób ograniczona do 10 osób jednorazowo, bilety 4 zł i 3 zł. ulg. wraz z usługą przewodnicką)
▷ WAWEL ZAGINIONY (wt., pt. 9.30-16.30, śr., cz. 9.30-15, pt. 9.30-16, sb. 9.30-15, nd. 10-15 (nd. wstęp wolny). Bilety 4 zł i 2 zł. ulg.
▷ SKARBIEC KORONNY (wt., śr., czw. 9.30-15, pt. 9.30-16, sb. 9.30-15, nd. 10-15 (nd. wstęp wolny). Bilety 6 zł i 3 zł. ulg.
▷ ZBROJOWNIA (wt., śr., czw. 9.30-15, pt. 9.30-16, sb. 9.30-15, nd. 10-15 (nd. wstęp wolny). Bilety 6 zł i 3 zł. ulg.
▷ KATEDRA (pn.-sb. 10-15, nd. 12.15-15)
▷ GROBY KRÓLEWSKIE I DZWON ZYGMUNTA (pn.-sb. 10-15, nd. 12.15-15)
▷ MUZEUM KATEDRALNE; (codz. 10-15)
▷ SMOCZA JAMA (codz. 10-17. Bilety 2 zł i 1,50 zł. ulg.)

MUZEA, WYSTAWY

- ▷ **NARODOWE**
▷ GMACH GŁÓWNY
(al. 3 Maja 1, tel. 634-33-77); (wt.-nd. 10-18, nd. wstęp wolny): • Sztuka polska XX wieku (od Młodej Polski do współczesności) • Galeria Broni i Barwy; • Alina Szapocznikow — wyst. monograficzna (wt., czw., pt. sb., nd. 10-15, śr. 10-18), nd. wstęp wolny
▷ SUKIENICE (Rynek Gł. 1/3, tel. 422-11-66) (wt.-pt. 10-18, sb.-nd. 10-15.30): • Sztuka polska od XIV do XVIII w.
▷ XX. CZARTORYSKICH (św. Jana 19, tel. 422-55-66) (wt.-nd. 10-15.30, pt. 9-17): • Rafael, Tytlan — księżka malarzy; „Wręczenie kluczy św. Piotrowi” (szkie do tapiserie) — prawdopodobny rys. Rafaela (otwarta codziennie godz. 9-18, czynna do 10.11, w poniedziałek 9.11 wyst. czynna)
• Galeria rzeźbielska europejskiego
▷ ARSENAŁ (Pijarska 8): (codziennie 10-17):
▷ DOM JANA MATEJKI (Floriańska 41, tel. 422-59-26); (wt.-cz. sb., nd. 10-15.30, pt. 10-18): • ekspozycja stała
▷ DOM JOZEF MEHOFFERA (Krupnicza 26, tel. 421-11-43); (wt.-cz.-nd. 10-15.30, śr. 10-18)
▷ WYSPIAŃSKIEGO (Kanonicka 9, tel. 422-83-37); (wt., śr., pt., sb., nd. 10-15.30, czw. 9-17)
▷ **CENTRUM SZTUKI I TECHNIKI JAPONSKIEJ MANGGHA** (ul. Konopnickiej 26, tel. 267-27-03); (wt.-nd. 10-18): • Dawna sztuka Japonii ze zbiorów M N w Krakowie — kolekcja Feliksa Jasieńskiego • Ryt i okruczość — grafika Matilde Marin • Lech Żurkowski — rysunki
▷ **ARCHEOLOGICZNE** (Poselska 3, tel. 422-75-60); (pn., wt.-śr. 9-14, czw. 13-16 • 9-14 tylko dla grup zorganizowanych po tel. zgłoszeniu, pt., sb. niecz., nd. 11-14 wstęp wolny): • Starożytny Egipt • Starożytność i średniowiecze Małopolski • Pradzieje No-

- wej Huty • Kraków przed 1000 lat • Czas oswojony — malarstwo i rzeźba E. C. Pawlak
▷ **ARCHIDIECZALNE** (Kanonicka 19-21, tel. 421-89-63); (wt.-sb. 10-15): • Pokój Ojca Świętego z wyposażeniem, w którym mieszkał w latach 1951-1958 jako profesor KUL
▷ **COLLEGIUM MAIUS UJ** (Jagiellońska 15, tel. 422-05-49) (pn.-pt. 11-14.30, sb. 11-13.30):
▷ **ETNOGRAFICZNE** (pl. Wolnica 1, tel. 656-28-63); (pn. 10-18, śr.-pt. 10-15, sb., nd. — wst. wolny 10-14): • Szkłane pacierze — mal. na szkło A. Stopki-Słowińskiej
▷ **GEOLOGICZNE** (Senacka 3, tel. 422-19-10); (wt. 10-17.30, śr.-pt. 10-15, sb., nd. 10-14)
▷ **HISTORYCZNE**
▷ KRZYSZTOFORY (Rynek Gł. 35, tel. 422-99-22); (wyst. stała niecz. do odwołania) Sale wystawowe na parterze: (pn.-pt. 9-17, sb.-nd. 10-16, sb. wstęp wolny):
• Wyst. z cyklu „Skarby krakowskich klasztorów” — Zbiory OO Reformatorów — Franciszkanów (do 22.11) • Szlakiem Legionów i Wojska polskiego 1914-1920
▷ DOM POD KRZYŻEM (Szpitalna 21); (cz.-nd. 9-15.30, śr. 11-18, sb. wstęp wolny): • Wyst. stała: „Dzieje teatru krakowskiego”; • Mistrzowie plakatu — Wiesław Wałkusi • Zaczęło się w Nowodworku... od Bogusławskiego do Mroźka
▷ KAMIENICA HIPOLITÓW (pl. Mariacki 3) (pn.-pt. 9-17, sb.-nd. 10-16, sb. wstęp wolny):
• Solvay 1993-1995
▷ STARA SYNAGOGA (Szeroka 24, tel. 422-09-62); (wt., śr., cz., sb., nd. 9-15.30, pt. 11-18): nieczynne do odwołania
▷ DOM ŚLAŚKI (Pomorska 2) (pn.-pt. 9-15, cz. 11-18); • „Kraków 1939-1945 • „Walka i mecenstwo Polaków w latach 1939-1956”
▷ CELESTAT (Lubicz 16) (śr., pt., sb., nd. 9-15.30, czw. 11-18, nd. wst. wolny): 3.11 niecz. • Z dziejów Krakowskiego Bractwa Kurkowego • wyst. prezentująca różne Bractwa Europejskie, zjednoczone w Europejskim Stowarzyszeniu Historycznych Bractw Strzeleckich — EGS
▷ **ZWIERZYNIENSKI SALON ARTYSTYCZNY** (Kr. Jadwigi 41); (wt., czw. pt. 9-15, śr. 11-18, sb., nd. 9-14): nieczynne do 29 listopada
▷ **PRZYRODNICZE** (Sebastiana 9, tel. 422-59-59); (wt.-pt. 9-14, sb., nd. niecz.): • Impresje geologiczne — wys. z Lipska (czynna do końca listopada)
▷ **ZOOLOGICZNE UJ** (Grodzka 53); (wt., śr., czw. 10-13, nd. 11-14)
▷ **HISTORII FOTOGRAFII IM. W. BOGACKIEGO** — KTF (Lubicz 25/542, tel. 422-28-52); (codz. 9-16) • „Barwy podkrakowskich lasów” — wyst. fot. Zygmunta Holcera
▷ **HISTORII FOTOGRAFII** (Józefitów 16, tel. 634-59-32); (wt. 12-17.30, śr.-nd. 10-15.30):
▷ **MŁODEJ POLSKI** — RYDLÓWKA (Tetmajera 28, tel. 637-07-70); (wt., śr., pt., sb. 10-15, cz. 15-19)
▷ **DWOREK JANA MATEJKI** (Krzesławice, Wańkowicza 25, tel. 644-56-74); (codz. 10-15)

- ▷ **PAŁAC SZTUKI** (pl. Szczepański 4, tel. 422-66-16); (codz. 9-20): • wyst. prac pedagogów w 180-lecie ASP w Krakowie (8.15-17.15 codz.) • wyst. mal. „Preludium a due” (8.15-17.15 codz.)
▷ **MUZEUM CZYNU NIEPODLEGŁOŚCIOWEGO** (Al. 3 Maja 7, tel. 633-47-15): Muzeum jest jedyną placówką poświęconą idei niepodległościowej i państwowej Józefa Piłsudskiego, Edwarda Śmigłego-Rydza, Służbie dla Rzeczypospolitej, Honorowi Służby, Duszpasterstwu Wojskowemu (zwiedzanie po uzgodnieniu telefonicznym)
▷ **LOTNICTWA** (Jana Pawła II 39, tel. 412-90-00) (wt.-pt. 9-16, sb. 10-15, nd. 10-16)
▷ **STAREGO TEATRU** (Jagiellońska 1, tel. 422-85-66); (wt.-pt. 11-13 i na godzinę przed spektaklem): • 200 lat Starego Teatru
▷ **UBEZPIECZEN** (Dunajewskiego 3, tel. 422-88-11); (wt.-pt. 9-11, w innych godzinach i w soboty po wcześniejszym uzgodnieniu) (wstęp wolny): • Z dziejów ubezpieczeń w Polsce
▷ **WIELICZKA**
▷ **KOPALNIA SOLI „WIELICZKA”** (Dąbrowa 10) (7.30-18.30): • Podziemna trasa turystyczna poziom I-III; • Kaplice solne: Błogosławionej Kingi, Świętego Antoniego, Świętego Krzyża; • Jezioro Solankowe: E. Barącz, J. Piłsudskiego, Weimar; • Kolekcja solnych rzeźb; kolekcja maszyn i urządzeń górniczych
▷ **MUZEUM ŻUP KRAKOWSKICH**: Zamek Żupny (Zamkowa 8); (pn., śr., czw., pt., sb. 9-15, wt., nd. nieczynne): • Dzieje Wieliczki • Solniczki • Źródła sił i zdrowia (do 15.11), • Apteka — z cyklu wnętrza przemysłowe, handlowe i mieszkalne dawnej Wieliczki, „5 lat działalności ART-KLUBU w Wieliczce” (czynna do 28.12)
▷ **EKSPOZYCJA PODZIEMNA** — III poziom kopalni soli (pn., śr.-nd. 8-16, wt. 10-16)
• Dzieje górnictwa solnego w Polsce, dawne maszyny i urządzenia górnicze • Ośrodki dawnego przemysłu solnego Europy w ikonografii (do 31.12)
▷ **NIEPOŁOMICE — ZAMEK — DZIEDZINIEC** (pn.-pt. 10-16, sb.-nd. 10-14)
▷ **MIECHÓW — MUZ. REGIONALNE** (pl. Kościuski) (wt.-pt. 10-17, sb. 9-14)

GALERIE

- ▷ **ARTEMIS ARTEMIS** (Starowiślna 21); (pn.-pt. 11-19, sb. 11-15): malarstwo, rzeźba
▷ **BUNKIER SZTUKI** (Pl. Szczepański 3a); (wt.-nd. 11-18): • Cegła i dzinsy — Tomasz Kawiak
▷ **CRICOTEKA** (Kanonicka 5); (wt.-nd. 10-14)
• Tadeusz Kantor — Dziennik z podróży 1984-1990
▷ (Sienna 7, tel. 422-83-32); (pn.-pt. 10-14, sob., nd. nieczynne, zwiedzanie po wcześniejszym uzgodnieniu): • „Malarstwo Tadeusza Kantora — Czasy Akademii 1934-1939”
▷ **GALERIA MCK** (Rynek Gł. 25) (wt.-sb. 11-

- 17, nd. 11-16): • Punkty styczności — Margaret Hunter (czynna do 22.11)
▷ **GALERIA CENTRUM** (NCK, Jana Pawła II 232) (pn.-sb. 10-17): Moja Afryka — wyst. dokumentująca afrykańskie podróże I. Bahrynowskiej-Kowalskiej
▷ **GALERIA „KANONICZA 1”** (Kanonicka 1); • 9 spotkania artystyczne osób niepełnosprawnych — wys. poplenerowa
▷ **PIWNICA** (Floriańska 53) (codz. 9-20): • Średniowieczne narzędzia tortur
▷ **NA PIĘTERKU** (Mikołajska 2); (pn.-pt. 10-18): wystawa malarstwa Agnieszki Polaniak (czynna do 13 listopada)
▷ **„TEMPORARY CONTEMPORARY** (Dolnych Młynów 7); (wt.-pt. 11-13; 15-18): • Ekspozycja stała • Jan Franzen
▷ **GALERIA ZPAP** (Sukiennice, Rynek Gł. 1/3, tel. 421-81-64); (pn.-pt. 10-18; sb. 10-14)
• Kolekcja własna Galerii • Zbigniew Bajek
▷ **GALERIA PRZEDMIOTU** (Skoleczna 5, tel. 656-07-18); (pn.-pt. 11-17, sb. 12-15, nd. niecz.)
• „Szmatowe miasto” — wys. prac M. Firka
▷ **SZTUKI UKRAIŃSKIEJ** (Kanonicka 15) (cz.-nd. 12-16): • Cerkiew wg proj. prof. J. Nowosielskiego • Ikony z XVI-XV w. z Eparchii Przemyskiej • Gal. Współczesnej Sztuki Ukraińskiej, wyst. — sprzedaż, malarstwo, rzeźba, hucul-ska ceramika i biżuteria • Polska egzotyka czyli metafizyka pogranicza — fot. K. Berndt
▷ **GALERIA I TEATR BOGNY LEWTAŁ-BACZYŃSKIEJ** (Floriańska 23, tel. 421-44-78); (pn.-pt. 11-19, sb. 11-14) • Kraków—Warszawa
▷ **KRYPTA U PIJARÓW** (Pijarska 2); (wt.-sb. 13-17) • wyst. malarstwa Piotra Kmiecica
▷ **GALERIA SZTUKI WĘTRZA OPERA** (Floriańska 36); (pn.-pt. 12-19, sb. 10-15)
• Marcin Rząsa — rzeźby (do 20 listopada)
▷ **GALERIA QQ** (Meehoffera 2); (pt., sb., nd. 16-20): • Dyspozycyjność Madonny w indywidualnym obrazie świata i zasadach gry (Bernadette Huber — Wiedeń)
▷ **GALERIA ATELIER** (Szeroka 16, tel. 421-29-87); (pt., sb., nd. 16-20): • malarstwo Małgorzaty Pfisterer (czynna do 6 listopada)
▷ **GALERIA AUTORSKA BRONISŁAWA CHROMEGO** (Park Decjusza, Wola Justowska); (śr., pt. 12-18, sb., nd. 11-18): • eks. stała
▷ **STARMACH GALLERY** (Rynek Gł. 45) (pn.-pt. 11-18, sb. 11-14): • „5 kopciogramów” — J. Wronski — wys. mal. w technice fotograficznej
▷ **GALERIA „REKAWKA”** (Limanowskiego 13); (pn.-pt. 11-18, sb. 11-15): • „Antologia Podróże” — J. Kaja obraz i J. Soliński linoryty
▷ **DOBECZYCE MUZ. REGIONALNE PTTK IM. WŁ. KOWALSKIEGO** (Stare Miasto); (wt.-pt. 10-16; sb., nd. święta 10-18): • ekspozycja stała: historia, archeologia, etnografia

INNE

- ▷ **MYŚLENICE: KOLEJ LINOWA „CHELM”** — czynna codziennie od godz. 9 (tel. 272-05-17)

TELEFONY NA KŁOPOTY

Policja 997,
Straż Pożarna 998,
Pog. Ratunkowe 999

W RAZIE CHOROBY

- ▷ **INFORMACJA** służby zdrowia 422-05-11 (dyżury aptek i szpitali — czynny całą dobę)
▷ **DYŻURY SZPITALI**
▷ **KRAKÓW**
• chirurgii ogólnej (Trynitarzka 11, tel. 656-00-55), chirurgii urazowej, chirurgii dziecięcej, laryngologicznej (Sieroszewskiego 66, tel. 644-01-44), urologicznej (Prądnicka 35, tel. 633-01-00), okulistycznej (Witkowiec, tel. 415-64-44).
• Domowa Pomoc Lekarska — lekarzy specjalistów, EKG, 658-56-64
• Nagła Pomoc Lekarska Specjalistów, EKG, tel. 266-80-00
• Całodobowa Pomoc Lekarska — tel. 266-14-71
▷ **DYŻURNE POGOTOWIA**
▷ **KRAKÓW**
• tazarza 14 — 999, zachorowania i przewozy — 422-29-99, centrala tel. — 422-36-00 Podstacje KPR:
• Lotnisko Balice — 285-68-99; 285-68-98,
• Rynek Podgórski 2 — 656-59-99,
• Krowodrza (Piastowska 32) — 633-39-99,
• Skawina (Niepodległości 12) — dla mieszkańców 999, tel. miejski 276-14-44,
• Wieliczka (ks. Goliara 6) — 278-12-89, alarmowy 999,
• Krzeszowice — 999
• Jędrzejowice — 389-50-99
• Skala — 389-19-99
• Prokocim (Teligi 8) — 658-59-99

- Łobzów (Piastowska 32) — 633-39-99
• Nowa Huta (Sieroszewskiego 69) — wypadki 644-49-99 i 644-42-91
• Duńskie Pogotowie Ratunkowe Falck — 636-61-10, 636-46-11
• Pogot. Toksykologiczne — 411-99-99
▷ **PROSZOWICE** — alarm. 999, zachorowania i przewozy — 386-21-35
▷ **MYŚLENICE** — 999, 272-01-80,
▷ **NIEPOŁOMICE** — miejski 281-19-99, alarmowy 999 999
▷ **NIEPOŁOMICE** — miejski 811-999, alarmowy 999
▷ **SŁOMNIKI** — 388-19-99 (całą dobę)
▷ **DYŻURNE APTEKI**
▷ **KRAKÓW**
• Mogiła 21 — 411-01-26, Dunajewskiego 2 — 422-65-04, Centrum A bl 3 — 644-17-36, os. Dywizjonu 303 — 649-07-22, Grenadierów 7d, Mazowiecka 13 — 632-58-50, Wielicka 79 — 655-93-80, Aleksandry 1 — 658-03-50 w. 23, Kalwaryjska 84 — 656-18-50
▷ **SKAWINA** — Ogrody 18
▷ **KRZESZOWICE** — Rynek 12
▷ **MYŚLENICE** — 3 Maja 14a
▷ **PROSZOWICE** — 3 Maja 51
▷ **WIELICZKA** — Piłsudskiego 75
▷ **MIECHÓW** — Rynek 12

CZŁOWIEK W DEPRESJI

- ▷ **TELEFONY ZAUFANIA**
▷ **KRAKÓW**
• Ośrodek Profilaktyki Środowiskowej — Pawia 3, tel. 423-10-91 (pn.-pt. 15-19), http://www.ariadna.pl/profiops
• ogólny — 633-71-37 (od 16 do 22)
• dla kobiet — 422-47-50 (pn. 10-13, pt. 20-24)
• dla kobiet w ciąży — 411-47-66 (pon. i pt. 10-12, śr. i czw. 18-20)
• dla kobiet — ofiar przemocy — 425-48-57 (pon., wt., śr., pt. 8-14, czw. 15-20, od pon.-pt. w godz. 20-23 — 657-02-64)
• młodzieżowy — 988 (od 14 do 18 bez niedziel)

- dla narkomanów — 656-42-93 (pn.-pt. 9-18)
• dla alkoholików — 656-46-80 (pn.-pt. całą dobę)
• dla uzależnionych od alkoholu i ich rodzin — 656-27-34 (pt.-sob. 20-6 oraz wszystkie noce poprzedzające dni wolne od pracy)
• informacja o AIDS — 958 (całodobowy)
• dla chorych na AIDS — 421-96-57 (cz. 10-12)
• dla osób przeżywających kryzysy osobiste — 656-51-77 (wt., śr., pt. 16-19)
• dla chorych wenerycznie — 266-09-51 (9-17) (oprócz sb. i nd.)
• dla kobiet po amputacji piersi — 422-99-00 wew. 235 (pn.-pt. 10-12.30)
▷ **SKAWINA**
• Dla ludzi uzależnionych — 276-17-44 (cz-pt 16-19)

GDY ZACHORUJE ZWIERZĘ

- ▷ **LECZNICE DLA ZWIERZĄT**
▷ **KRAKÓW**
• Pomoc chorym zwierzętom — 422-04-72, 429-92-41 w godz. 19-7; Pogotowie Weterynaryjne — lecznica całodobowo — Beskidzka 4c, tel. 655-55-33, (pn.-pt. 9-20, sb., nd., święta 9-13) • Brodowicza 13, tel. 411-28-67 (pon.-pt. 8-20, sob.-nd. 8-20 z przerwą od 14-16, nagle wypadki — pomoc całodobowo • Gromady Grudzią, tel. 655-68-87 (pn.-pt. 9-13, 16-19.30, sb. 9-13.30) • Kmietowicza 5, tel. 636-97-35 (pn.-pt. 9-13 i 15-18, sb. 9-12) • Krowoderskich Zuchów 26, tel. 632-49-50 (pn., śr., pt., 10-20, wt., cz. 10-14.30 i 16-20, sob. 12.30-17, nd. 14-17) • Królowej Jadwigi 230, tel. 425-16-21 (pn.-wt., cz.-pt. 9-12 i 15-20, śr. 15-20, sb. 9-14) • Łużycka 55, tel. 658-36-70 (pn.-pt. 16-19.30, sb., nd. 16-18), wizyty dom. po 20. • Mickiewicza 41, tel. 0-602-681-917 (pn.-pt. 9-14, 15-20, sb. 10-16 (wiz. domowe) • Myślenicka 124, tel. 266-00-88 w. 148 (pn.-pt. 9-15, sb. 9-13) • Parkowa 7, tel. 656-53-31 (pn.-pt. 11-20, sb. 10-14 i 16-19, nd. 10-13) • Piłsudskiego 30, tel. 411-39-89 (pn.-pt. 9-15, 16-20, sb. 9-19, nd. 10-14) •

- Piaseckiego 16, tel. 267-12-89 (pn.-pt. 16.30-20, sb. 9-15 wiz. dom.) • Słomiana 17 (pn.-sb. 9-12 i 16-20, nd. 14.30-16.30) • os. Kalinowe 8, tel. 0602 66-85-77 (pn.-pt. 15.30-19.30, sb. 9.30-13) • os. Zgody 16, tel. 644-74-77 (pn.-pt. 8.30-20, sb. dyżury 10-16) • os. Złotej Jesieni 13, tel. 648-20-22 w. 226 (pon.-pt. 16-20, sob. 9-14, wiz. dom. po g. 20)
▷ **WIELICZKA**
• Pankiewicz Lech i Sp. tel. 278-14-86 (czynna całą dobę)
▷ **AMBULATORIA I GABINETY WETERYNARYJNE**
▷ **KRAKÓW**
• Kasprzowicza 4/4, tel. 412-51-90 (codz. 8-22)
• Gardowskiego 16 (Nowy Bieżanów), tel. 658-87-19 (pn.-pt. 16.30-19, sb. 9-13, wizyty dom.) • Madalińskiego 11, tel. 267-03-63, tel. kom. 0601-41-93-90 pn.-pt. 16-19, wiz. dom. po g. 19) • Na Wierchowinach 19, tel. 425-11-28 (pon., śr., pt., sb., 16-20, wt., cz. 9-15) • os. Kościuszkowskie 6, tel. 649-31-11 (pn.-pt. 11-19, sb. 9-13) • Orlich Gniazd 22, tel. 635-16-28 (pn.-sb. 16-19) • Sokołowskiego 23, tel. 413-12-14 (pn.-pt. 15-20)
▷ **USYPIANIE SŁĘPYCH MIOTÓW ZA DARMO** (bezdolnych): • Wawrzynia 27 pn., śr., pt. 15-19, wt., czw. 9-

Tenisowe UFO na Prądniku



fot. Jodwiga RUBIS

Nie, to nie jest niezidentyfikowany obiekt latający. To jest dobra wiadomość dla krakowskich tenisistów. Na dwóch kortach Krakowskiego Towarzystwa Tenisowego przy ul. Górnickiego 13 „wyrosła” pneumatyczna hala. Dzięki temu można grać pod dachem we wszystkie dni tygodnia w godzinach 7 do 22.

(a)

Strzelcy Cracovii

Nadal Kiryłow

W porównaniu z ubiegłym tygodniem niewiele zmieniło się w klasyfikacji kanadyjskiej w hokejowej drużynie Cracovii. Nadal najsukuteczniejszym zawodnikiem jest Andriej Kiryłow, ale nie mieści się on wśród najlepszych strzelców ligi. Awansował do czołówki najsukuteczniejszych obrońców ekstraklasy Andriej Aprin (10 pozycja).

	mecze	bramki	asysty	razem
1. Kiryłow	18	10	7	17
2. Ł. Gil	20	10	4	14
3. Słowakiewicz	19	6	7	13
4. Urban	20	4	7	11
5. Jękner	18	5	5	10
T. Podlipni	19	5	5	10
Aprin	18	2	8	10
7. Cieślak	21	4	4	8
8. R. Radzki	17	3	3	6
Kubowicz	10	2	4	6
10. Smreczyński	17	3	2	5
Rutkowski	20	1	4	5
12. Kudasik	20	3	1	4
P. Gil	19	1	3	4

(pg)

Polska — Słowacja
w gimnastyce

Z udziałem najlepszych

W najbliższą sobotę, w nowej hali krakowskiego Akademii Wychowania Fizycznego przy Al. Jana Pawła II dojdzie do niezwykle ciekawego meczu międzynarodowego Polski z pierwszą reprezentacją Słowacji, w gimnastyce sportowej mężczyzn.

Będzie to pierwszy od dawna mecz międzynarodowy w Krakowie. Sala Akademii Wychowania Fizycznego posiada sprzęt o standardach wymaganych przez międzynarodową federację.

Drużyny wystąpią w składach sześciuosobowych. W zawodach wystartuje m.in. aktualny mistrz Polski, medalista mistrzostw Europy i pucharu Świata, Leszek Blaniak, oraz reprezentant krakowskiej Korony Marek Bartoszewski. Resztę Polskiej drużyny będą stanowić zawodnicy trenujący na co dzień w Centralnym Ośrodku Gimnastycznym w Gdańsku. W sobotę początek zawodów o godzinie 10. Organizatorzy zapraszają wszystkich kibiców tej pięknej dyscypliny sportu.

(pg)

Koszykówka z TKKF

Krakowskie TKKF organizuje turniej koszykówki szkolnej nie grającej w klubach (roczniki 1983, 84, 85, 86). Protektorat nad imprezą objął Rektor Akademii Wychowania Fizycznego prof. Janusz Zdebski.

Turniej odbędzie się 14 – 15 listopada. Drużyny grać będą na trzech boiskach równocześnie. Co ważne, każdy z zespołów rozegra po kilka spotkań, gdyż eliminacje będą przeprowadzane systemem „każdy z każdym” w grupach. Uczestników obowiązują: zgoda lekarza na grę, jednakowe koszulki. Dodatkowo każdy zespół musi mieć opiekuna powyżej 21 roku życia.

Ilość miejsc jest ograniczona. W turnieju weźmie udział 16 zespołów. Warto wobec tego już teraz zgłosić swój udział. Szczegółowe informacje i zapisy w Zarządzie Wojewódzkim TKKF, ul. Lenartowicza 14, tel. 633-26-62 w godz. 9 – 15.

Turniej otwarcia

Krakowskie Towarzystwo Krzewienia Kultury Fizycznej zaprasza piłkarzy amatorów na „Turniej otwarcia” sezonu halowego. Impreza odbędzie się 7 – 8 listopada.

Uczestników jak zawsze przy tego typu imprezach obowiązują badania lekarskie i jednakowe koszulki. Eliminacje rozgrywane będą systemem „każdy z każdym” w grupach. Ilość miejsc jest ograniczona. W turnieju weźmie udział 30 zespołów. Pamiętać trzeba, że decyduje kolejność zgłoszeń. Szczegółowe zgłoszenia i szczegółowe informacje można uzyskać w Zarządzie Wojewódzkim Towarzystwa Krzewienia Kultury Fizycznej, ul. Lenartowicza 14, tel. 633-26-62 w godz. 9 – 15.

**1 MIESIĄC
JAKIEGO NIE BYŁO
W POLSCE!**

Dziś

przez 12 godzin, Carrefour sprzedaje
300 żelazek
i ani jednego więcej.

4999

Żelazko, stopa chromowa
INOX, dodatkowy
wyrzut pary
cena za sztukę



**35
LAT**
NA ŚWIECIE

Carrefour
HIPERMARKET



KRAKÓW, UL. ZAKOPIAŃSKA 62

a jutro?